

MEGA

THE BEATLES



"LADIES AND GENTLEMEN, THE BEATLES!"

«MESDAMES ET MESSIEURS, LES BEATLES!»

"¡DAMAS Y CABALLEROS, LOS BEATLES!" / "SENHORAS E SENHORES, THE BEATLES!"



THE BEATLES

THE FIRST
U.S. VISIT





'HERE THEY COME
THE FABULOUS'

BEATLES

American Tour 1964

Aug 19 San Francisco Cow Palace
Aug 20 Las Vegas Convention Hall
Aug 21 Seattle Municipal Stadium
Aug 22 Vancouver Empire Stadium
Aug 23 Hollywood Bowl
Aug 26 Denver Red Rock Stadium
Aug 27 Cincinnati Gardens
Aug 28 New York Forest Hills Tennis Stadium
Aug 29 New York Forest Hills Tennis Stadium
Aug 30 Atlantic City Convention Hall N.J.
Sept 2 Philadelphia Convention Hall
Sept 3 Indianapolis State Fair Coliseum
Sept 4 Milwaukee Auditorium
Sept 5 Chicago International Amphitheater
Sept 6 Detroit Olympia Stadium
Sept 7 Toronto Maple Leaf Gardens
Sept 8 Montreal Forum
Sept 11 Jacksonville Gator Bowl, Florida
Sept 12 Boston Gardens
Sept 13 Baltimore Civic Center
Sept 14 Pittsburgh Civic Arena
Sept 15 Cleveland Public Auditorium
Sept 16 New Orleans City Park Stadium
Sept 18 Dallas Memorial Coliseum

HEAR THE BEATLES GREATEST HITS

LIVE FROM THE ED SULLIVAN SHOW, IT'S... THE BEATLES!

February 9th, 1964, is a date synonymous with Rock 'n Roll history. It was on this day that The Beatles first appeared on The Ed Sullivan Show, broadcast to a record-setting 73 million people. A seminal moment in television history, the show had delivered Beatlemania to America.

Prior to this appearance, "I Want to Hold Your Hand" had just reached the top of The Billboard Hot 100 Chart pushing Beatlemania to new heights and driving anticipation for the group's performance even higher.

EN DIRECTO, DESDE THE ED SULLIVAN SHOW... ;LOS BEATLES!

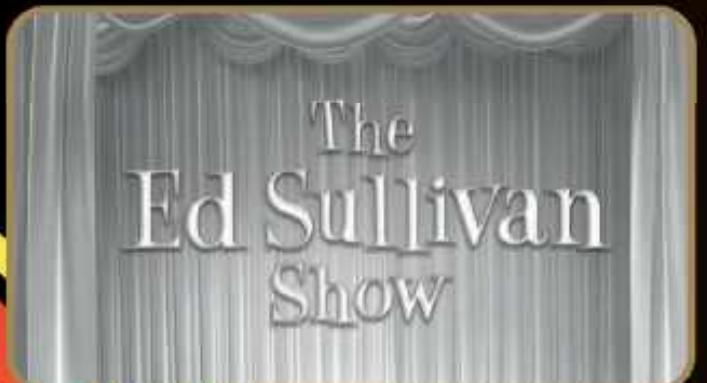
El 9 de febrero de 1964 marca un hito en la historia del Rock 'n Roll. Ese día, los Beatles aparecieron por primera vez en The Ed Sullivan Show, una retransmisión que llegó a una cifra récord de 73 millones de espectadores. El programa, un momento crucial en la historia de la televisión, había llevado la Beatlemania a Estados Unidos.

Antes de esta aparición, "I Want to Hold Your Hand" había alcanzado el primer lugar en The Billboard Hot 100 Chart, lo que llevó a la Beatlemania a niveles más altos y aumentó aún más la expectativa por la actuación del grupo.

AO VIVO DO ED SULLIVAN SHOW... OS BEATLES!

9 de fevereiro de 1964, uma data que marcou a história do rock'n'roll. Foi neste dia que os Beatles apareceram pela primeira vez no Ed Sullivan Show, numa emissão que foi transmitida para um recorde de 73 milhões de pessoas. Um momento marcante da história da televisão, o programa despertou a Beatlemania na América.

Antes dessa aparição, "I Want to Hold Your Hand" havia acabado de alcançar o topo da tabela Billboard Hot 100, levando a Beatlemania a novos patamares e aumentando ainda mais a expectativa pelo desempenho do grupo.



EN DIRECT DU ED SULLIVAN SHOW, VOICI... LES BEATLES !

Le 9 février 1964 est une date clé de l'histoire du rock'n'roll. Ce jour-là, les Beatles ont fait leur première apparition lors du Ed Sullivan Show, avec une audience record de 73 millions de téléspectateurs. Un moment emblématique de l'histoire de la télévision: l'émission a marqué la naissance de la Beatlemania aux États-Unis.

Avant cette apparition, « I Want to Hold Your Hand » venait d'atteindre le sommet du palmarès Billboard Hot 100 ce qui a poussé la Beatlemania vers de nouvelles hauteurs et a renforcé les prévisions sur la performance du groupe.

LIVE VON DER ED SULLIVAN SHOW ... THE BEATLES!

Der 9. Februar 1964 ist ein denkwürdiger Tag in der Geschichte des Rock 'n Roll. Denn an diesem Tag traten die Beatles in der Ed Sullivan Show auf, die an eine rekordverdächtige Zuschauerzahl von 73 Millionen ausgestrahlt wurde. Mit diesem bahnbrechenden Moment in der TV-Geschichte brachte die Show die Beatlemania nach Amerika.

Vor diesem Auftritt hatte „I Want to Hold Your Hand“ gerade die Spitze der Billboard Hot 100 Charts erobert, was die Beatlemania noch weiter anheizte und die Vorfreude auf den Auftritt der Gruppe noch einmal deutlich steigerte.

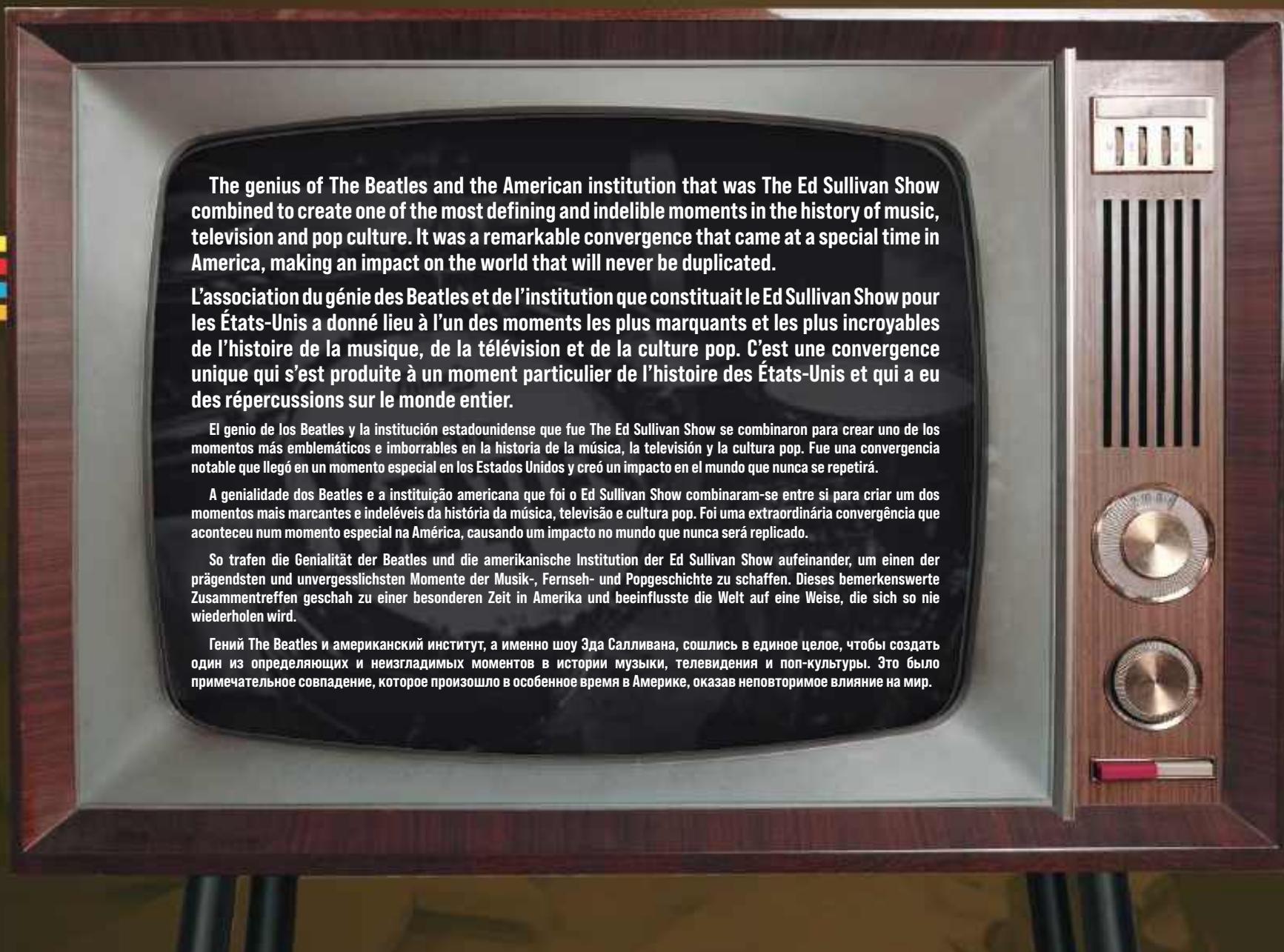
ПРЯМОЙ РЕПОРТАЖ С ШОУ ЭДА САЛЛИВАНА... THE BEATLES!

9 февраля 1964 года - значимый день в истории рок-н-ролла. Именно в этот день The Beatles впервые появились на шоу Эда Салливана, которое посмотрели рекордные 73 миллиона человек. Этот знаменательный момент в истории телевидения принес битломанию в Америку.

Прямо перед началом шоу песня «I Want to Hold Your Hand» поднялась на первую строчку чарта Billboard Hot 100, благодаря чему битломания приобрела доселе невиданный размах, а публика жаждала выступления группы с еще большим нетерпением.







The genius of The Beatles and the American institution that was The Ed Sullivan Show combined to create one of the most defining and indelible moments in the history of music, television and pop culture. It was a remarkable convergence that came at a special time in America, making an impact on the world that will never be duplicated.

L'association du génie des Beatles et de l'institution que constituait le Ed Sullivan Show pour les États-Unis a donné lieu à l'un des moments les plus marquants et les plus incroyables de l'histoire de la musique, de la télévision et de la culture pop. C'est une convergence unique qui s'est produite à un moment particulier de l'histoire des États-Unis et qui a eu des répercussions sur le monde entier.

El genio de los Beatles y la institución estadounidense que fue The Ed Sullivan Show se combinaron para crear uno de los momentos más emblemáticos e imborrables en la historia de la música, la televisión y la cultura pop. Fue una convergencia notable que llegó en un momento especial en los Estados Unidos y creó un impacto en el mundo que nunca se repetirá.

A genialidade dos Beatles e a instituição americana que foi o Ed Sullivan Show combinaram-se entre si para criar um dos momentos mais marcantes e indeléveis da história da música, televisão e cultura pop. Foi uma extraordinária convergência que aconteceu num momento especial na América, causando um impacto no mundo que nunca será replicado.

So trafen die Genialität der Beatles und die amerikanische Institution der Ed Sullivan Show aufeinander, um einen der prägendsten und unvergesslichsten Momente der Musik-, Fernseh- und Popgeschichte zu schaffen. Dieses bemerkenswerte Zusammentreffen geschah zu einer besonderen Zeit in Amerika und beeinflusste die Welt auf eine Weise, die sich so nie wiederholen wird.

Гений The Beatles и американский институт, а именно шоу Эда Салливана, сошлись в единое целое, чтобы создать один из определяющих и неизгладимых моментов в истории музыки, телевидения и поп-культуры. Это было примечательное совпадение, которое произошло в особенное время в Америке, оказал неповторимое влияние на мир.





Just like Ed Sullivan, we've really set the stage. This MEGA collector building set is packed to the rafters with Easter eggs. The buildable camera captures an image from our Beatles' performance, a marquee from the telecast has been recreated and you might even find the band's signatures somewhere on the stage – that is, if you know their history!

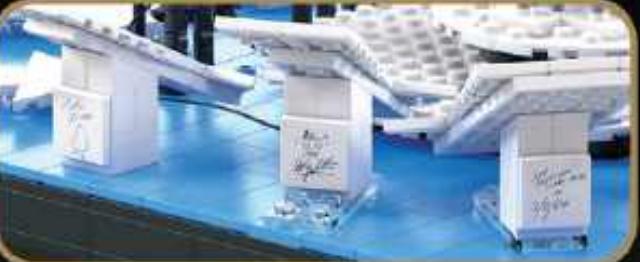
Tout comme Ed Sullivan, nous avons planté le décor. Ce coffret de construction Collector MEGA est truffé de références à cet événement. La caméra à construire capture une image de la performance des Beatles, un panneau publicitaire de l'émission a été recréé et vous pourriez même trouver les signatures des membres du groupe quelque part sur la scène ; du moins, si vous connaissez leur histoire !

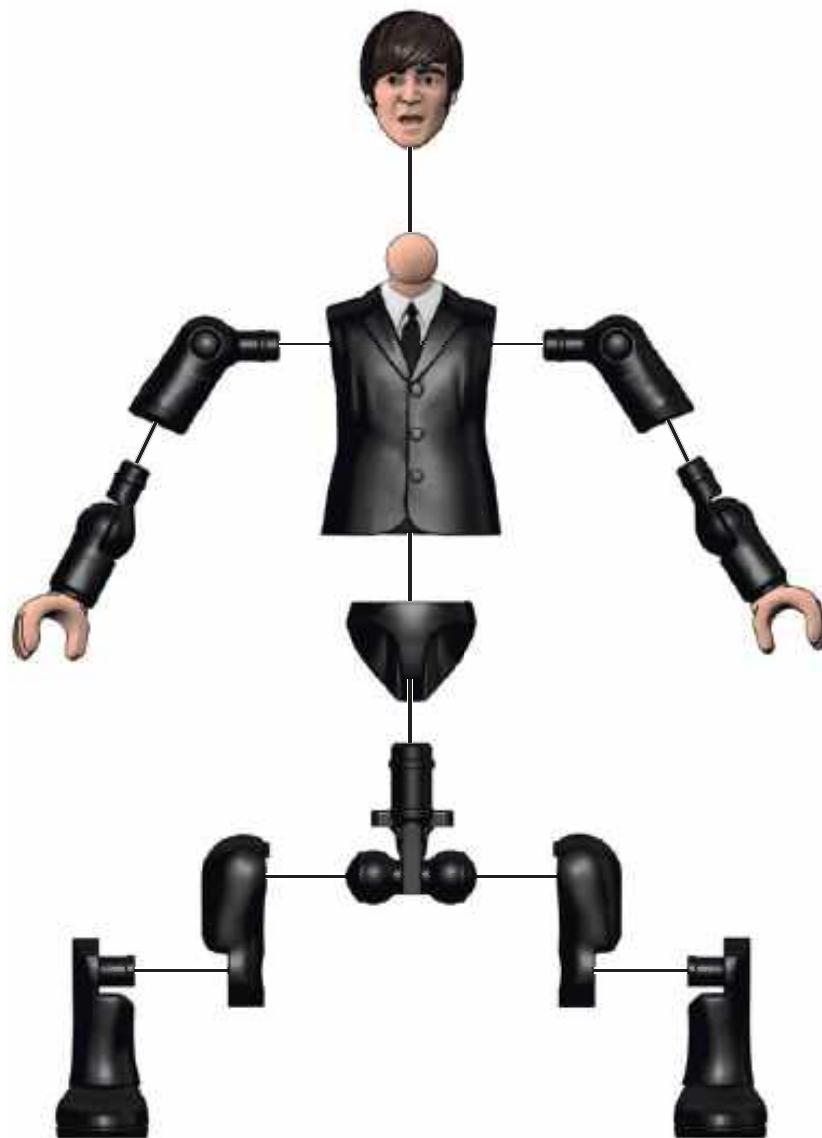
Al igual que Ed Sullivan, hemos preparado el escenario. Este conjunto de construcción MEGA para coleccionistas está lleno de sorpresas ocultas. La cámara construible captura una imagen de la actuación de nuestros Beatles, se ha recreado un cartel de la retransmisión y es posible que incluso encuentres las firmas de la banda en algún lugar del escenario, siempre que conozcas su historia.

Tal como Ed Sullivan, também nós subimos ao palco. Este MEGA conjunto de construção para colecionadores está recheado de pequenos tesouros. A câmara de construir capta uma imagem da atuação dos Beatles, o letreiro do programa foi recriado e até poderá encontrar os autógrafos da banda algures no palco, isto é, se conhecer a sua história!

Genauso wie Ed Sullivan haben auch wir den Beatles die Bühne bereitet. Dieses MEGA-Bauset für Sammler ist mit zahlreichen Anspielungen versehen. Die zusammenbaubare Kamera nimmt ein Foto von unserem Beatles-Auftritt auf, eine Markise aus der Fernsehsendung wurde nachgebaut und selbst die Unterschriften der Band sind irgendwo auf der Bühne zu finden – aber nur, wenn man ihre Geschichte kennt!

Так же, как и Эд Салливан, мы сделали нечто потрясающее. Коллекционный набор MEGA наполнен пасхалками под завязку. Рабочая камера снимает изображение с выступления The Beatles в воссозданных декорациях телепередачи, и вы можете даже получить автографы музыкантов где-то на сцене - конечно же, если знаете их историю!





BUILDING TOOL

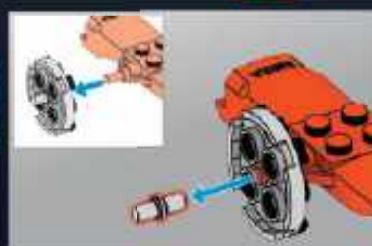
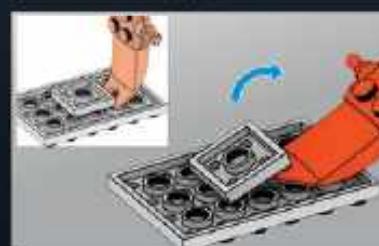
OUTIL DE CONSTRUCTION

HERRAMIENTA DE CONSTRUCCIÓN

BAUWERKZEUG

FERRAMENTA DE MONTAGEM

ИНСТРУМЕНТ ДЛЯ КОНСТРУИРОВАНИЯ



1x

1x

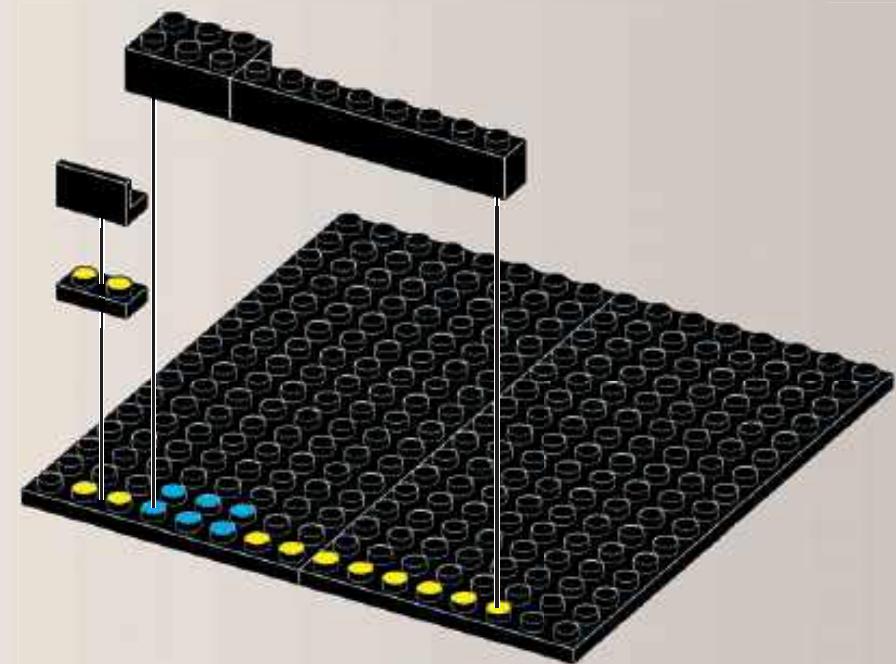
1x



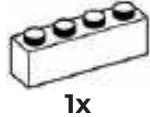
1x



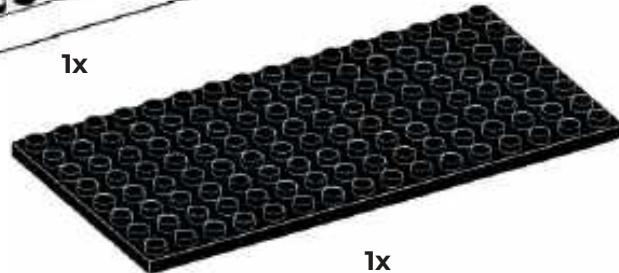
2x



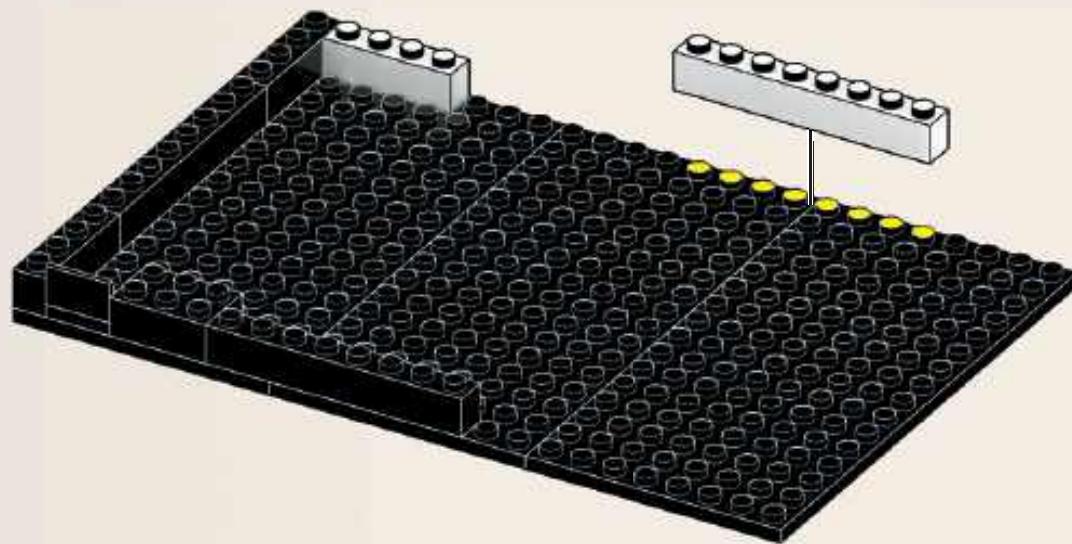
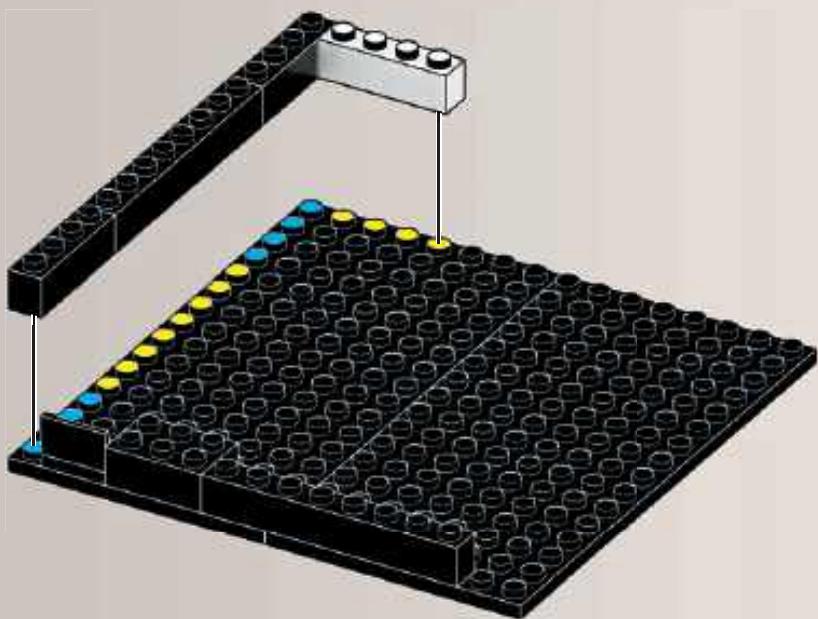
2



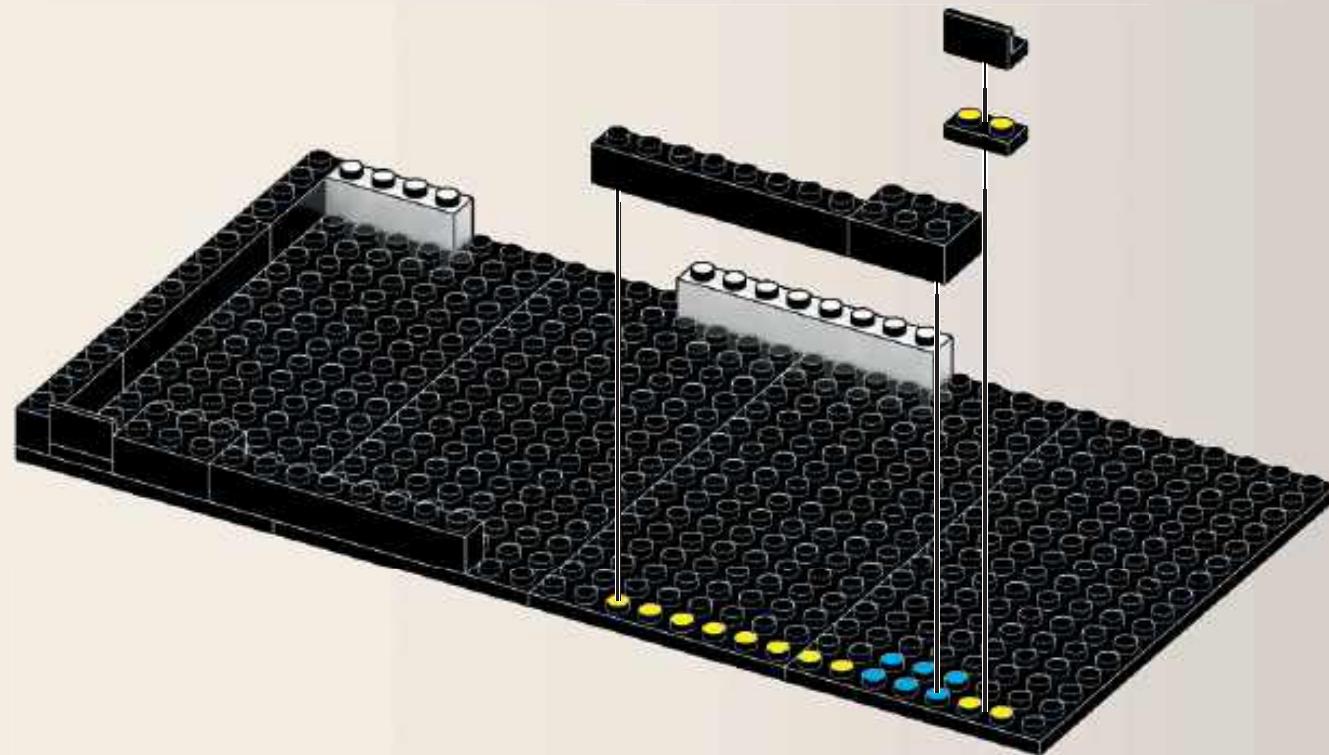
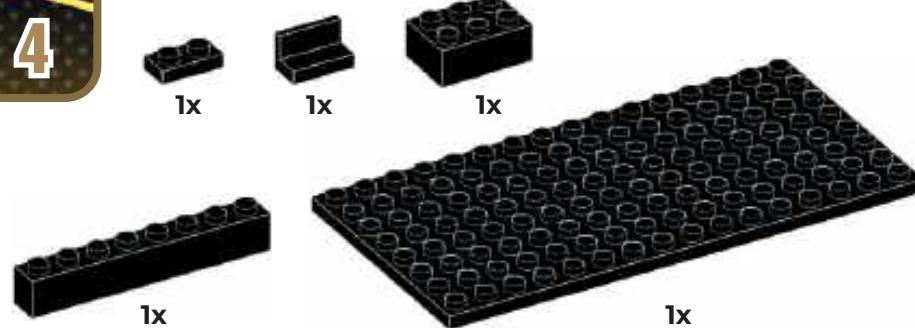
3



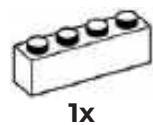
1x



4



5



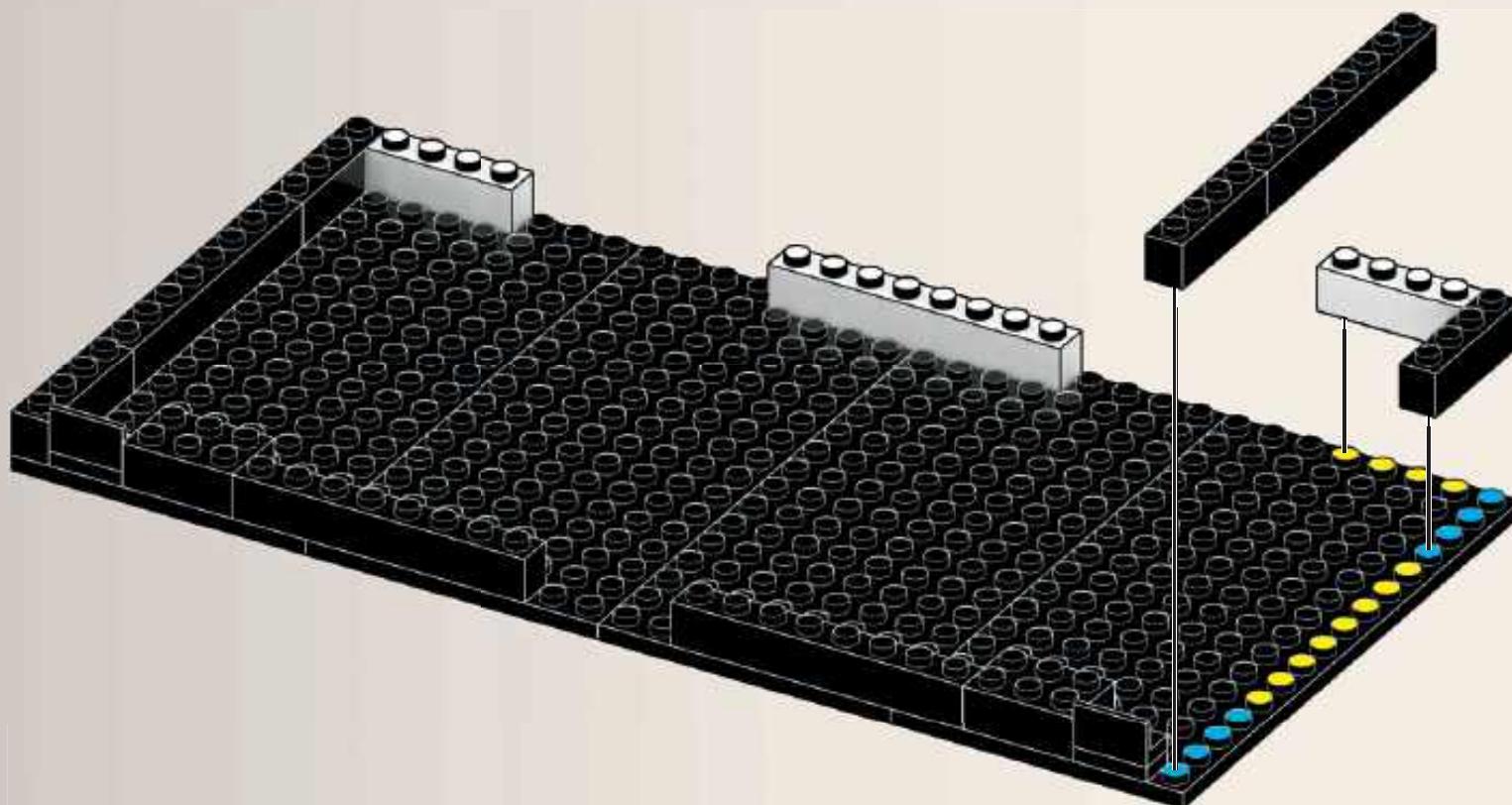
1x

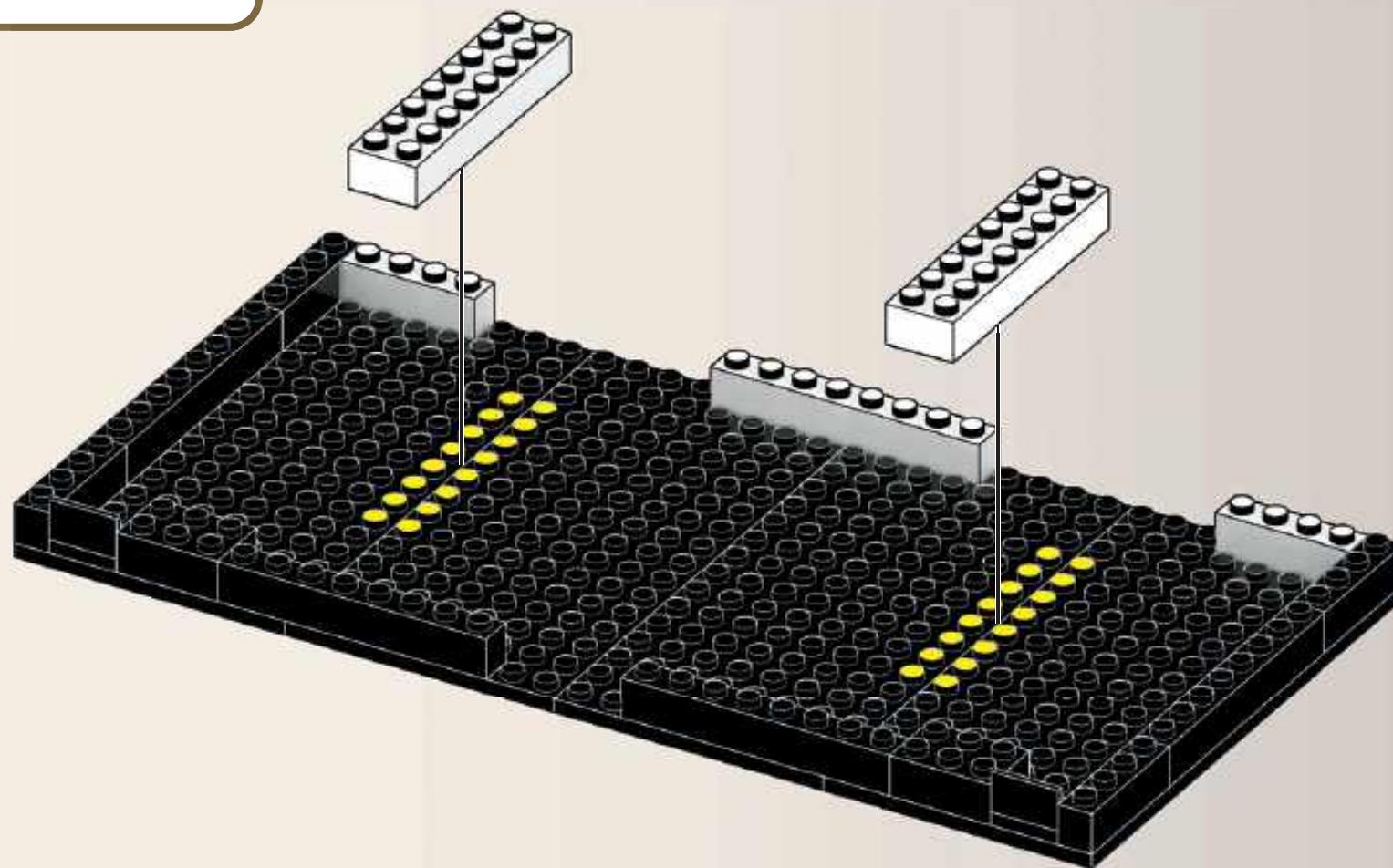
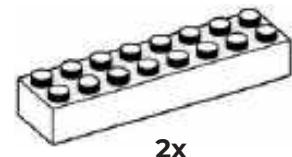


2x



1x





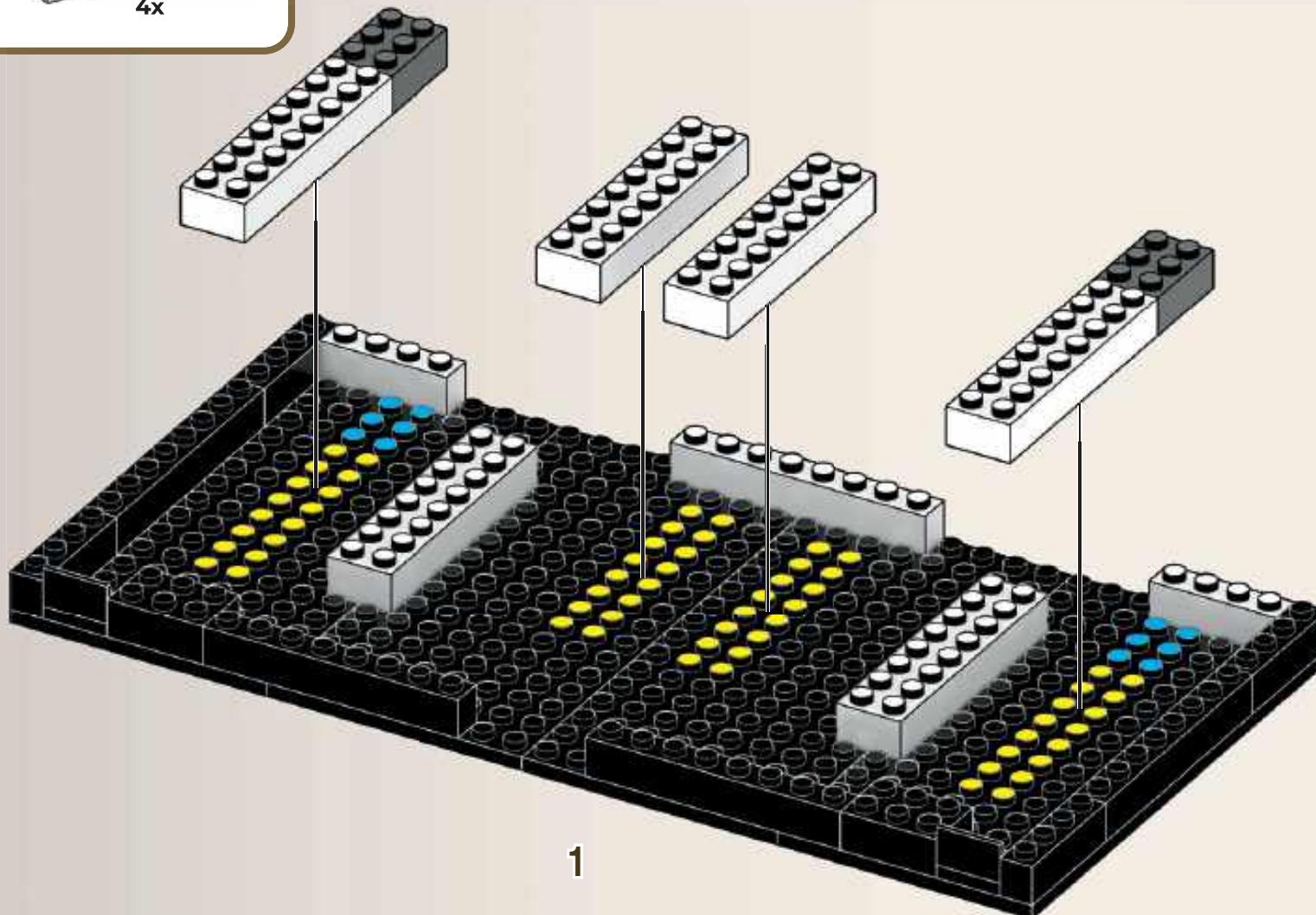
7



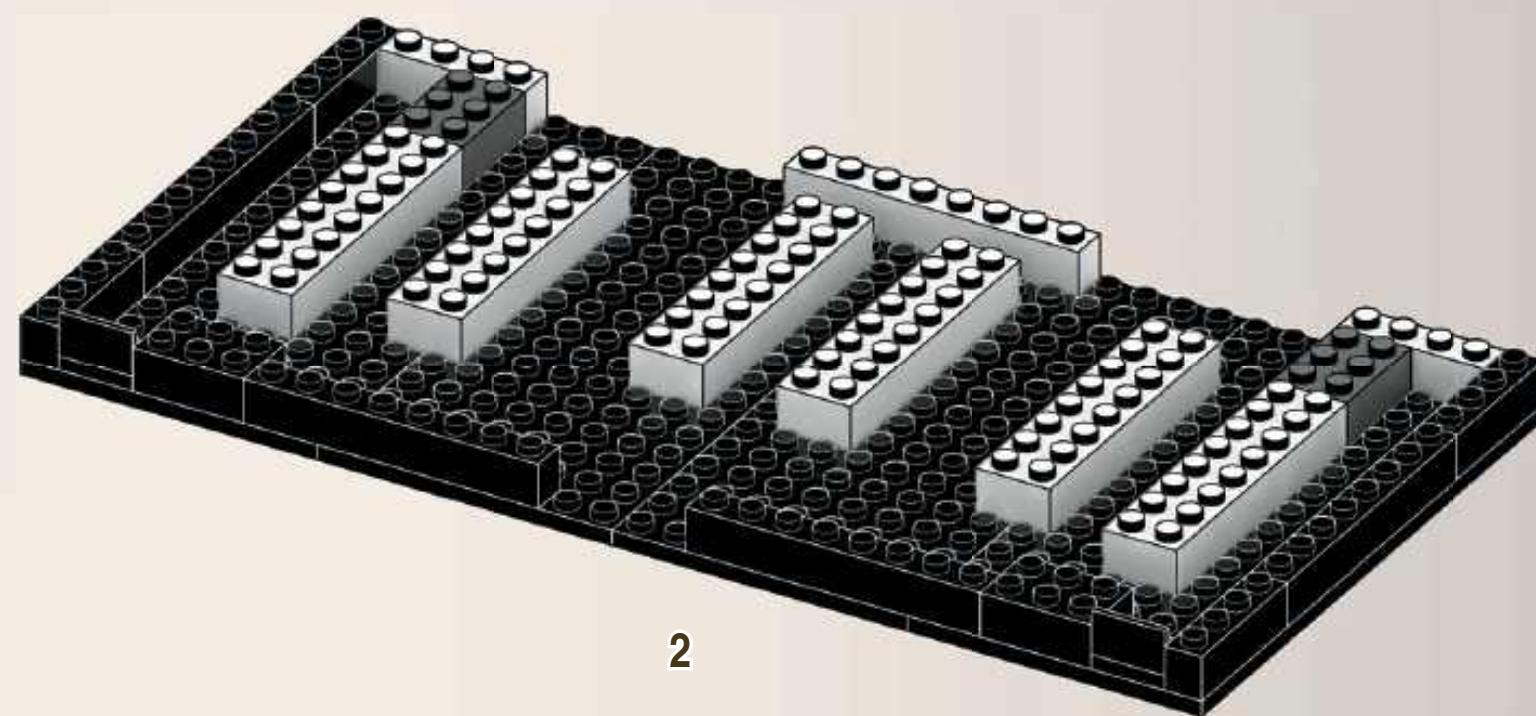
2x



4x



1



2



8



2x



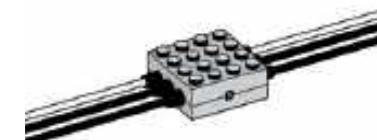
2x



1x



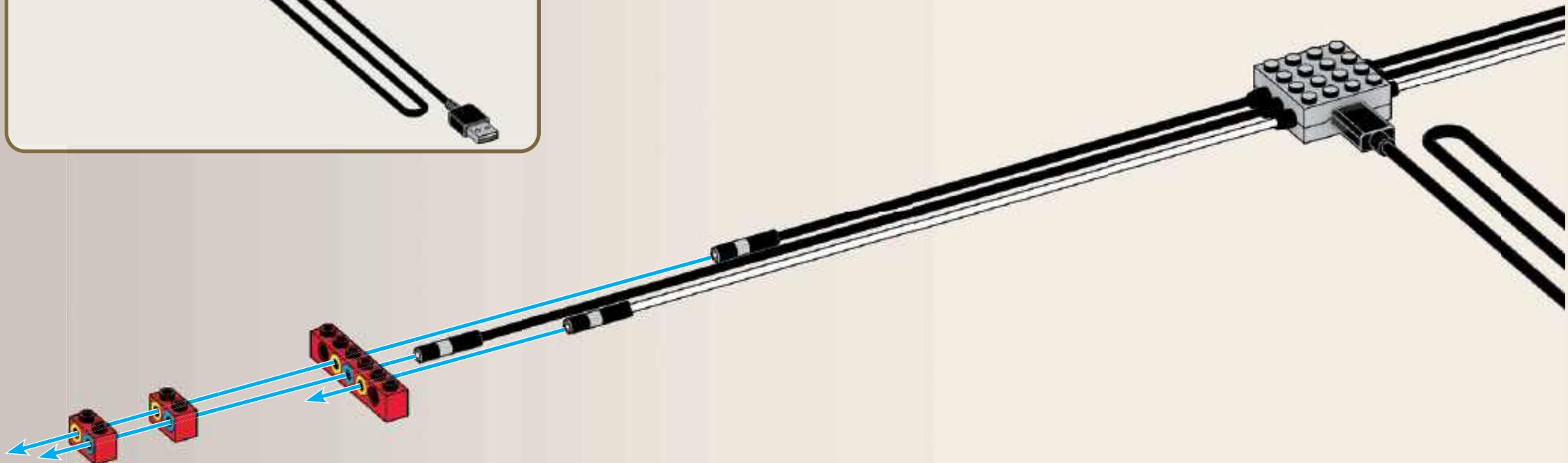
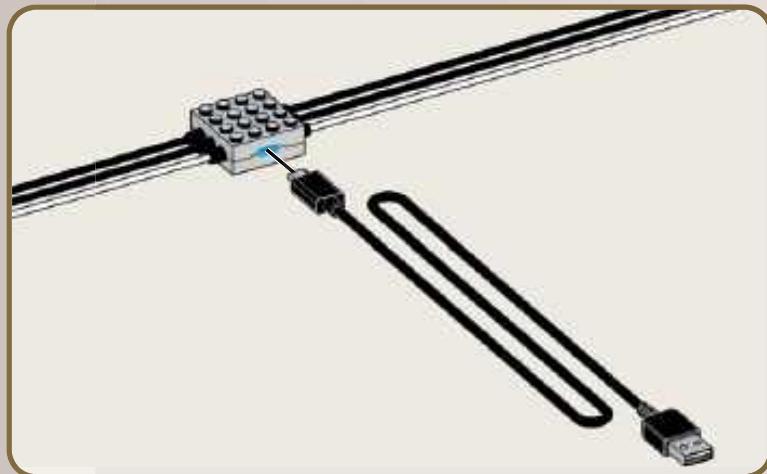
1x

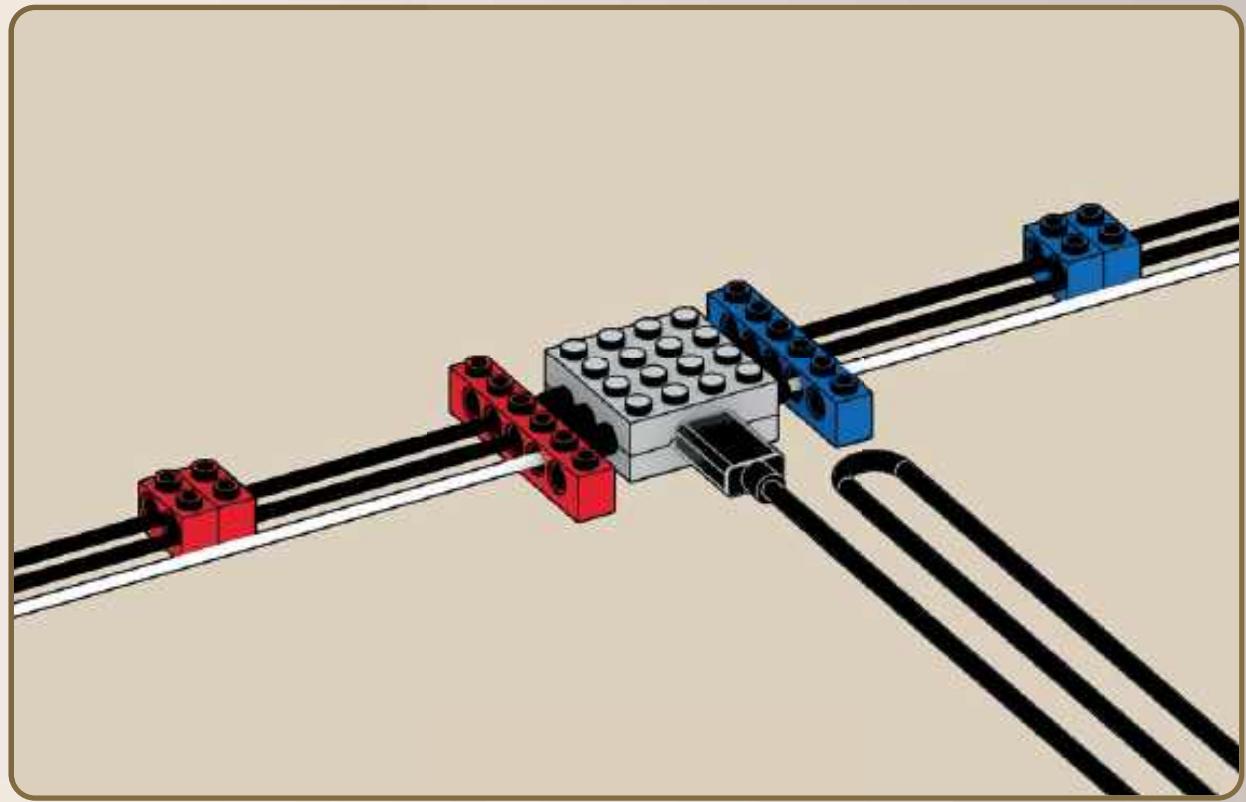
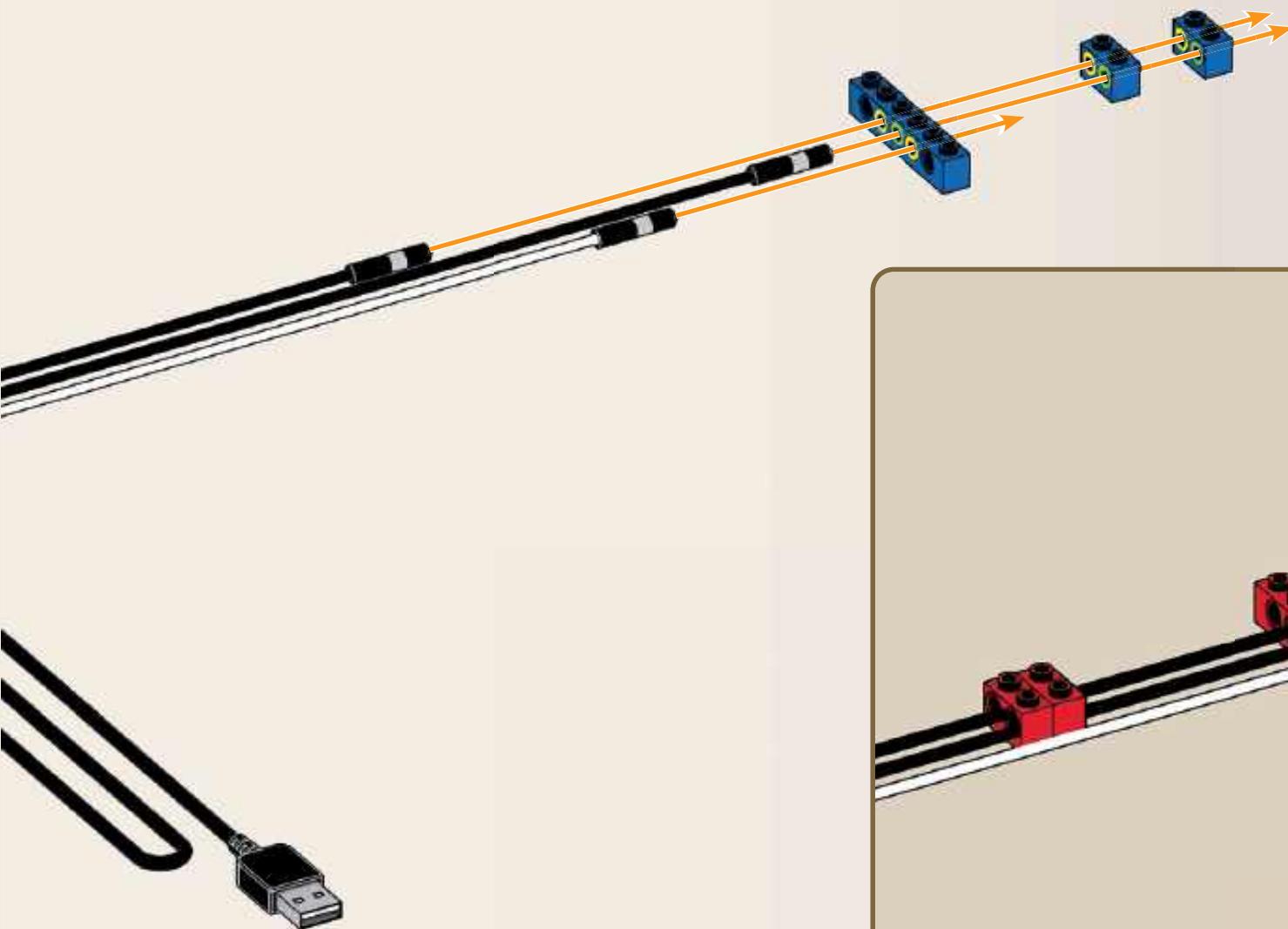


1x



1x





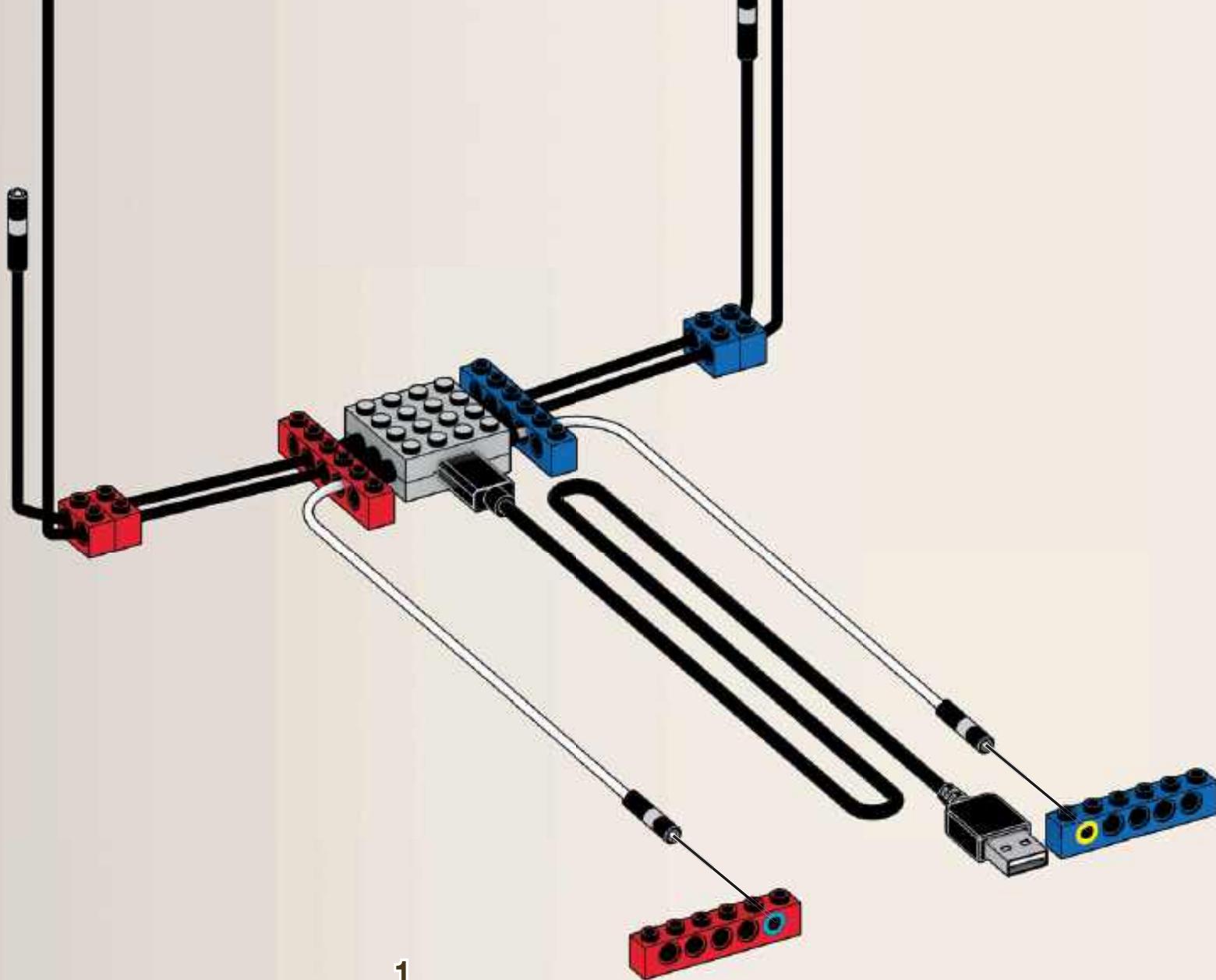
9



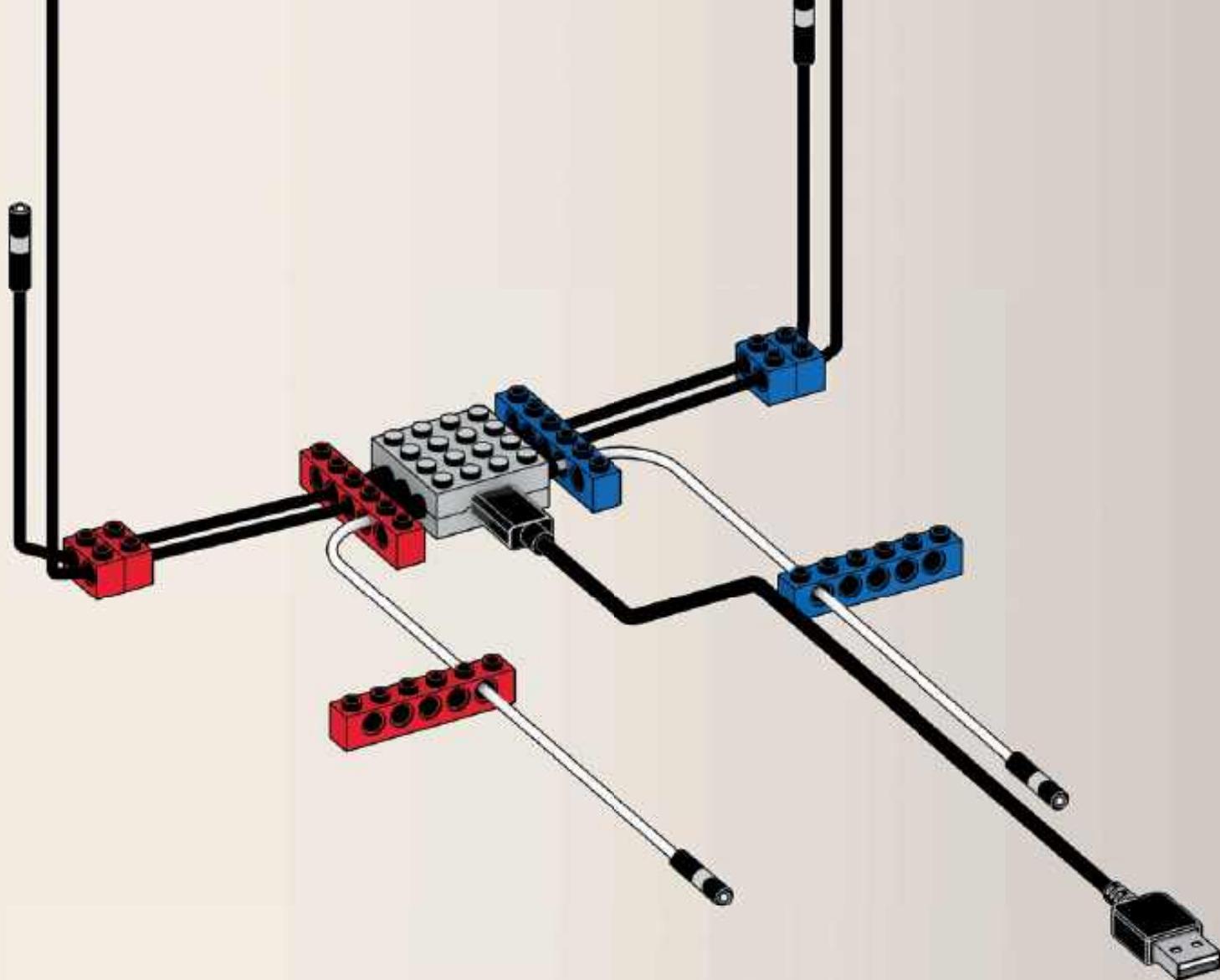
1x



1x



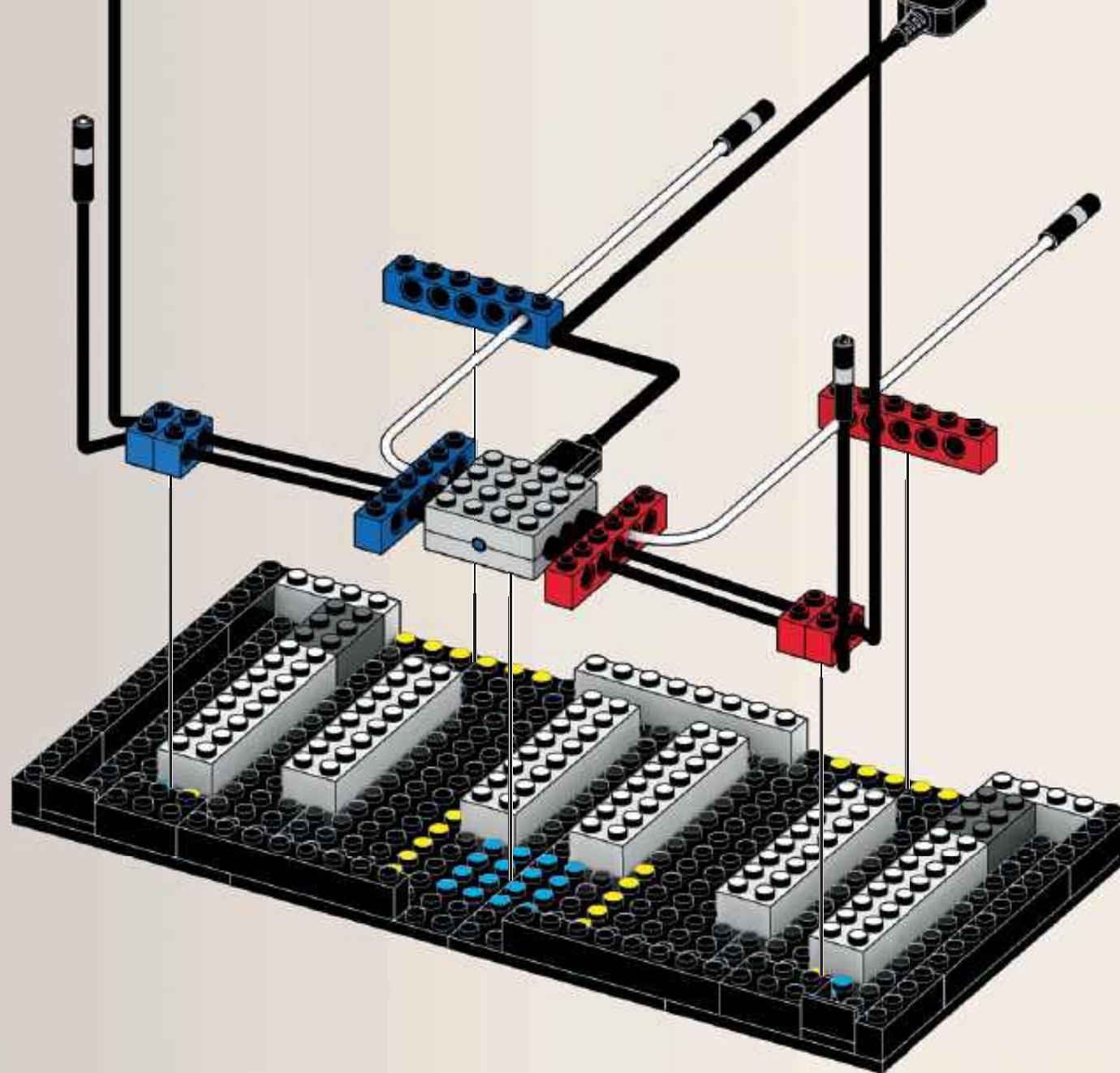
1



2



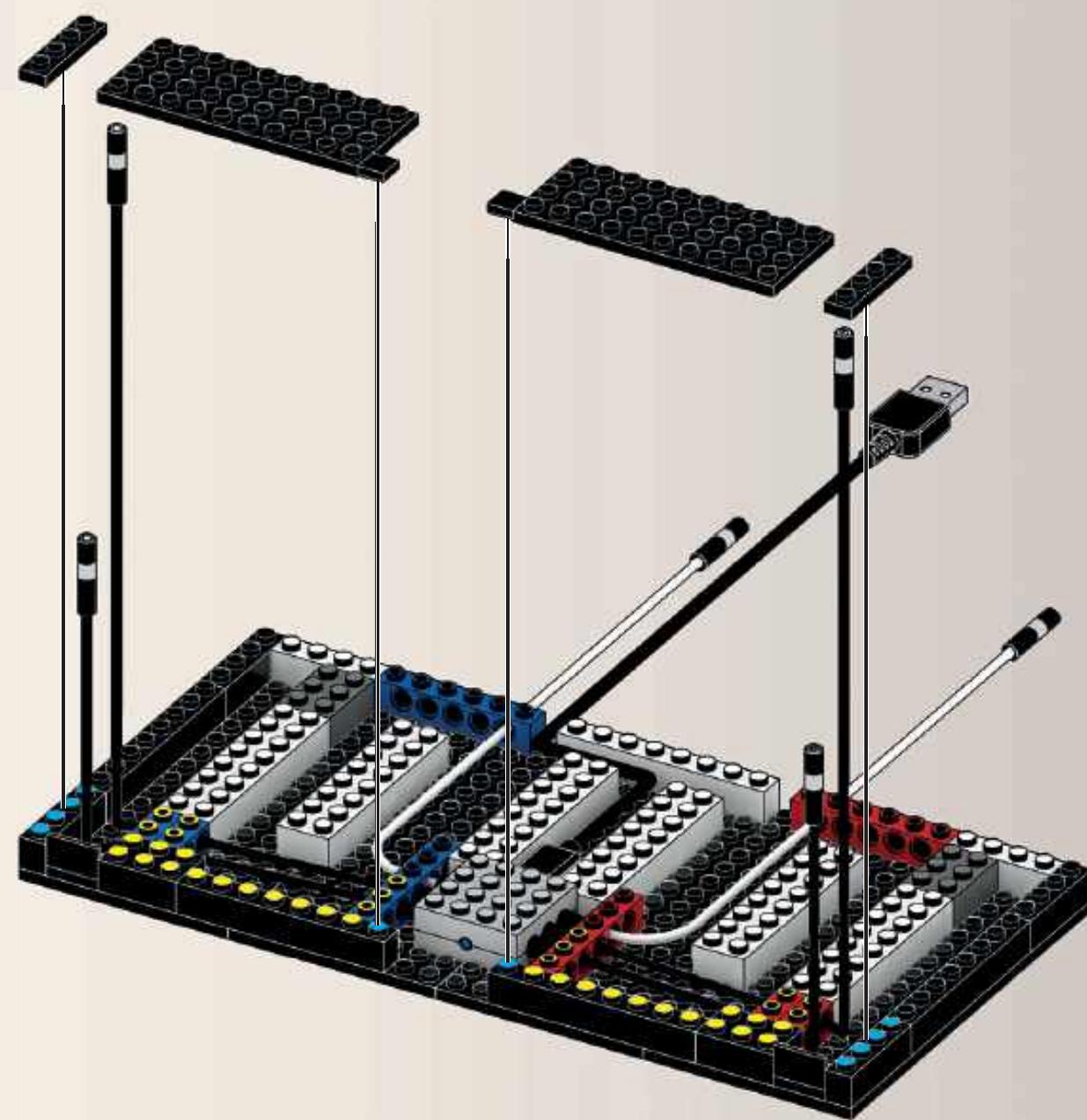
10



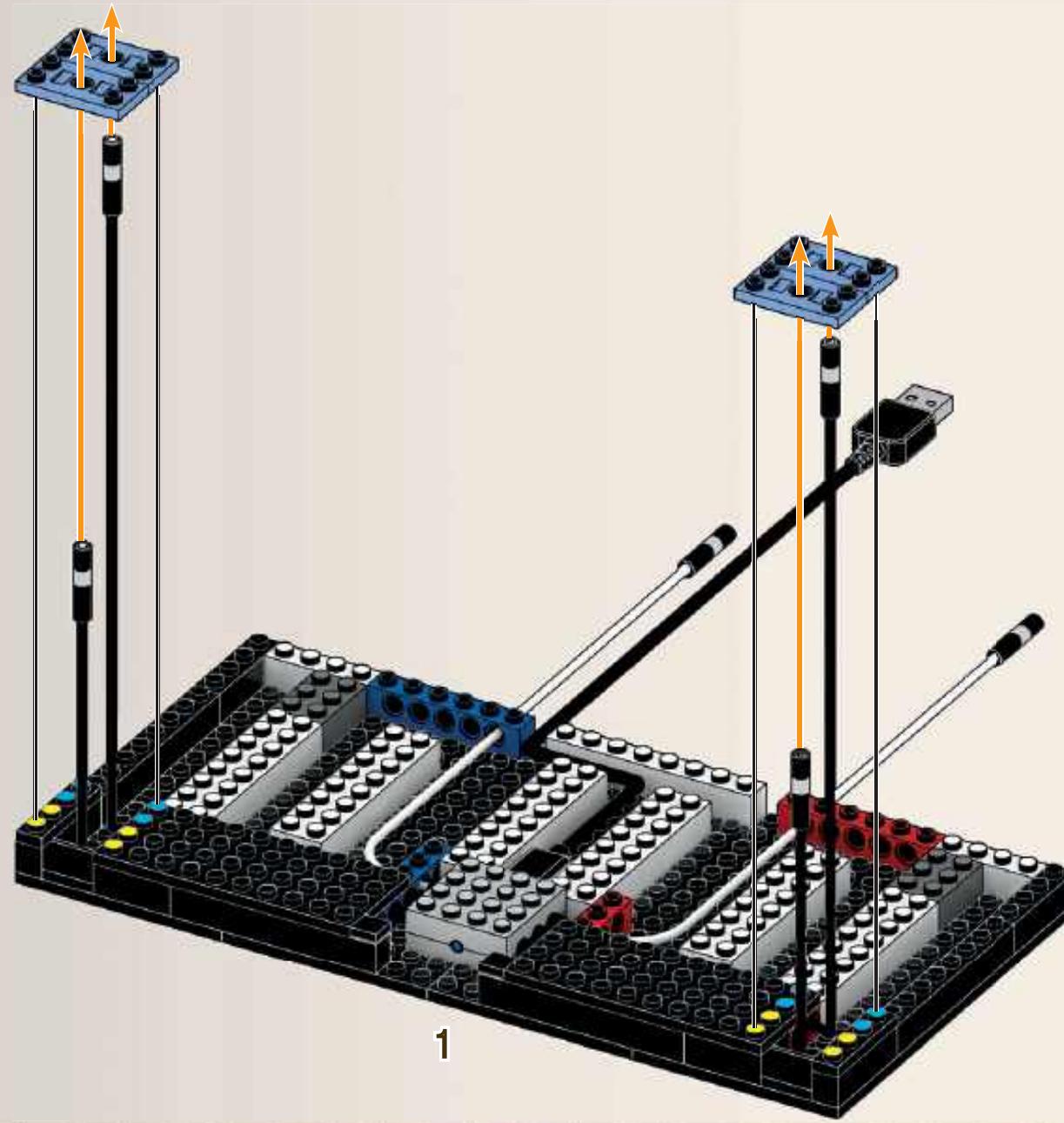
11

2x

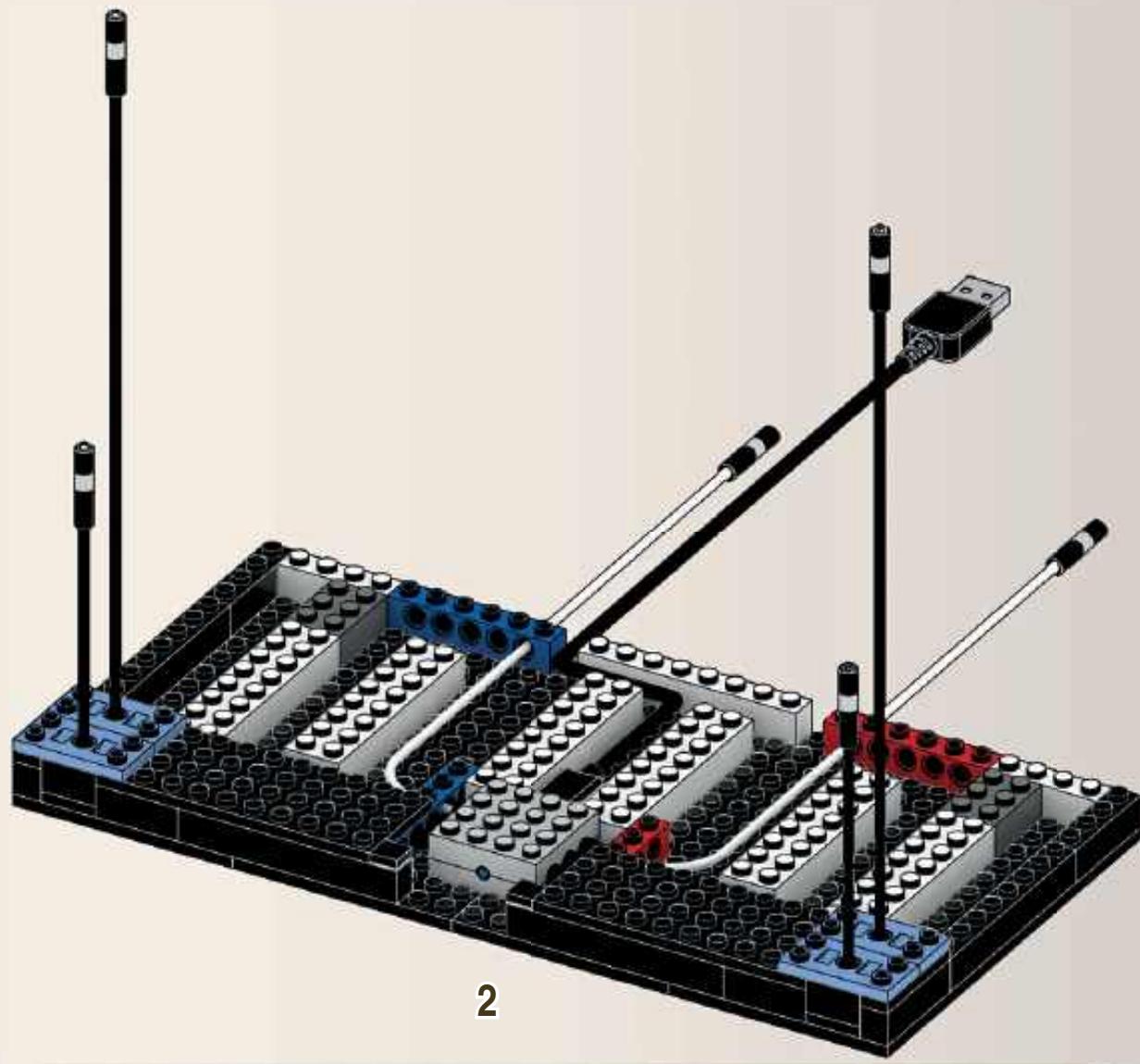
2x



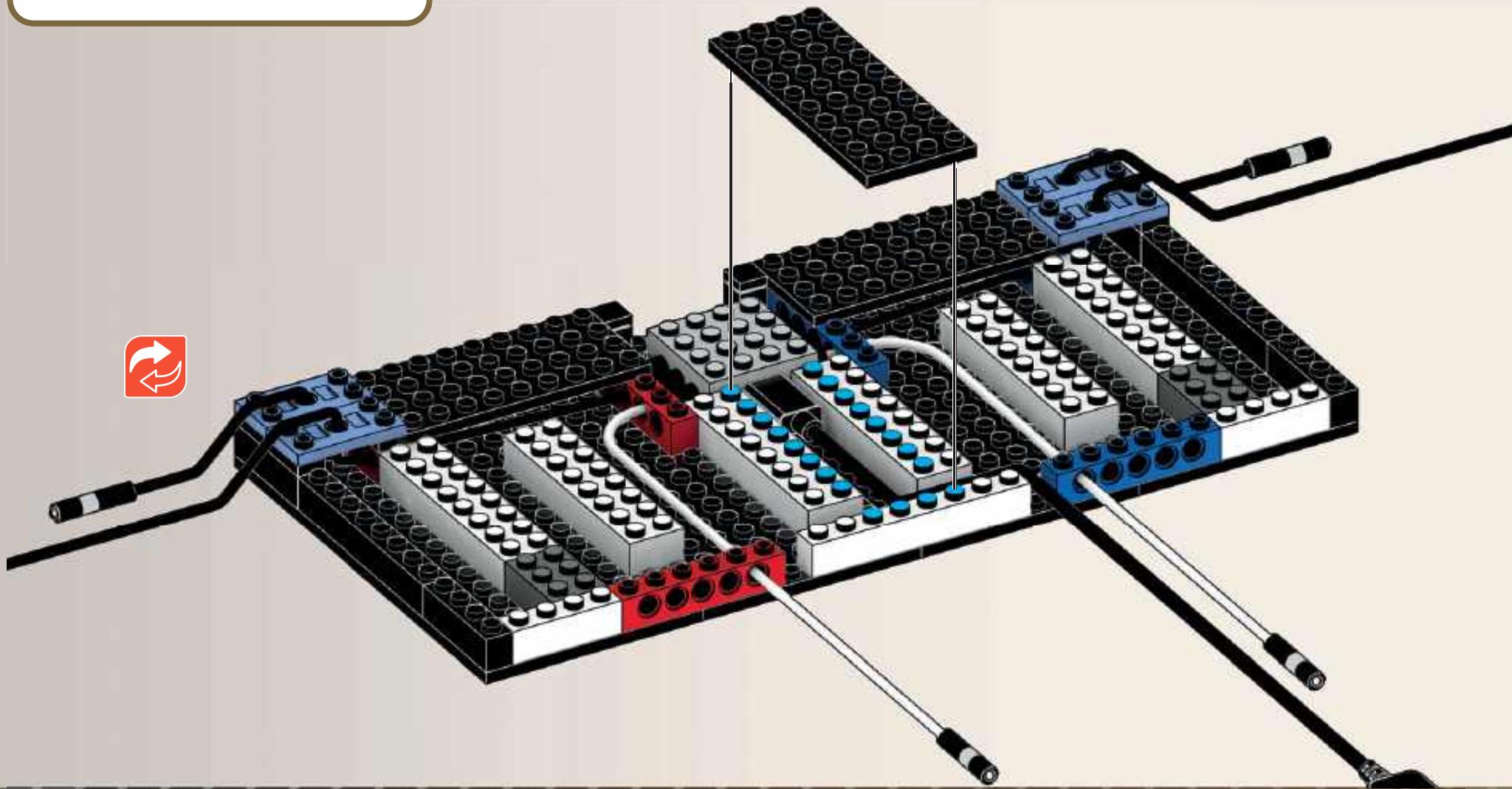
12



1



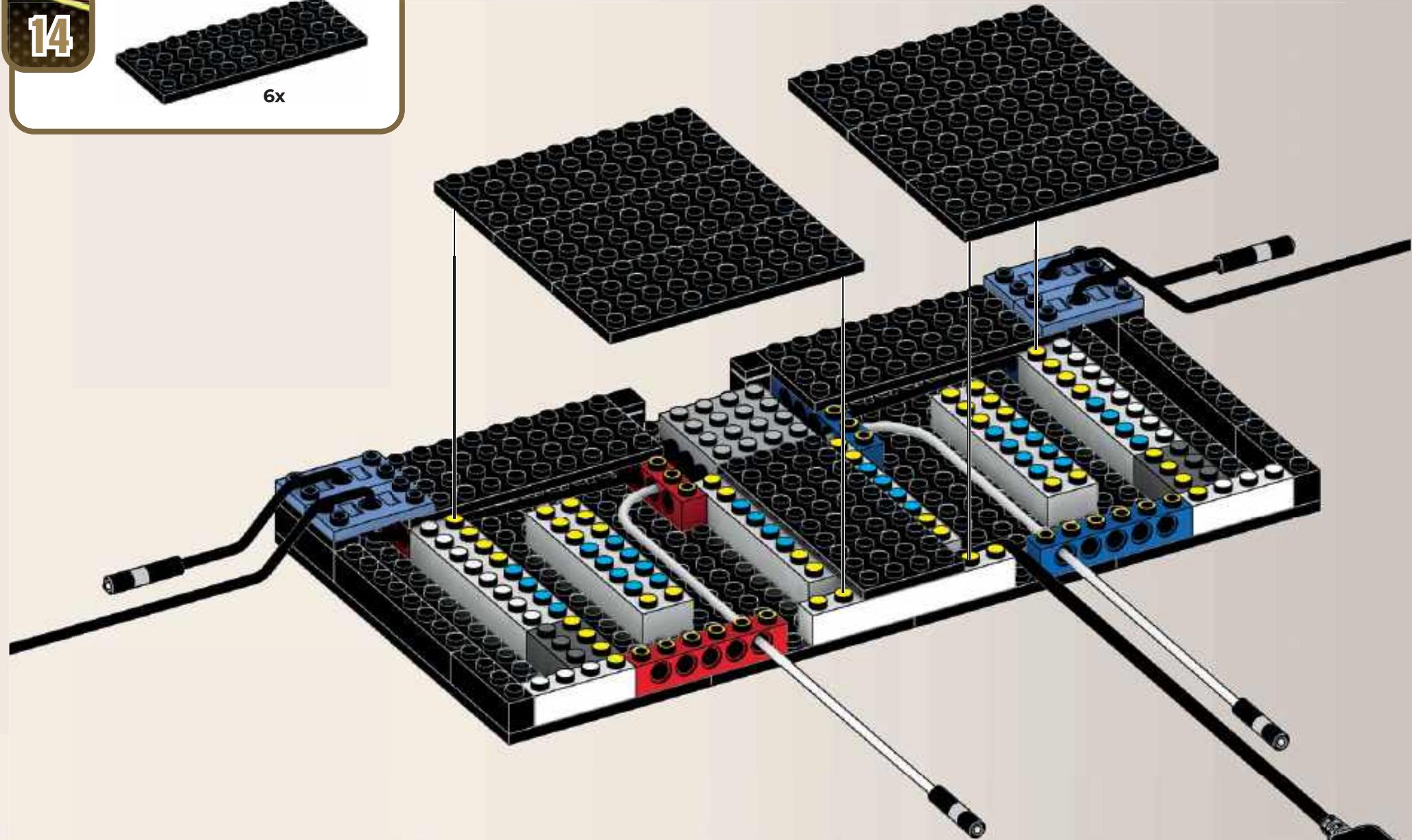
13



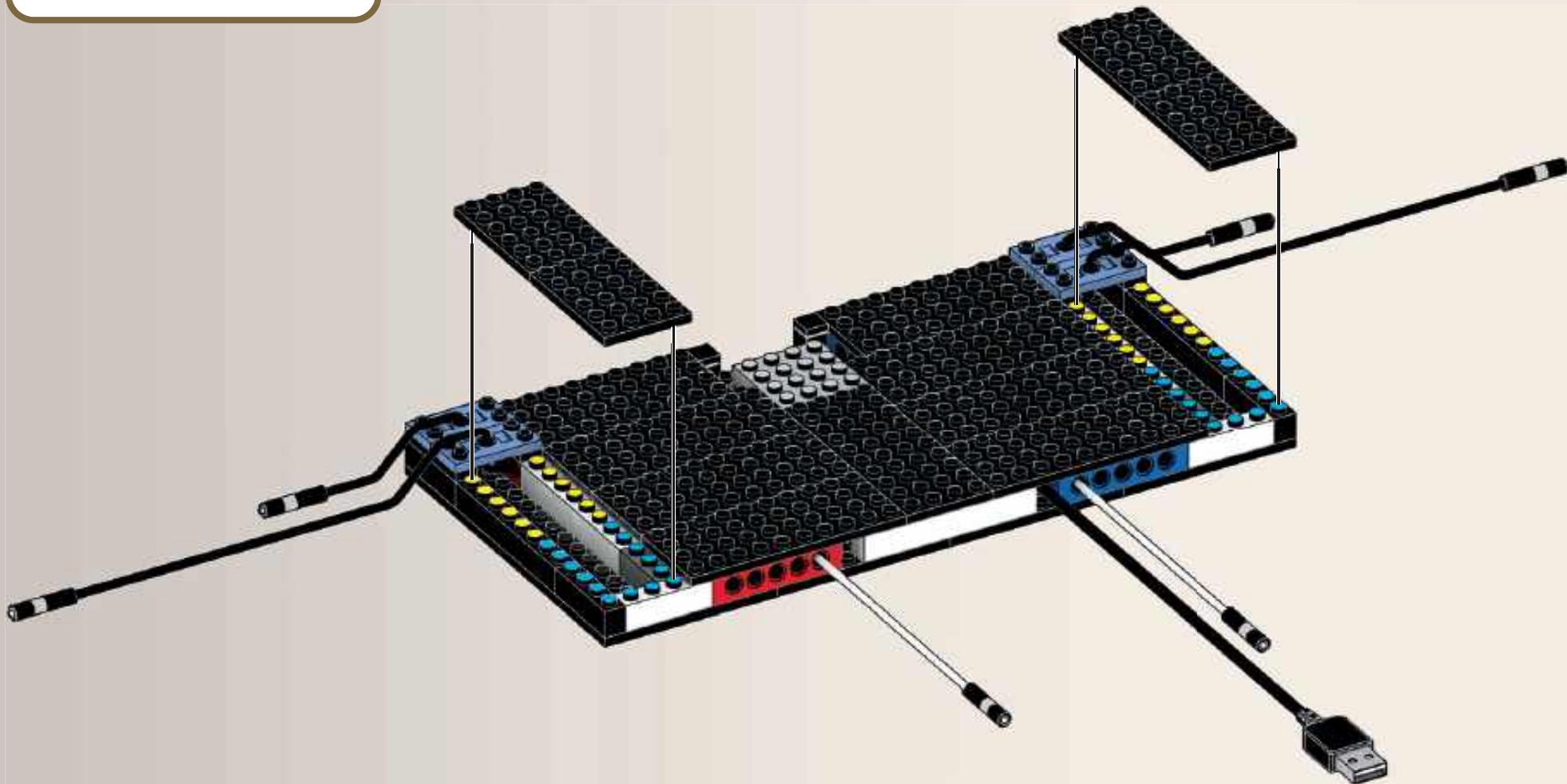
14

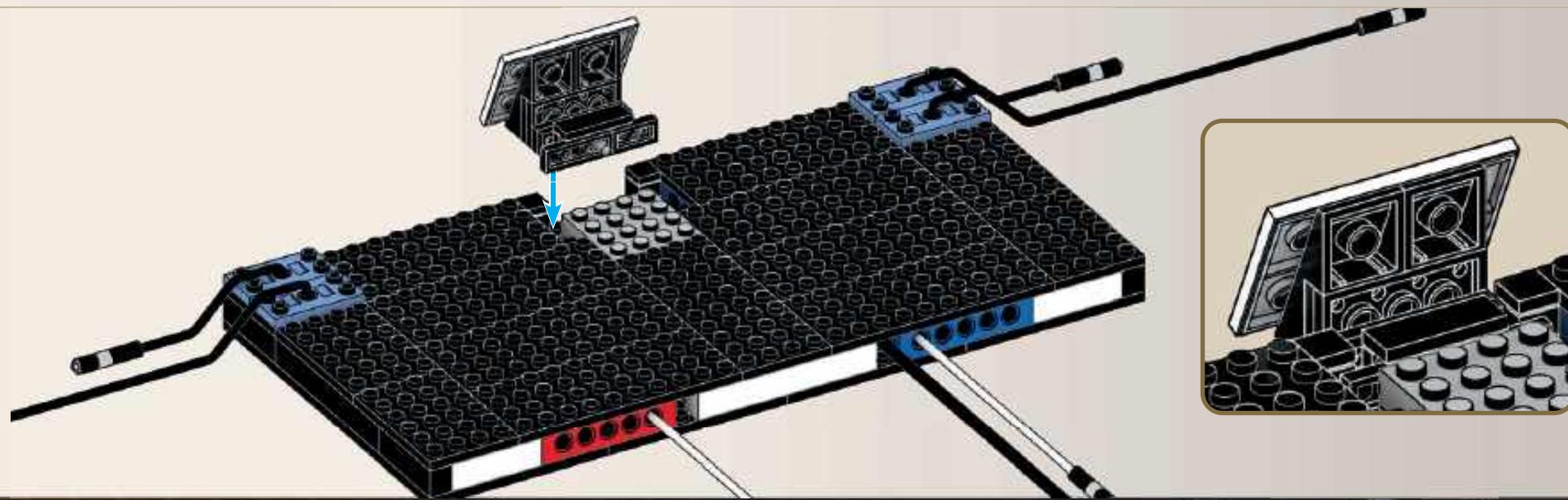
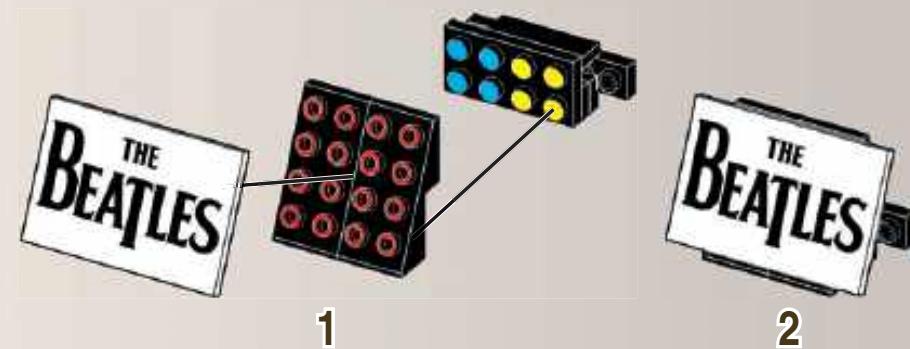
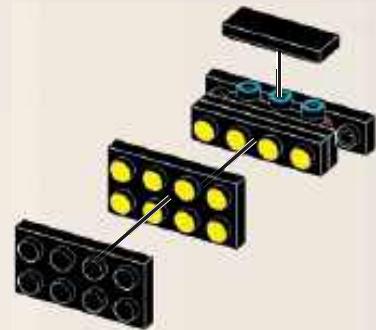
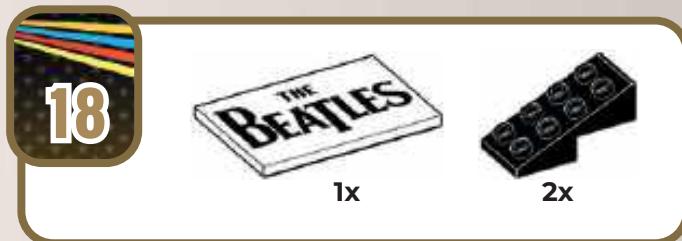


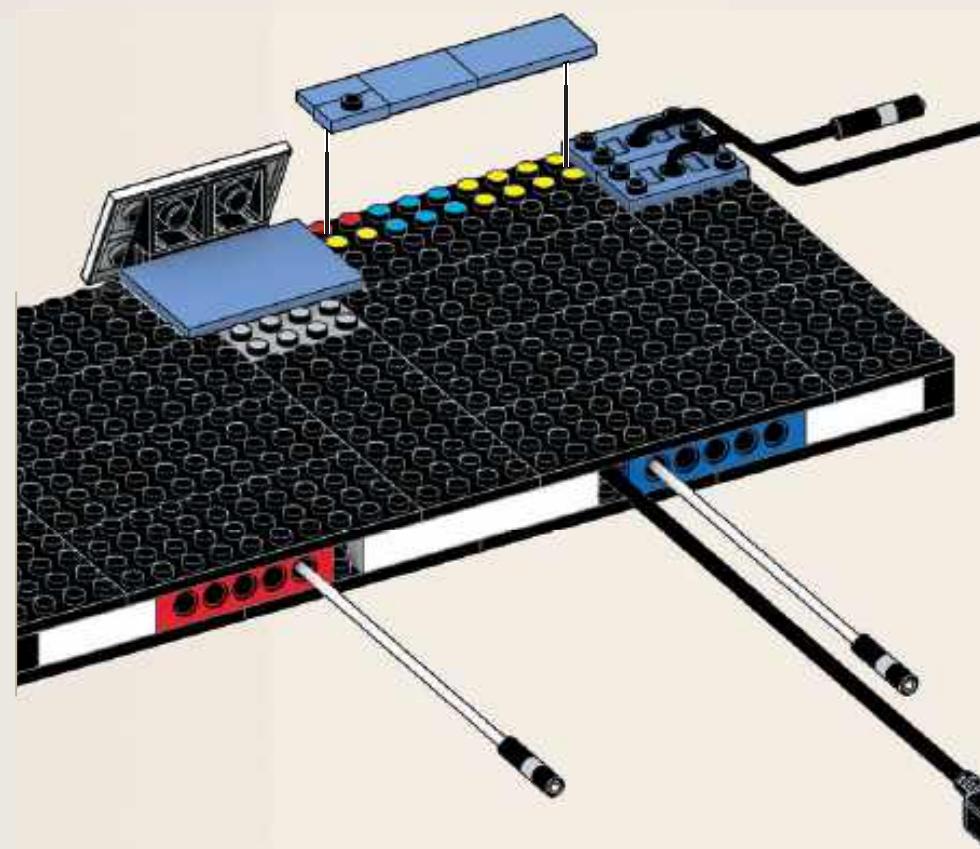
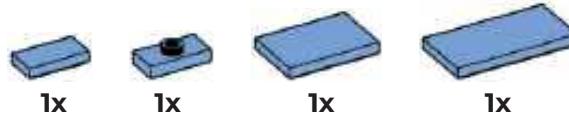
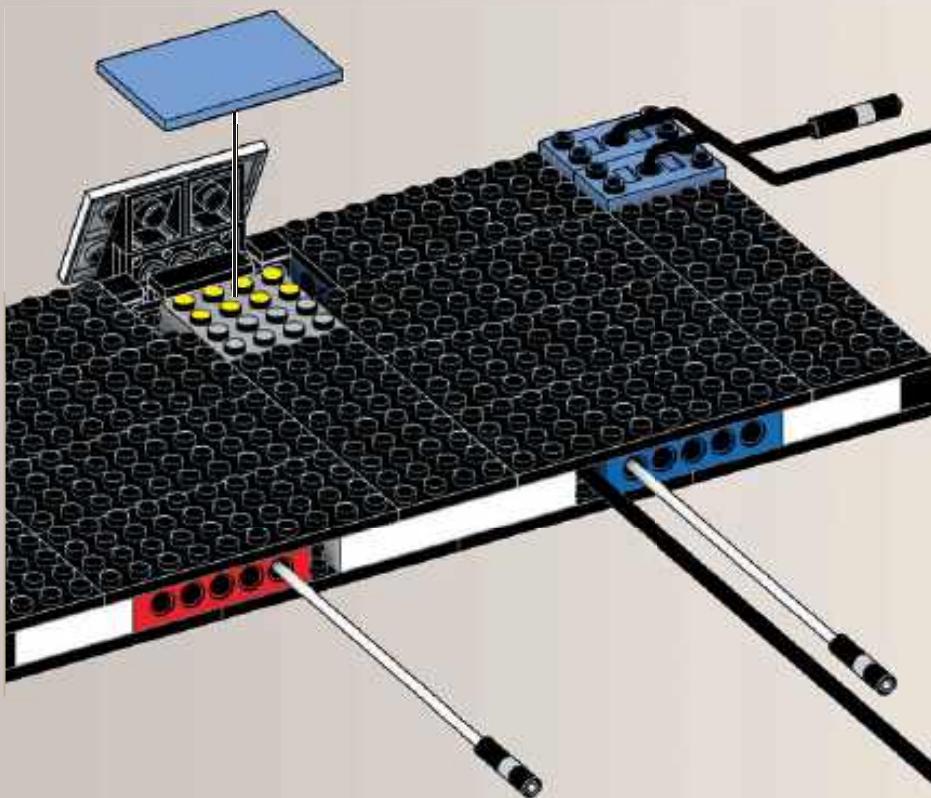
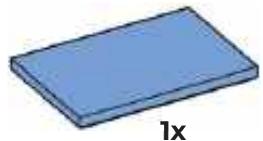
6x



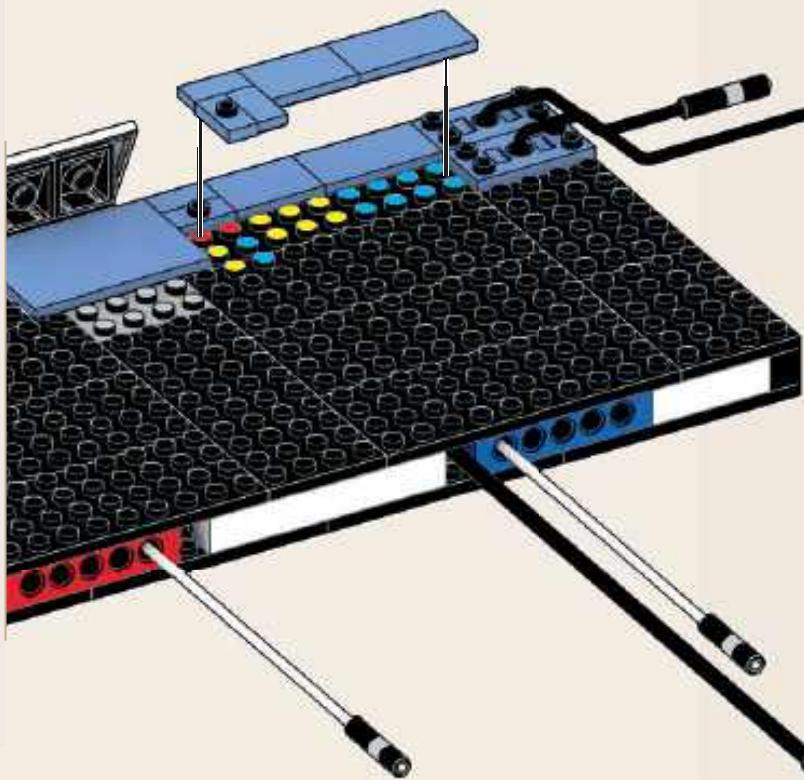
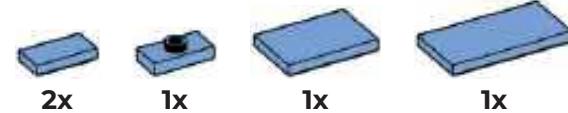
15



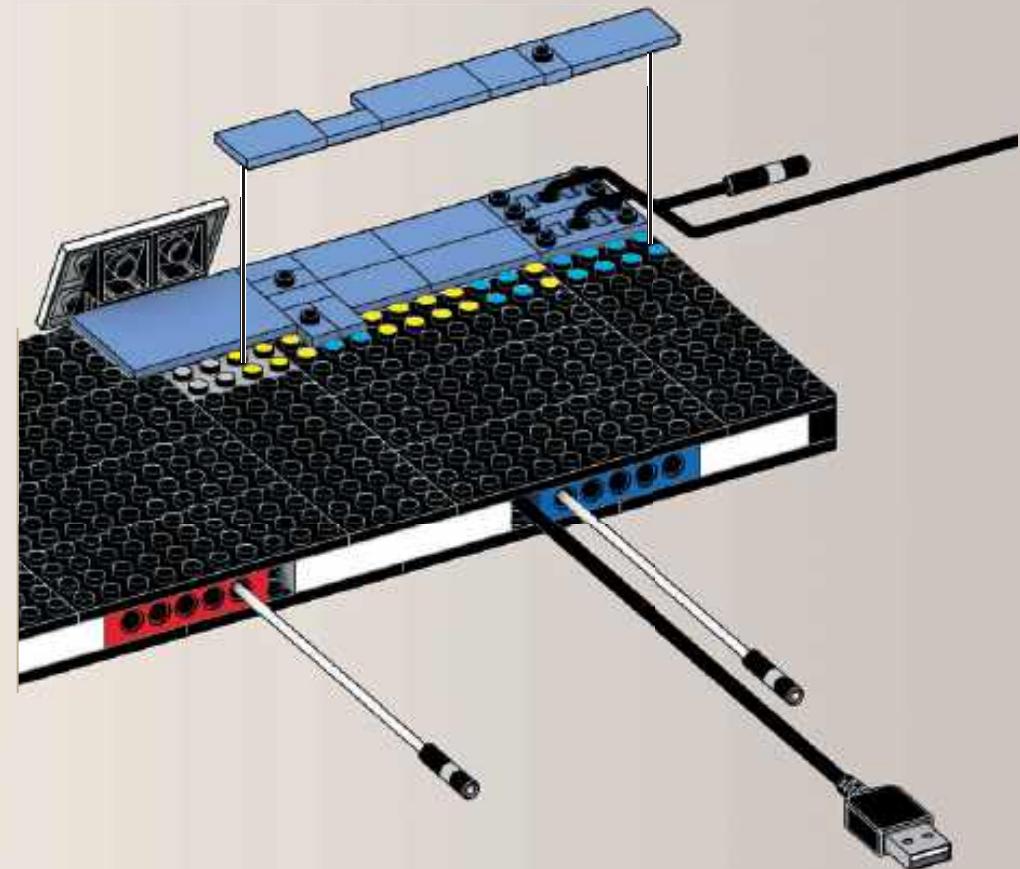
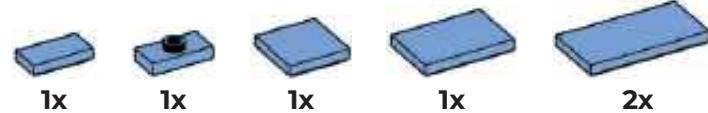




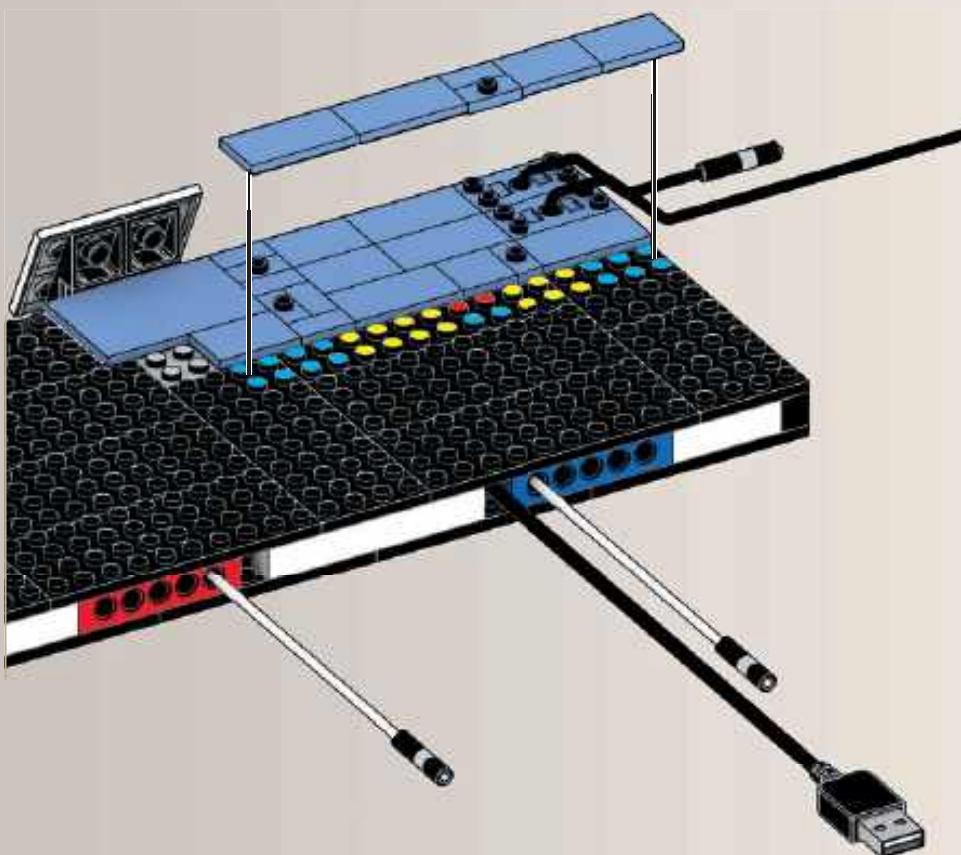
22



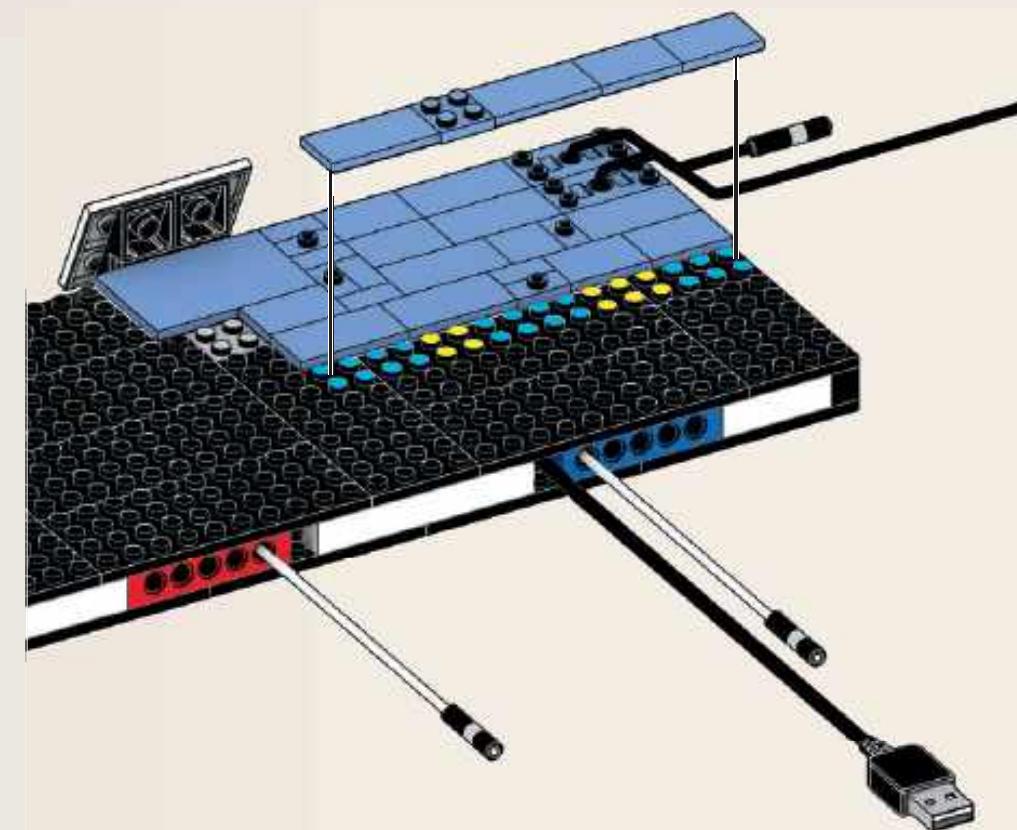
23

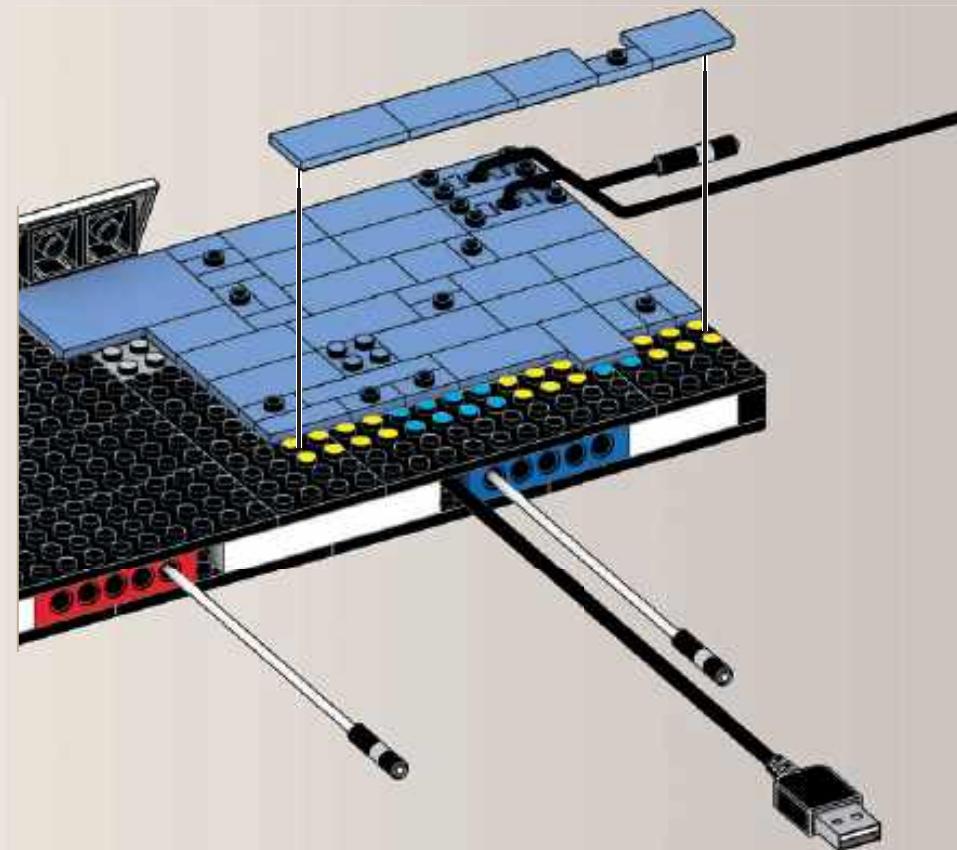
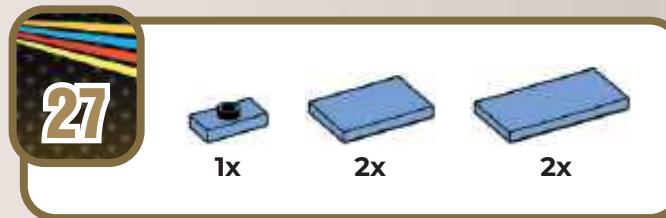
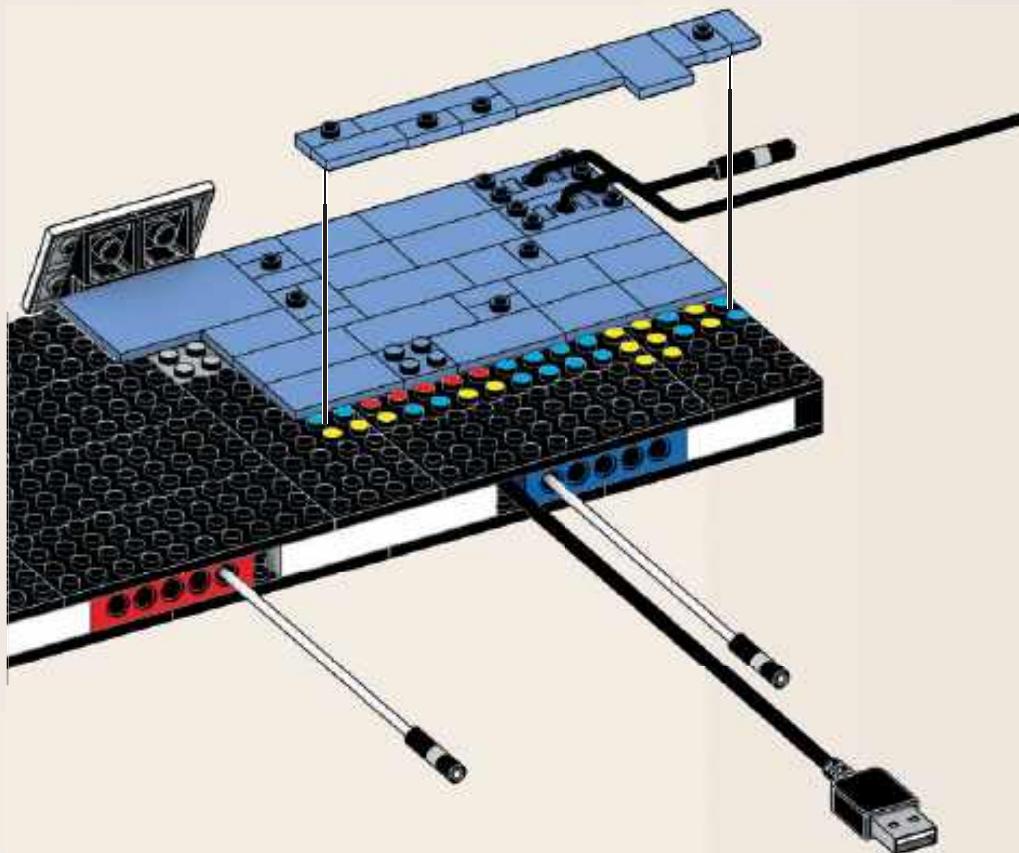
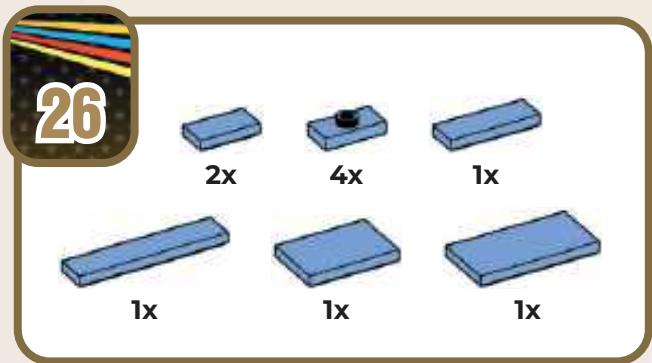


24

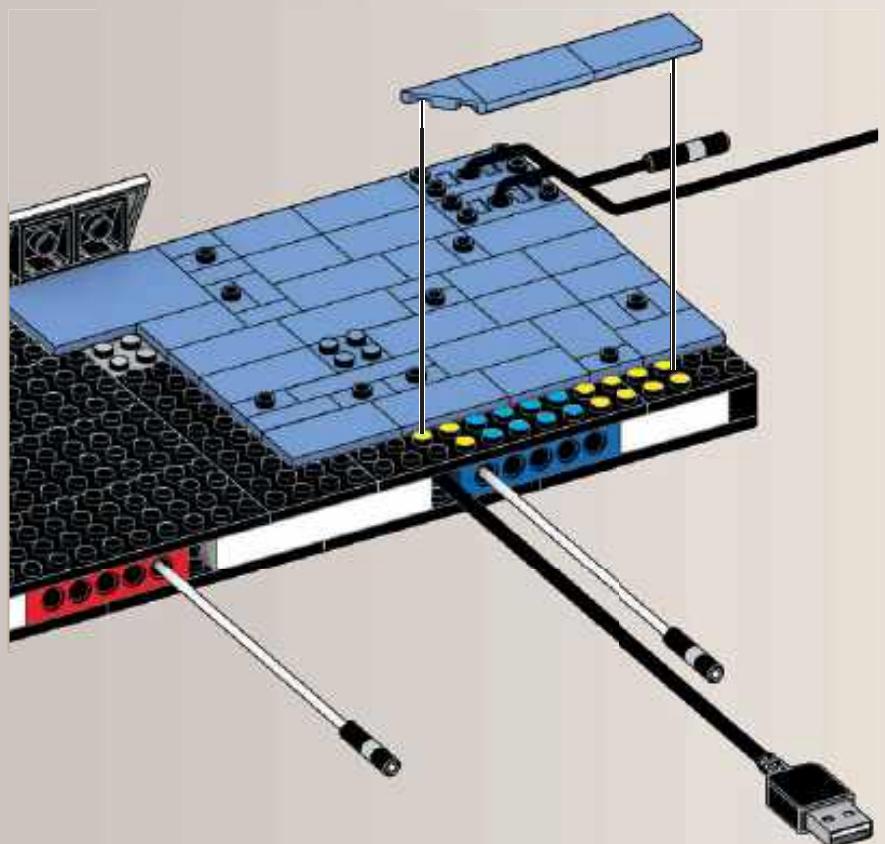
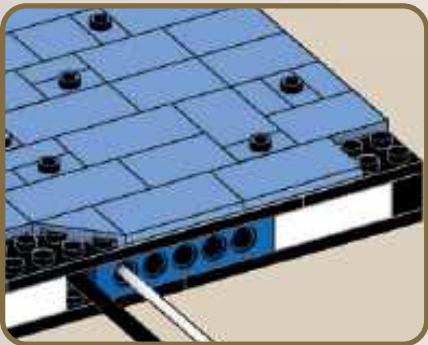


25

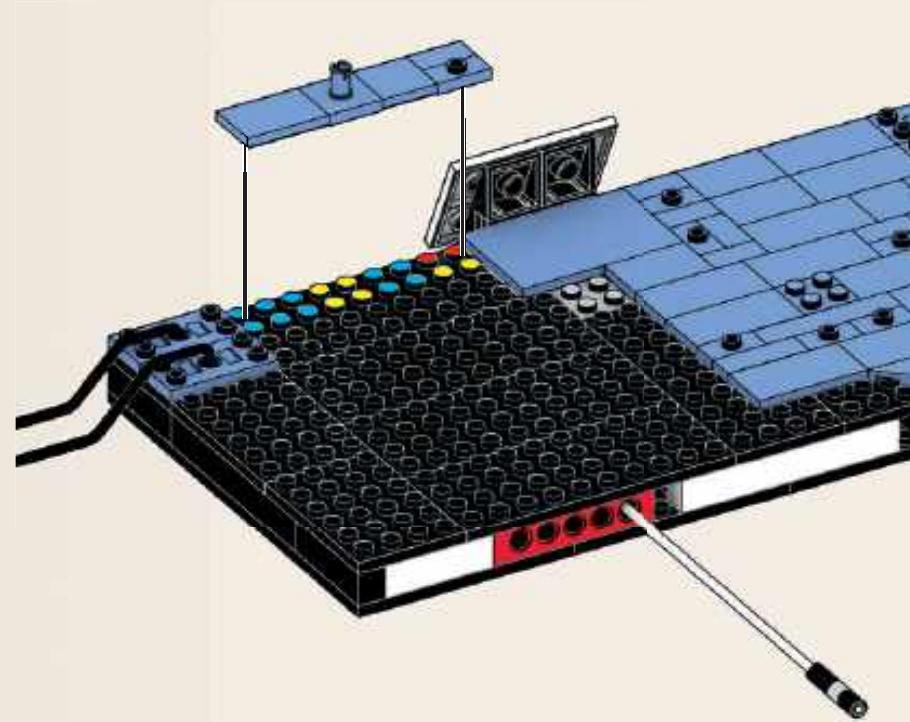




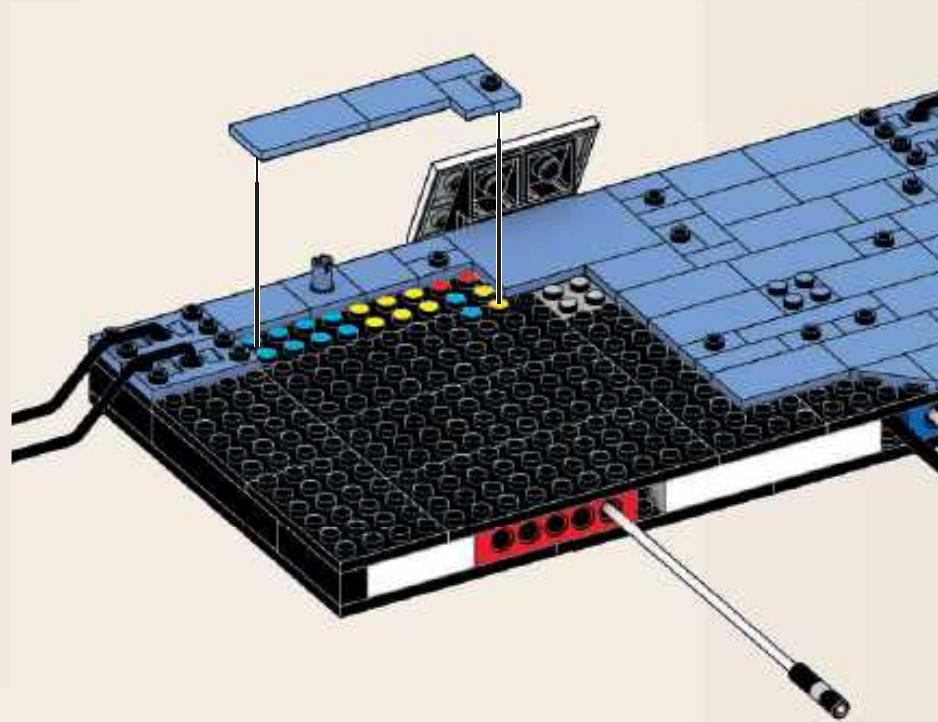
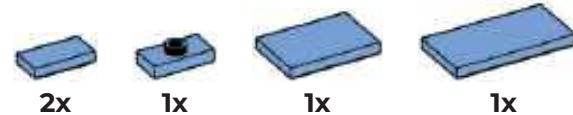
28



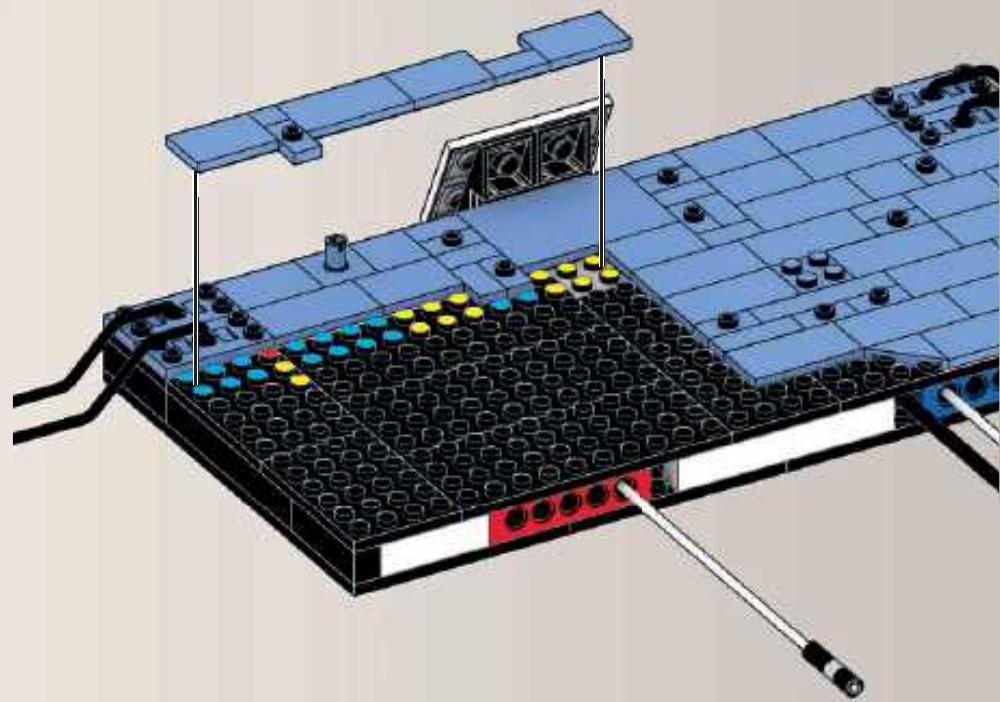
29



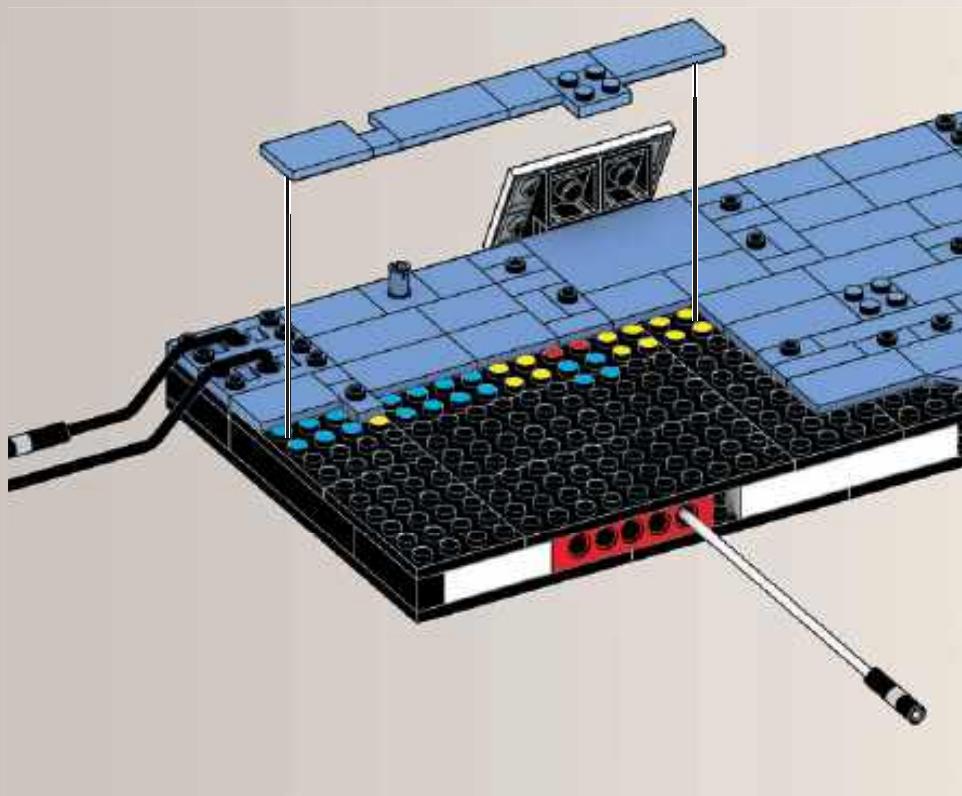
30



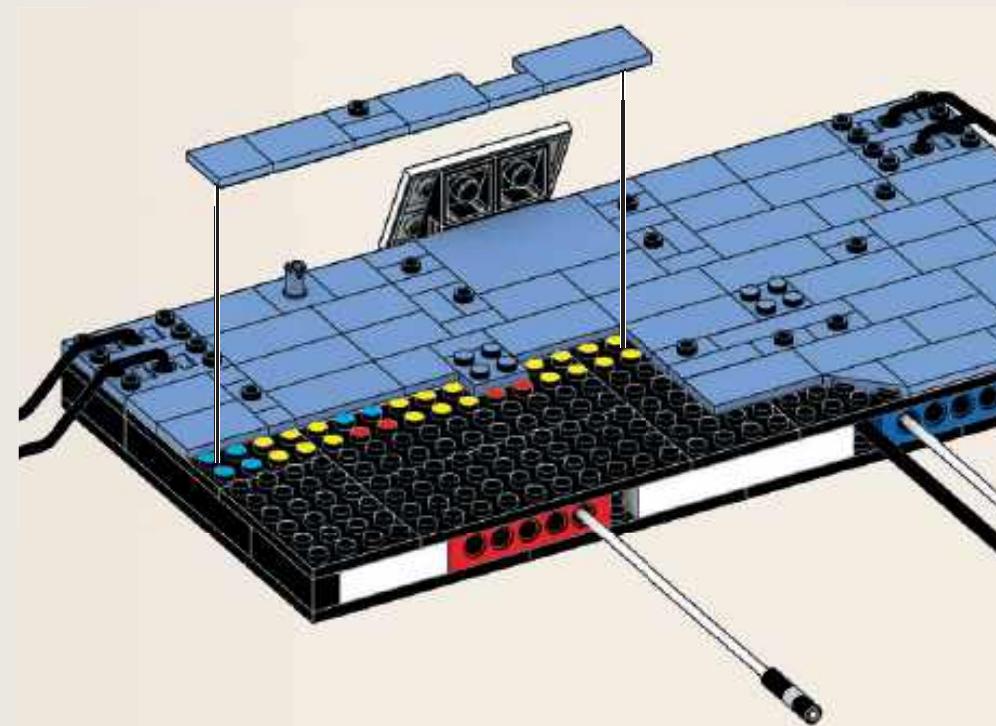
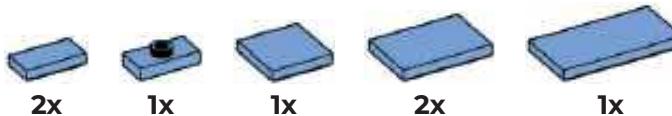
31

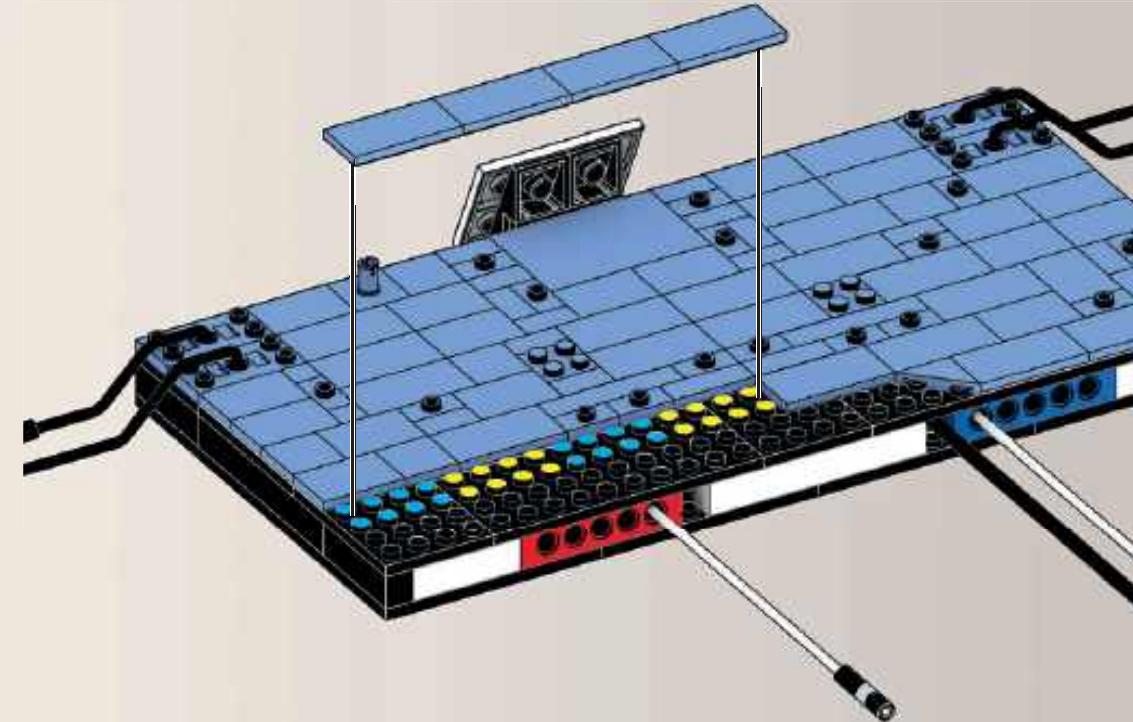
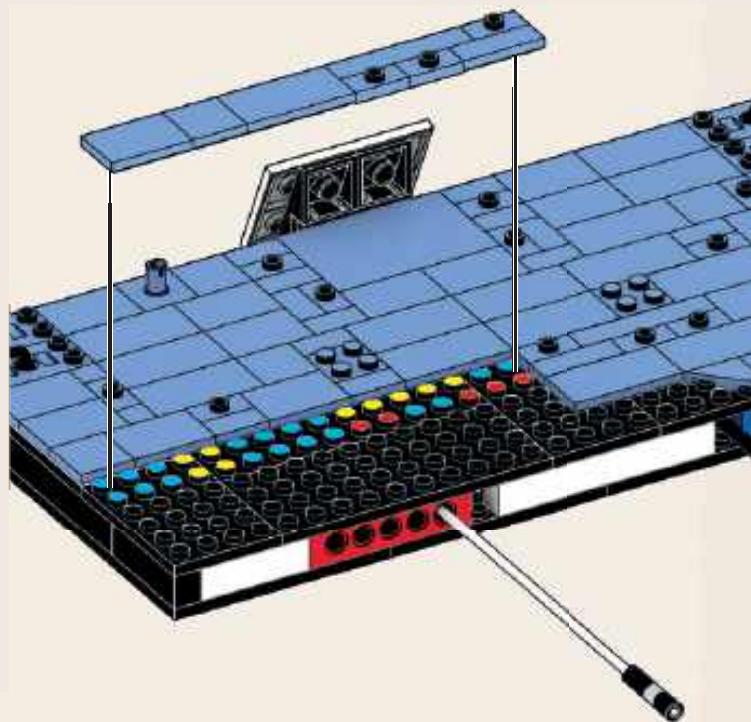
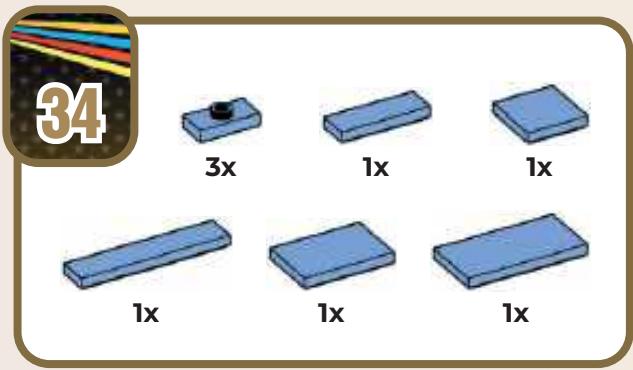


32

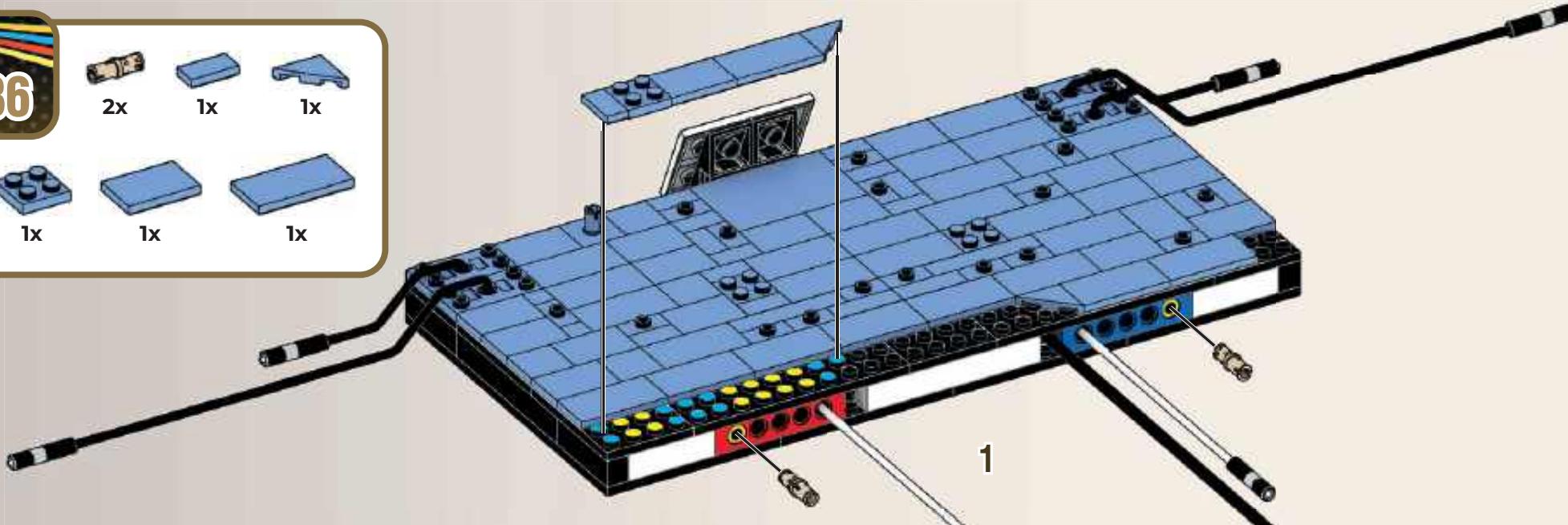
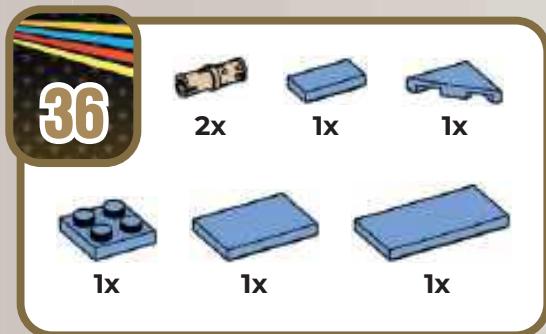


33

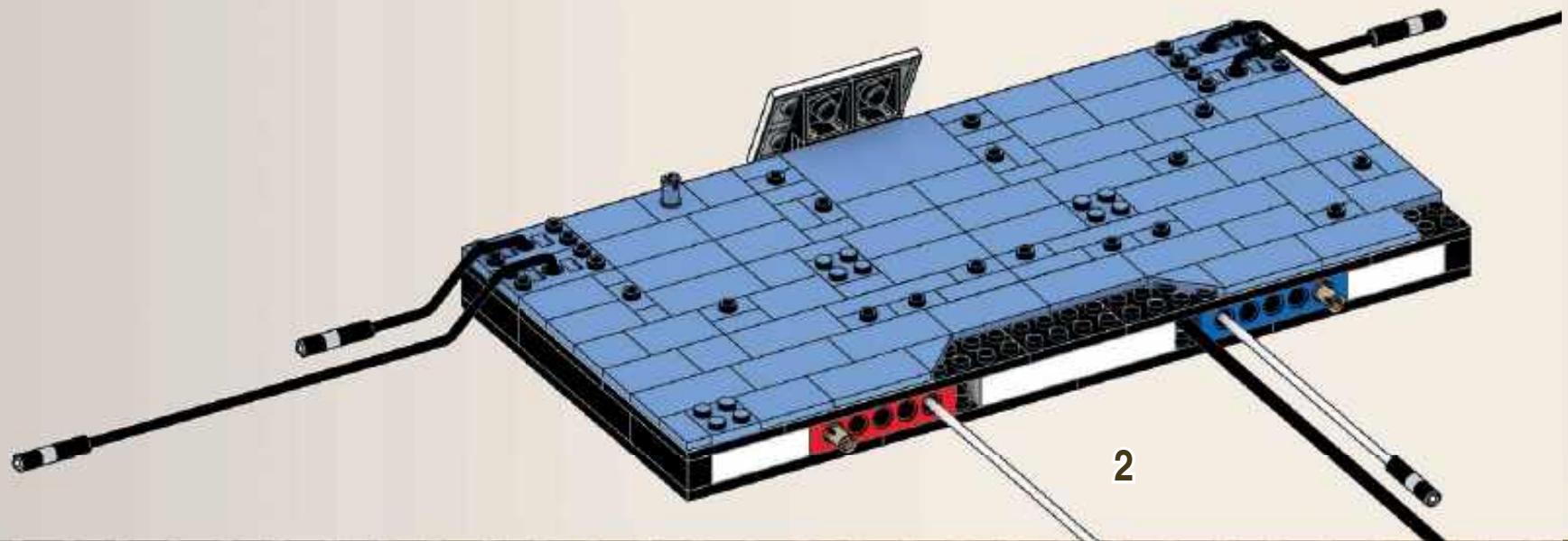




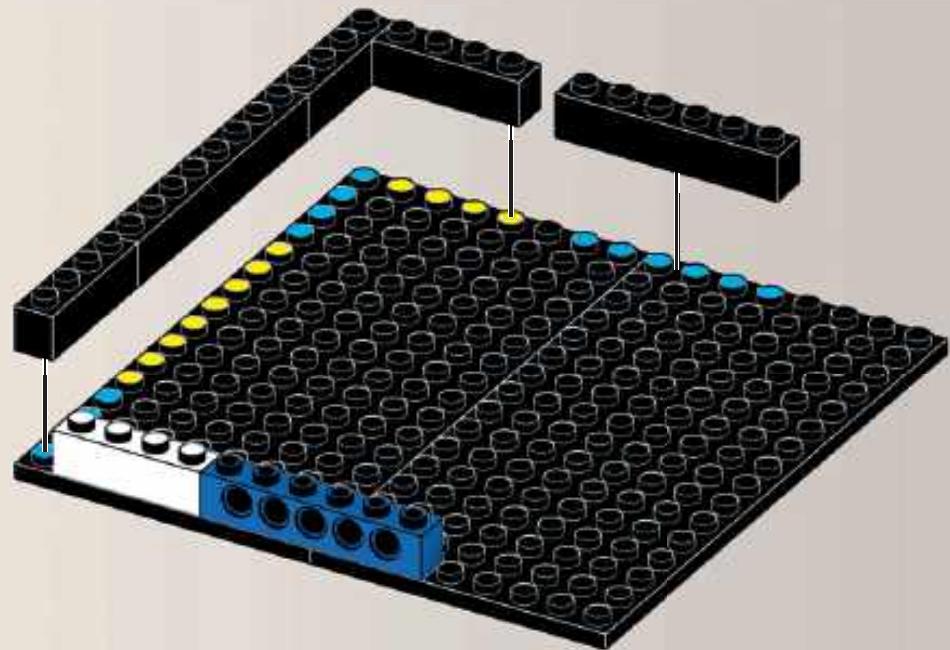
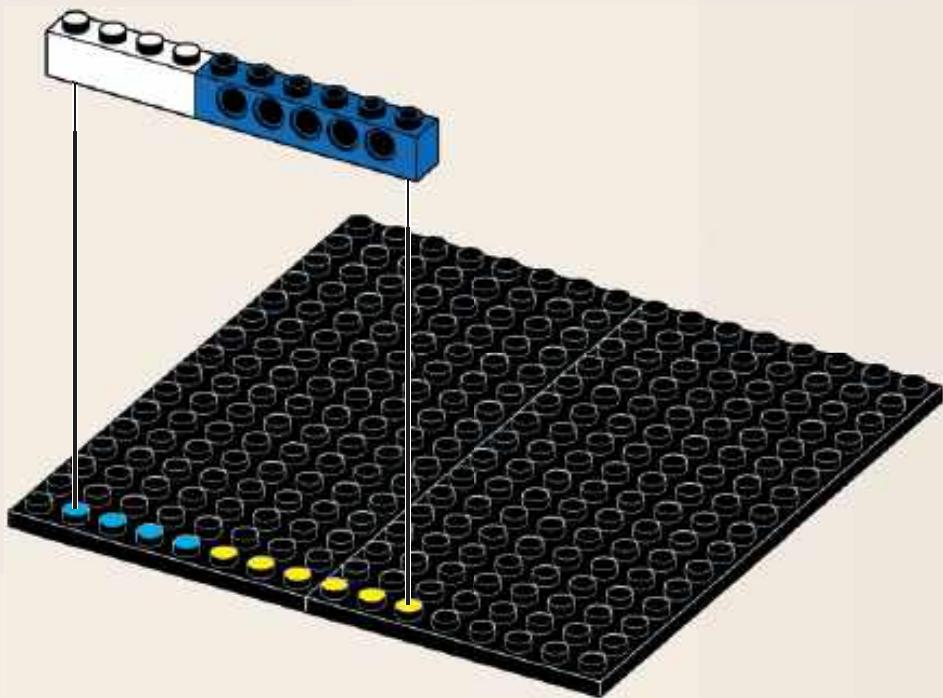
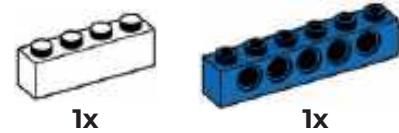
36



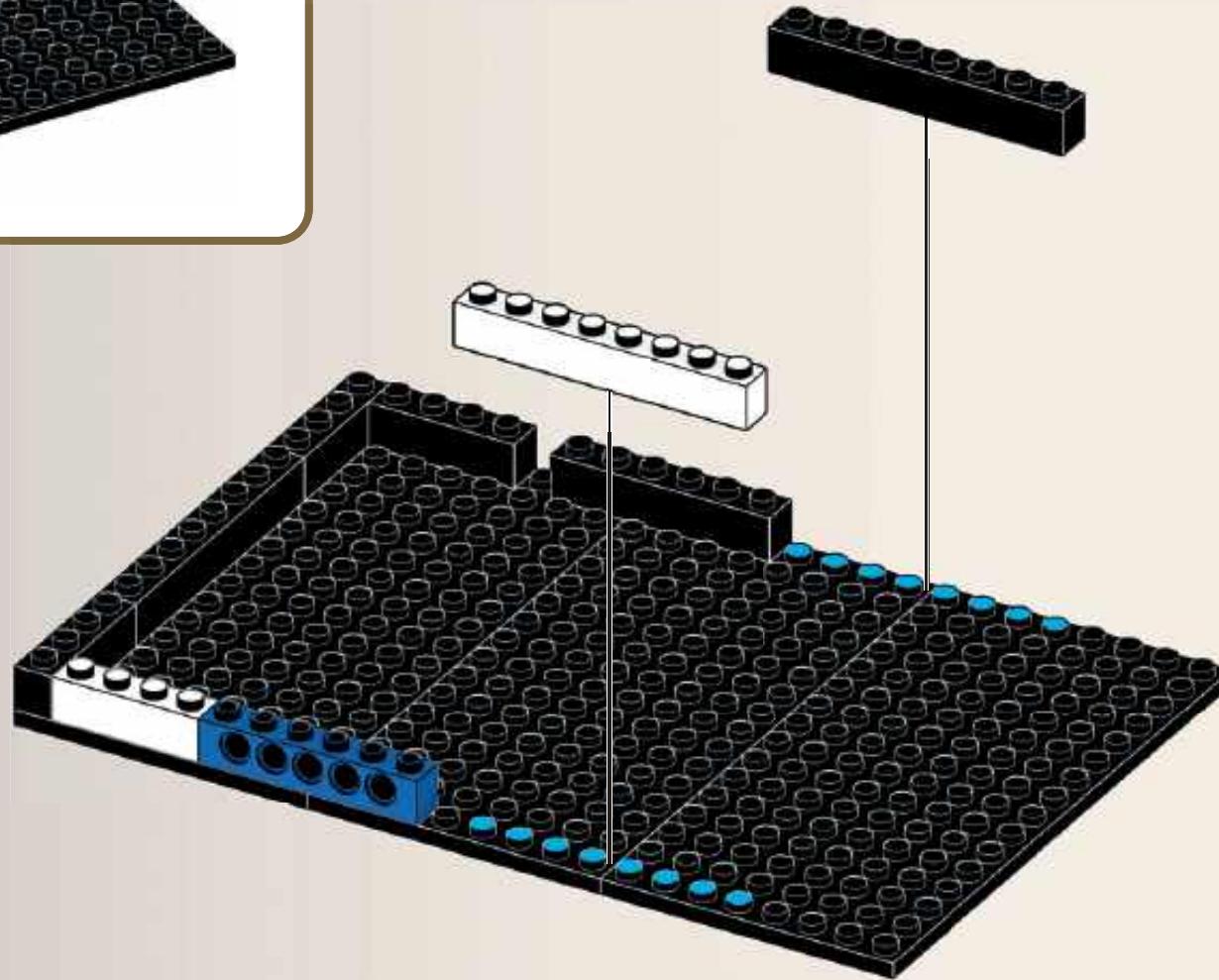
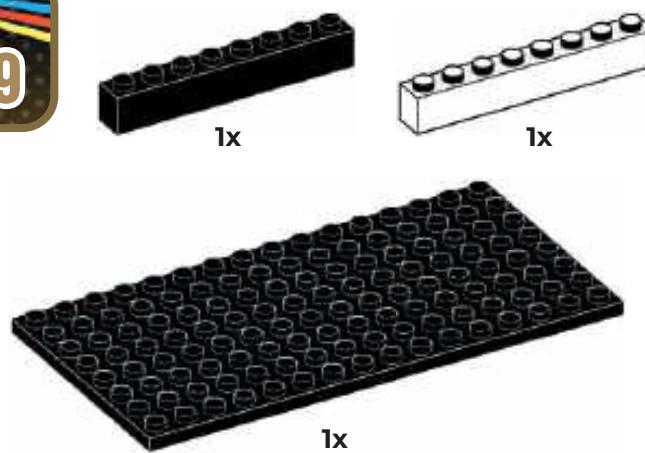
1



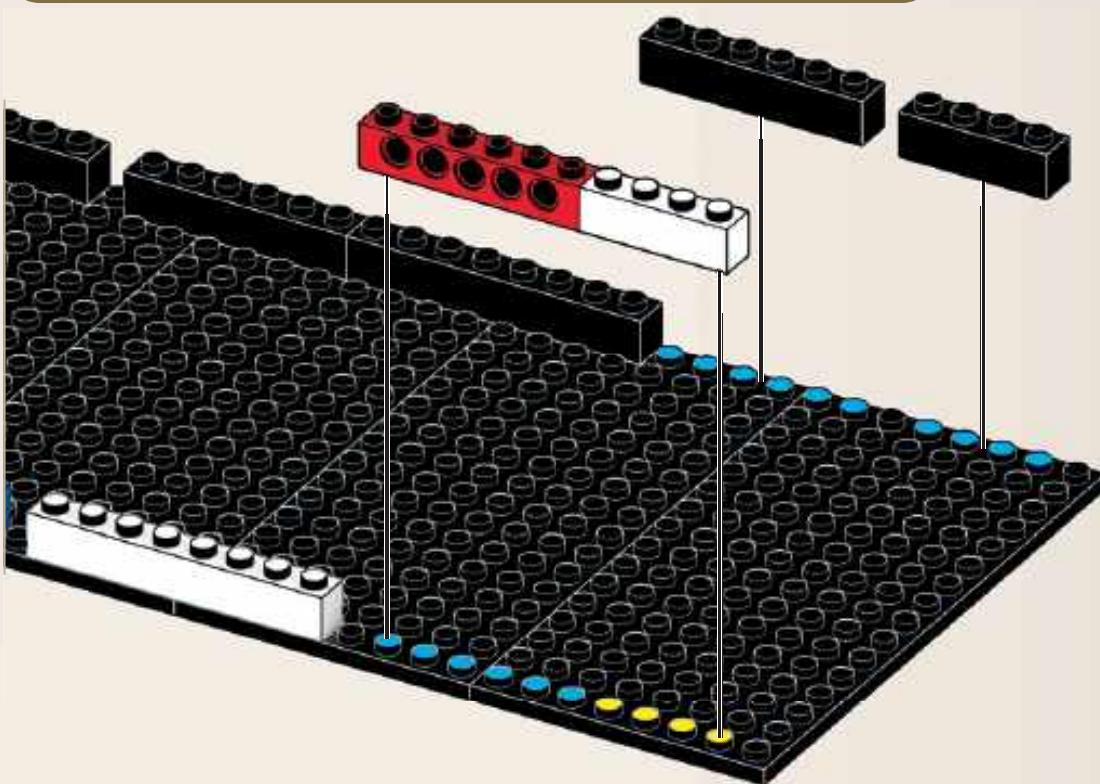
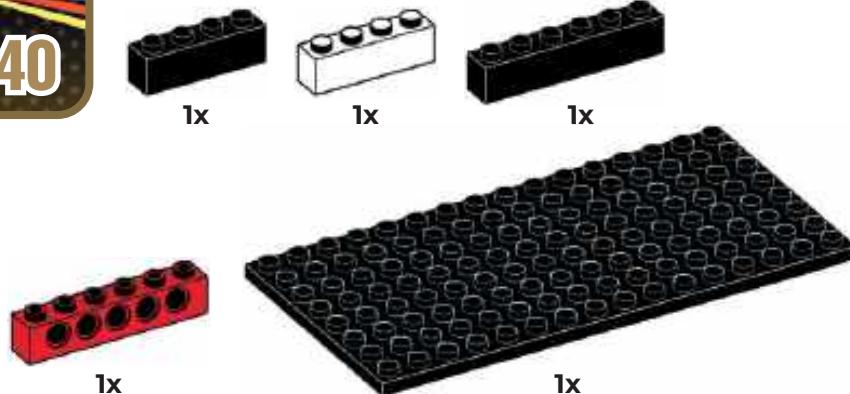
2



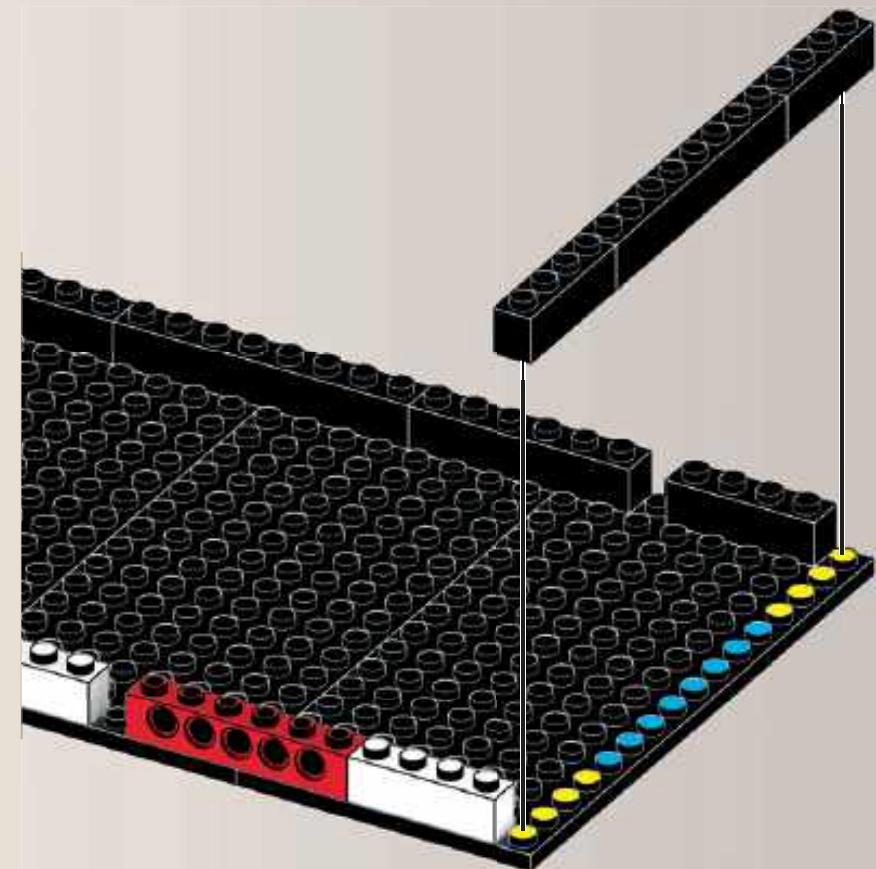
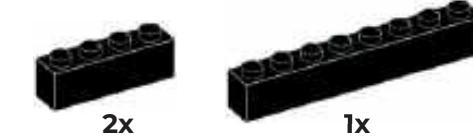
39



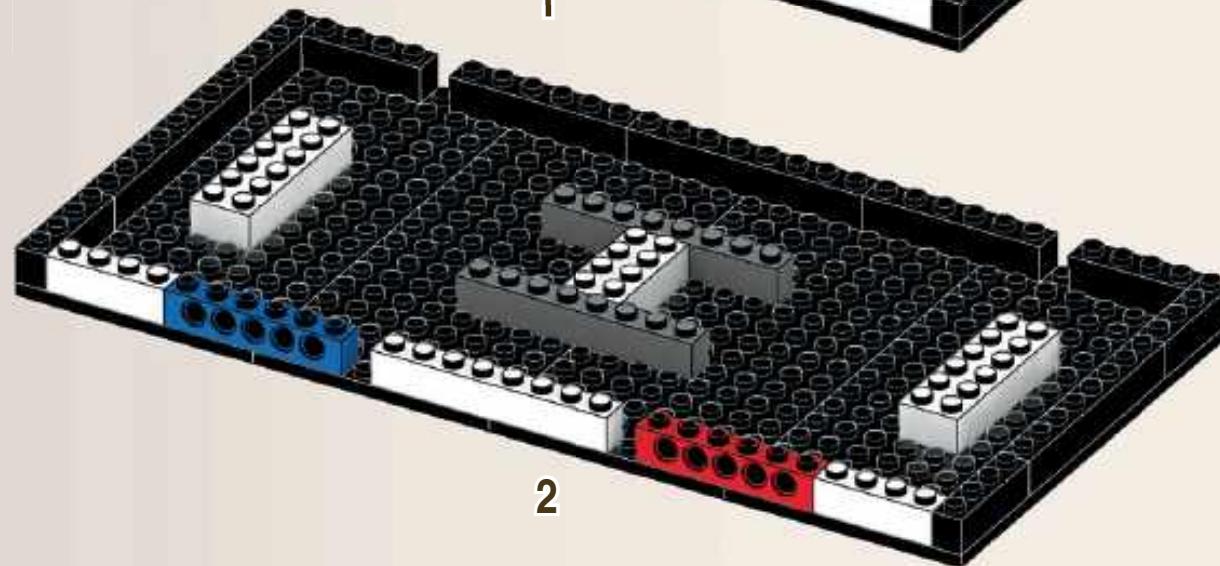
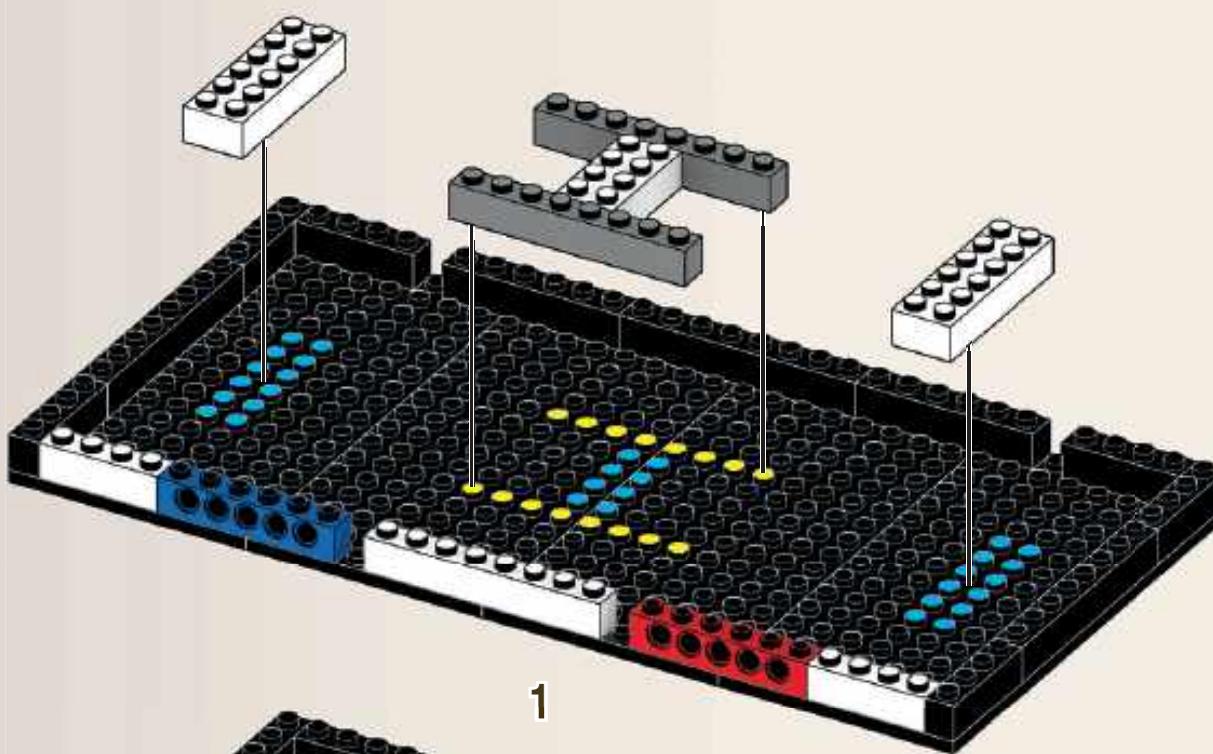
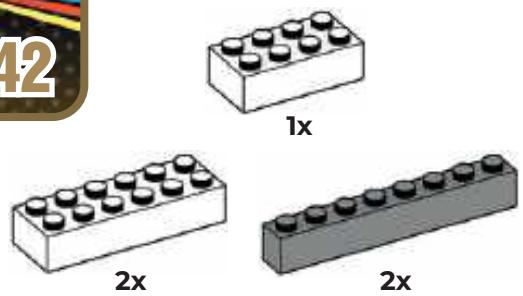
40



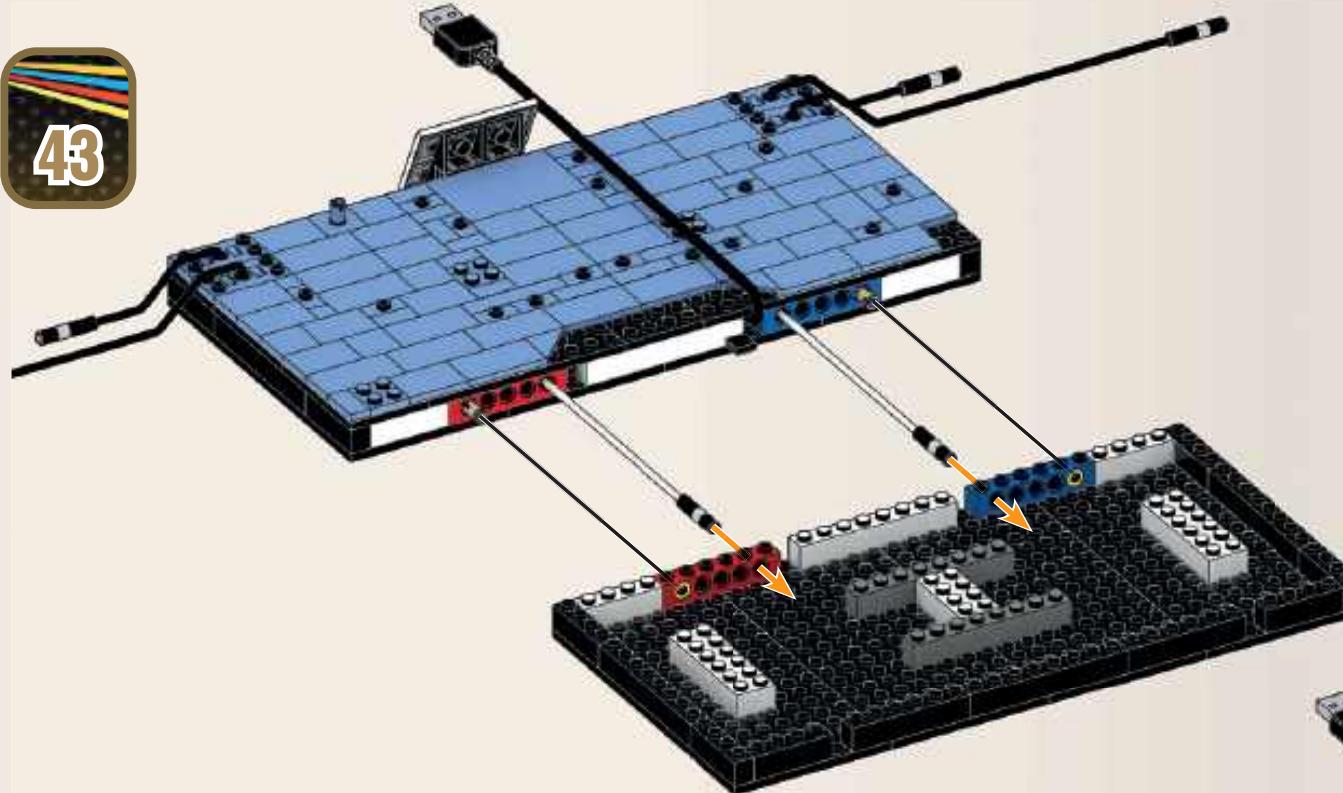
41



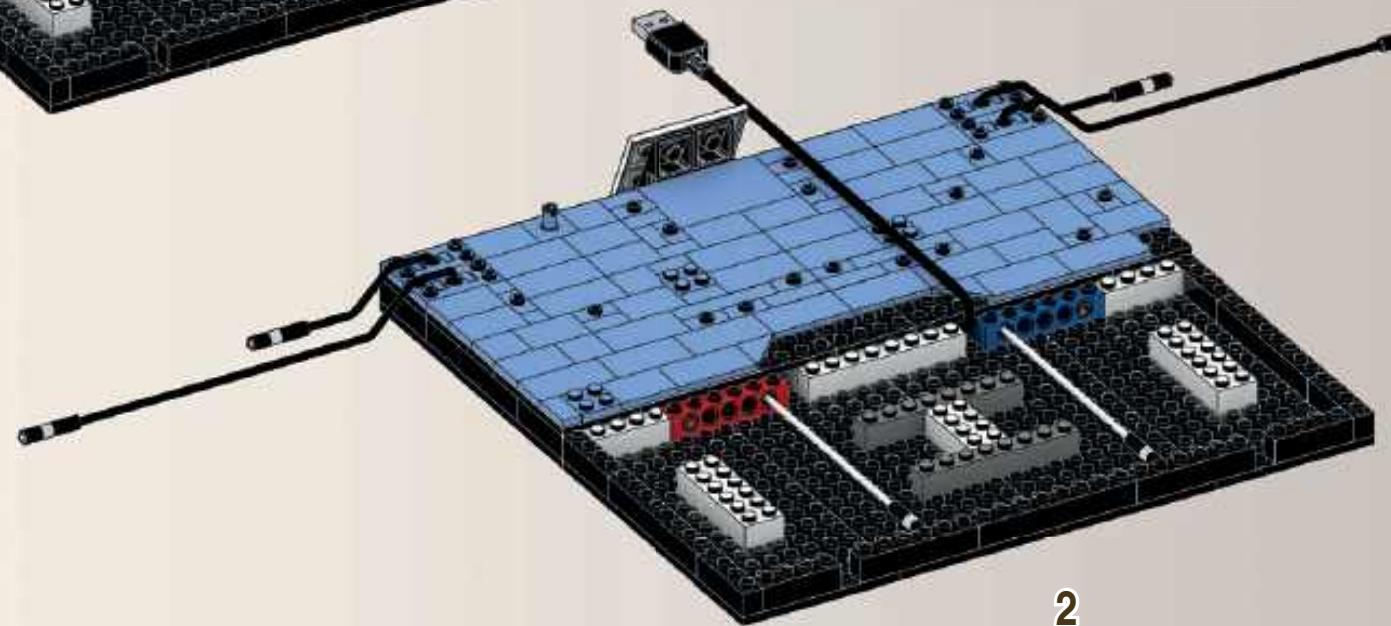
42



43



1

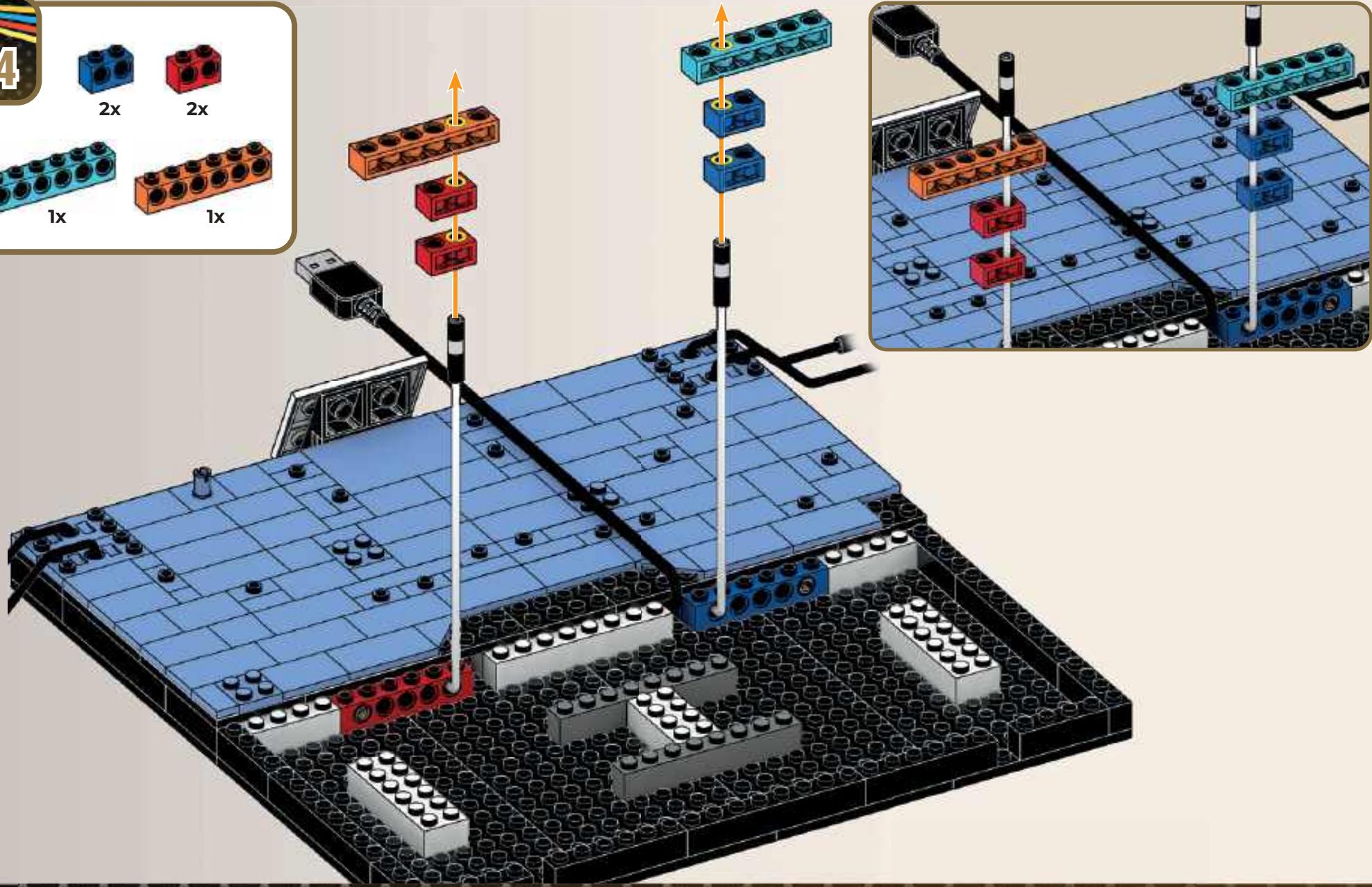
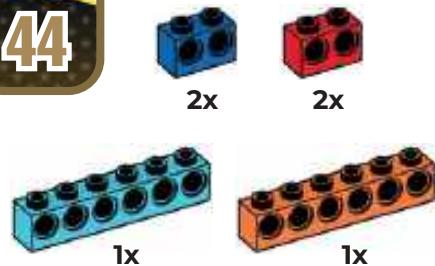


2

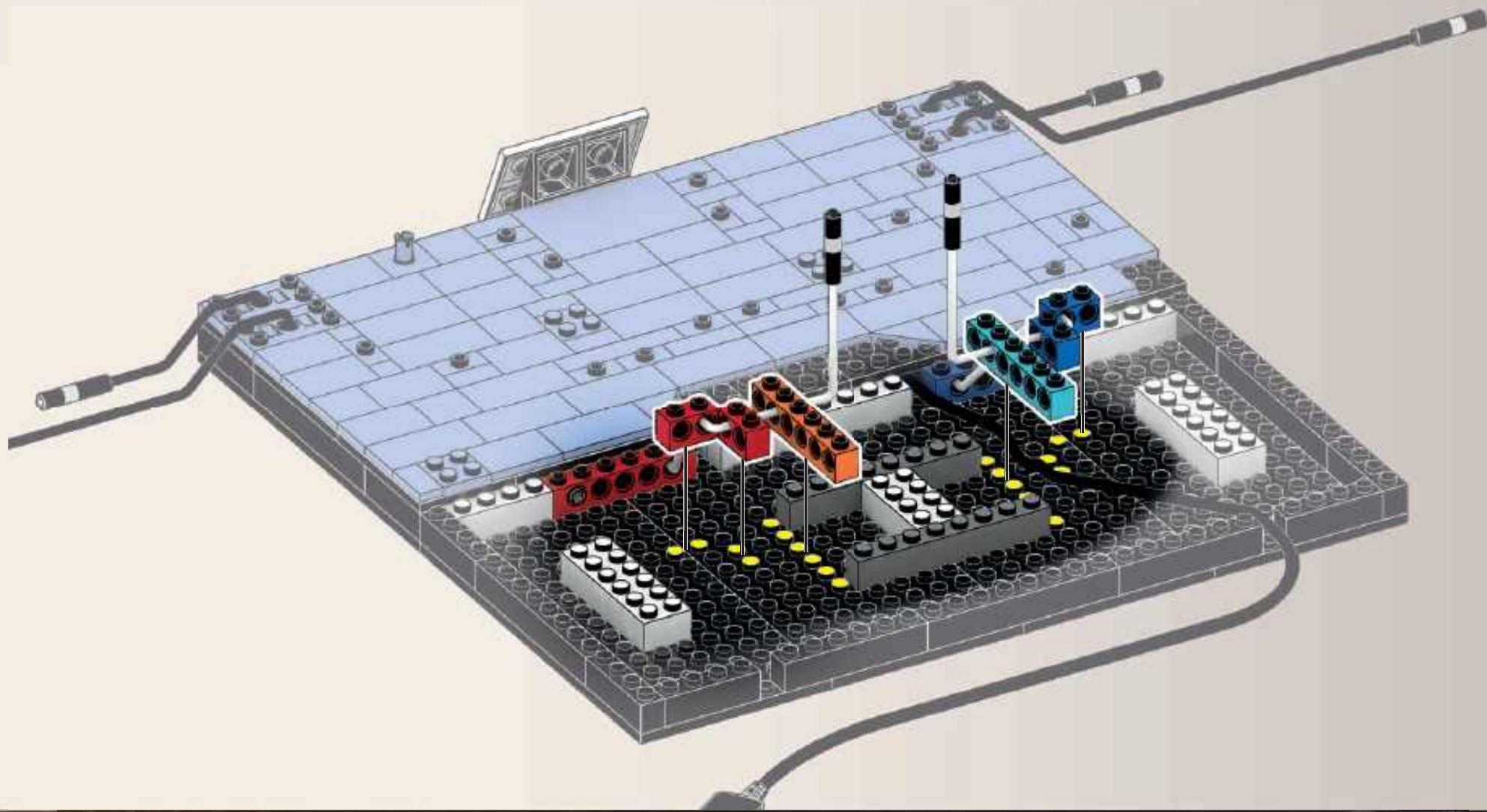


43

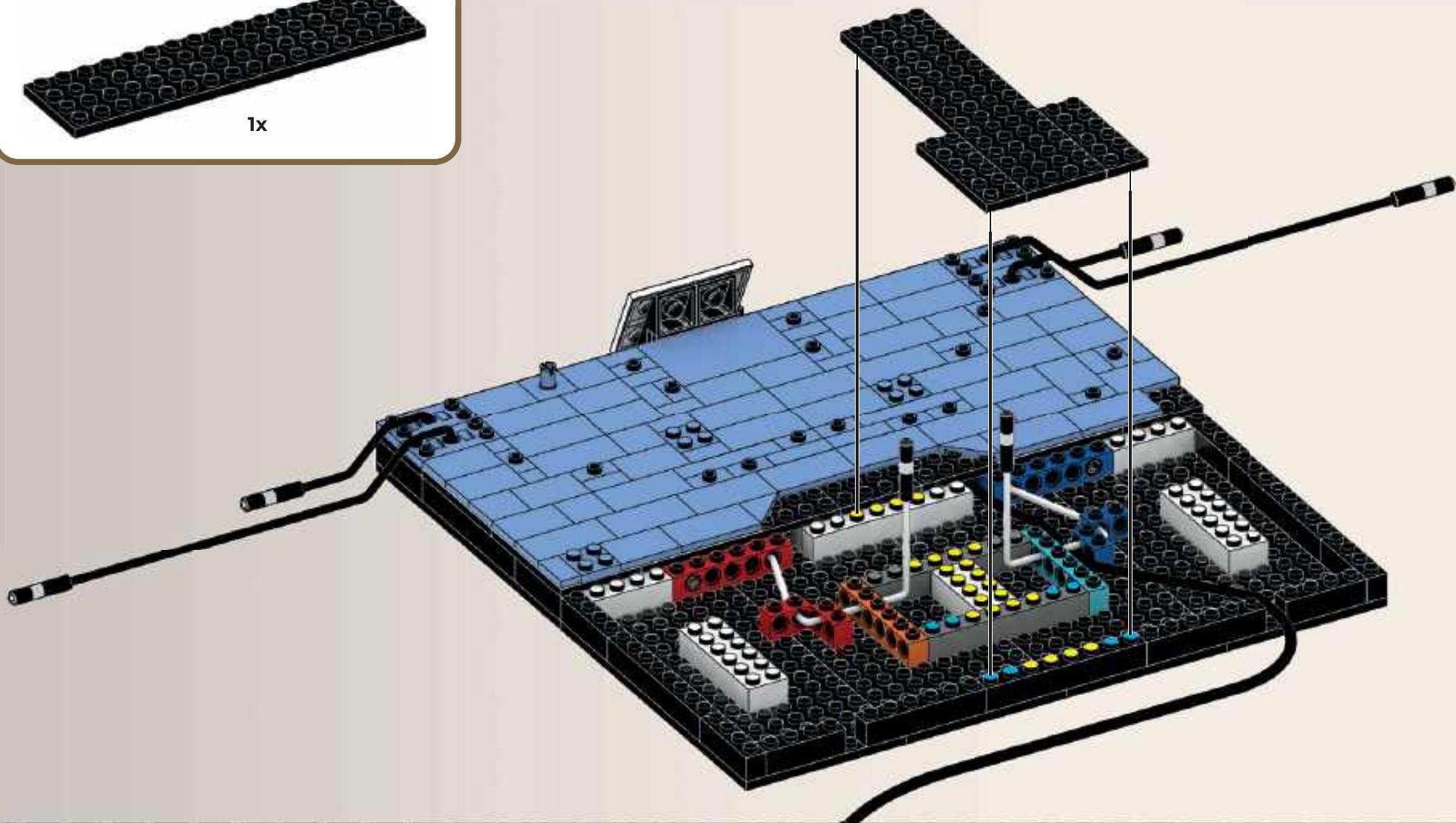
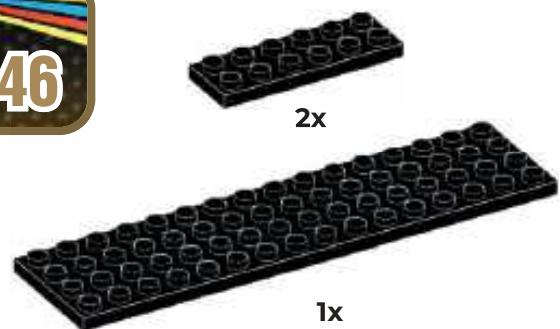
44



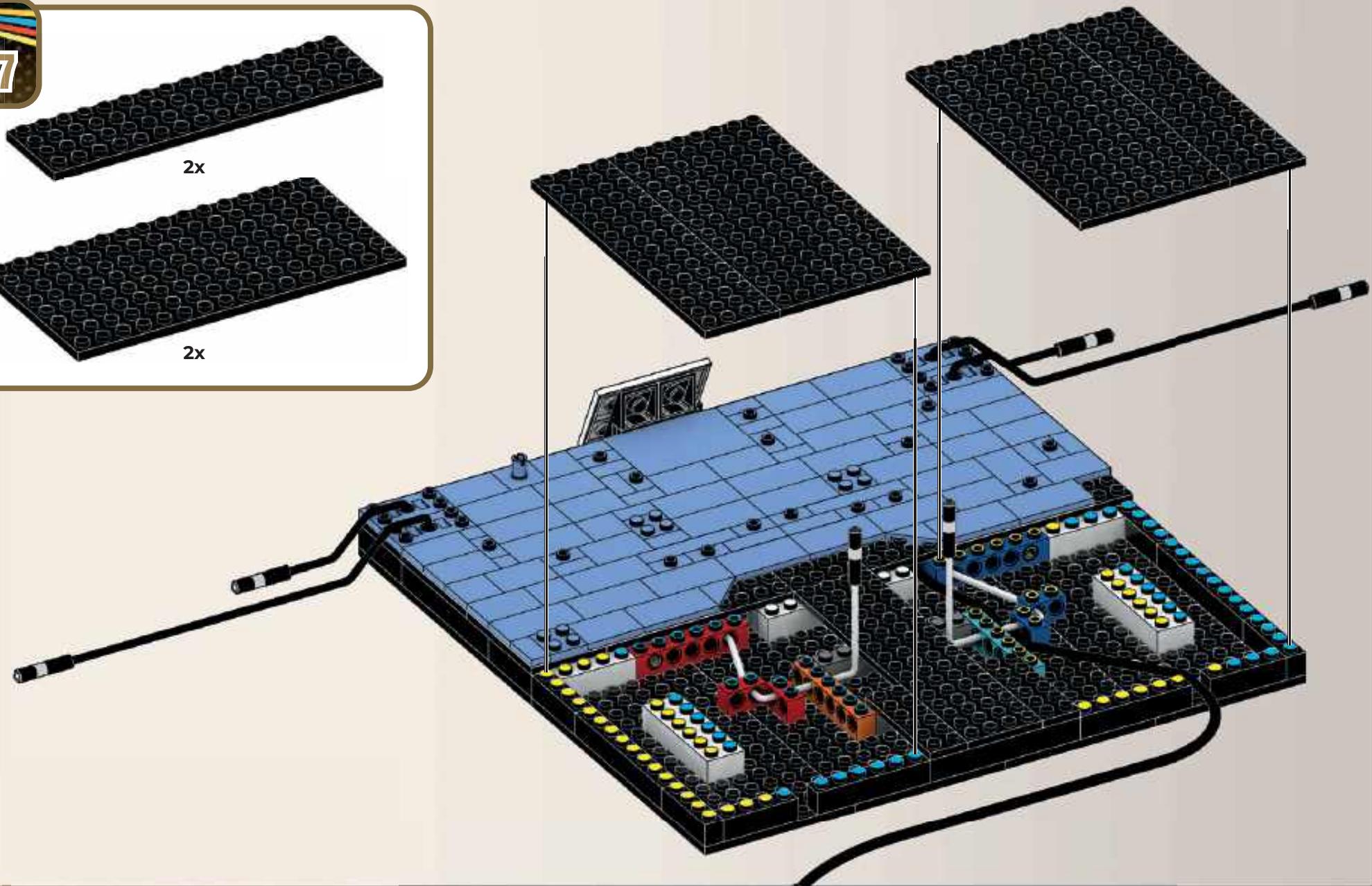
45



46

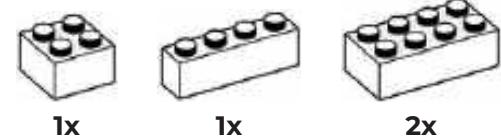


47



47

48

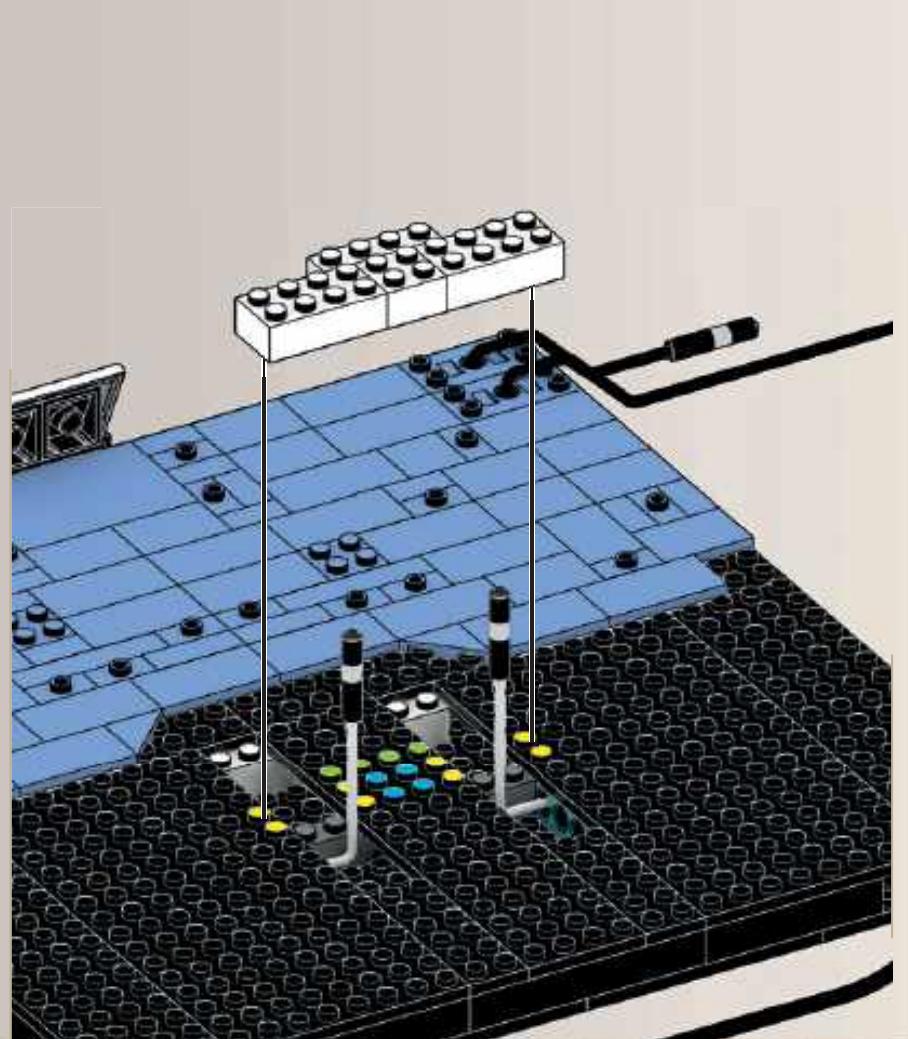


1x

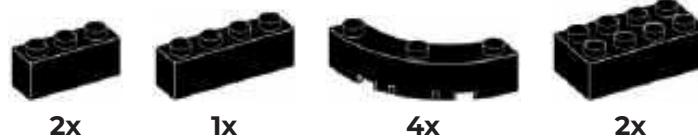
1x

2x

Step 48: Add the white base plate to the bottom of the hull.



49



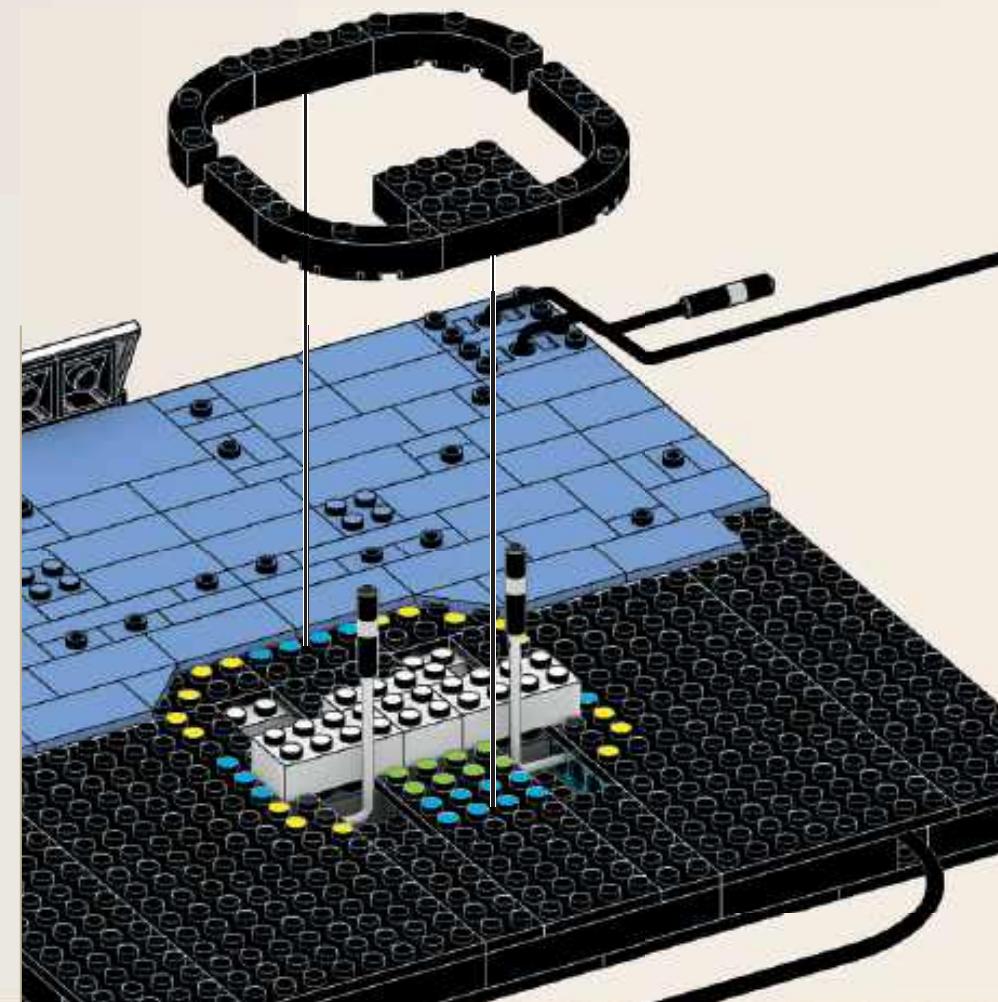
2x

1x

4x

2x

Step 49: Add the black base plate to the hull base plate.





50



3x

51



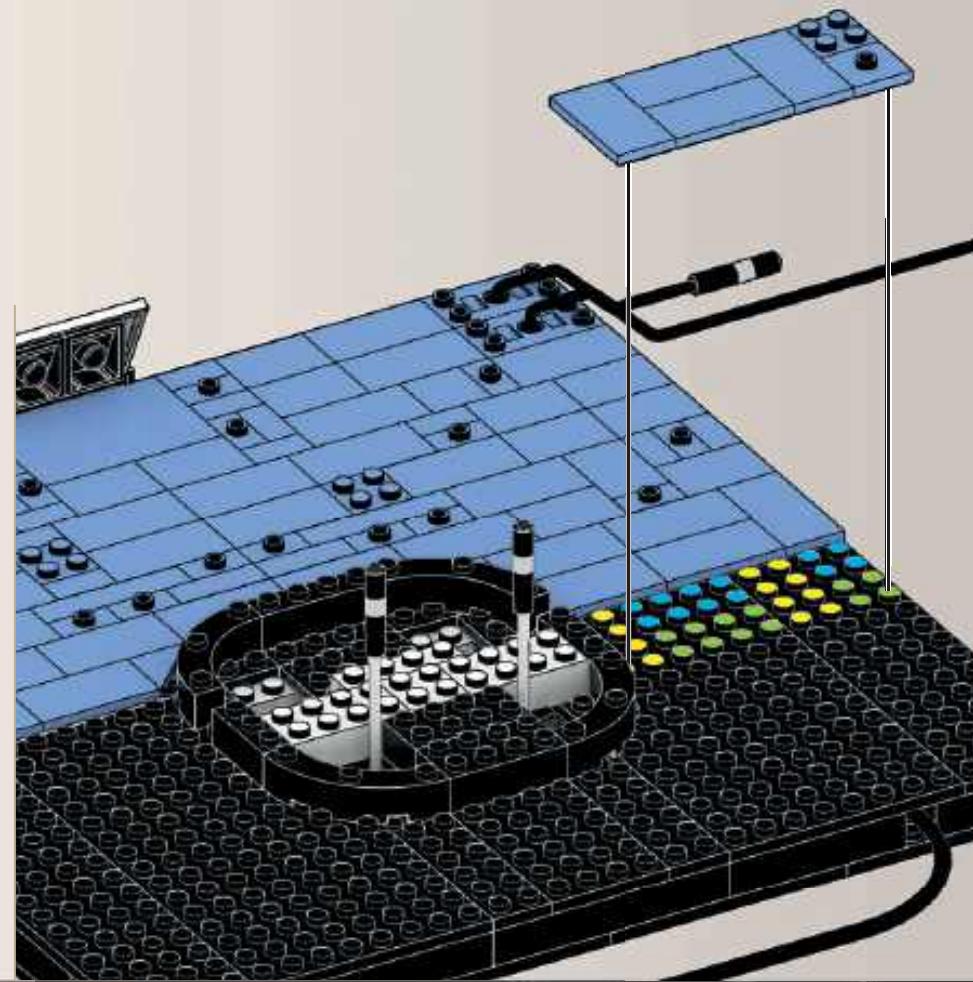
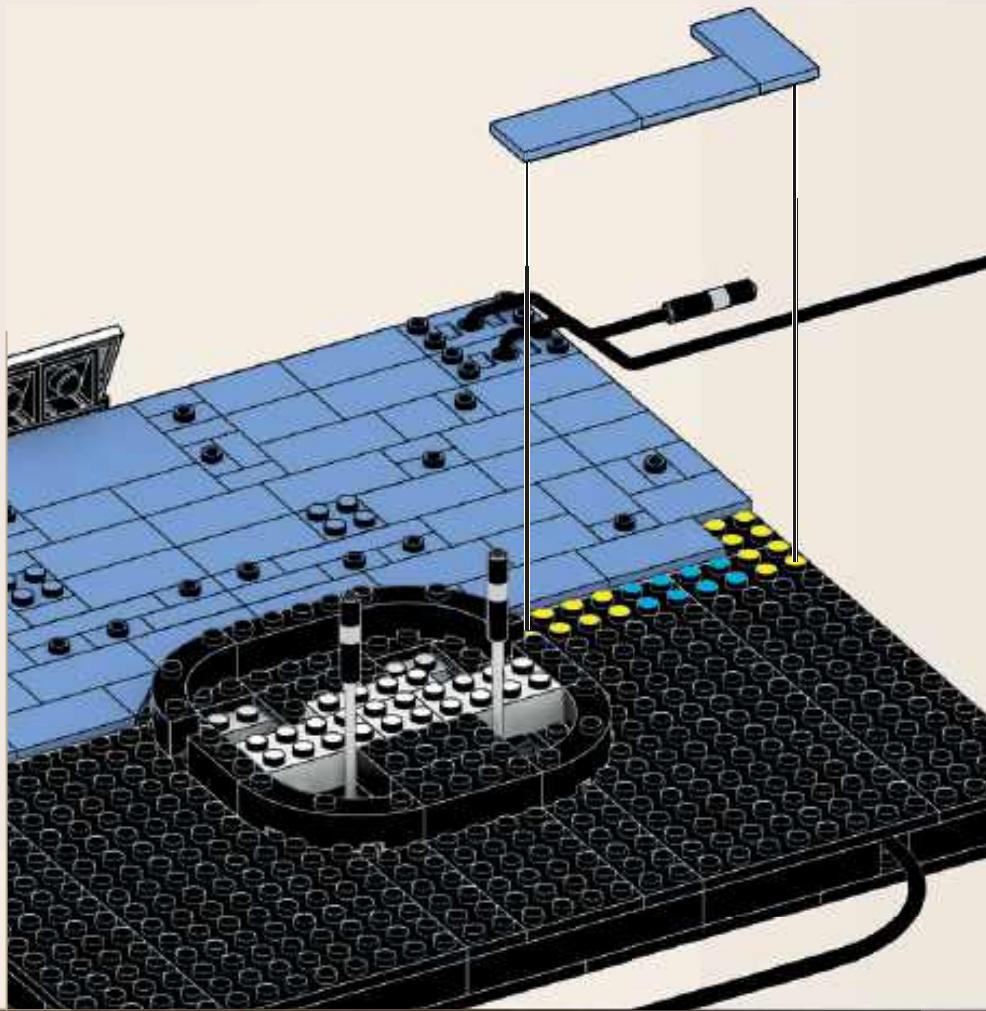
1x



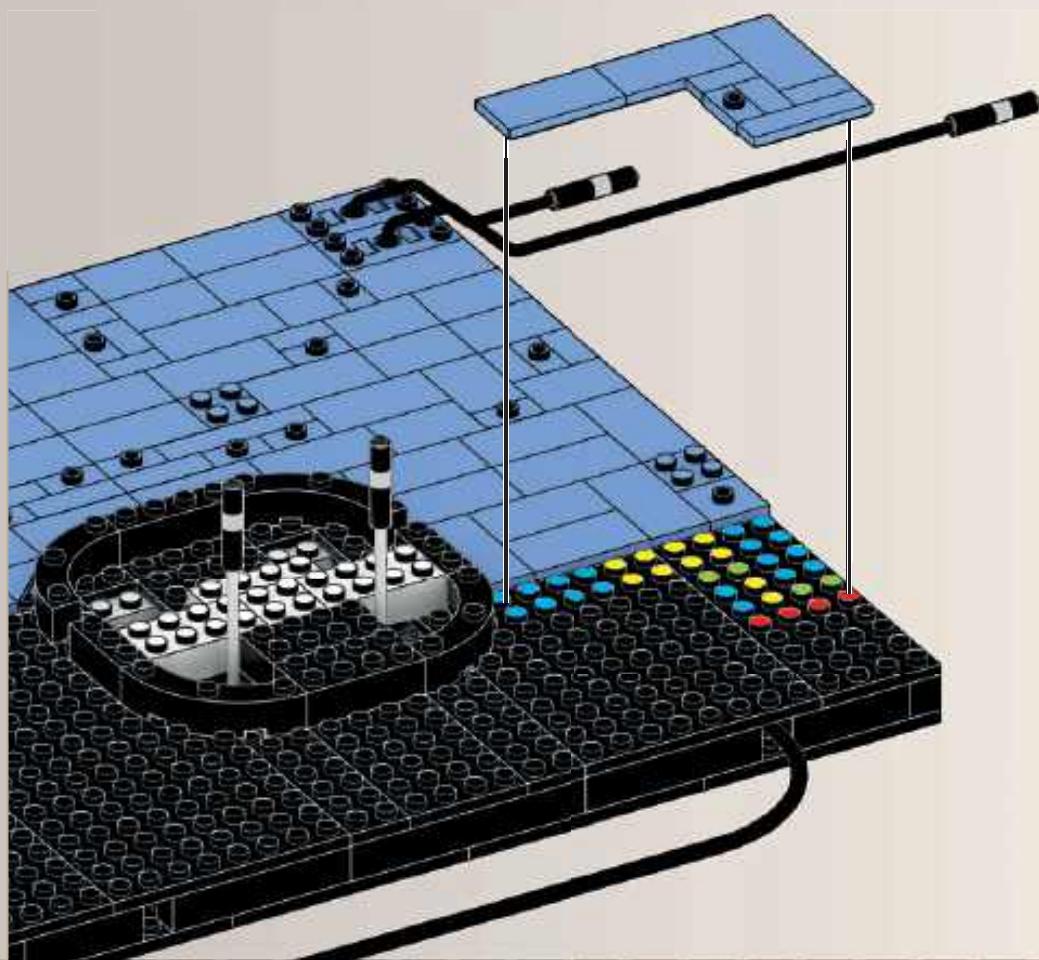
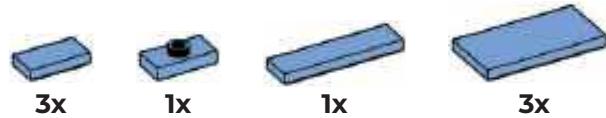
1x



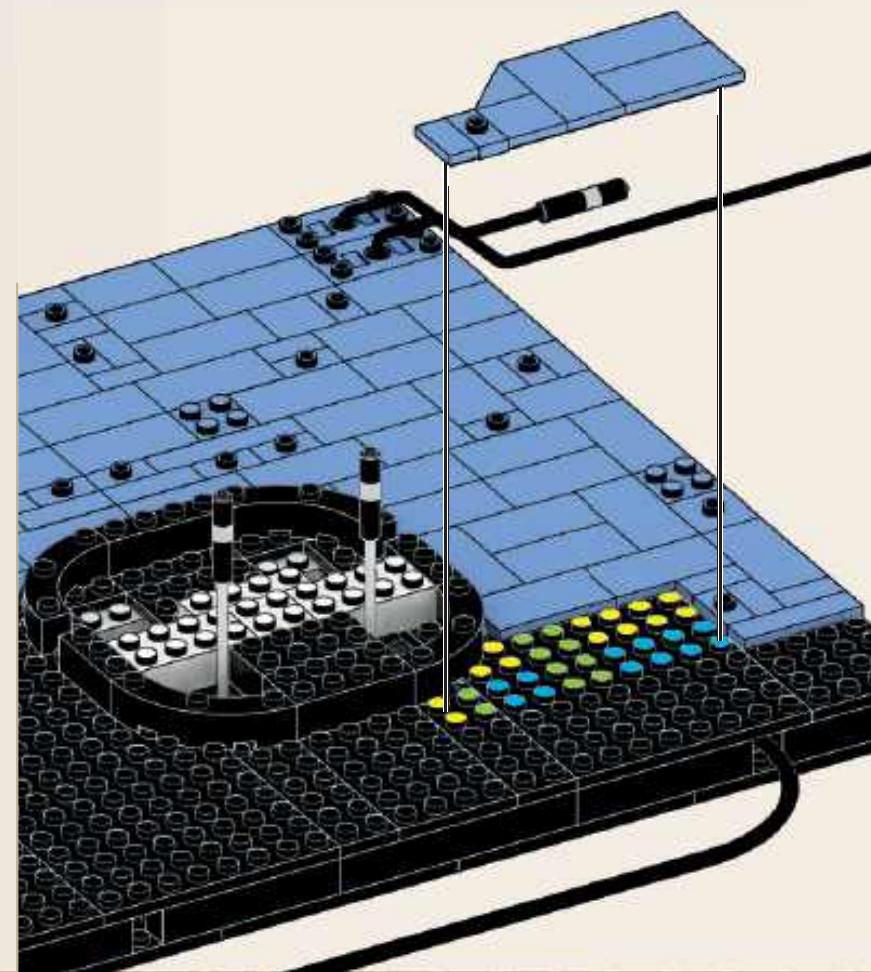
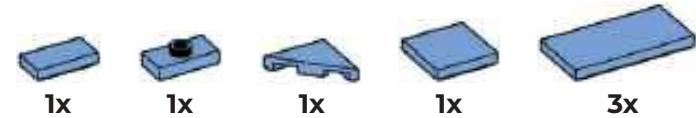
4x



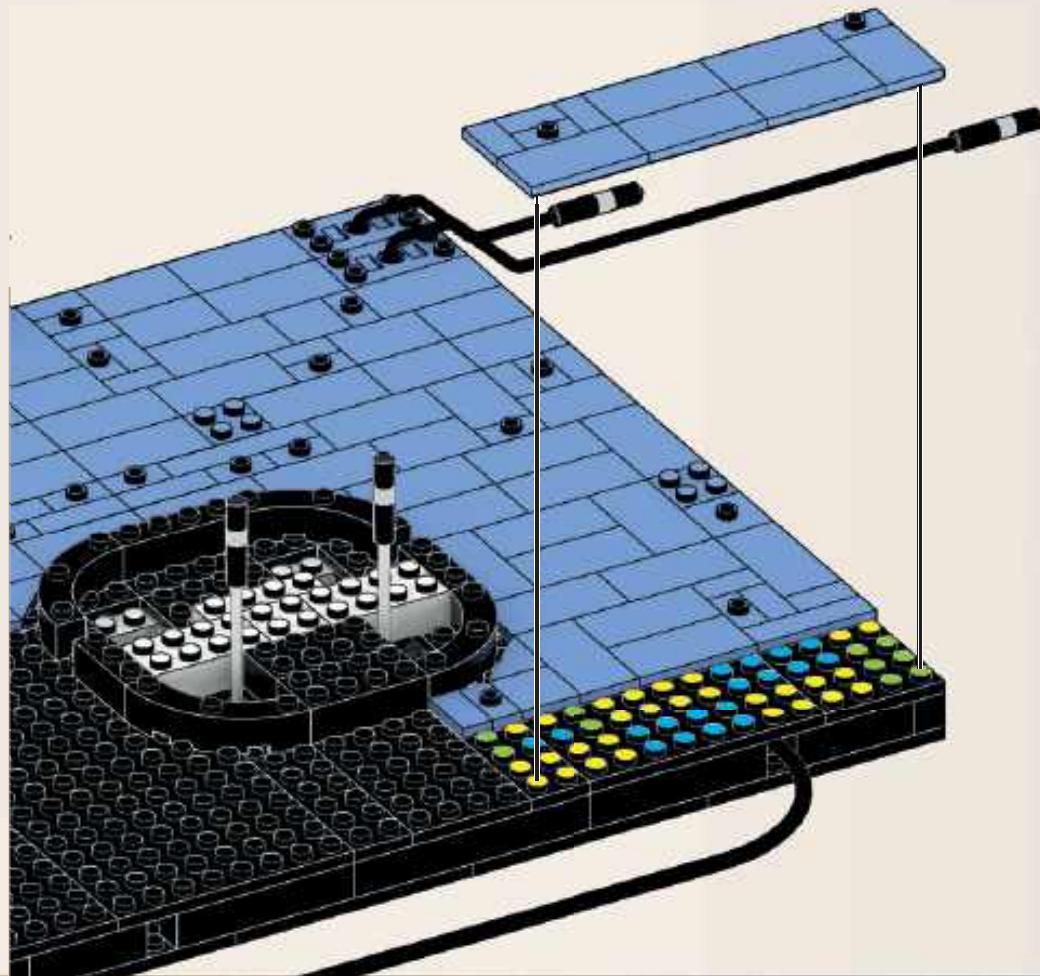
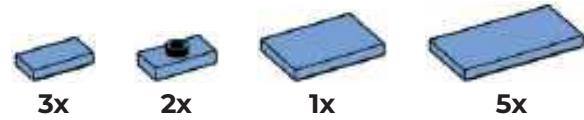
52



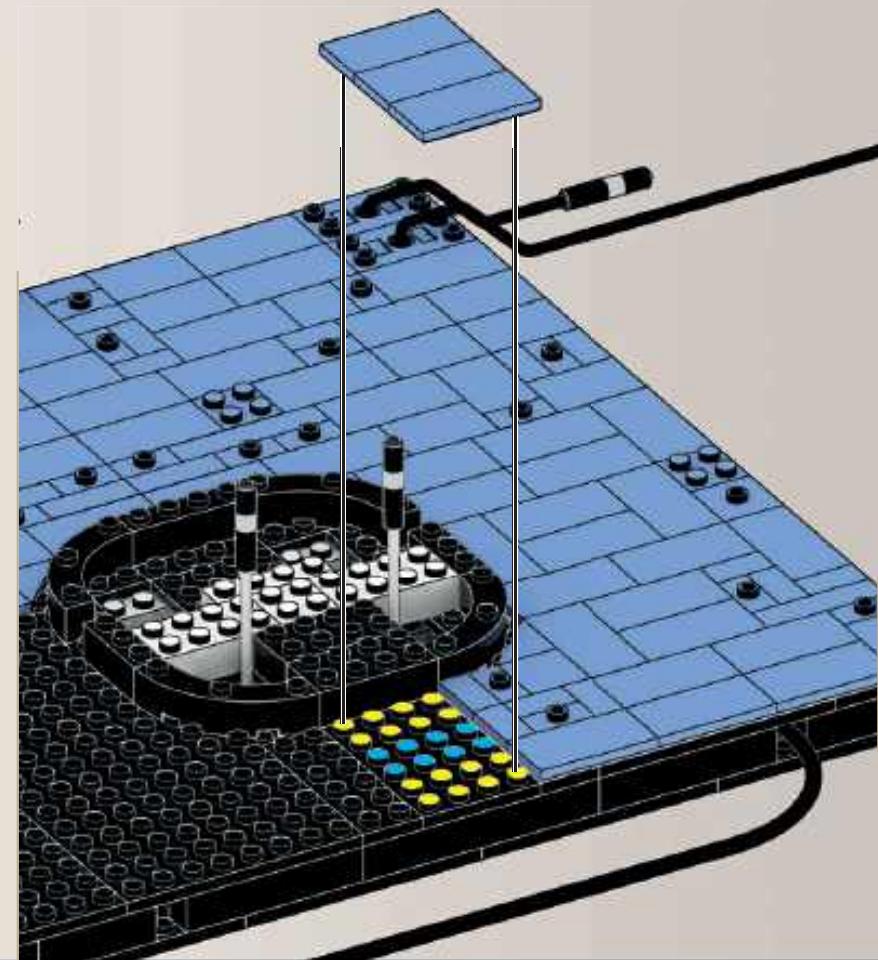
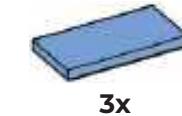
53



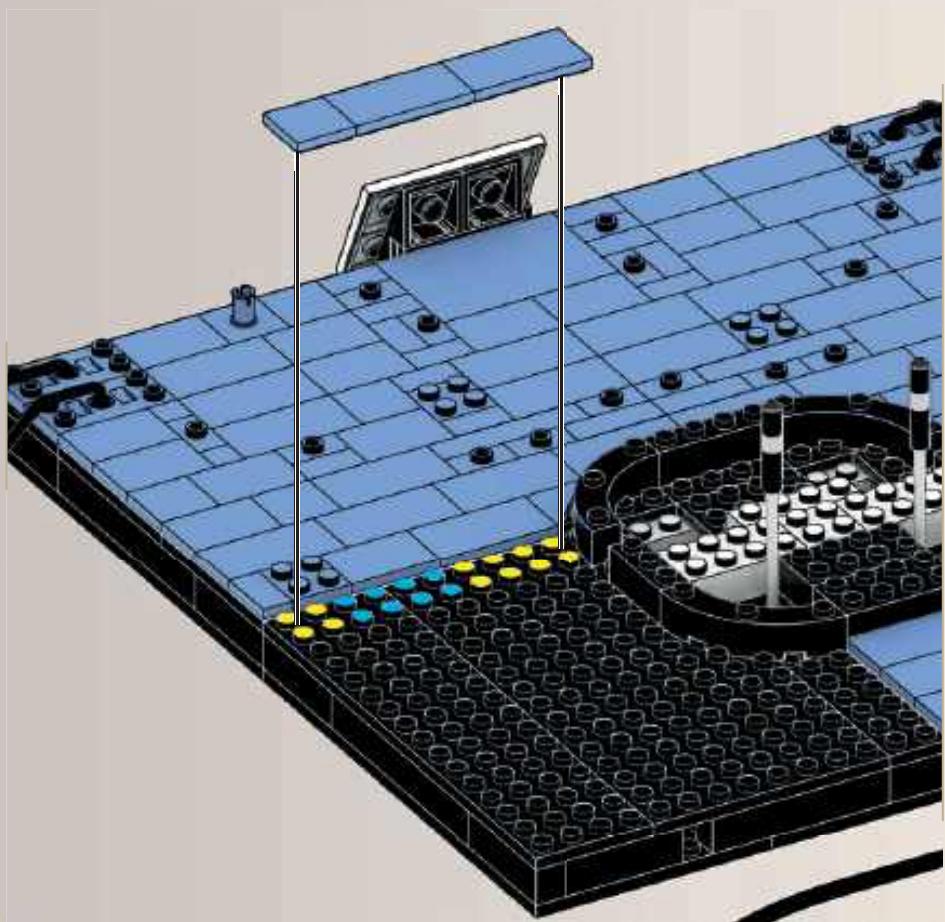
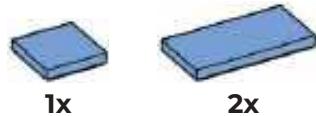
54



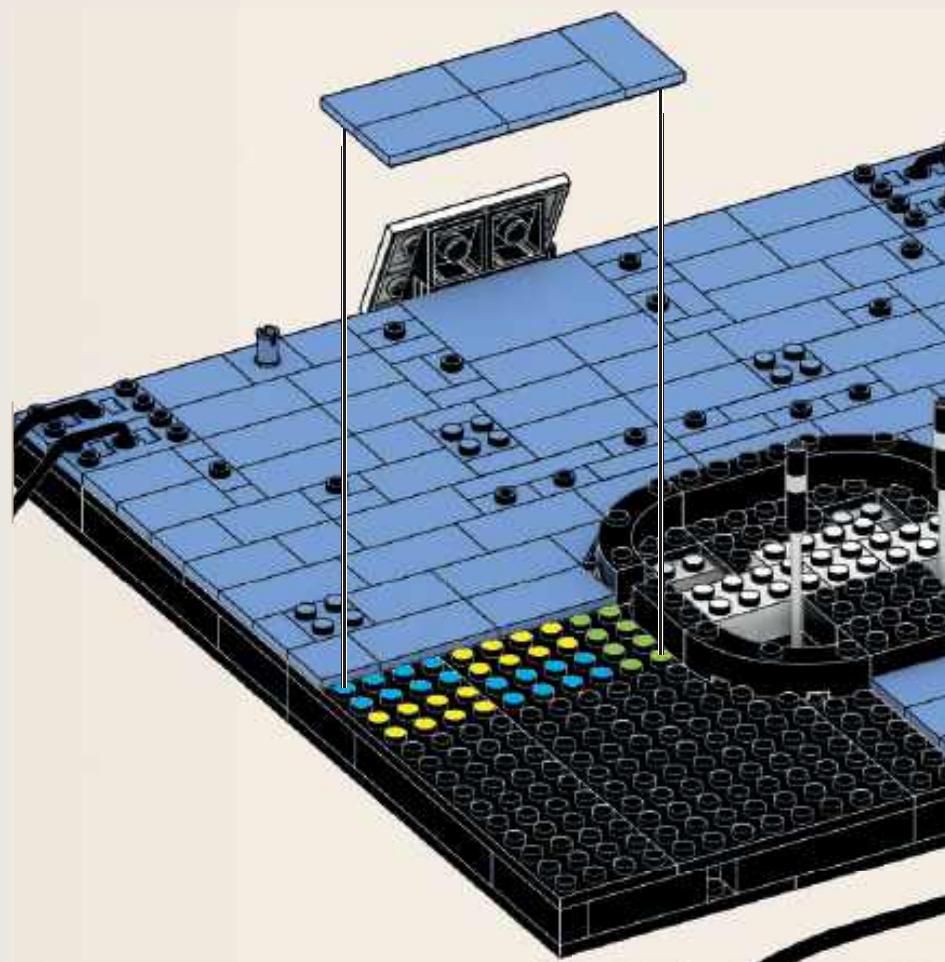
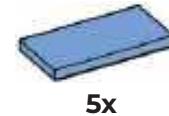
55



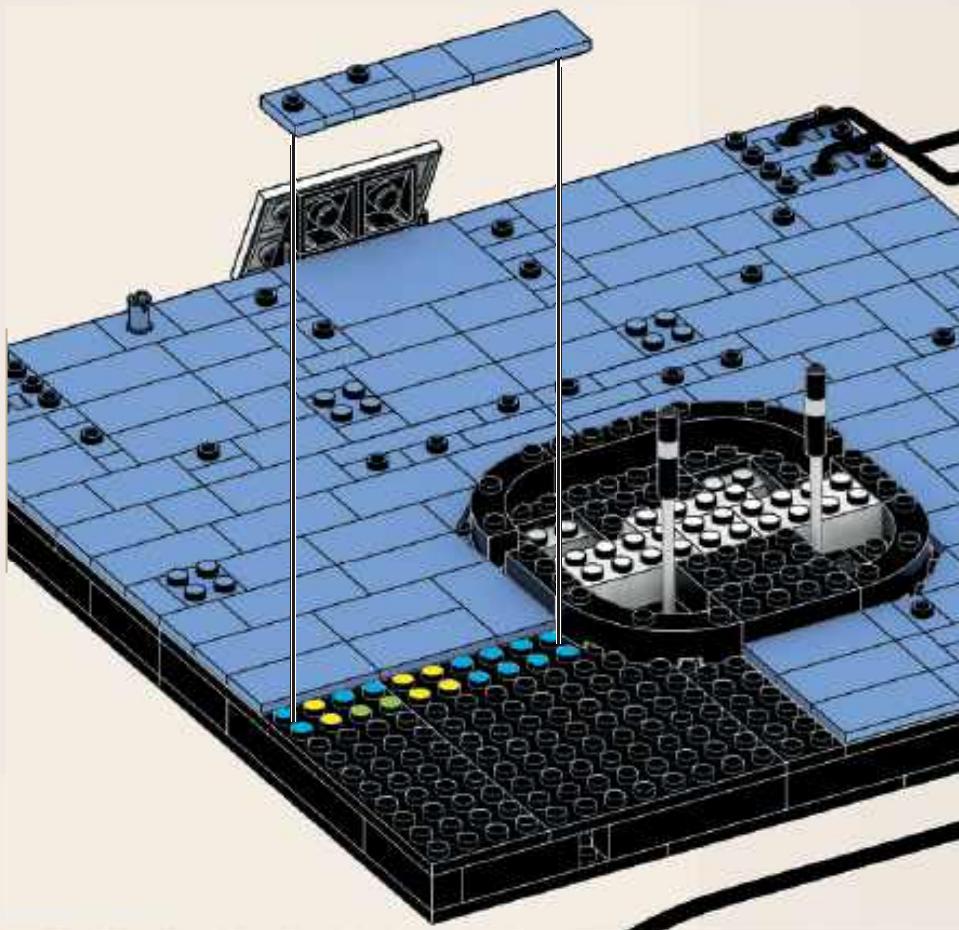
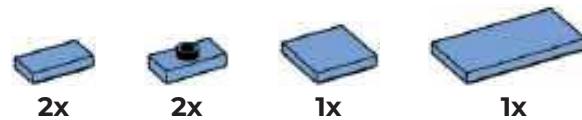
56



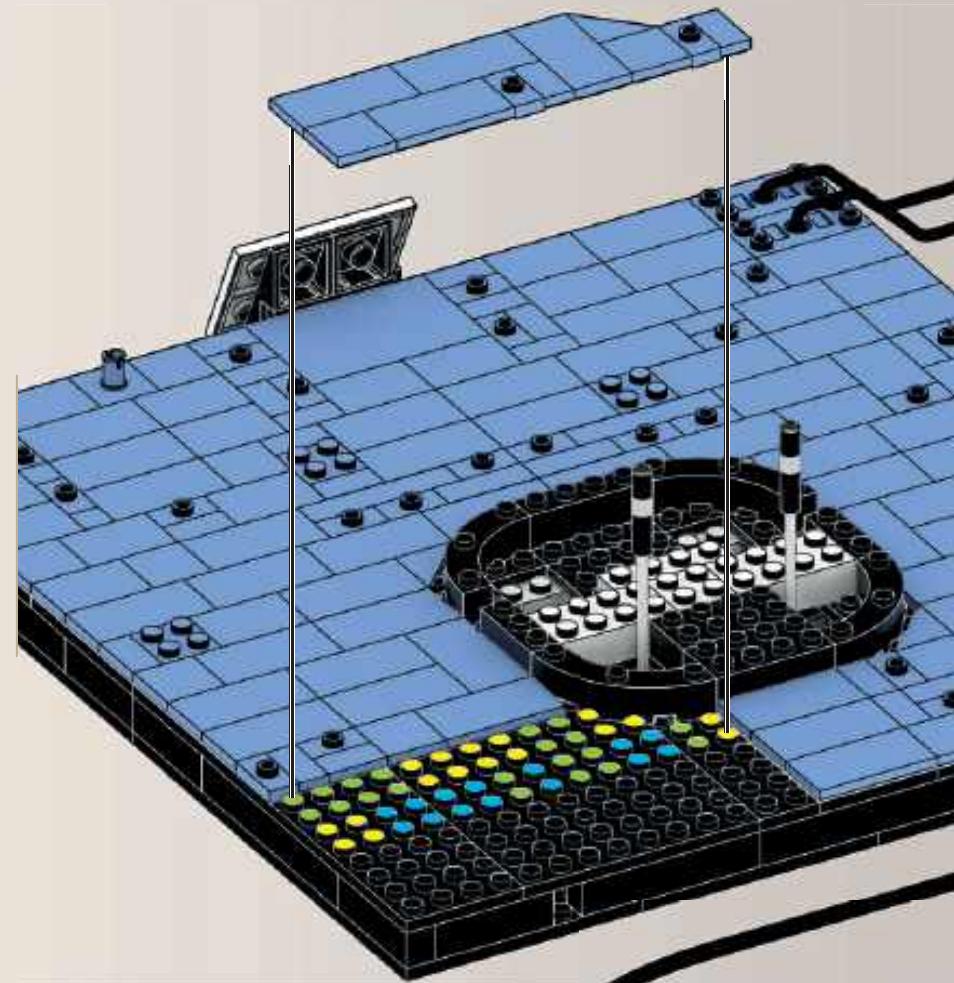
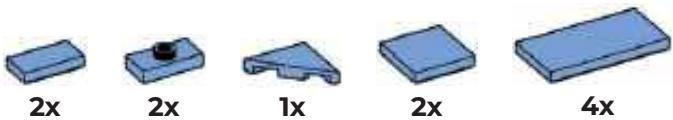
57



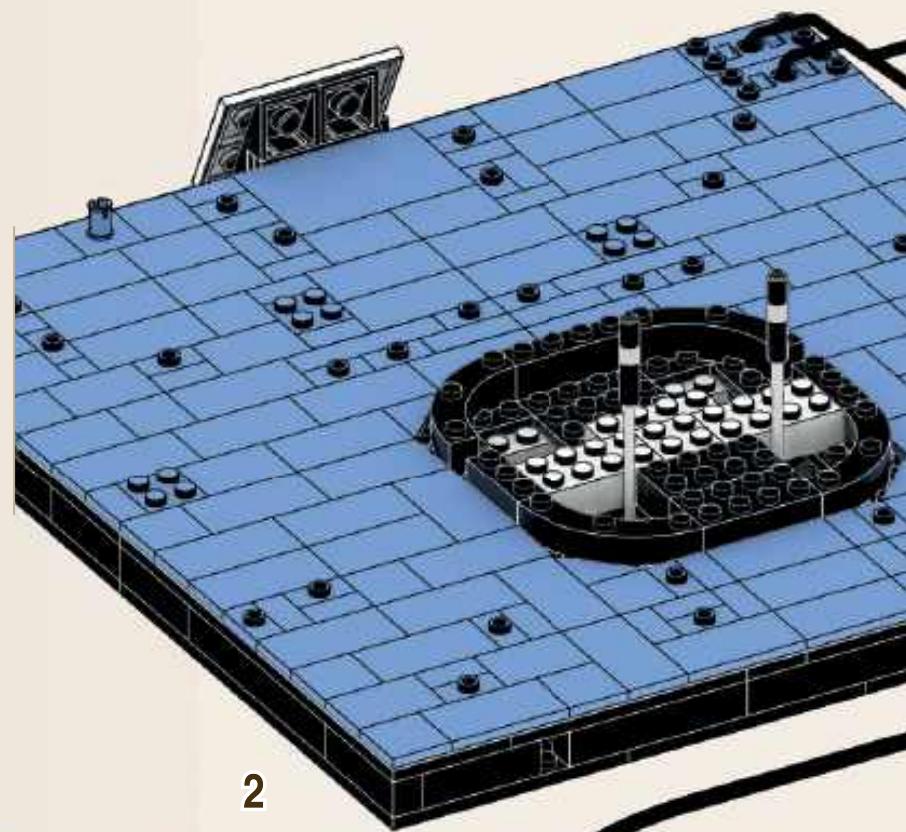
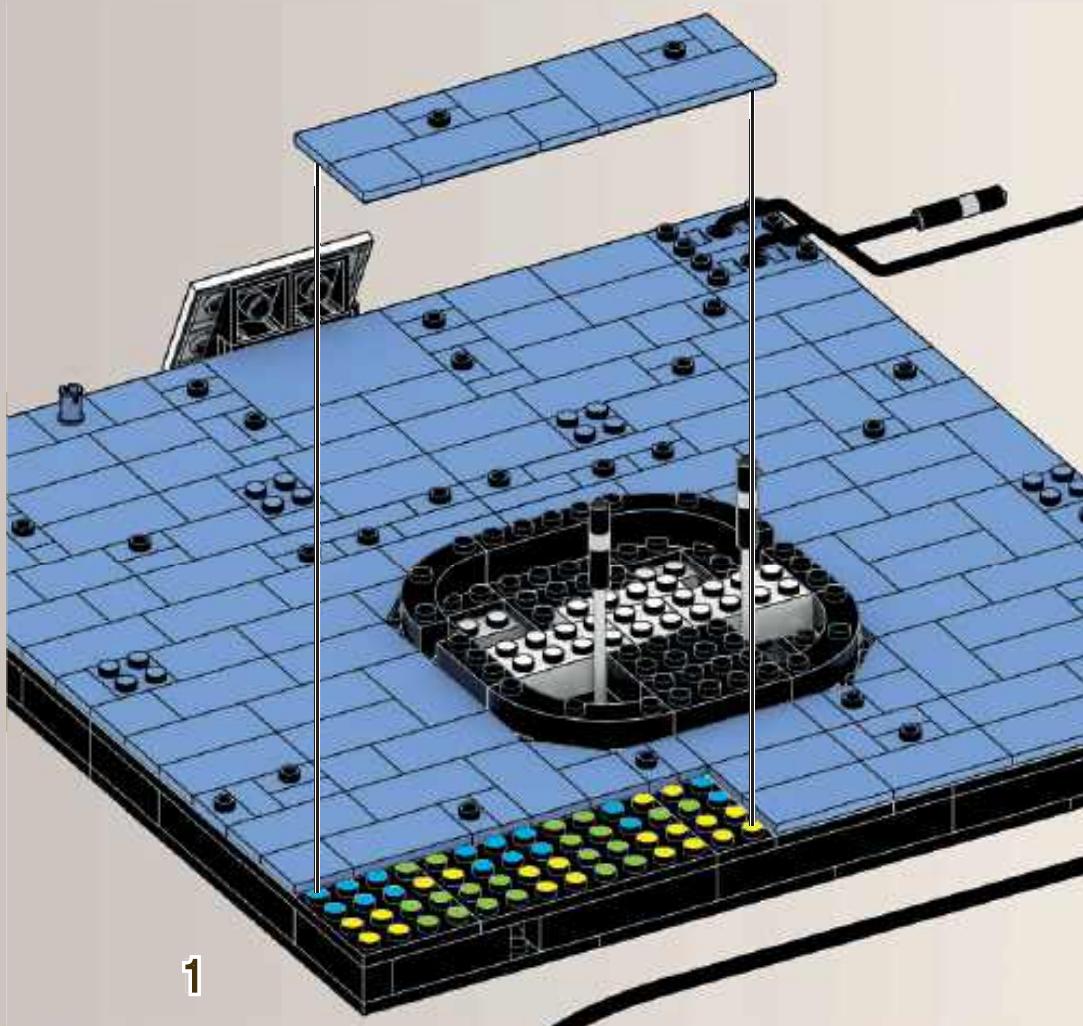
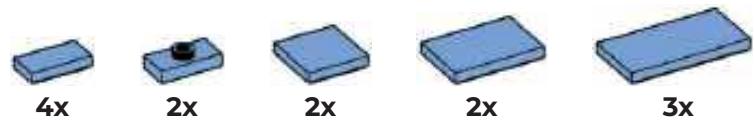
58



59

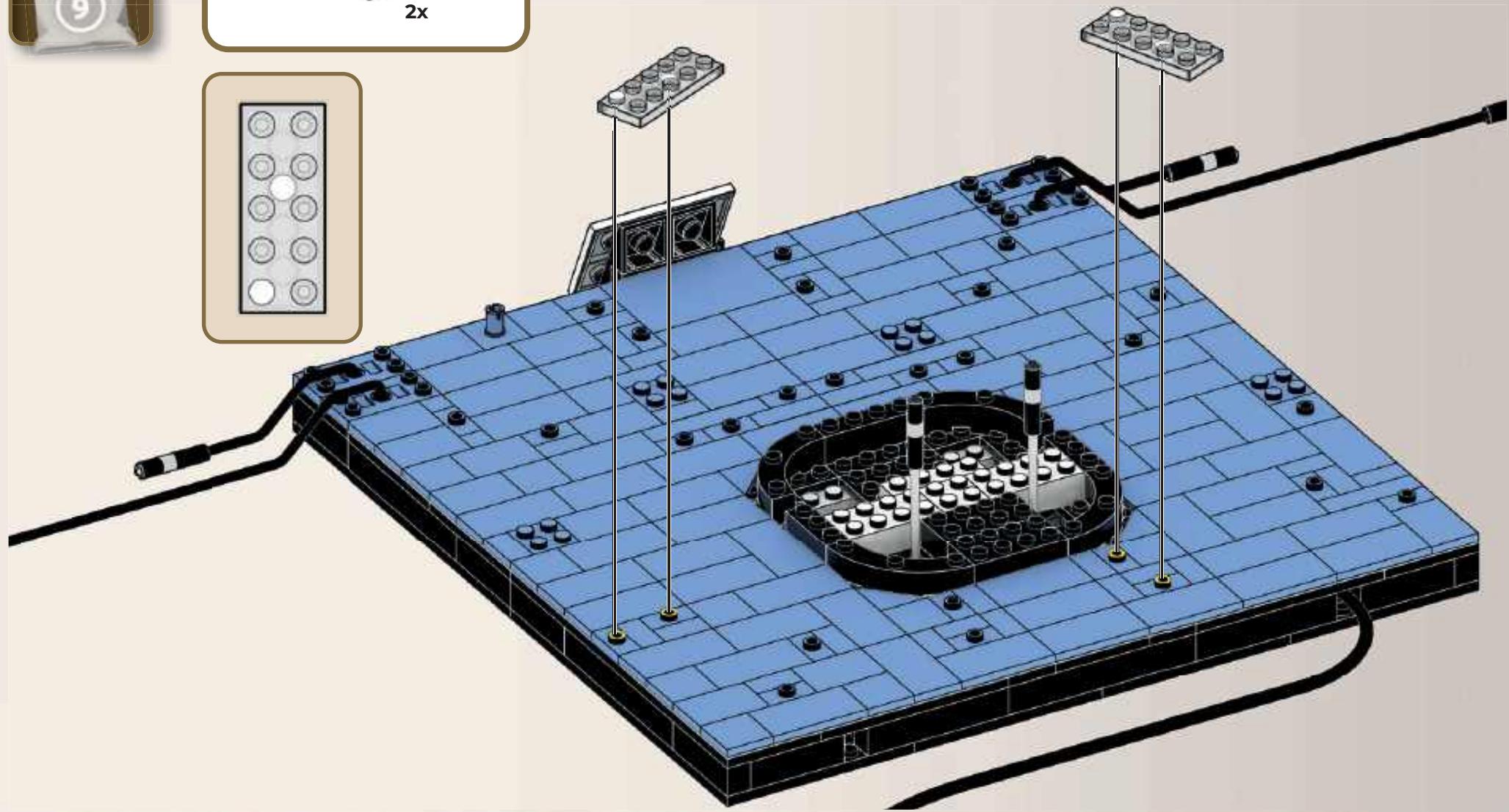
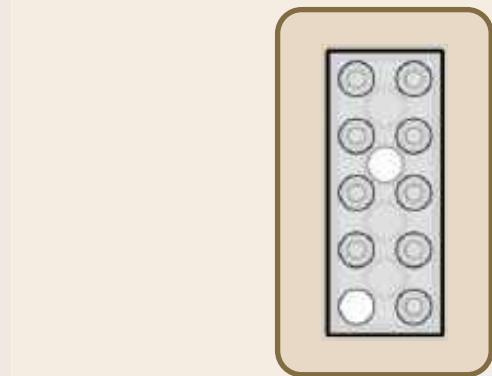


60





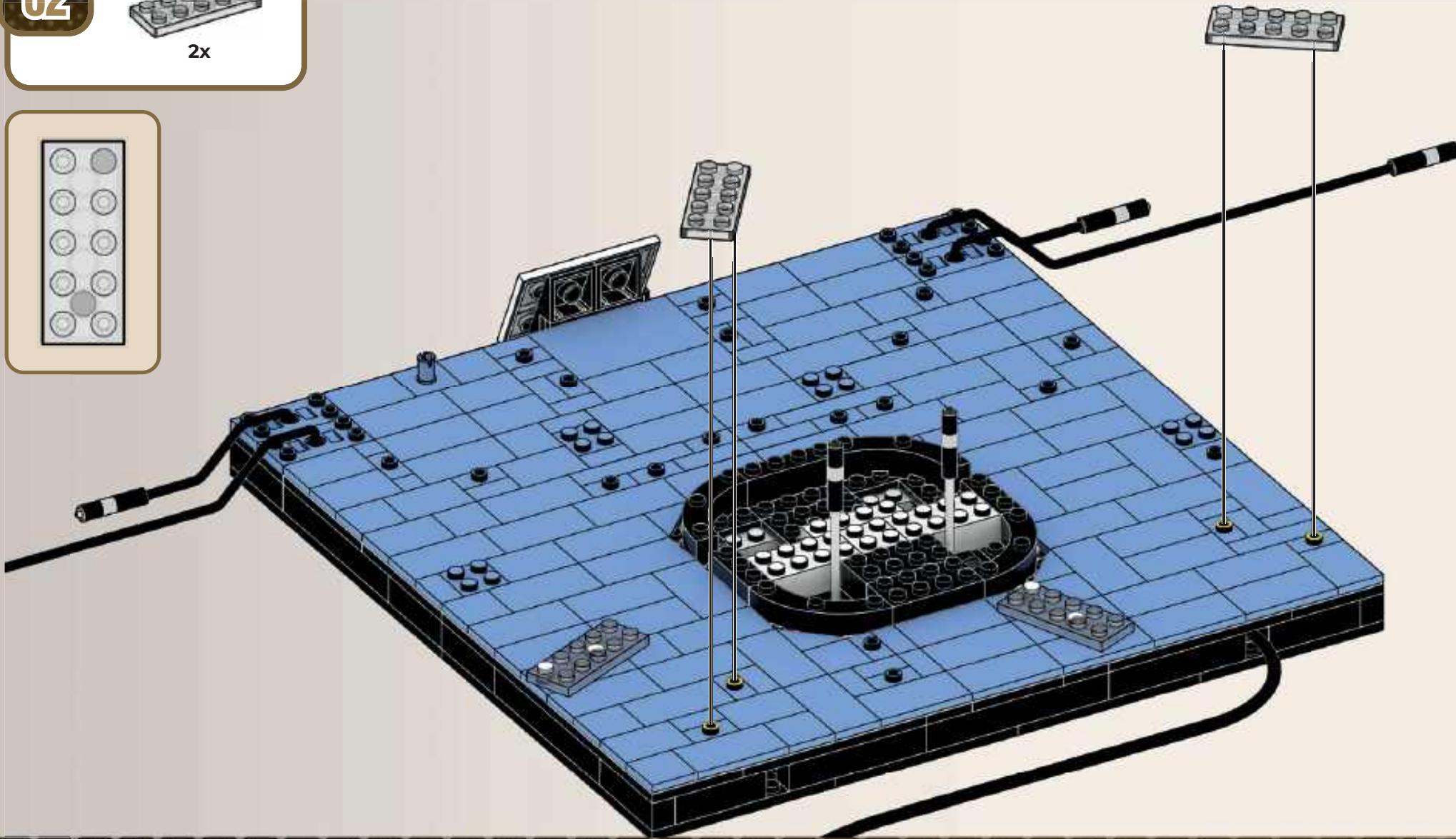
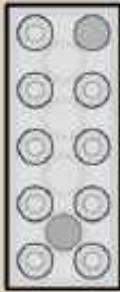
2x



62



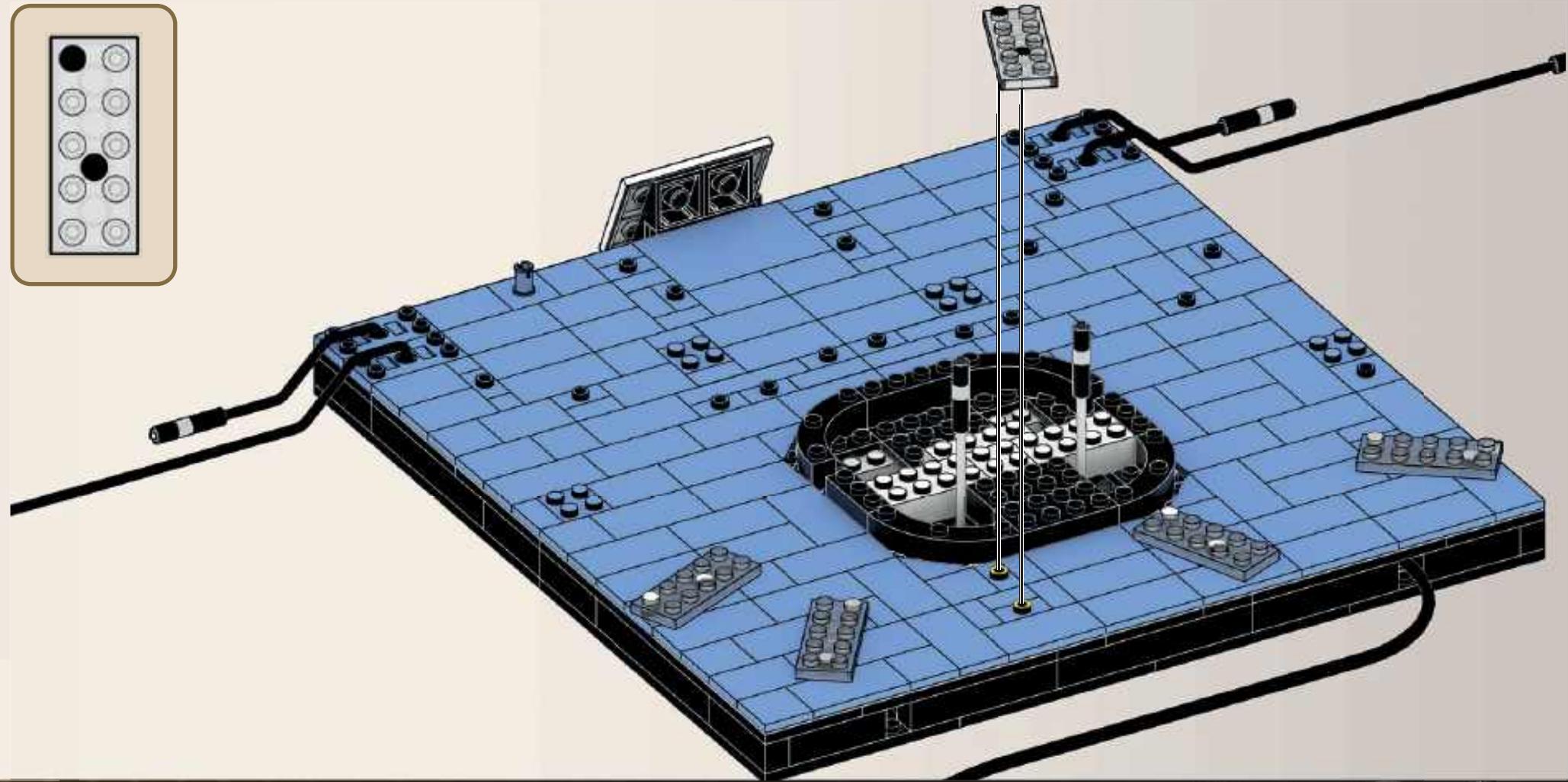
2x

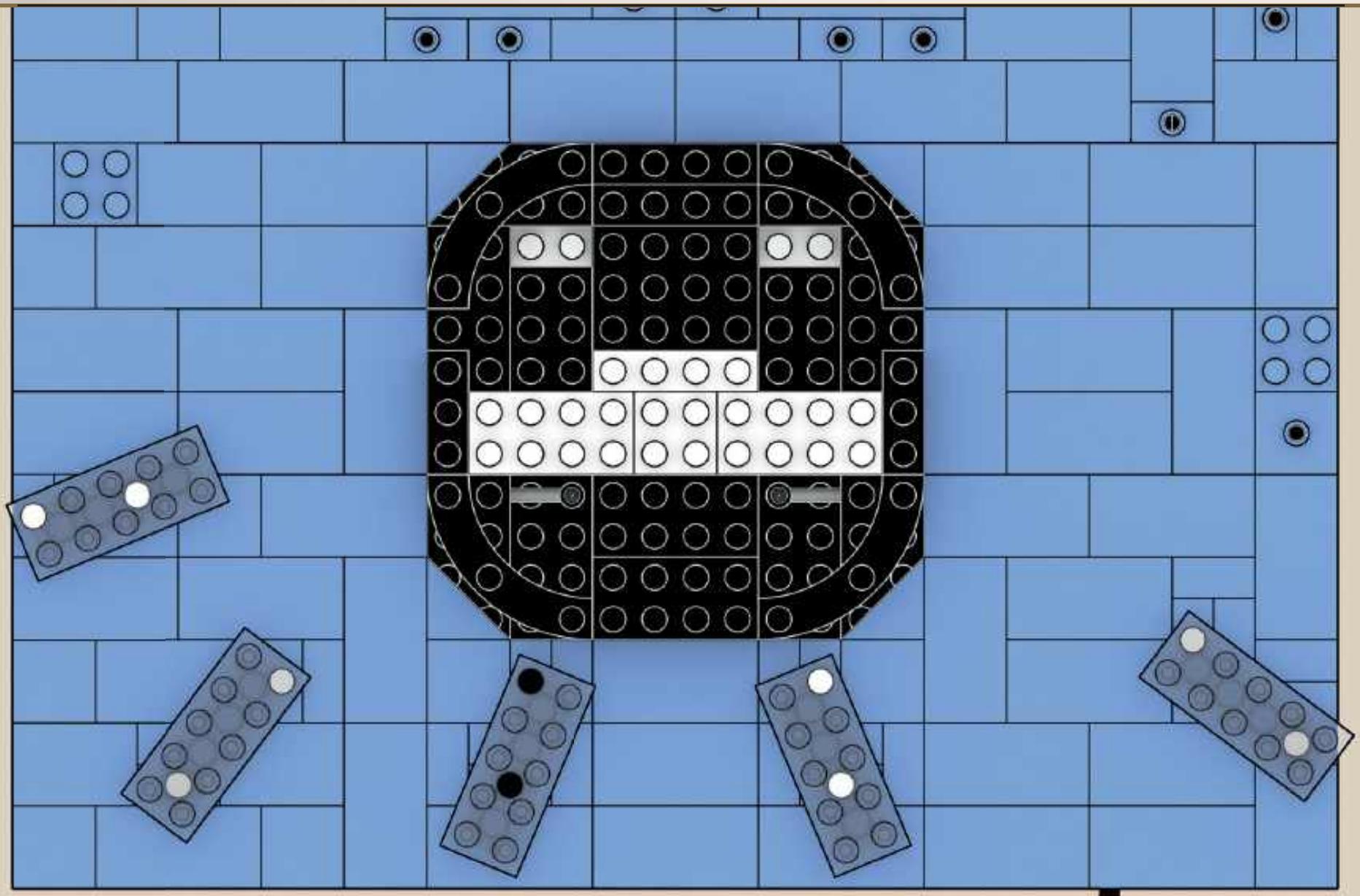


63

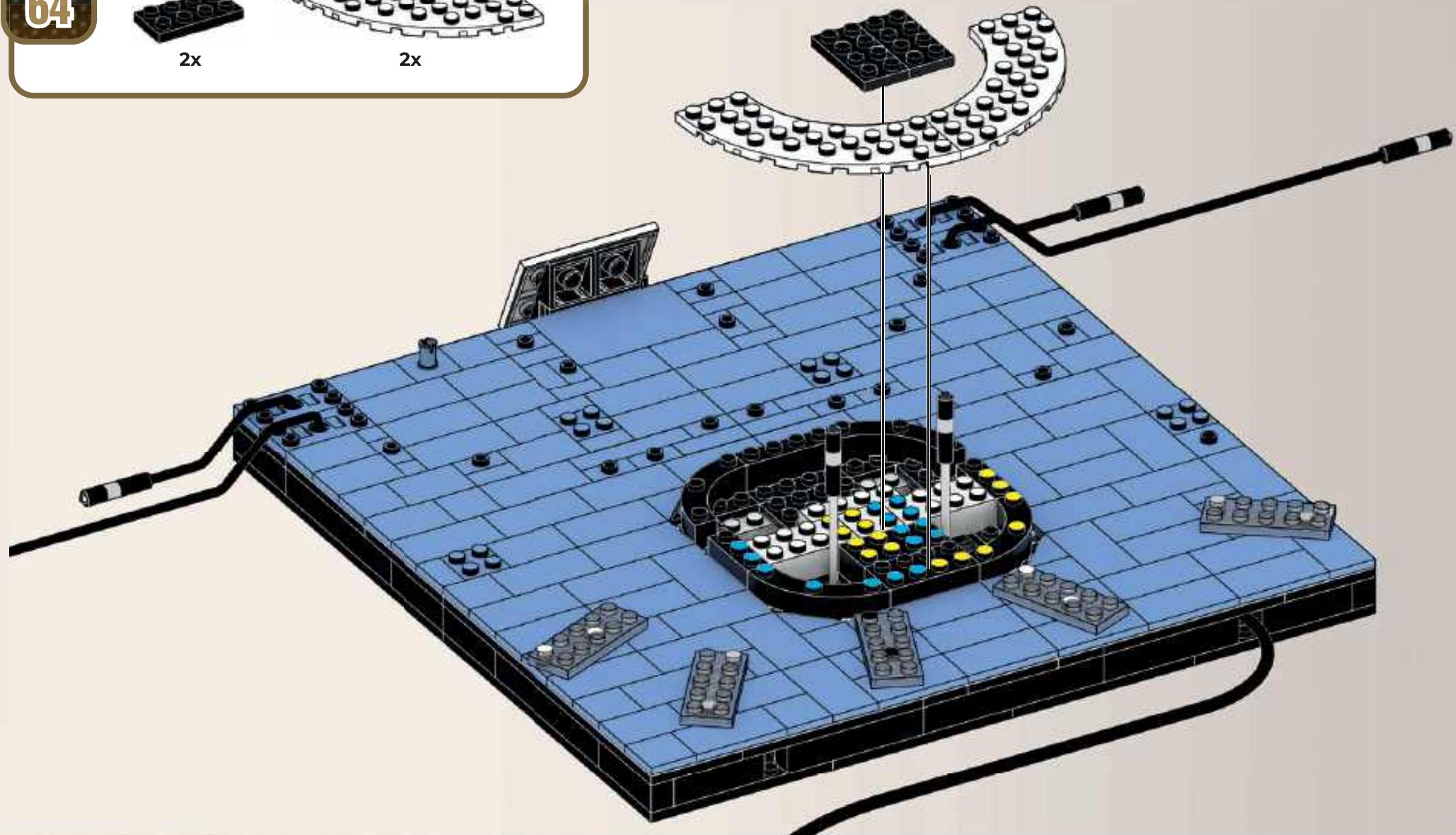
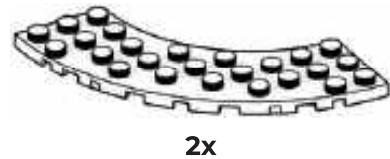


1x

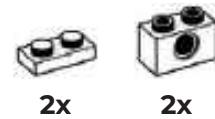




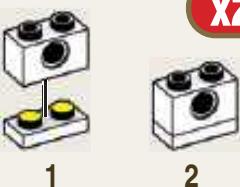
64



65

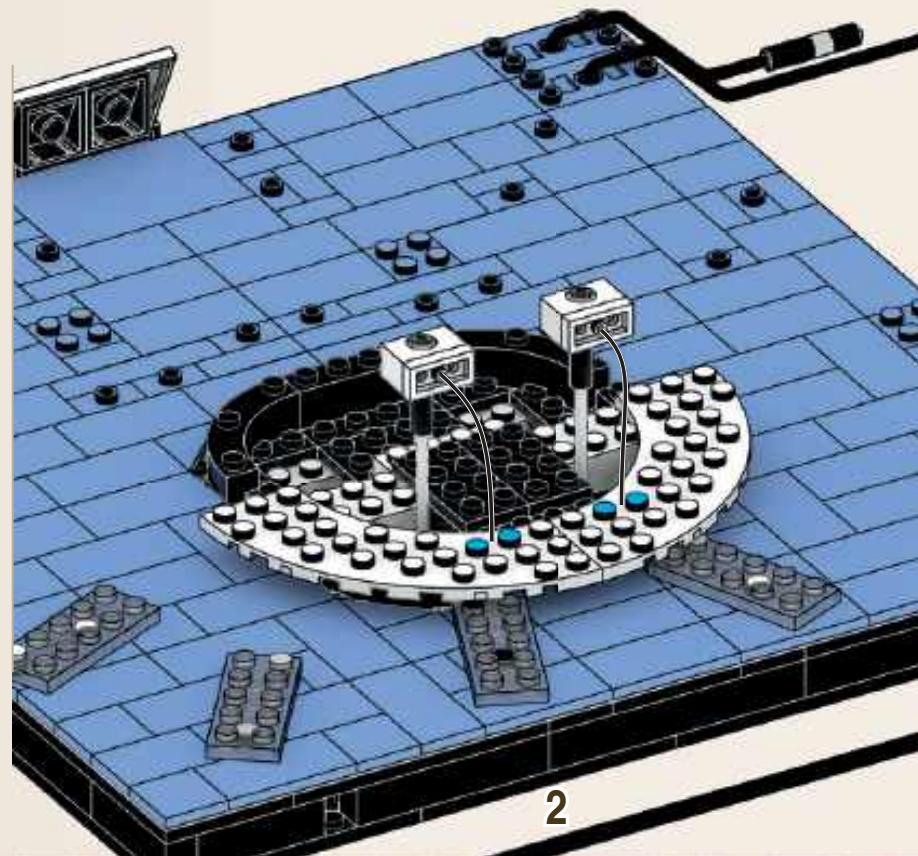
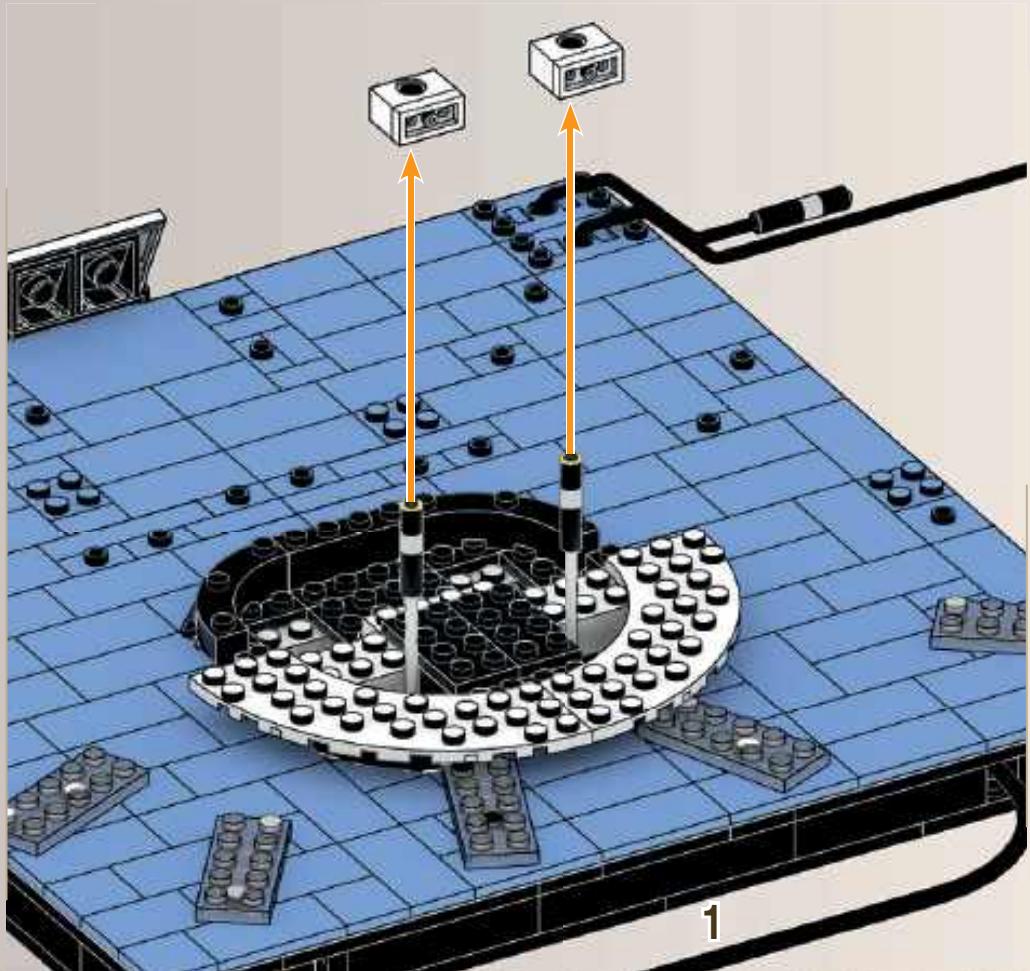


2x



1

2



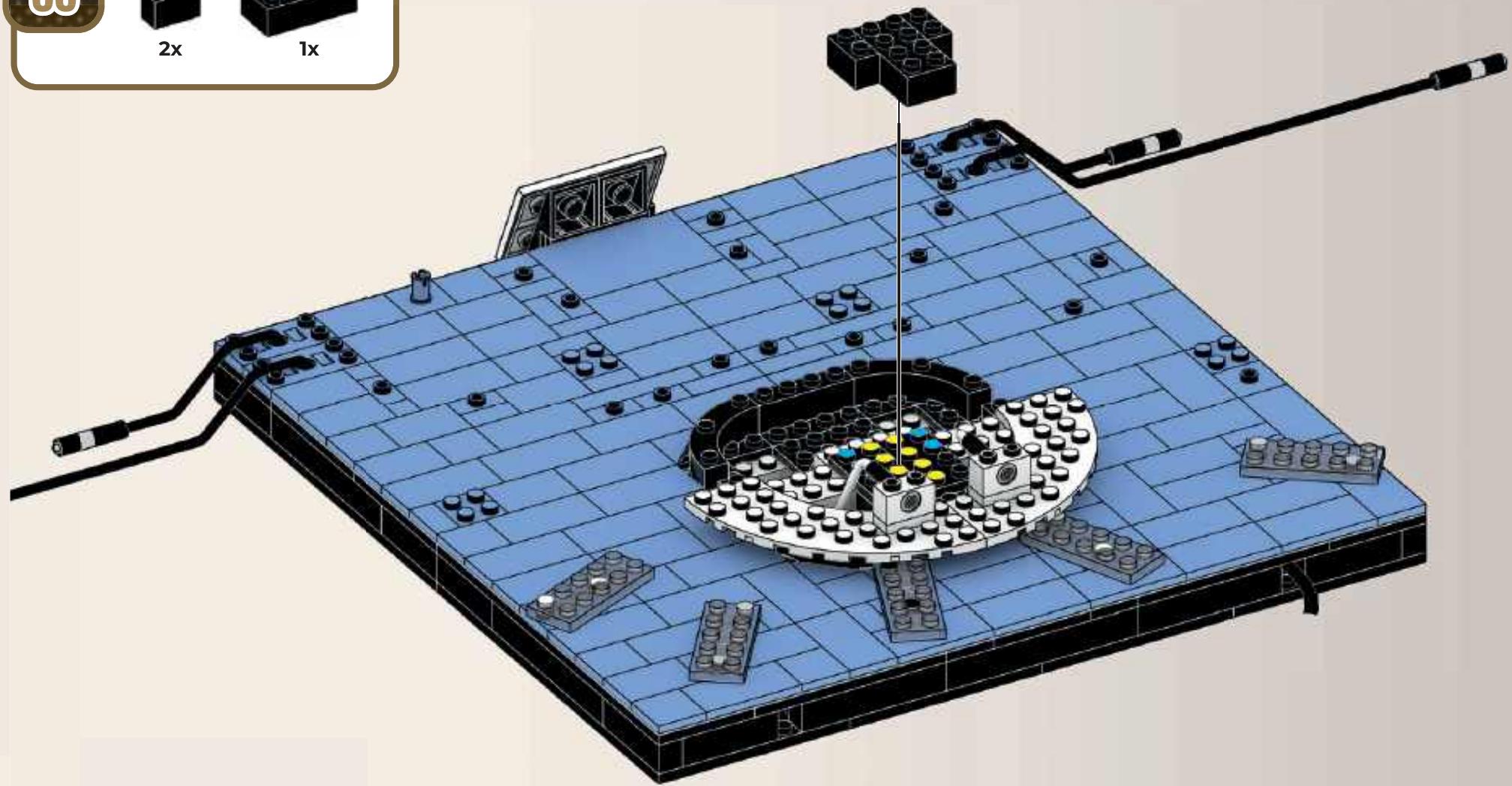
66



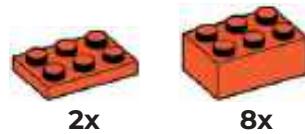
2x



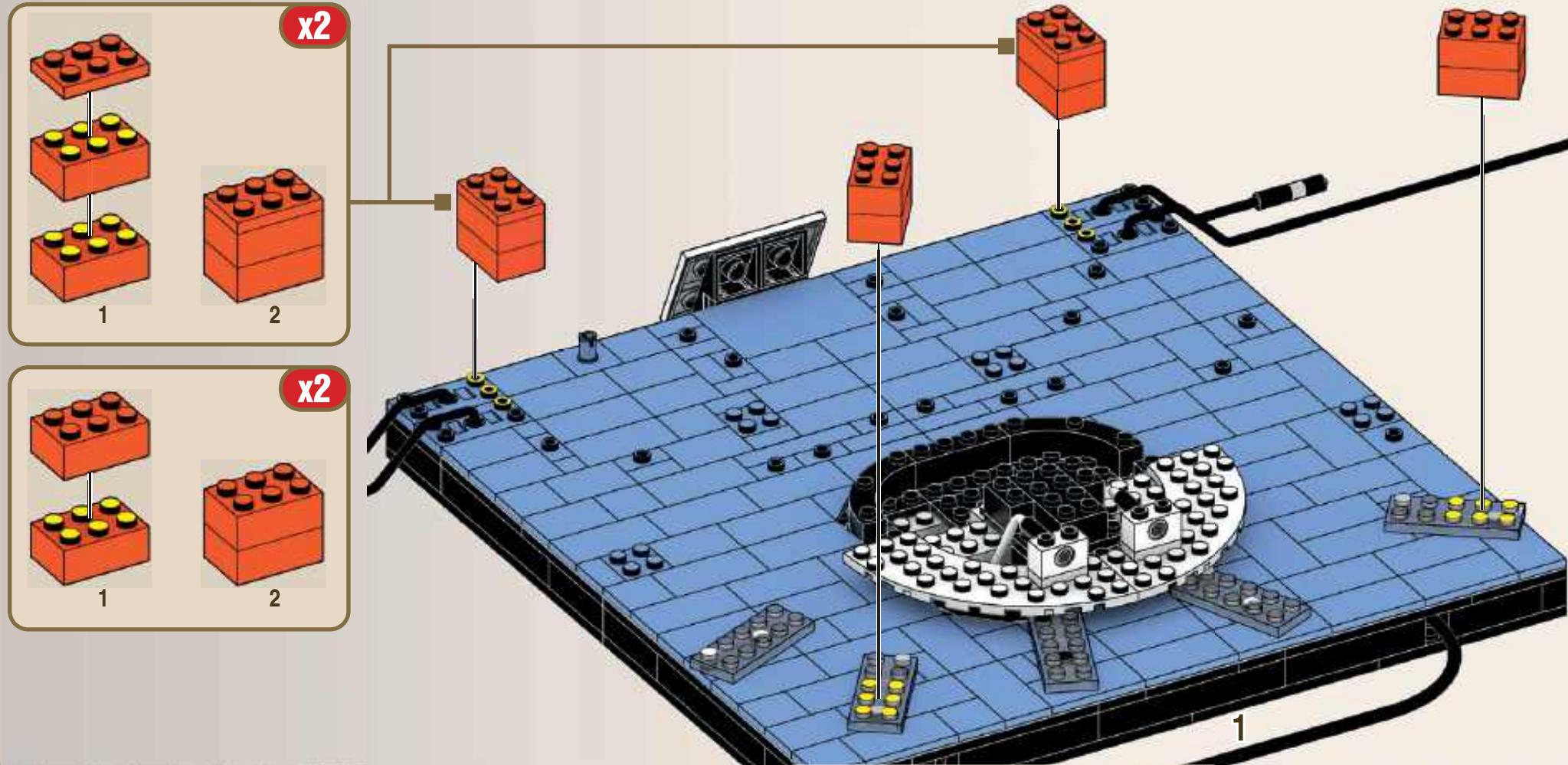
1x

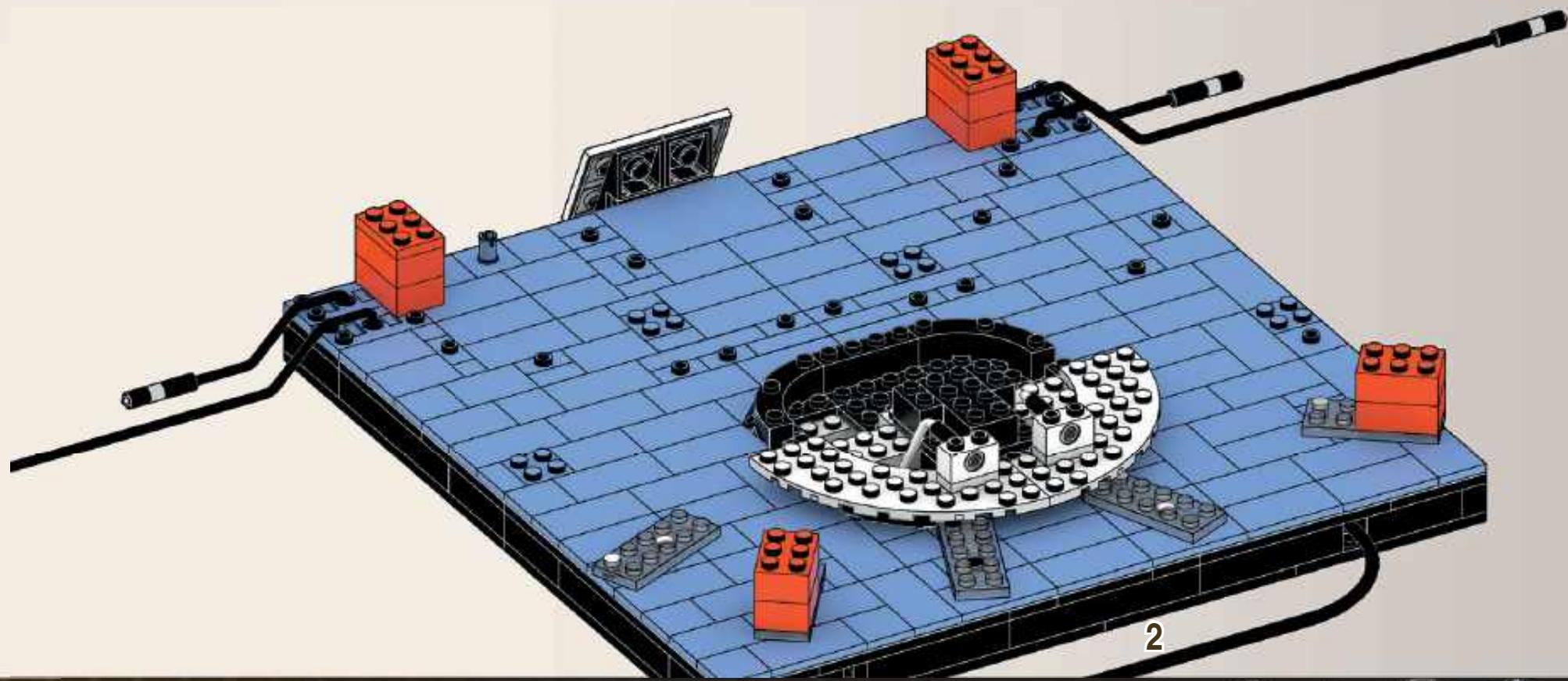


67

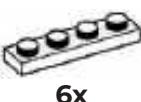


Placerat temporära delar
Plasser midlertidige deler
Aseta väliaikaiset osat
Топоθετήστε το προσωρινό κομμάτι
Geçici parçaları yerleştirin
Umíste dočasné díly.
Vložte dočasné kusy.
Helyezze el az ideiglenes darabokat.
暂定ピースを配置してください
ضع القطعة المؤقتة
放置临时件



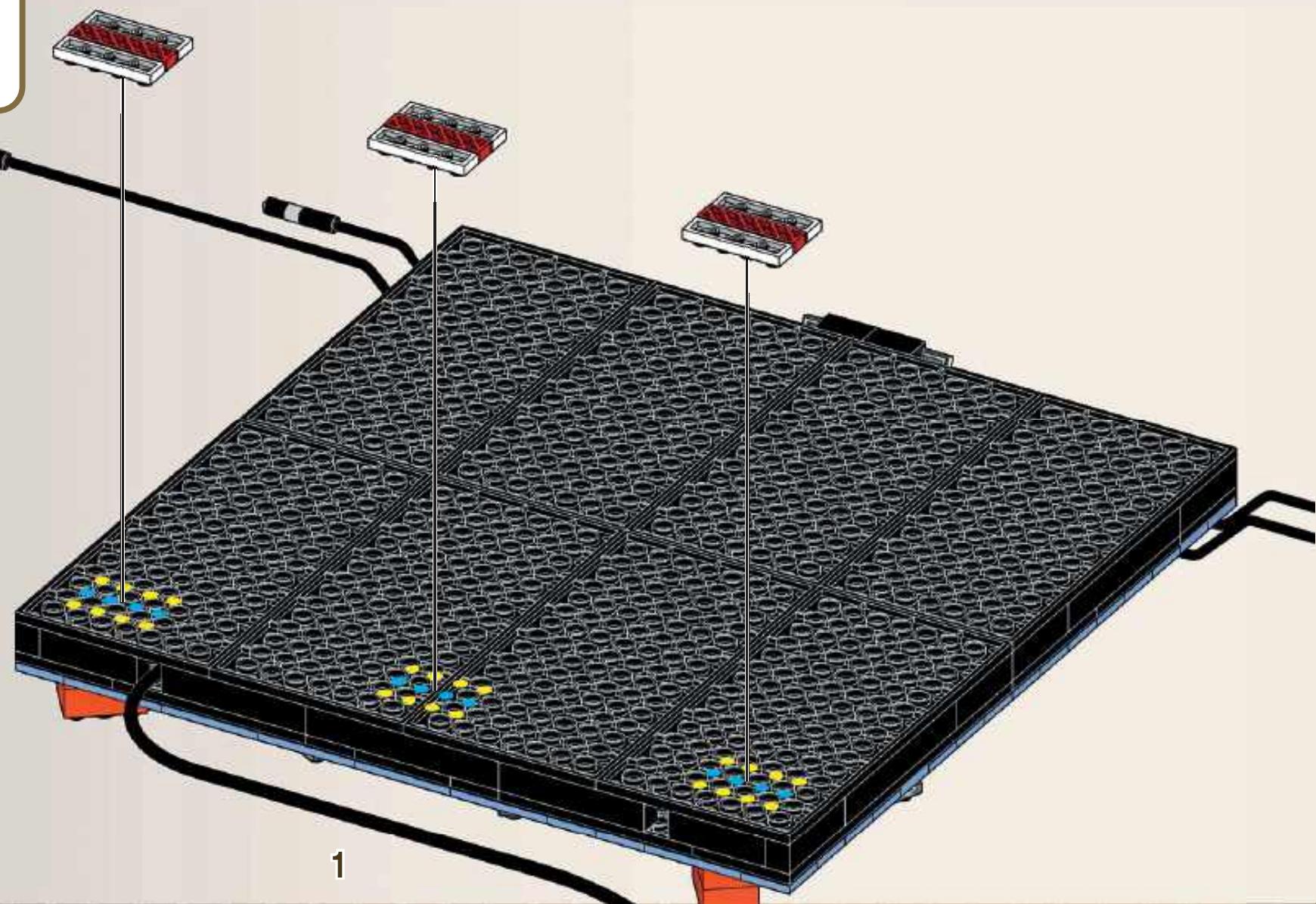


68

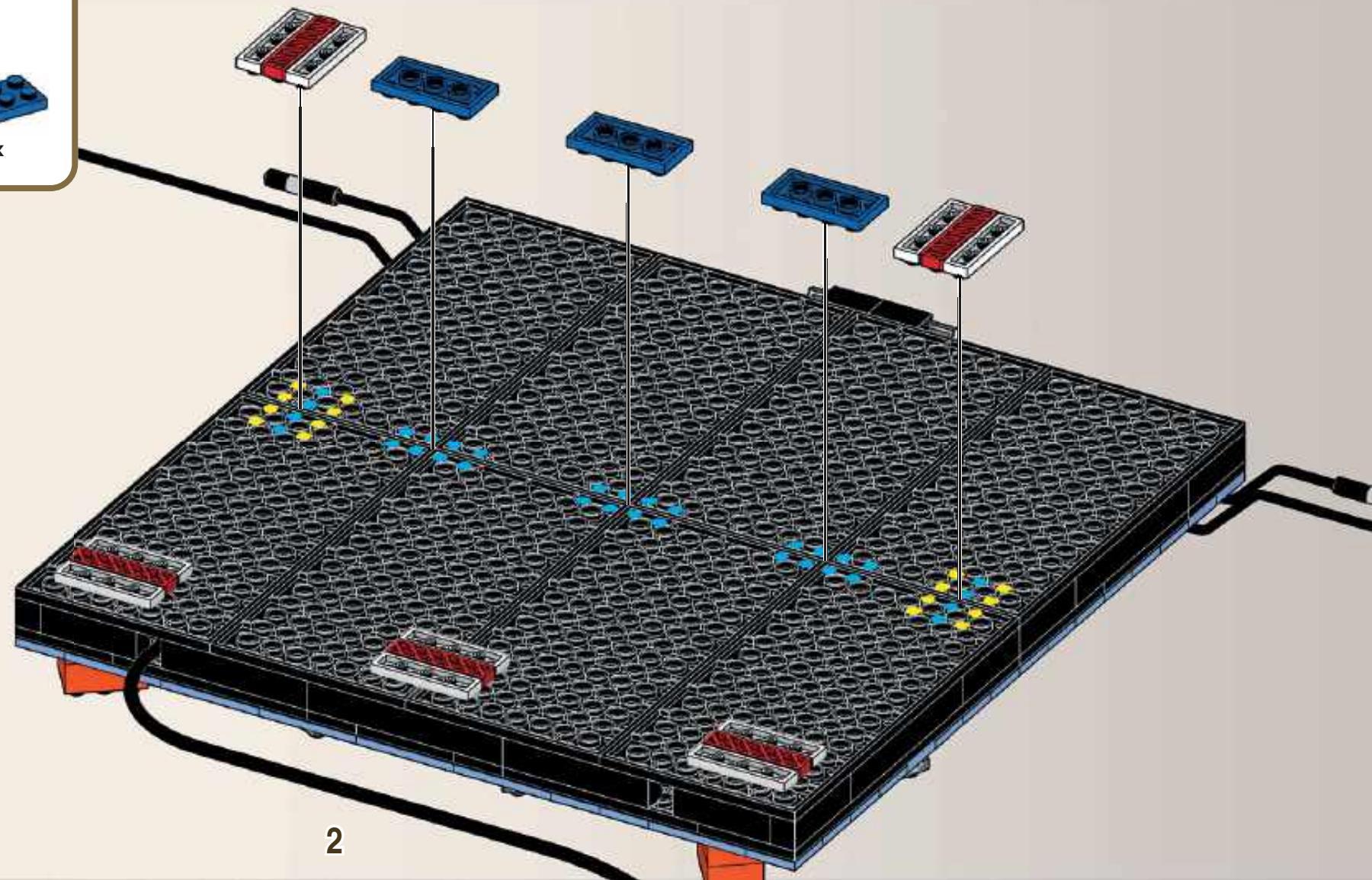
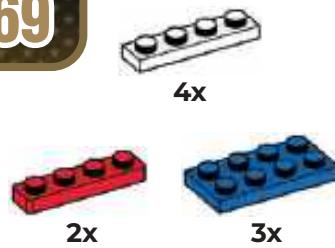


6x

3x



69



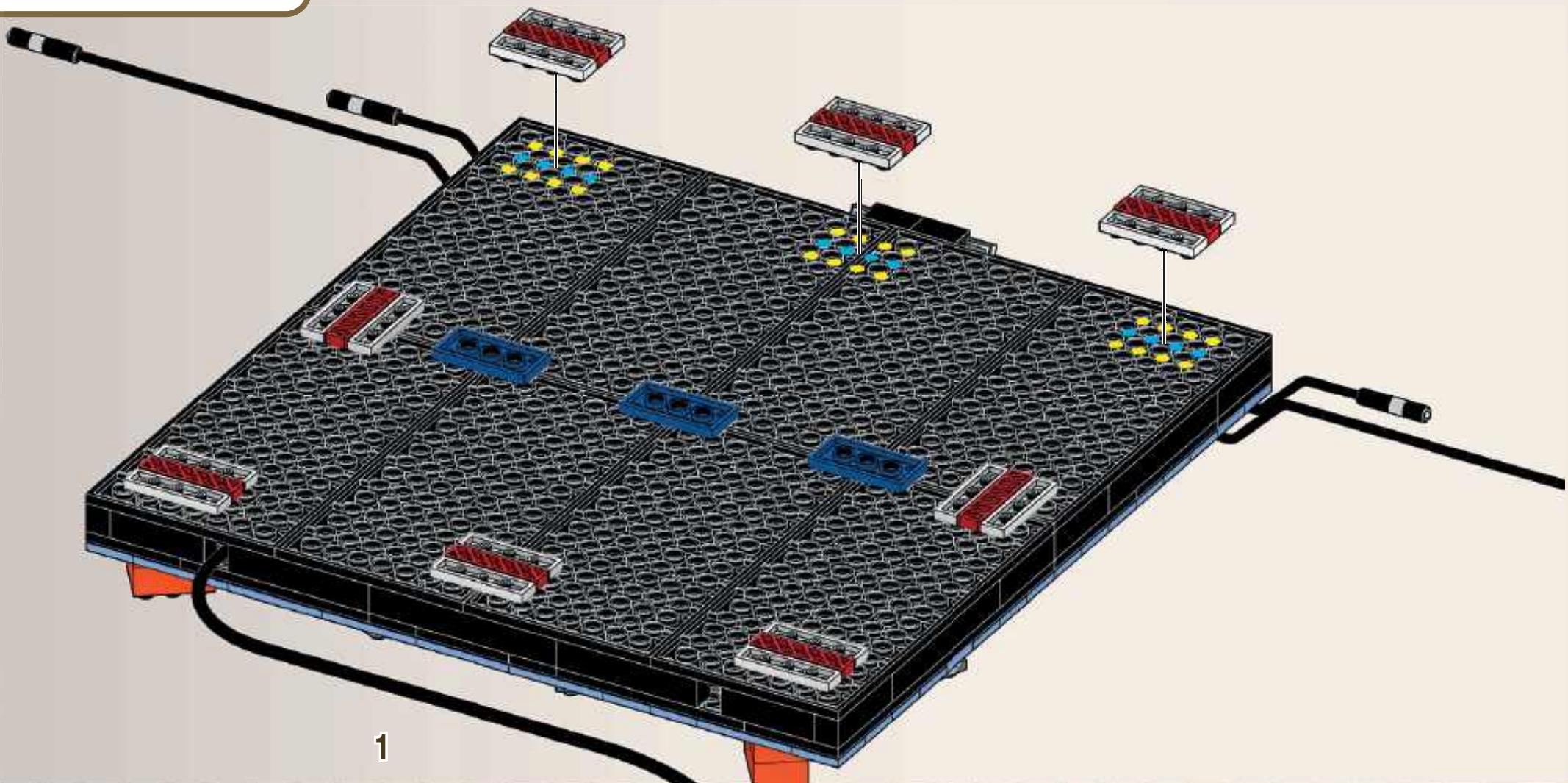
70



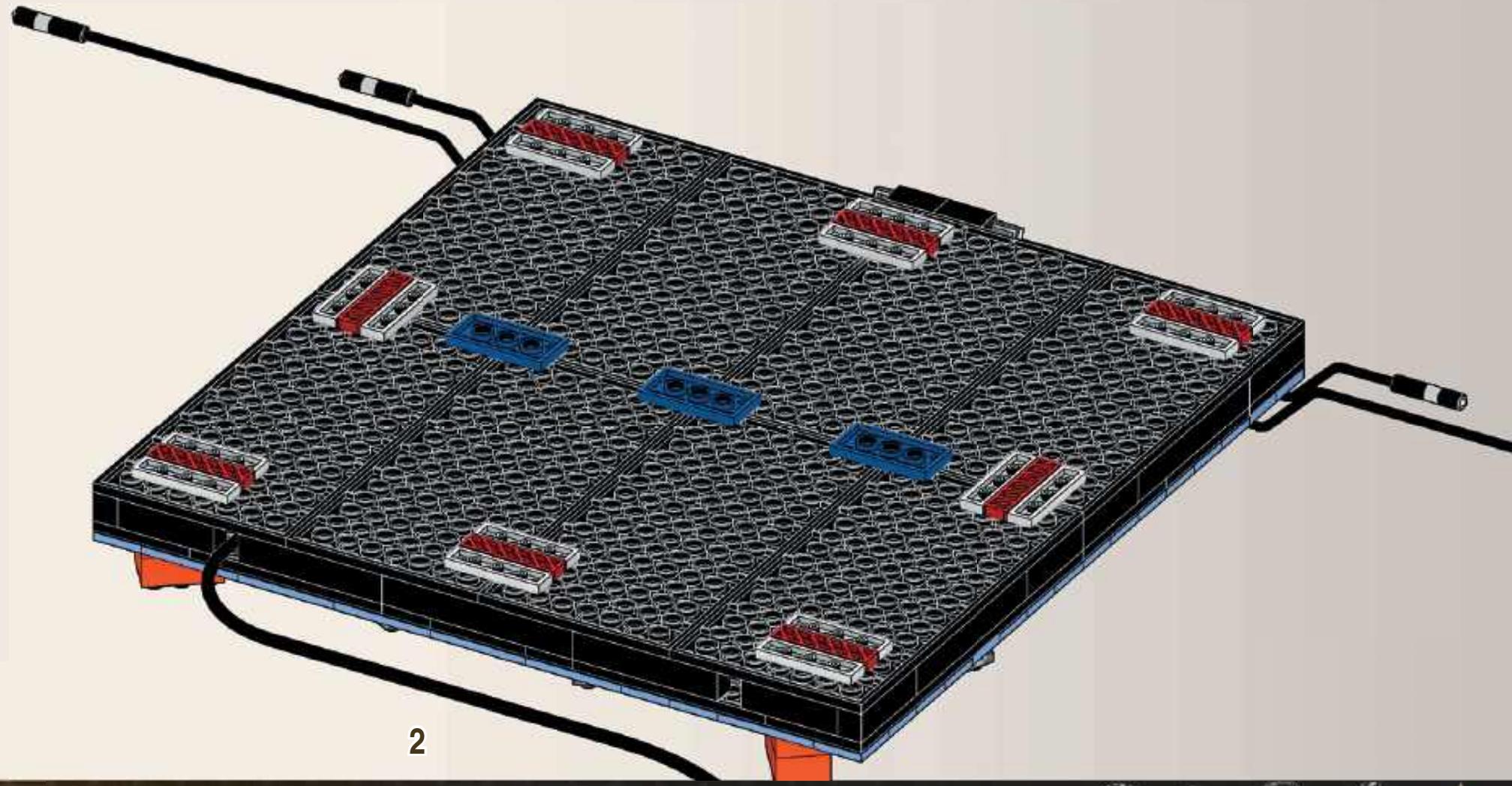
6x



3x

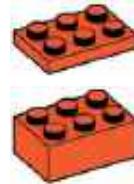


1



2

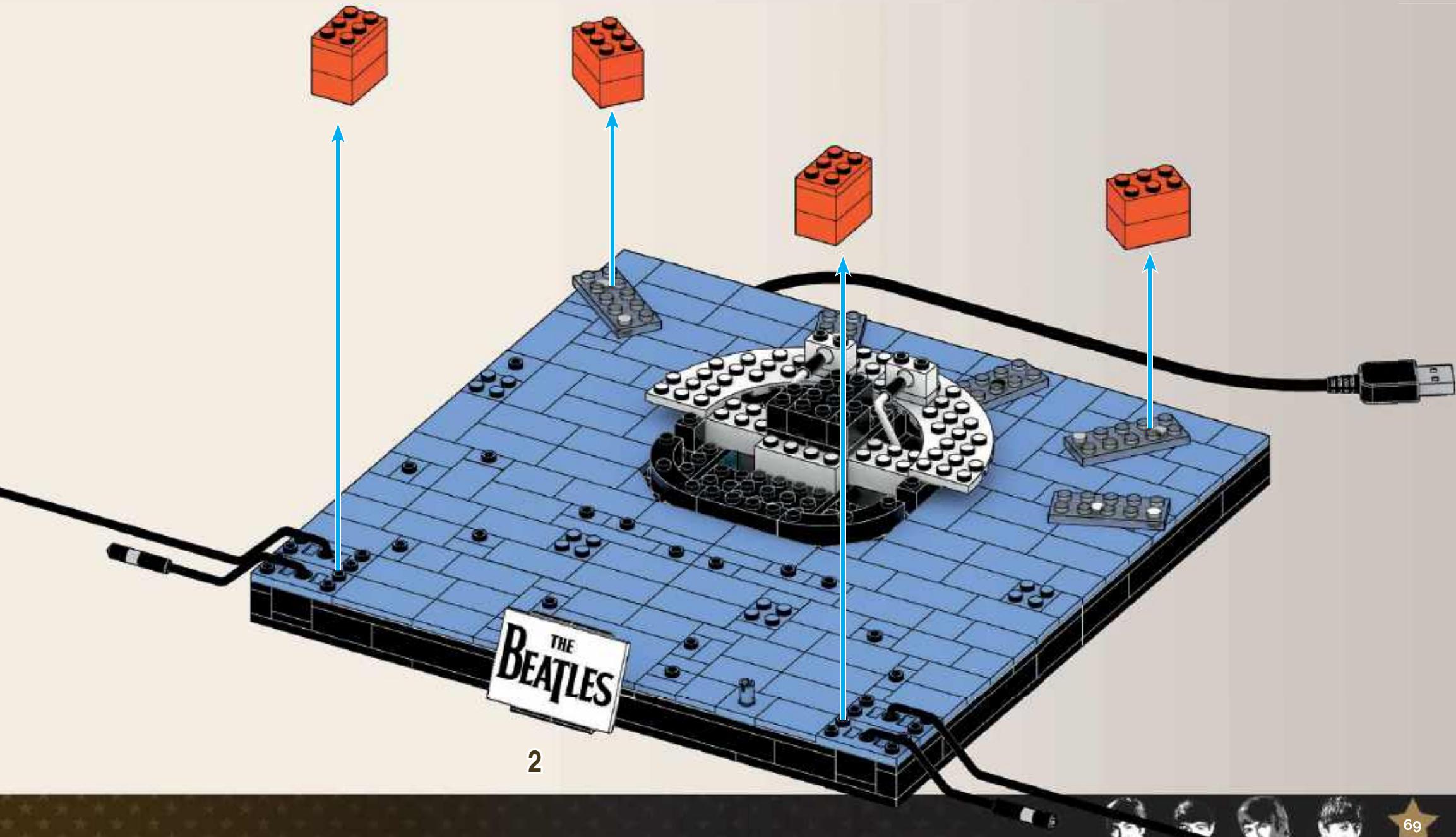




Remove temporary pieces
Retirer les pièces temporaires
Retirar las piezas provisionales.
Remover as peças temporárias
Rimuovere i pezzi provvisori
Die vorübergehend benötigten Teile entfernen
Usunąc elementy tymczasowe
Verwijder tijdelijke delen
Удалите временные детали
Fjern midlertidige stykker.

Ta bort temporära delar
Fjern midlertidige deler
Poista väliaikaiset osat
Αφαιρέστε τα προσωρινά κομμάτια
Geçici parçaları çıkarın
Odstraňte dočasné díly.
Vyberte dočasné kusy.
Távolítsa el az ideiglenes darabokat.
暫定ピースを外してください
انزع القطع المؤقتة
移除临时件



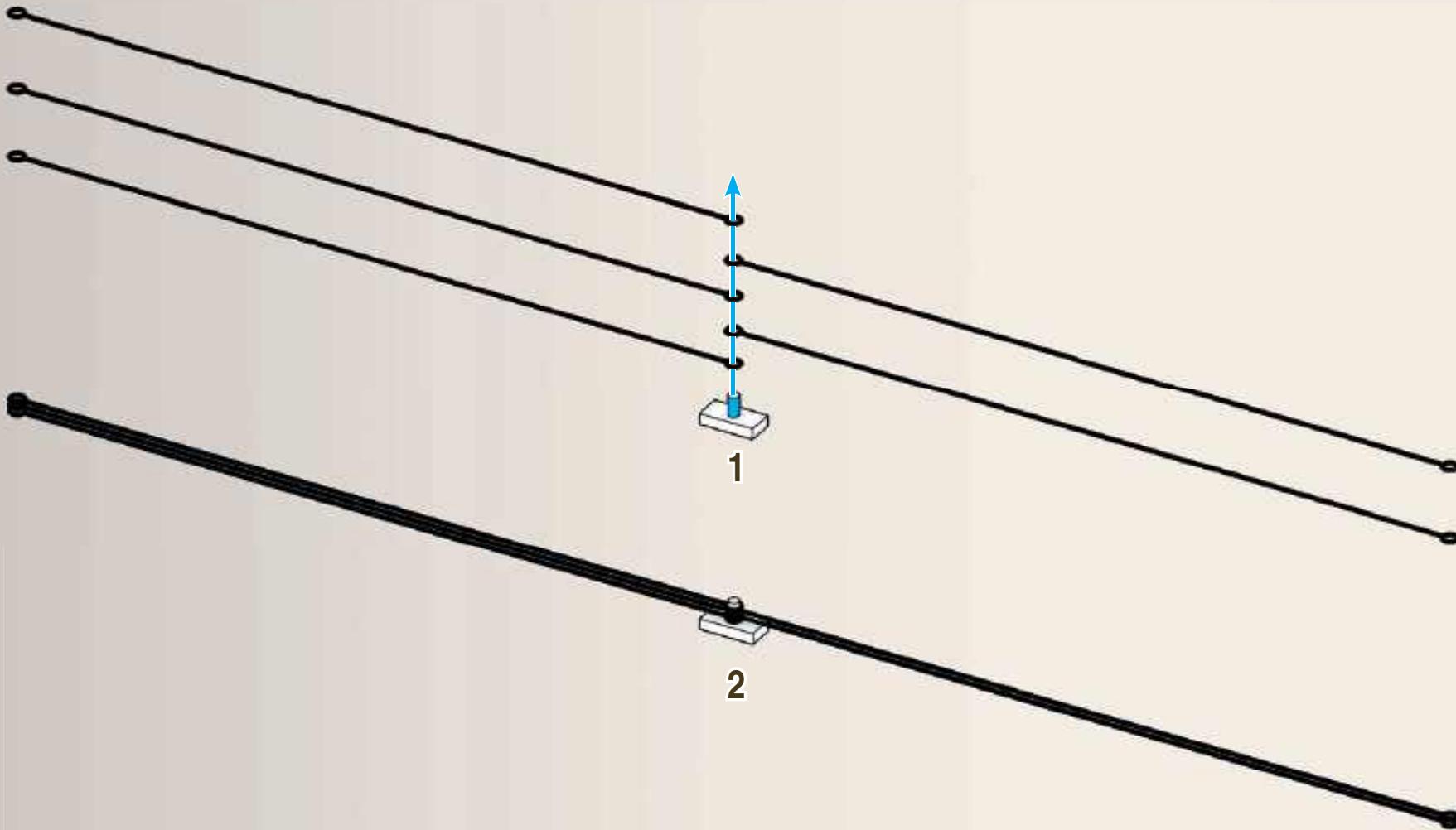


72



1x

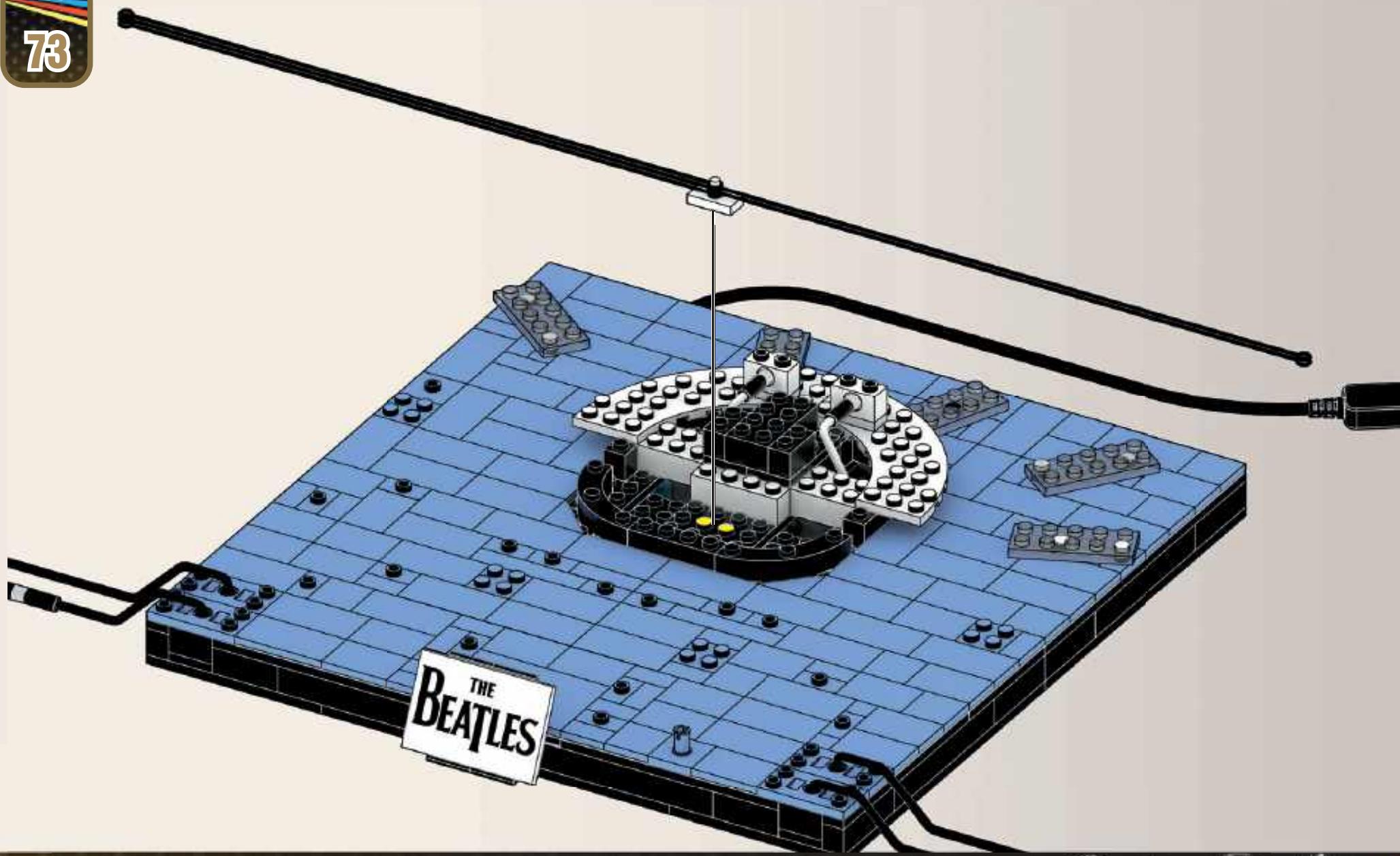
5x



1

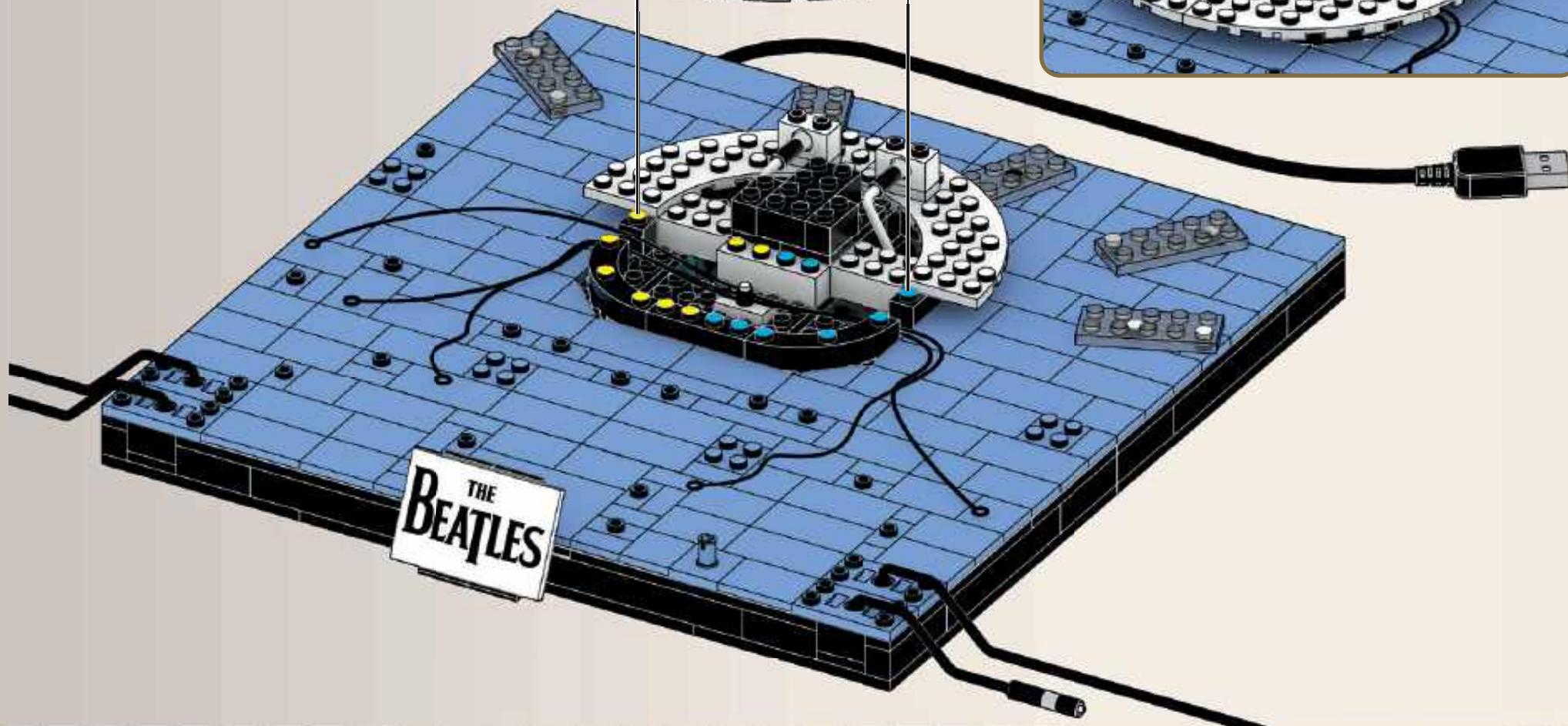
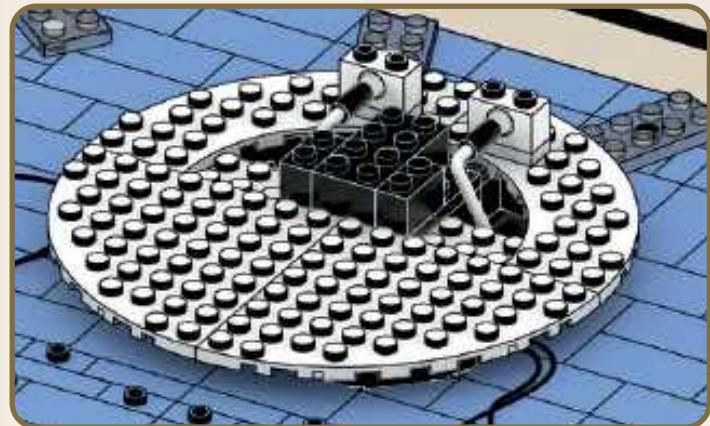
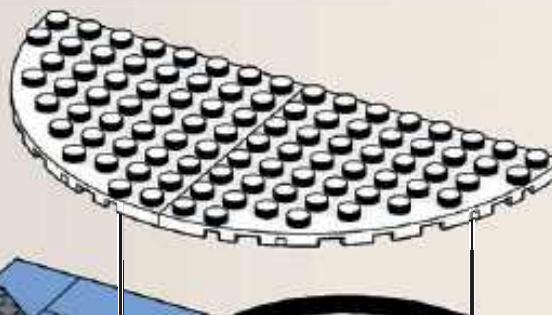
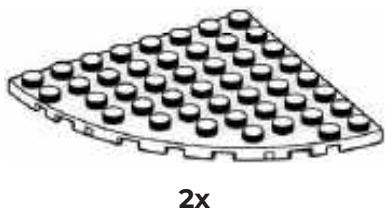
2

73



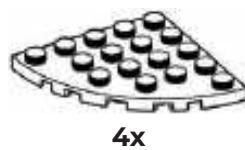
71

74

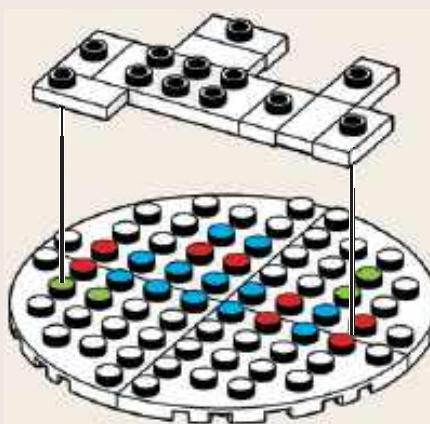
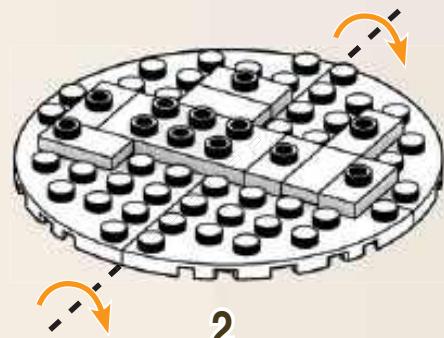
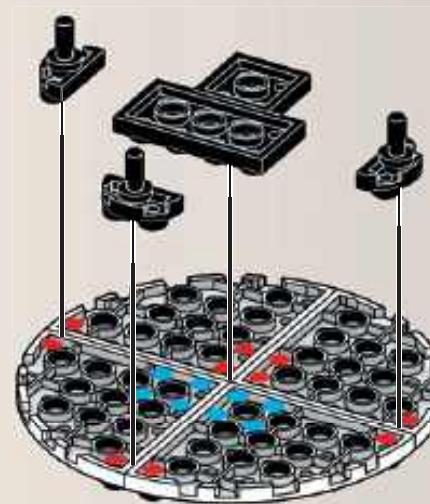


75

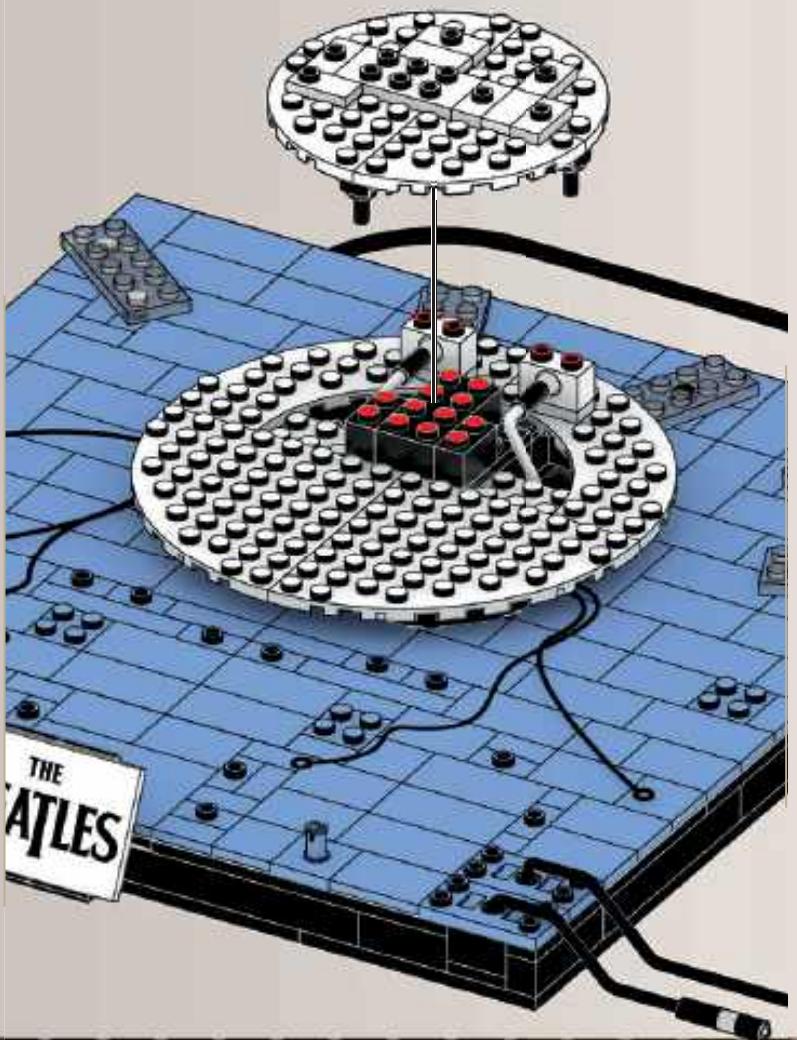
2x 1x 5x

**76**

3x 3x 1x 1x

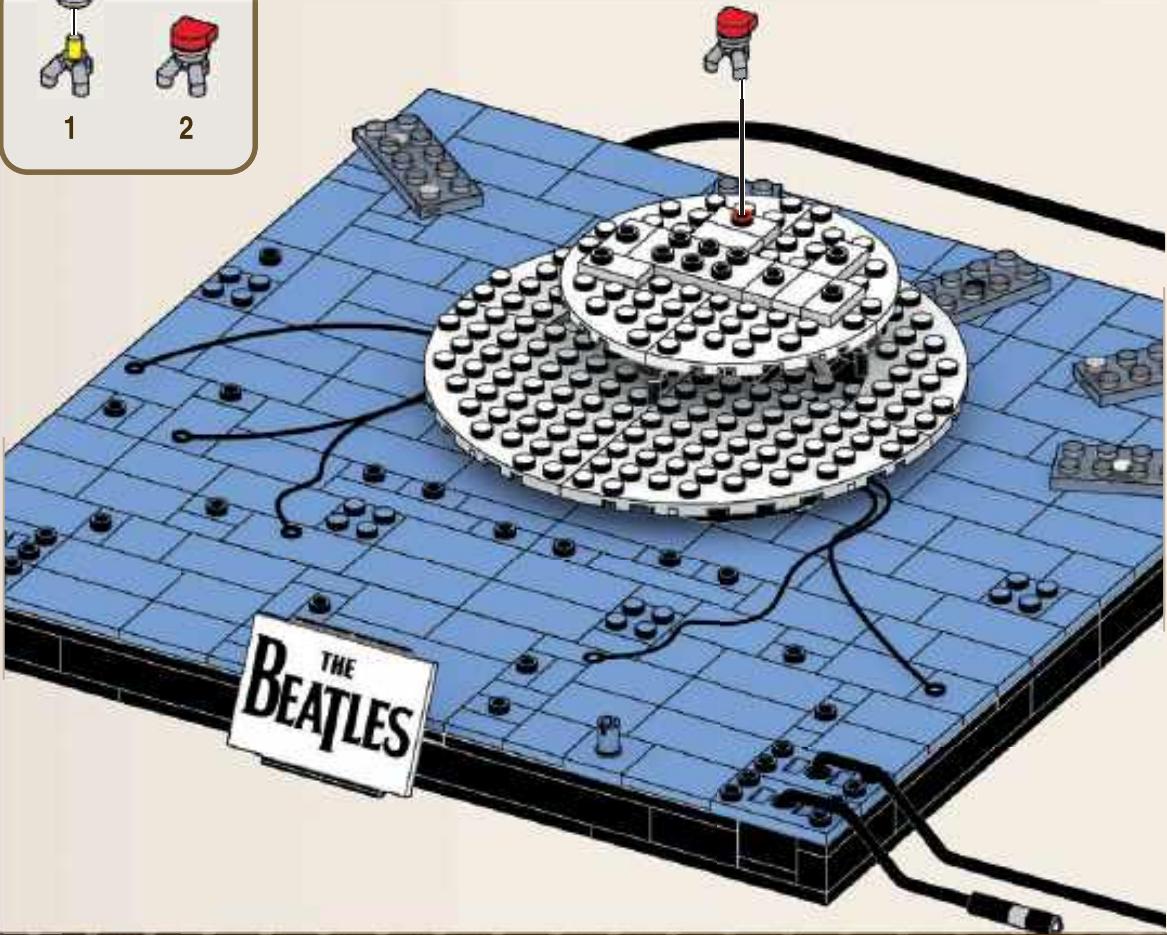
**x3****1****2****1****2**

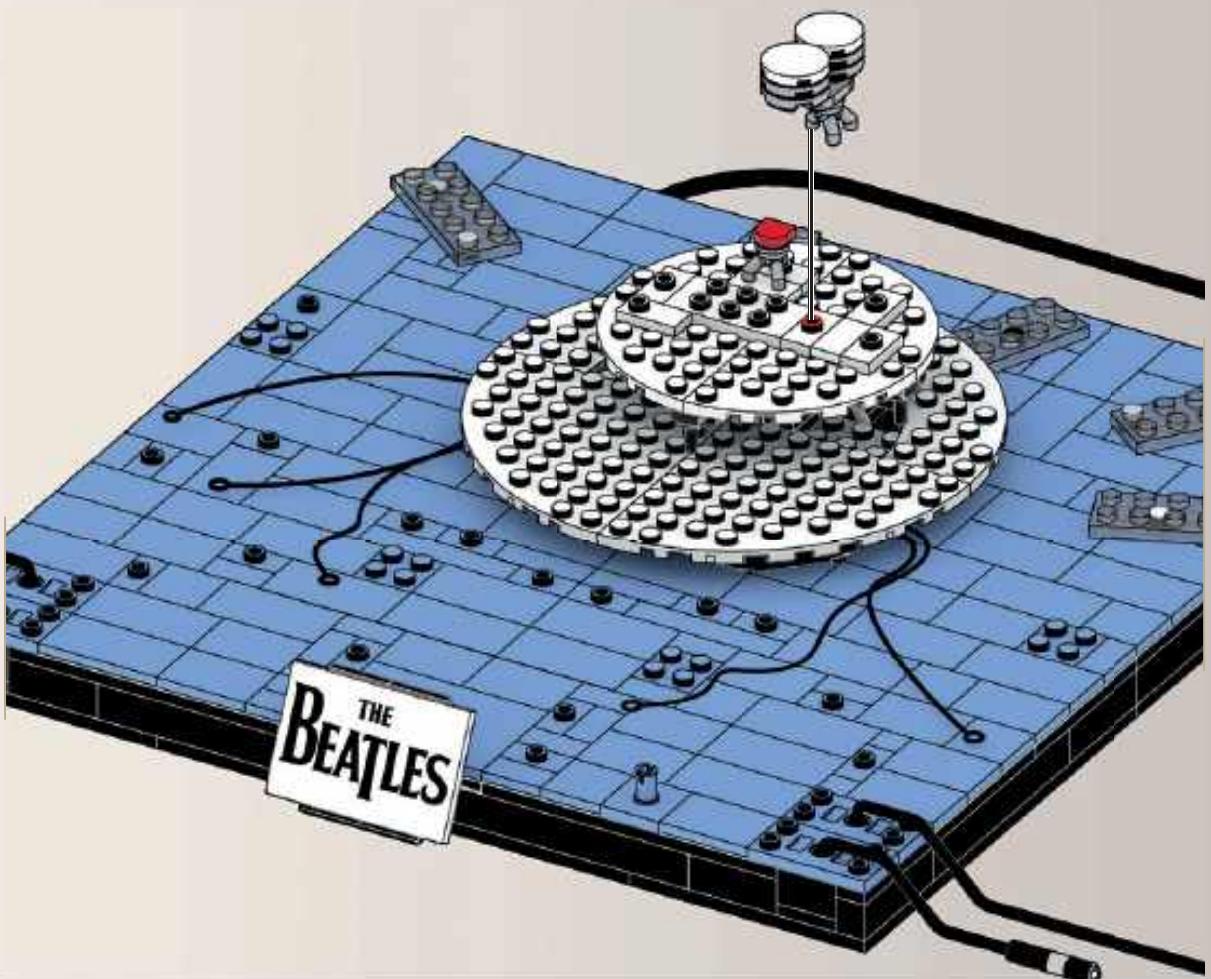
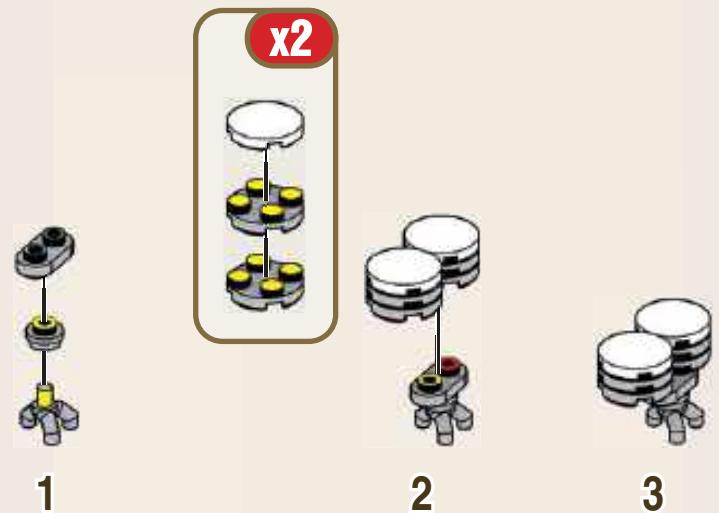
77



78

1x 1x 1x





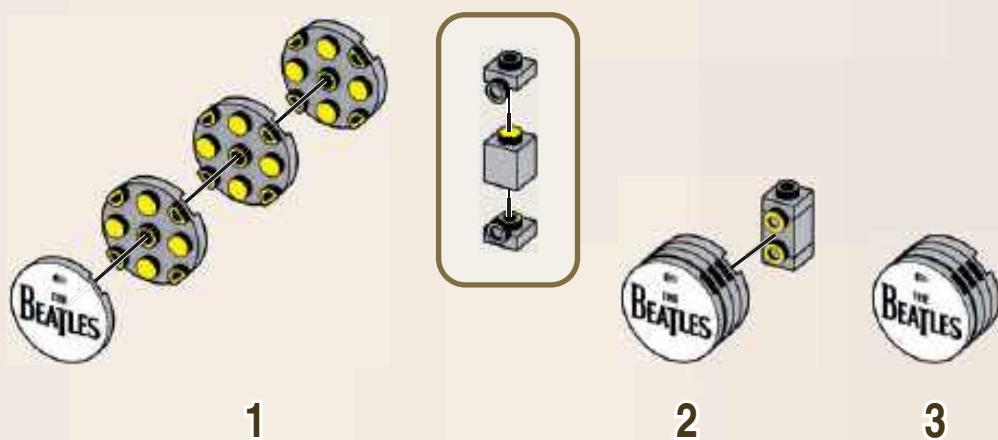
81

1x

1x

1x





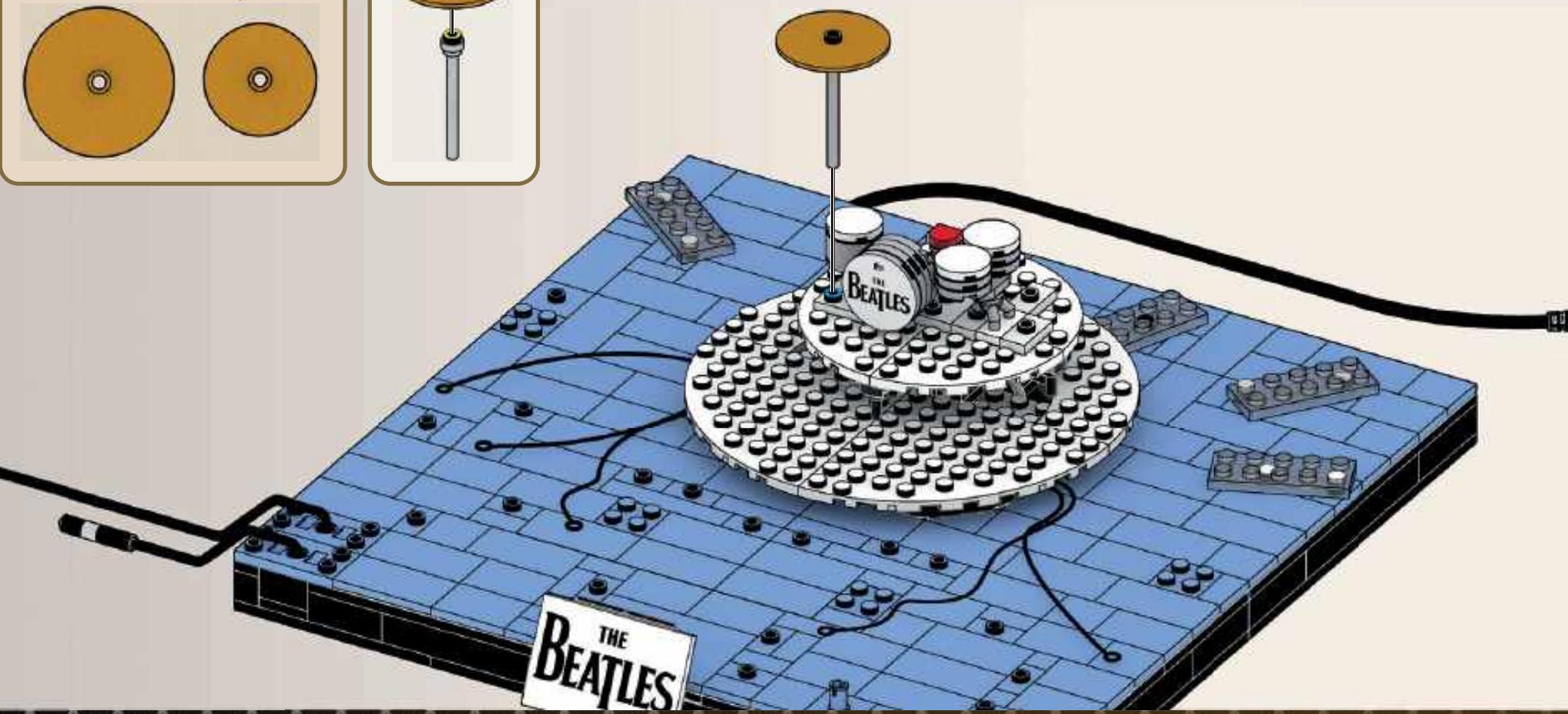
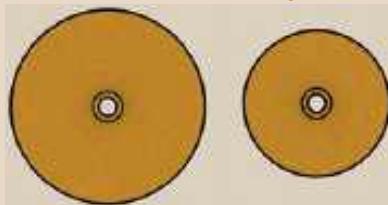
84



1x



1x



85



1x



1x



1x



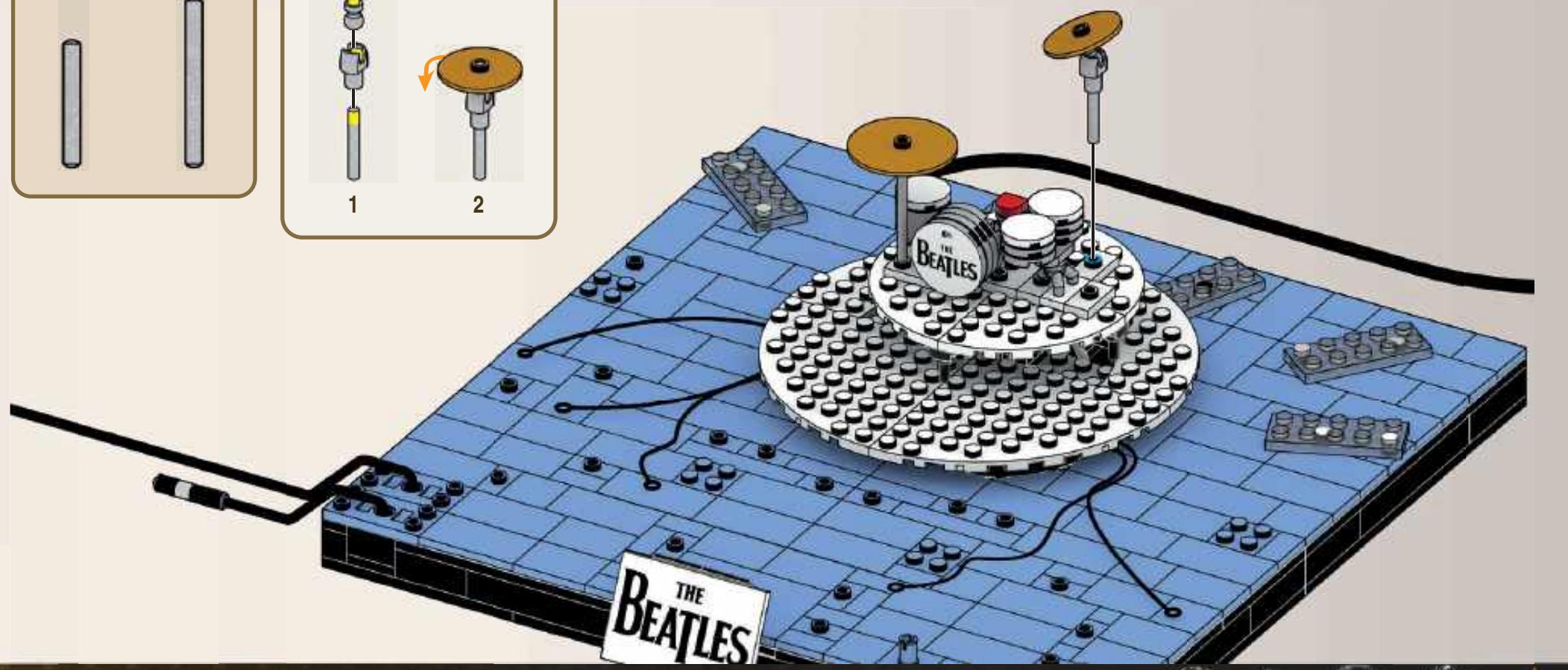
1x



1



2



86



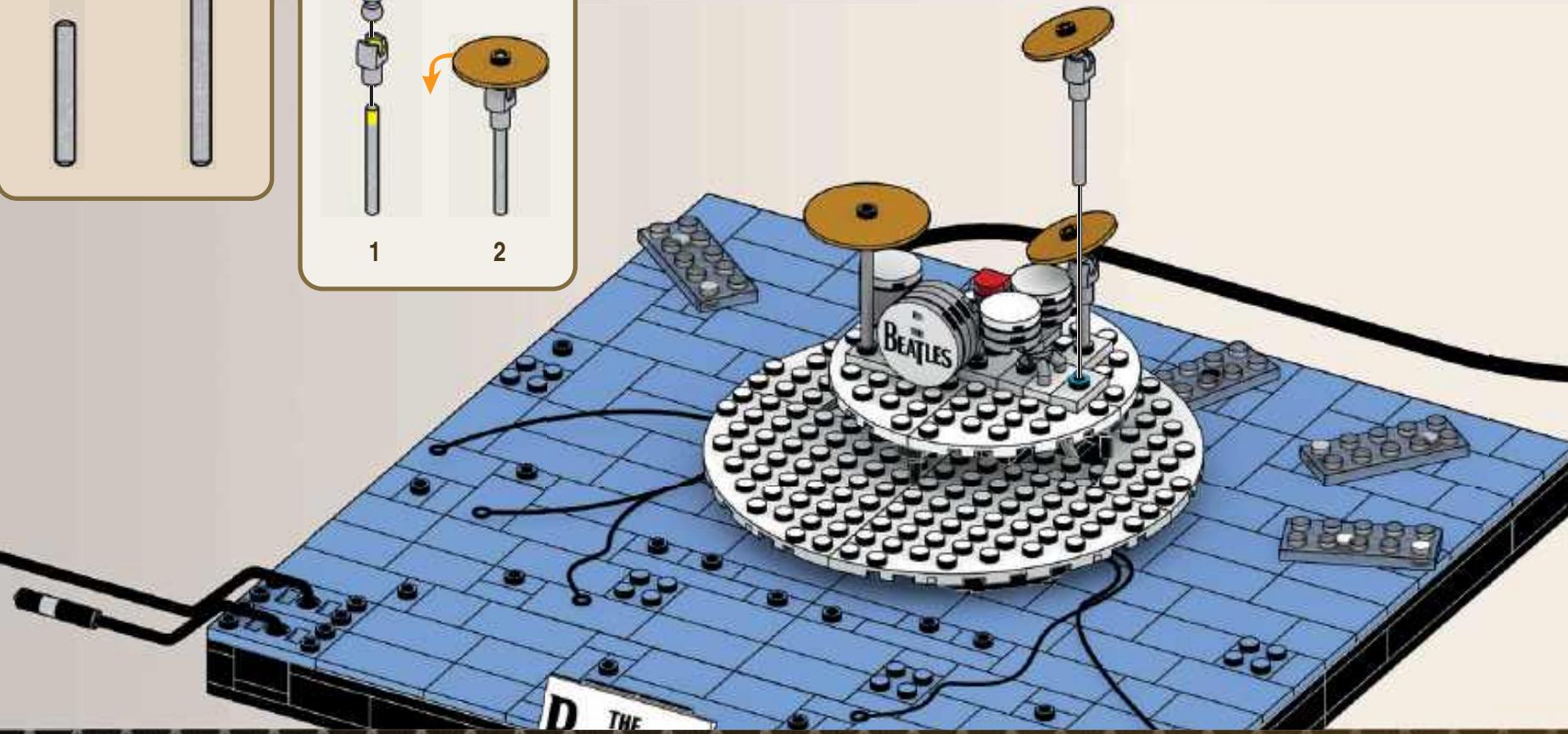
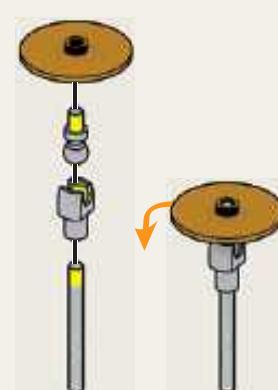
X

✓



1

2



D THE

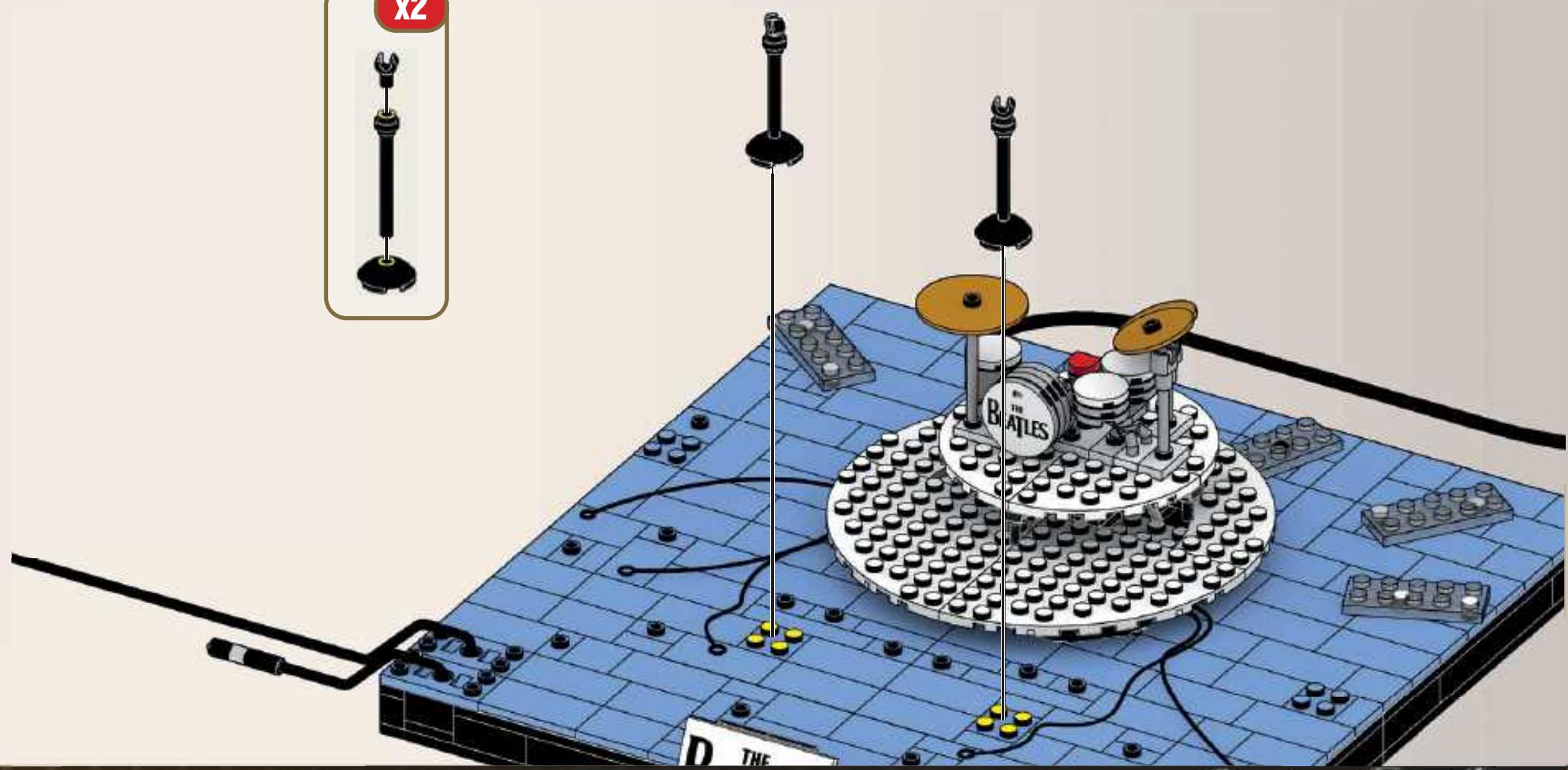
87

2x

2x

2x

x2

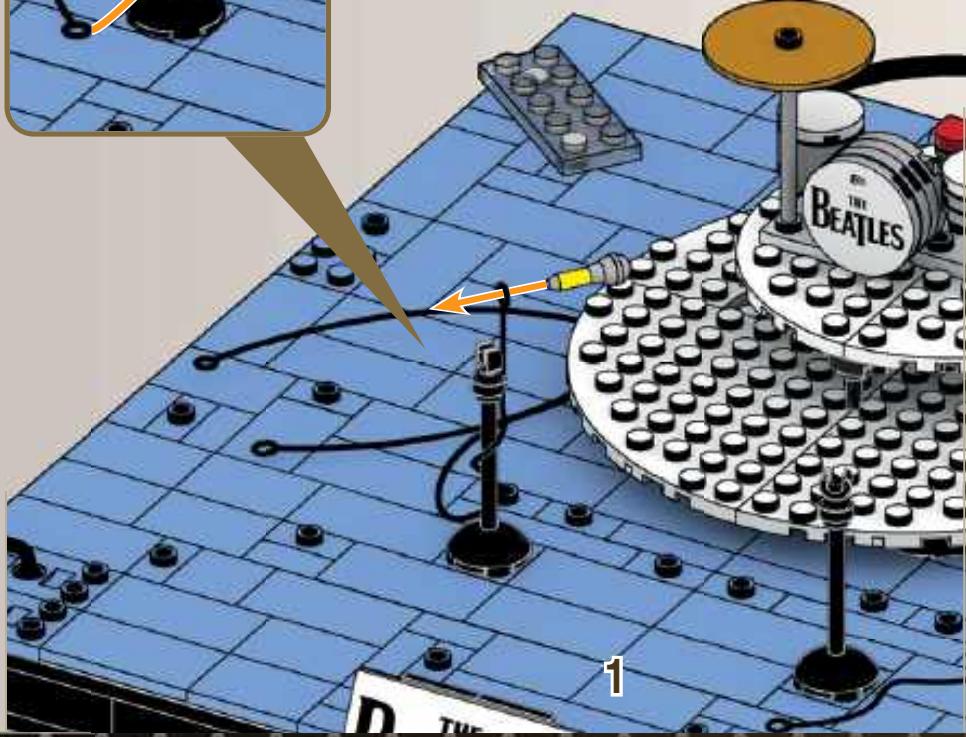


81

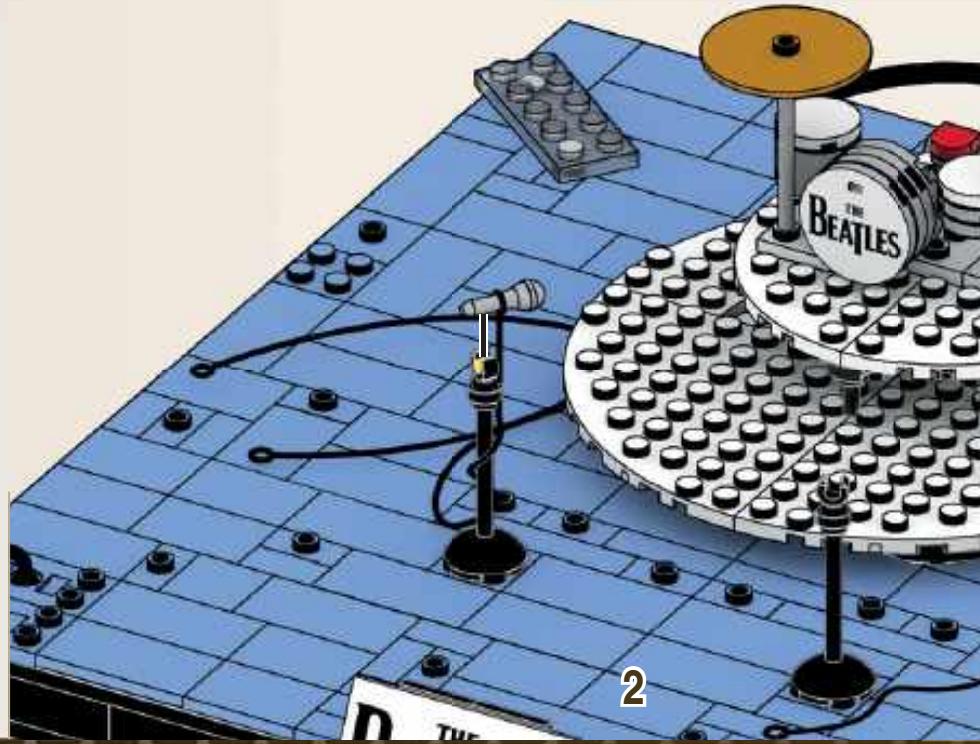
88



1x



1

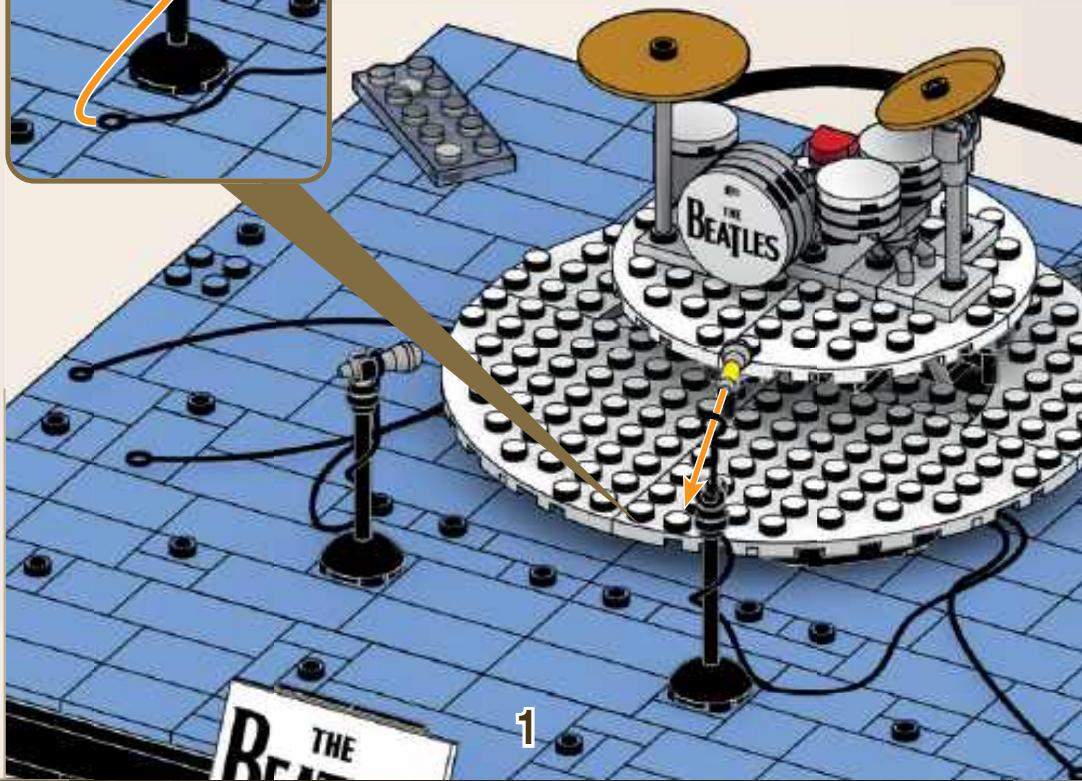


2

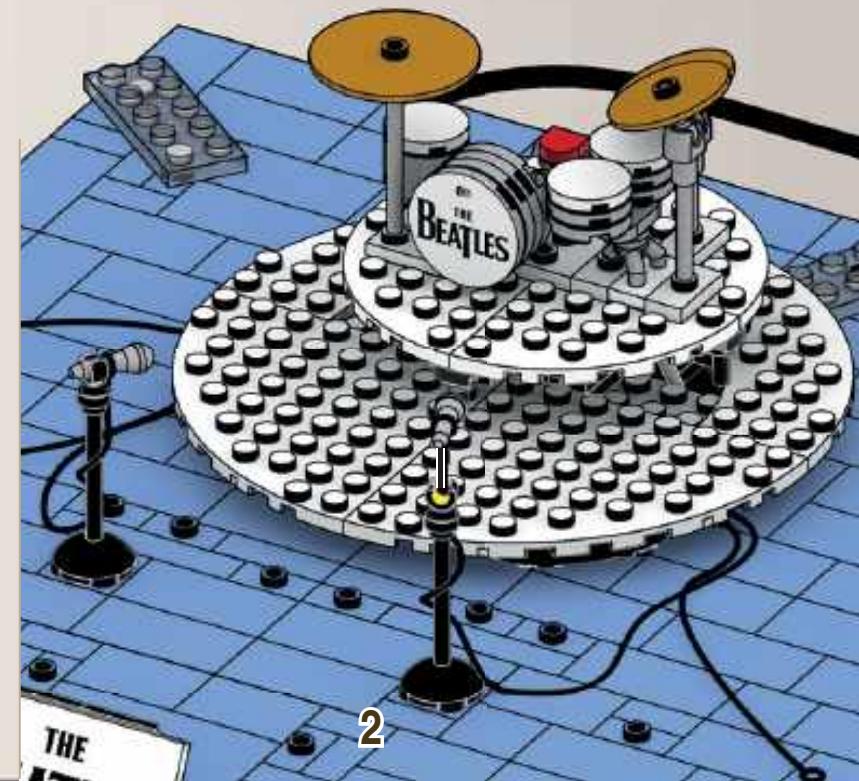
89



1x



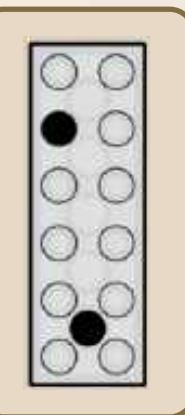
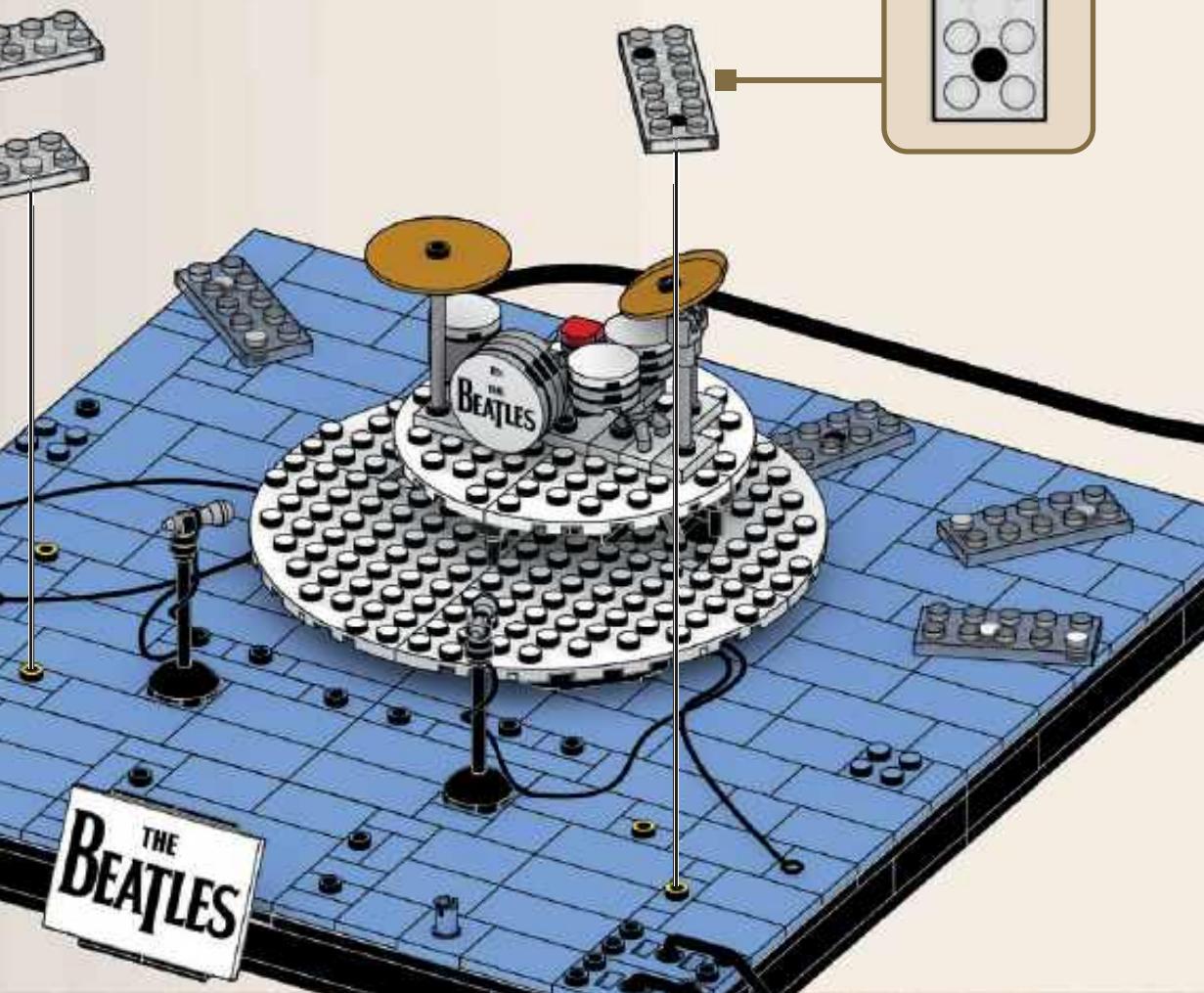
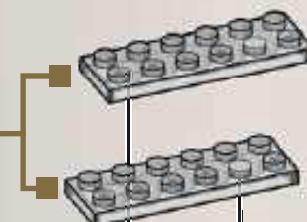
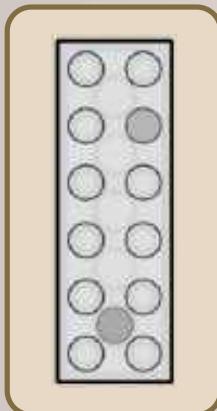
1



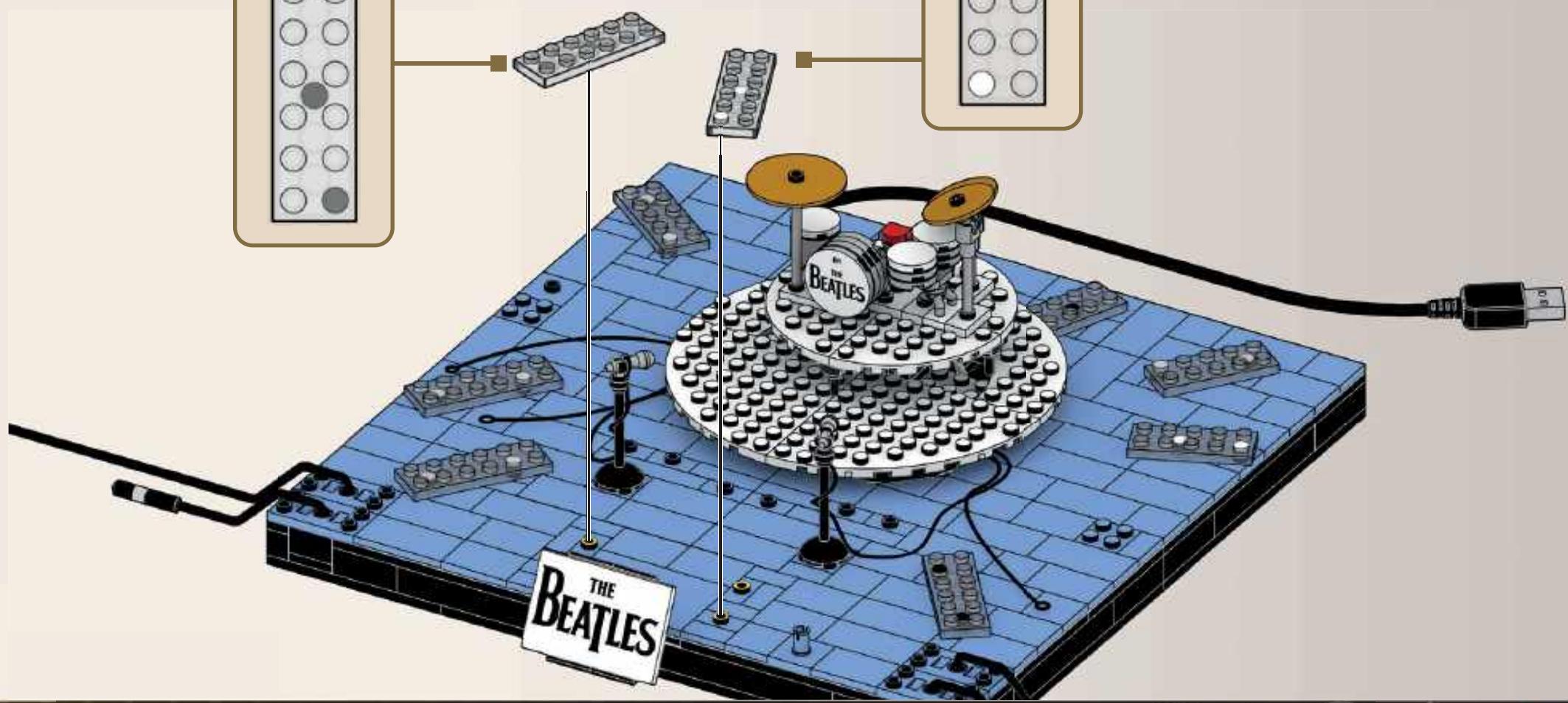
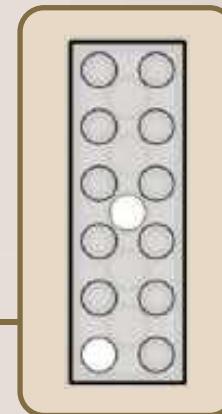
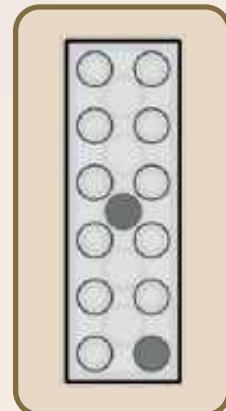
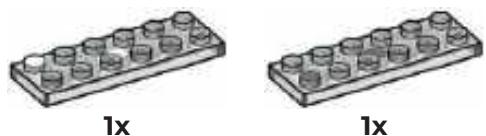
2

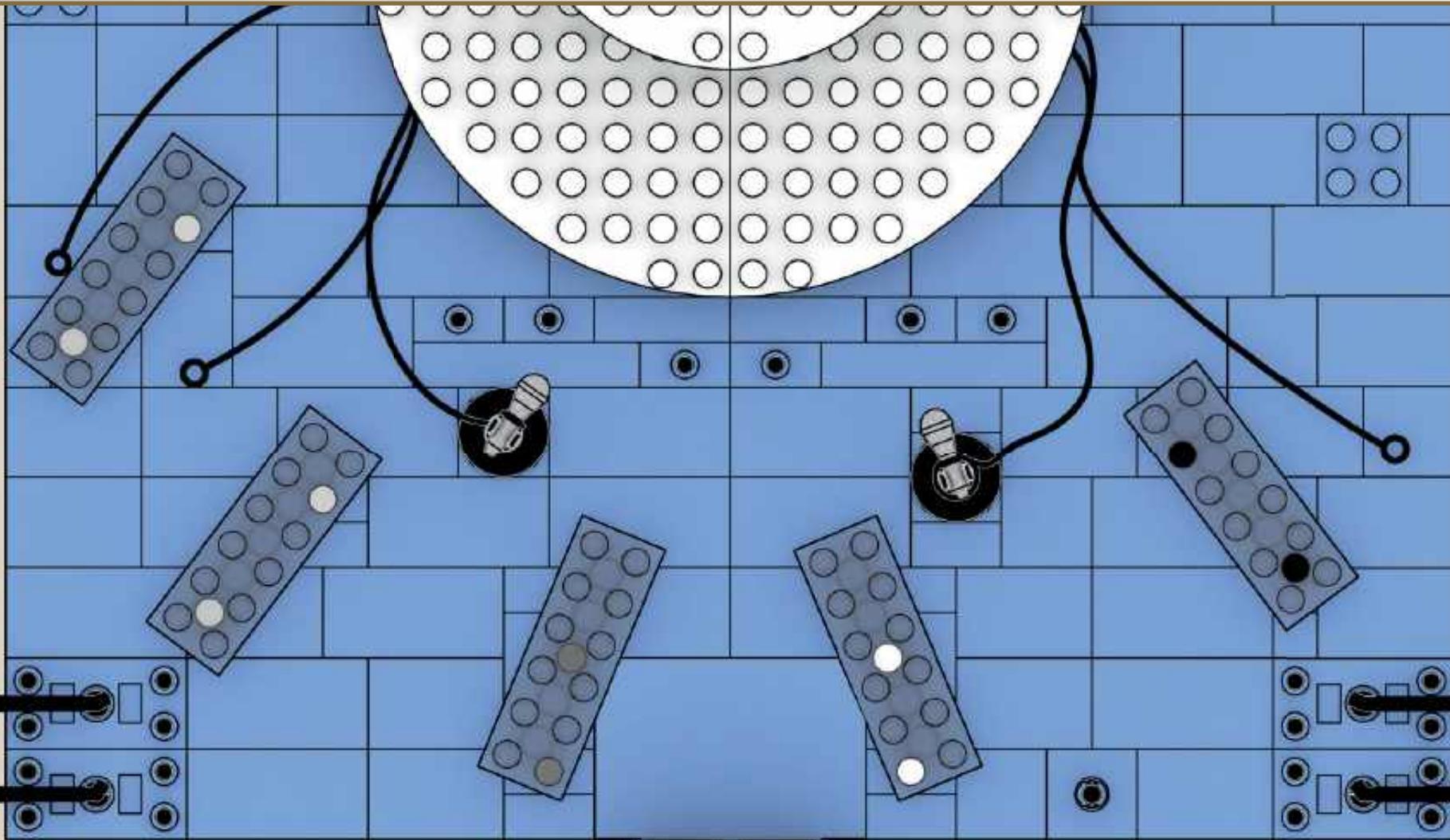


90

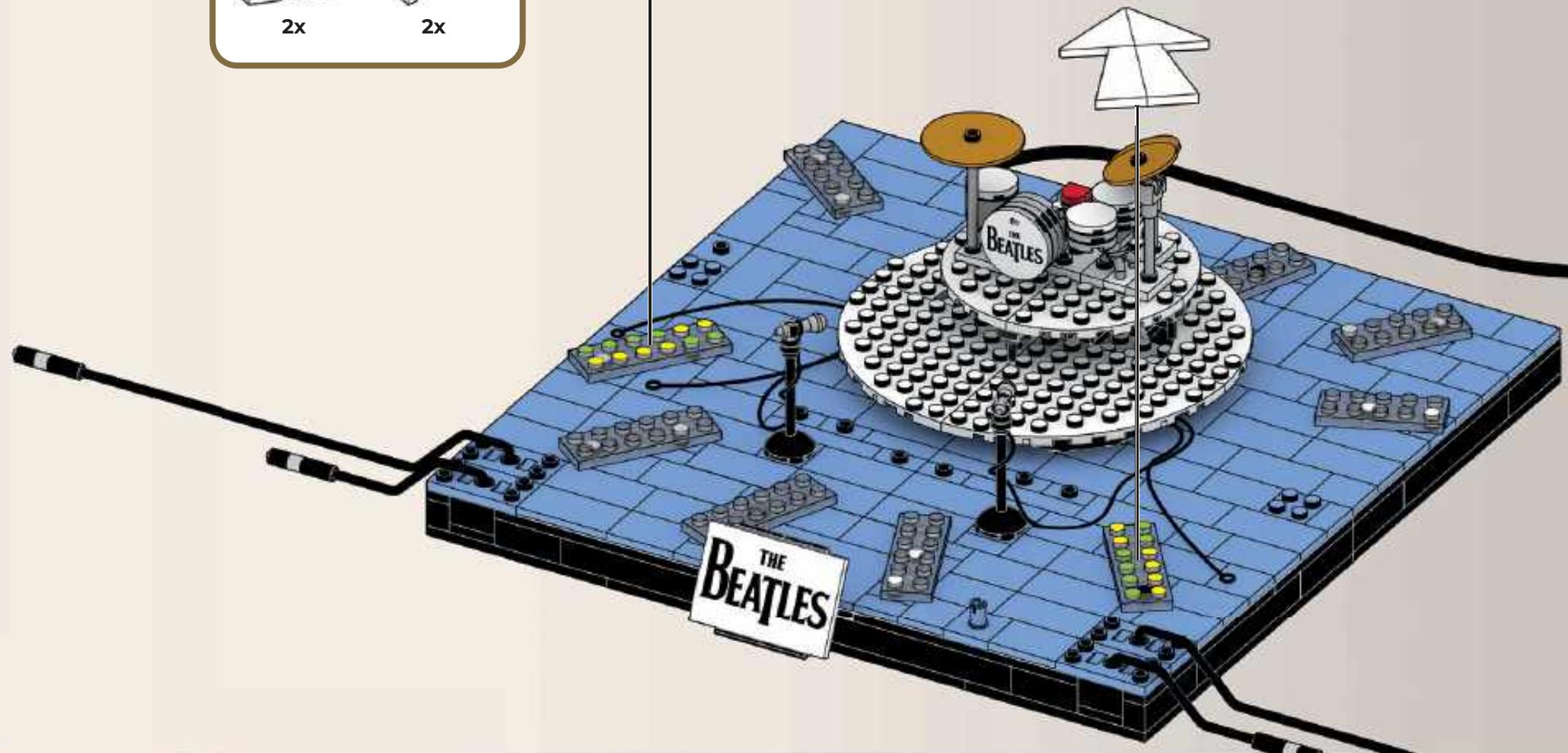
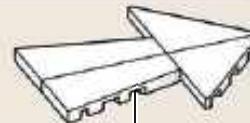
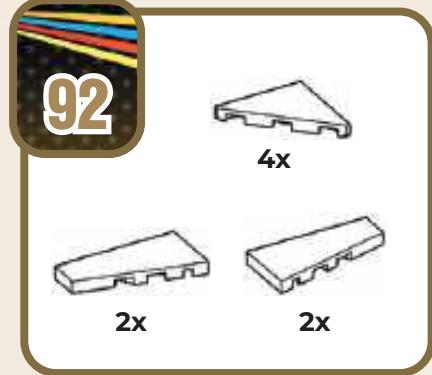


91

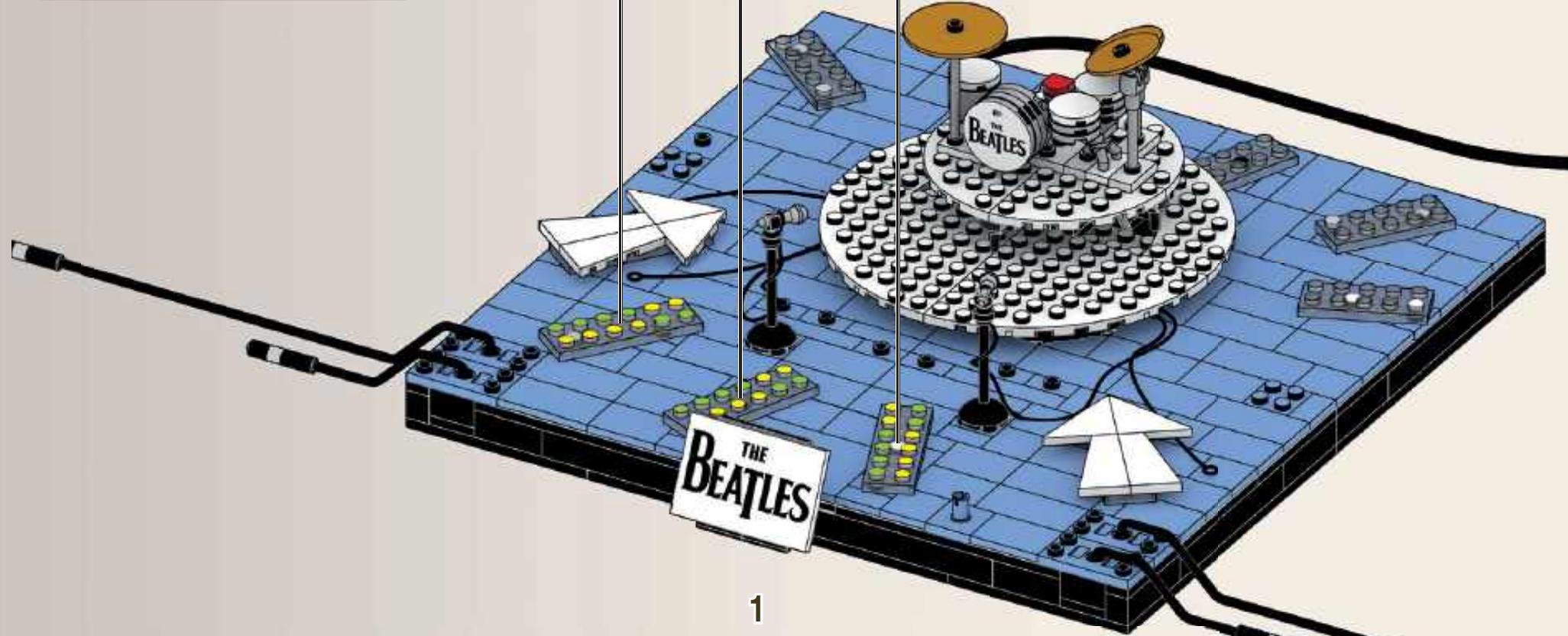
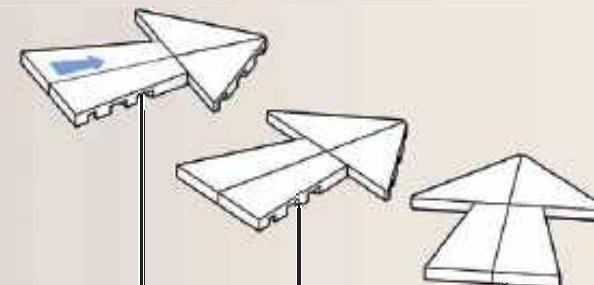
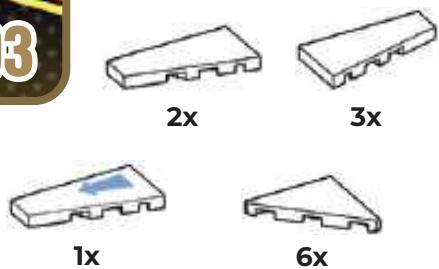




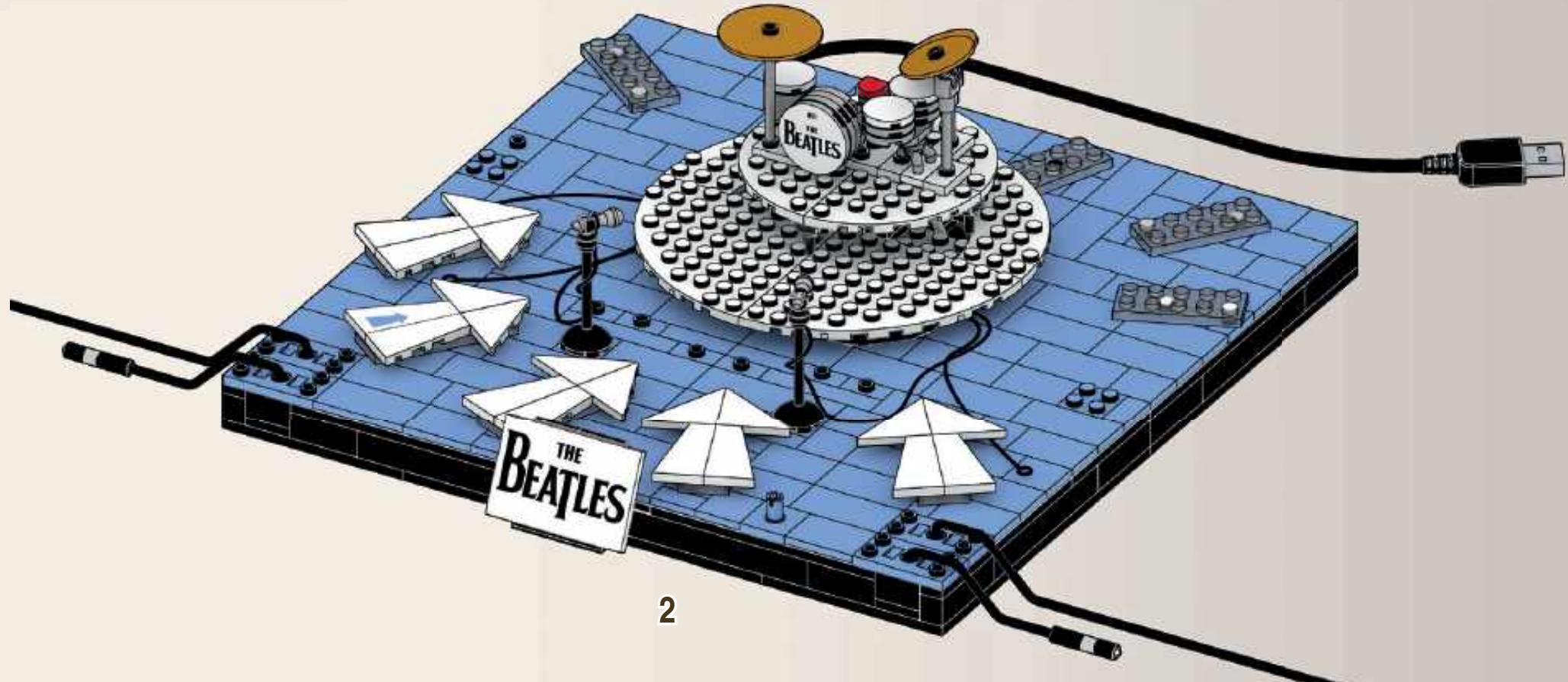
THE
BEATLES



93

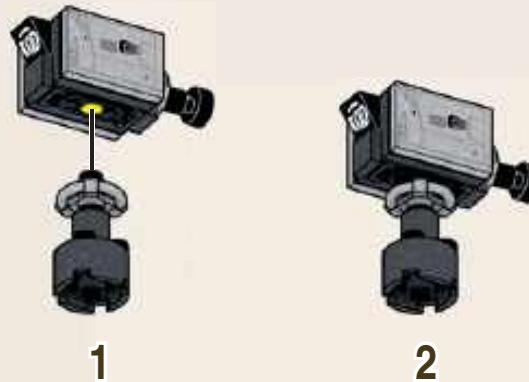
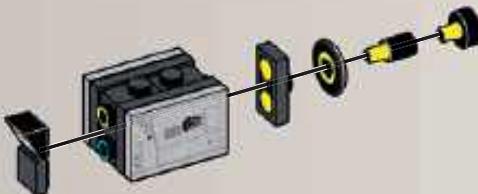
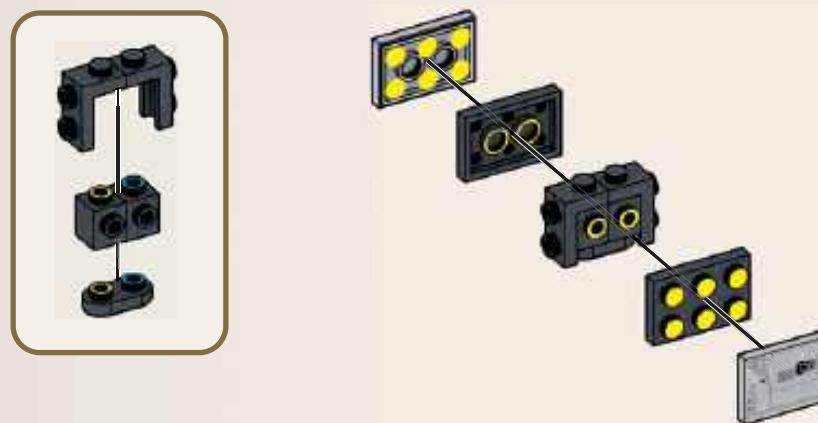
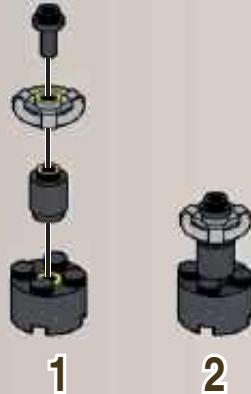


1



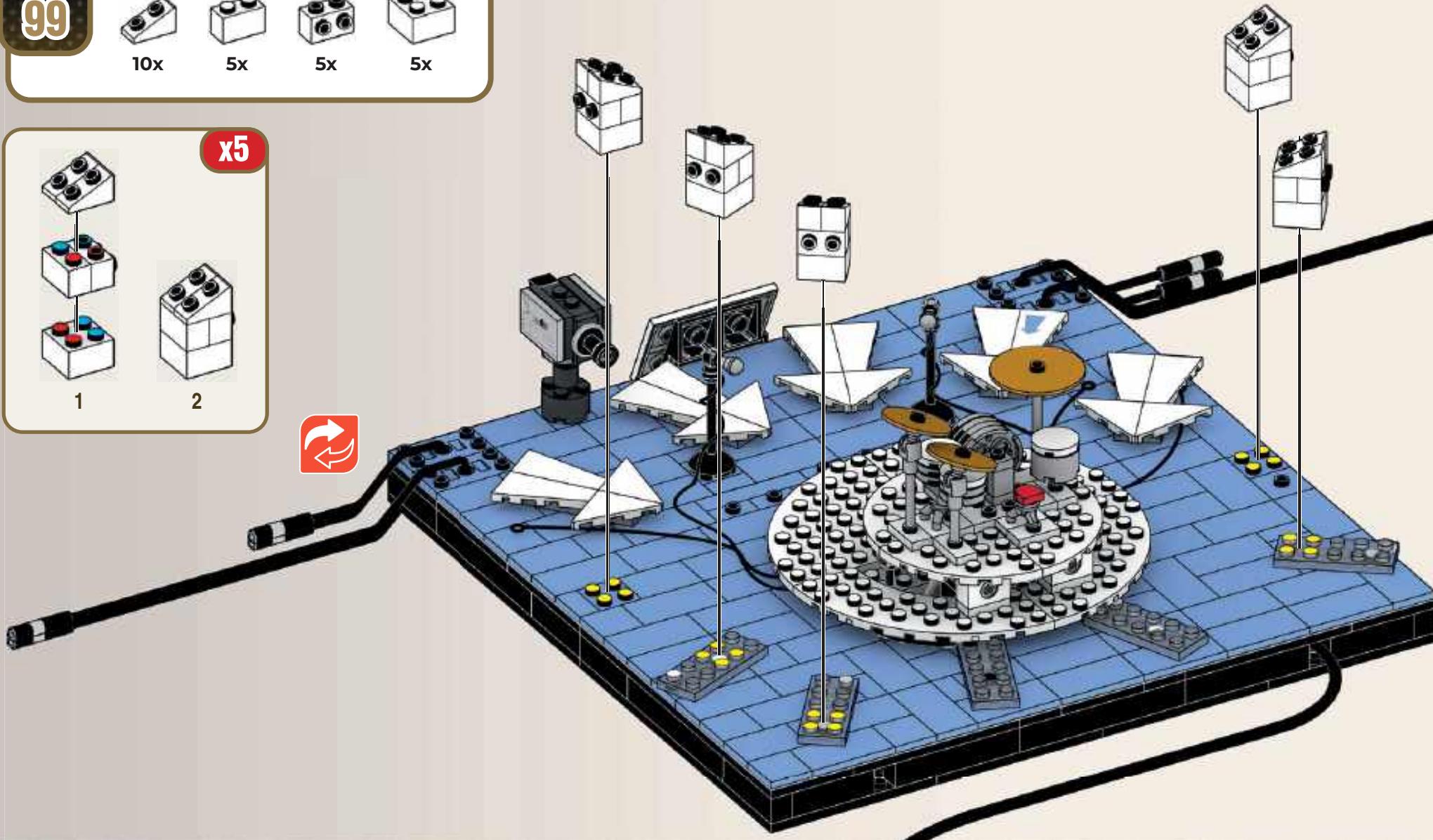
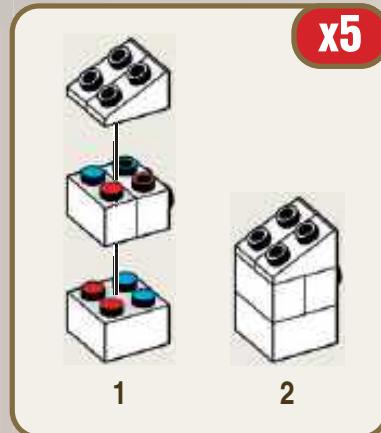
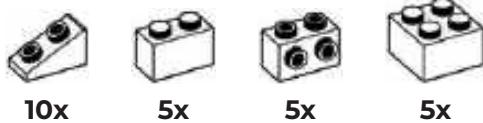
2







99



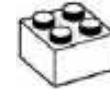
100



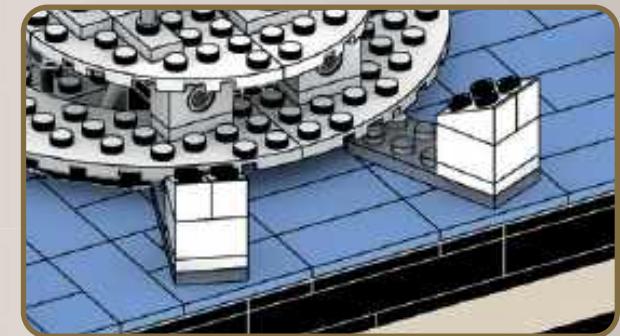
4x



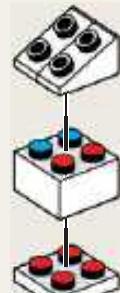
2x



2x



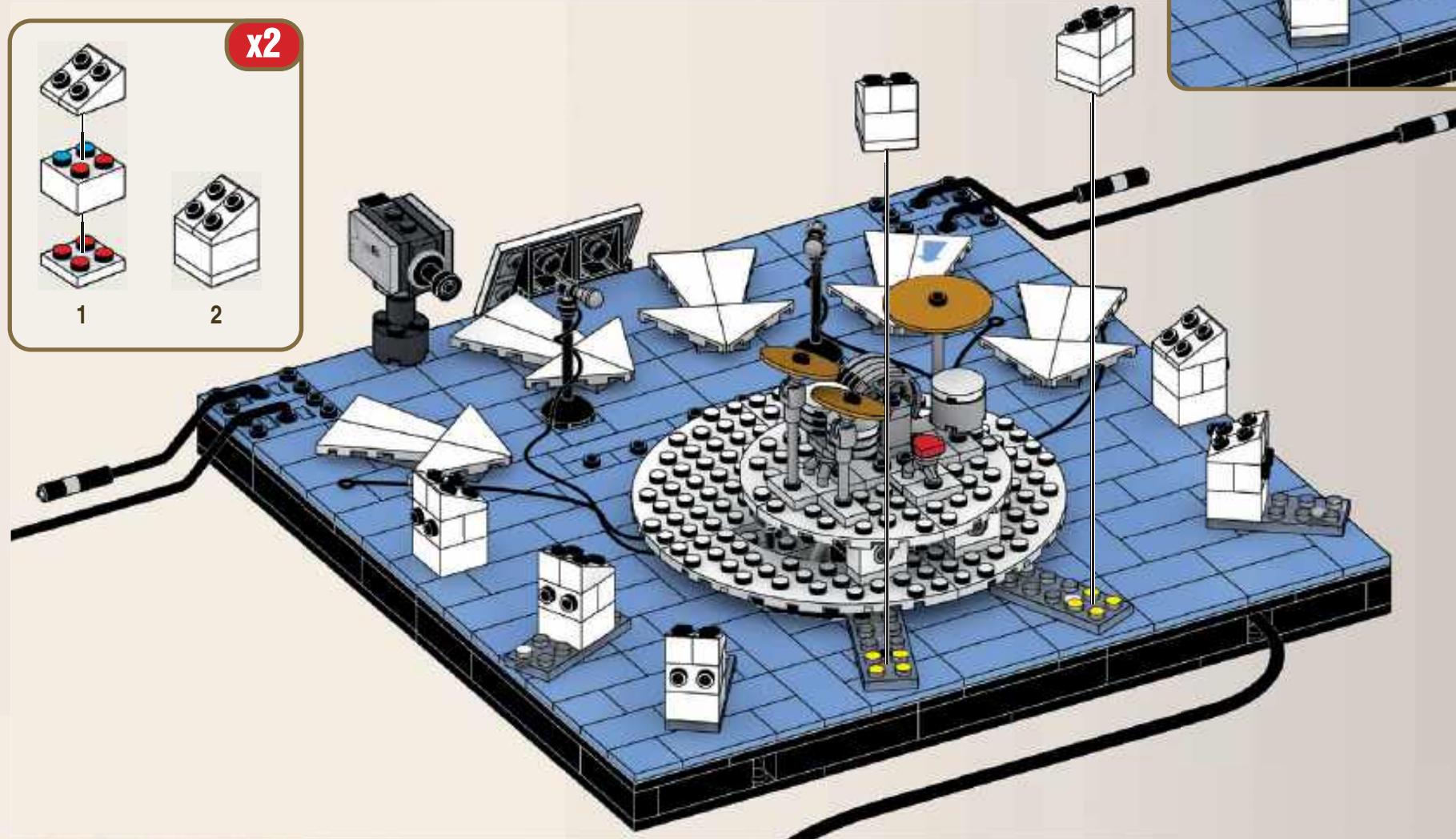
x2



1



2

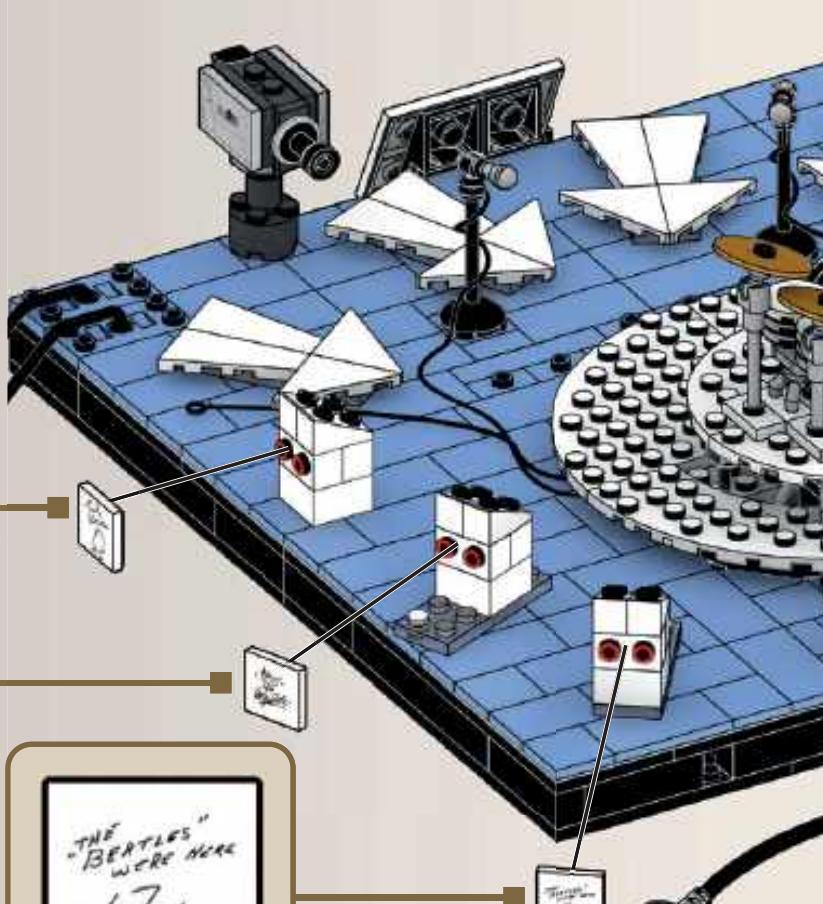


101

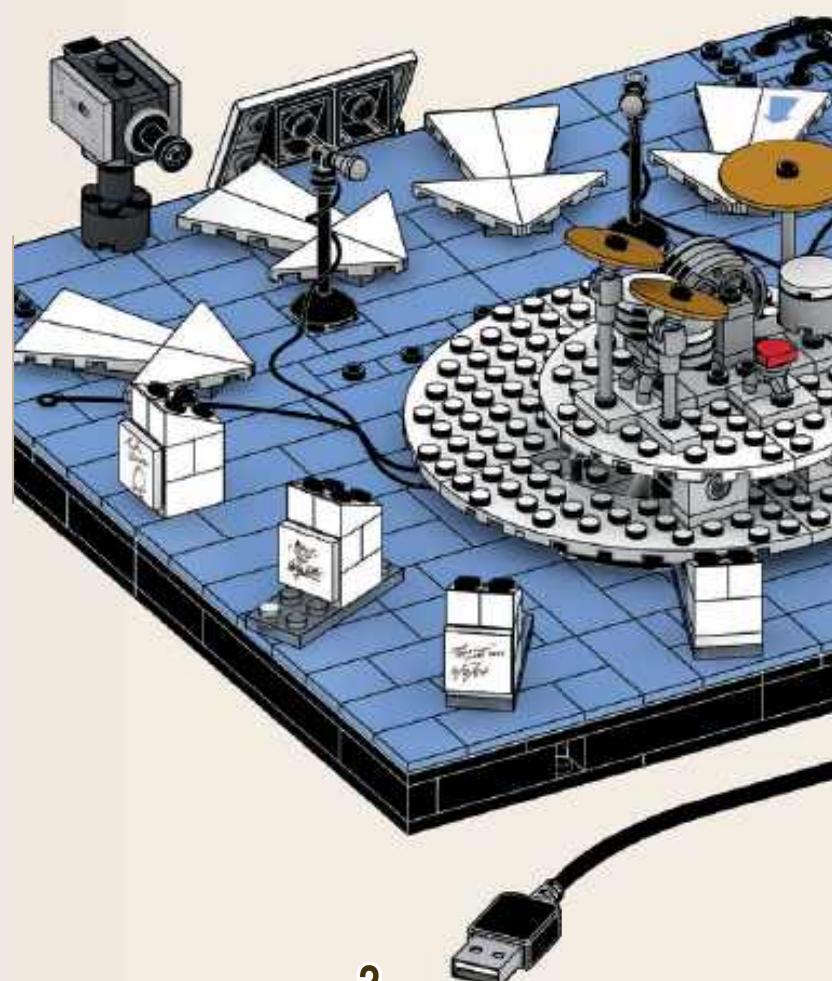
1x 1x 1x



"THE BEATLES"
WERE HERE
2/9/64



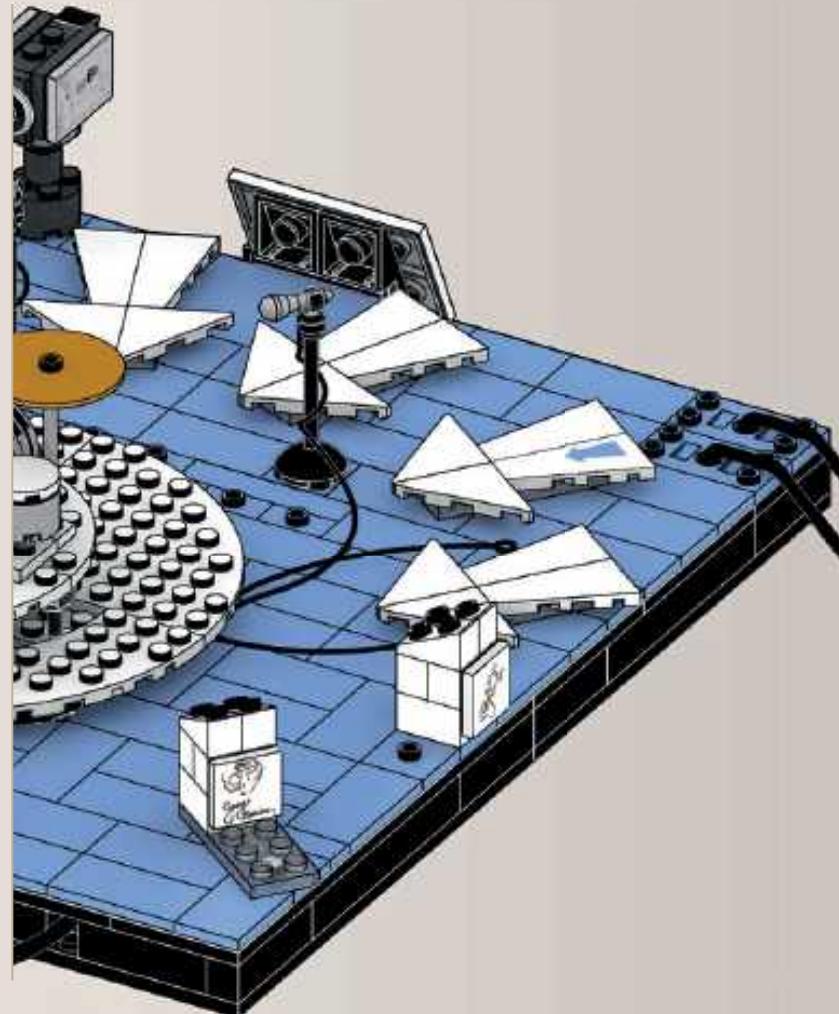
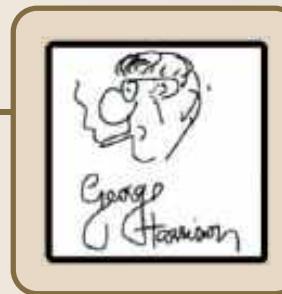
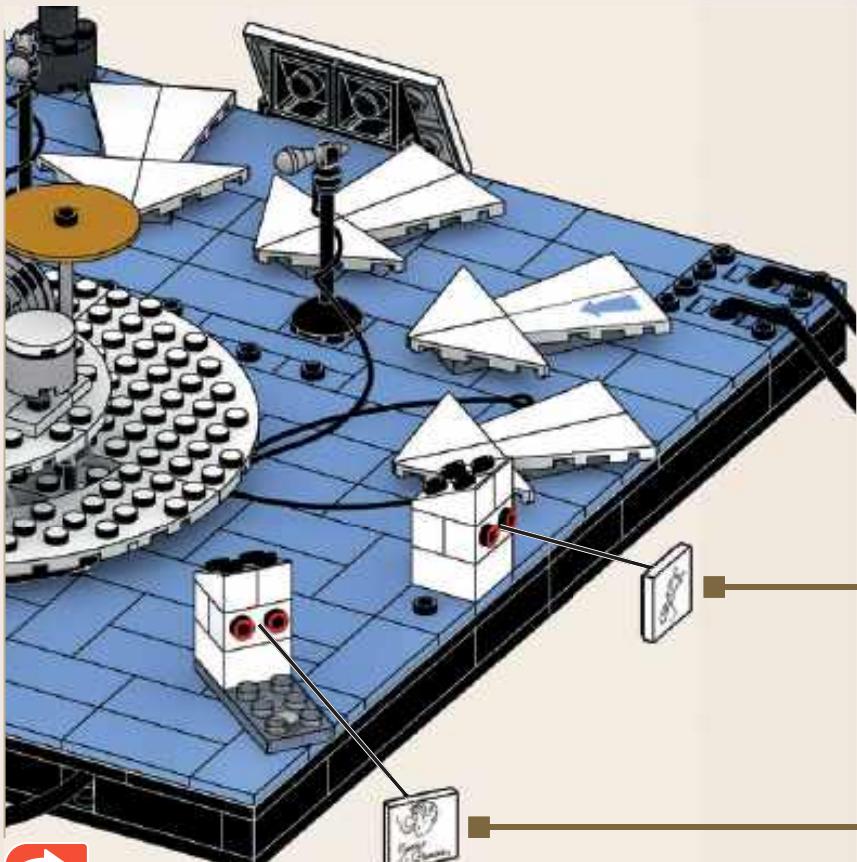
1



2

102

1x 1x



2



103



6x



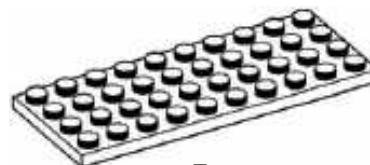
6x



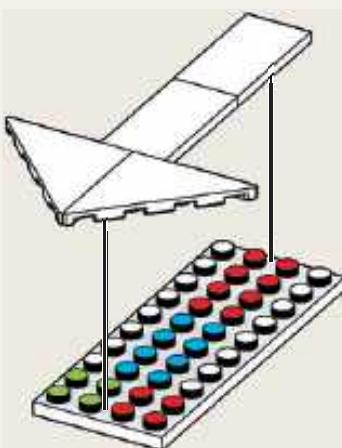
3x



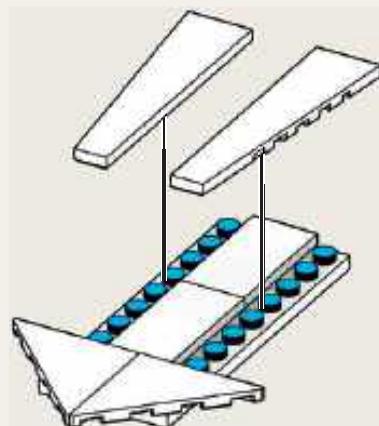
3x



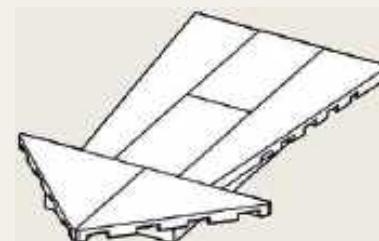
3x



1



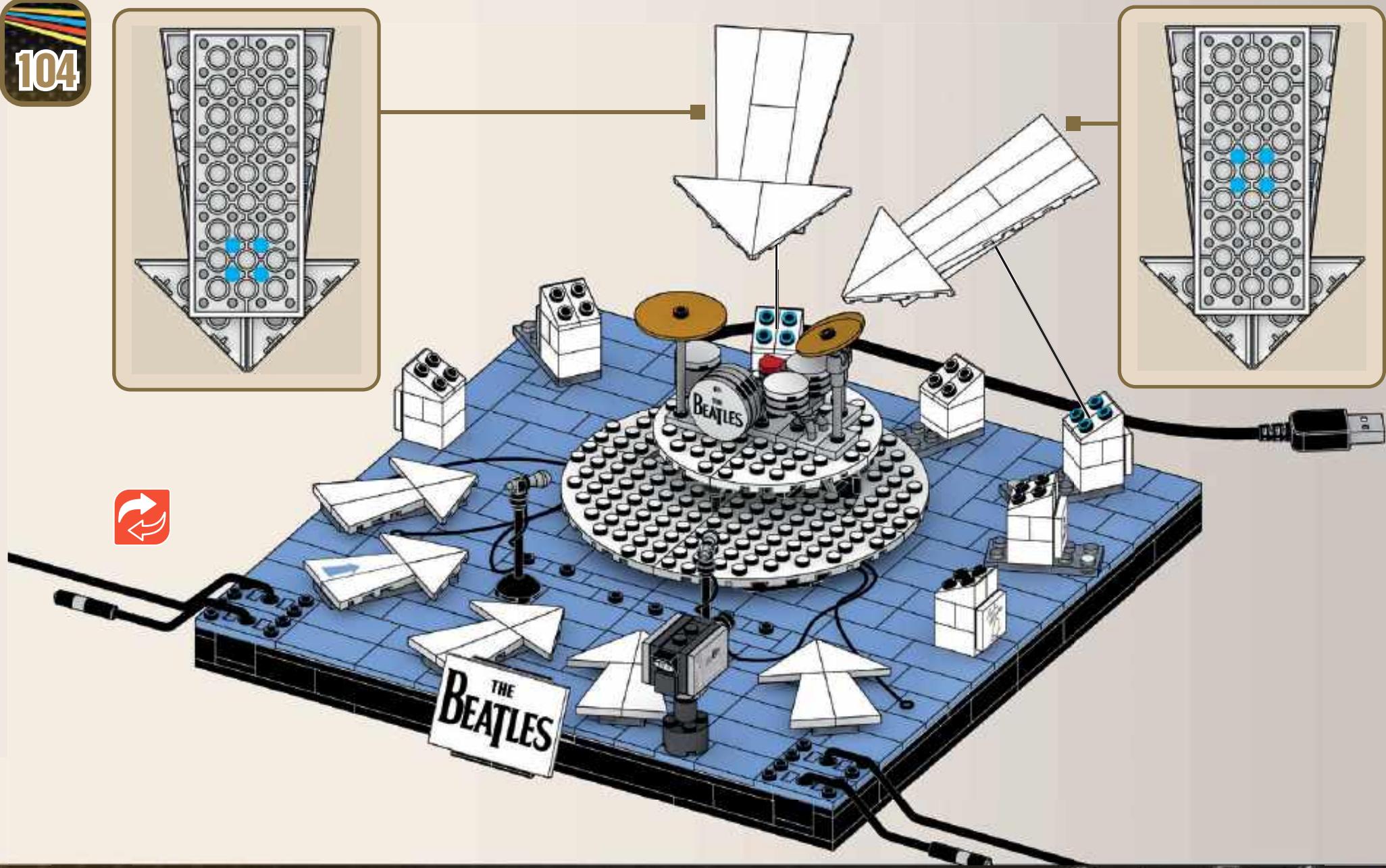
2



3

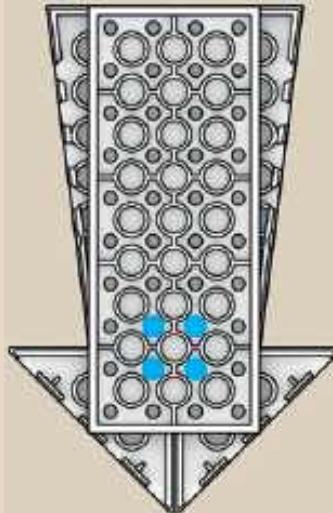
x3

104



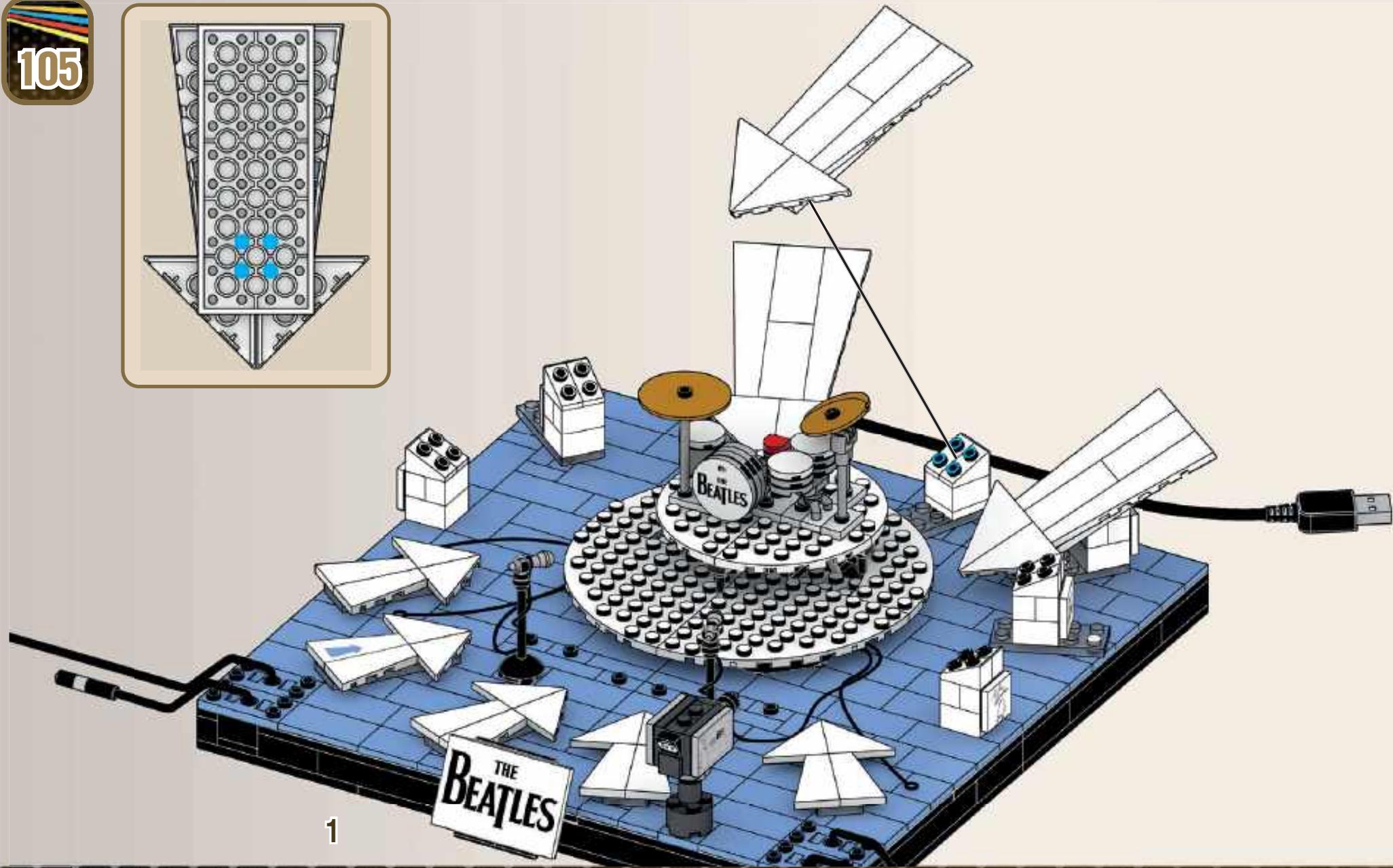
97

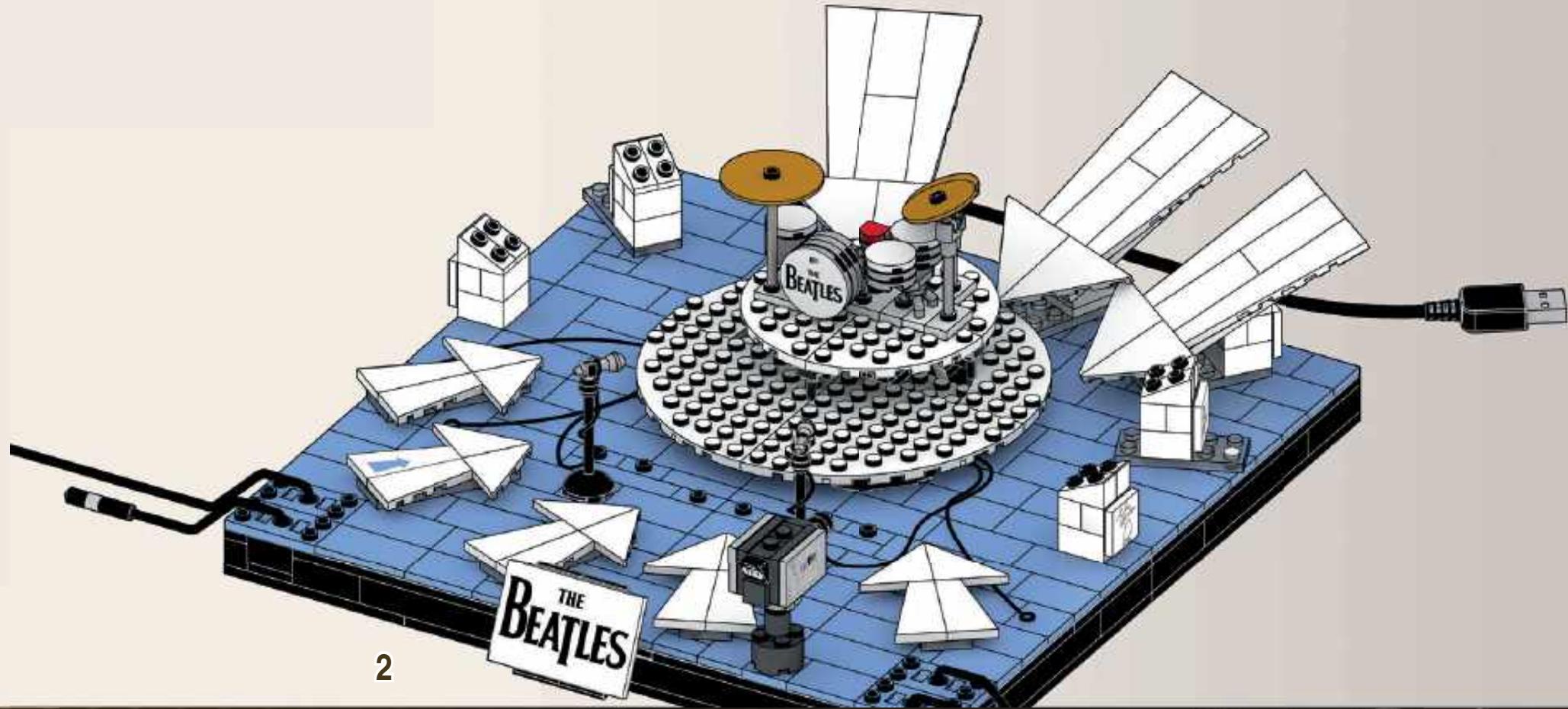
105



1

THE
BEATLES

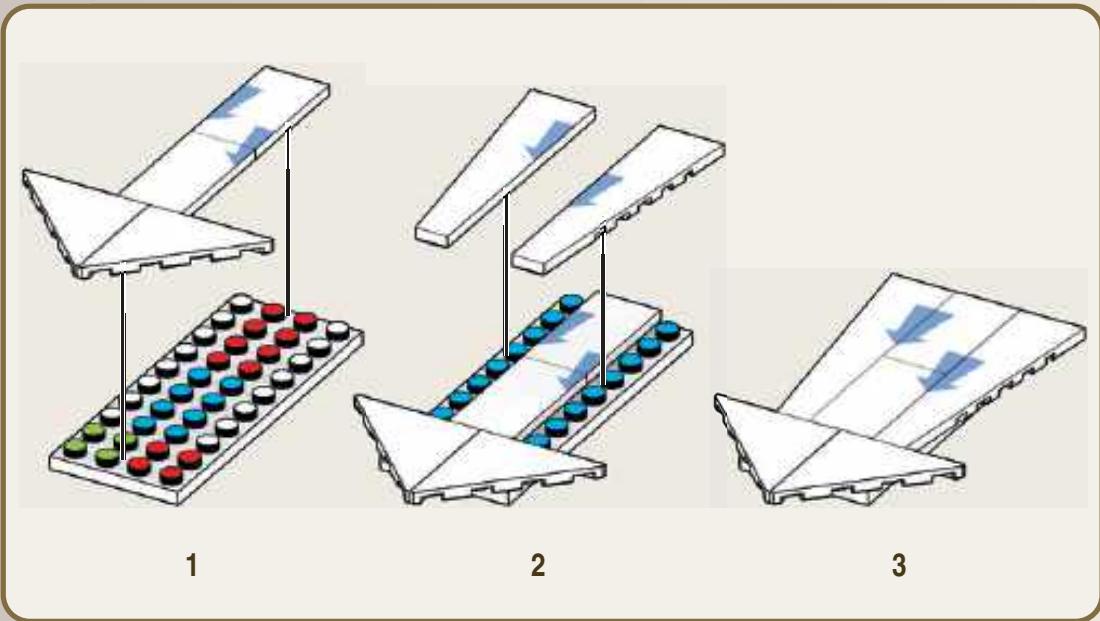
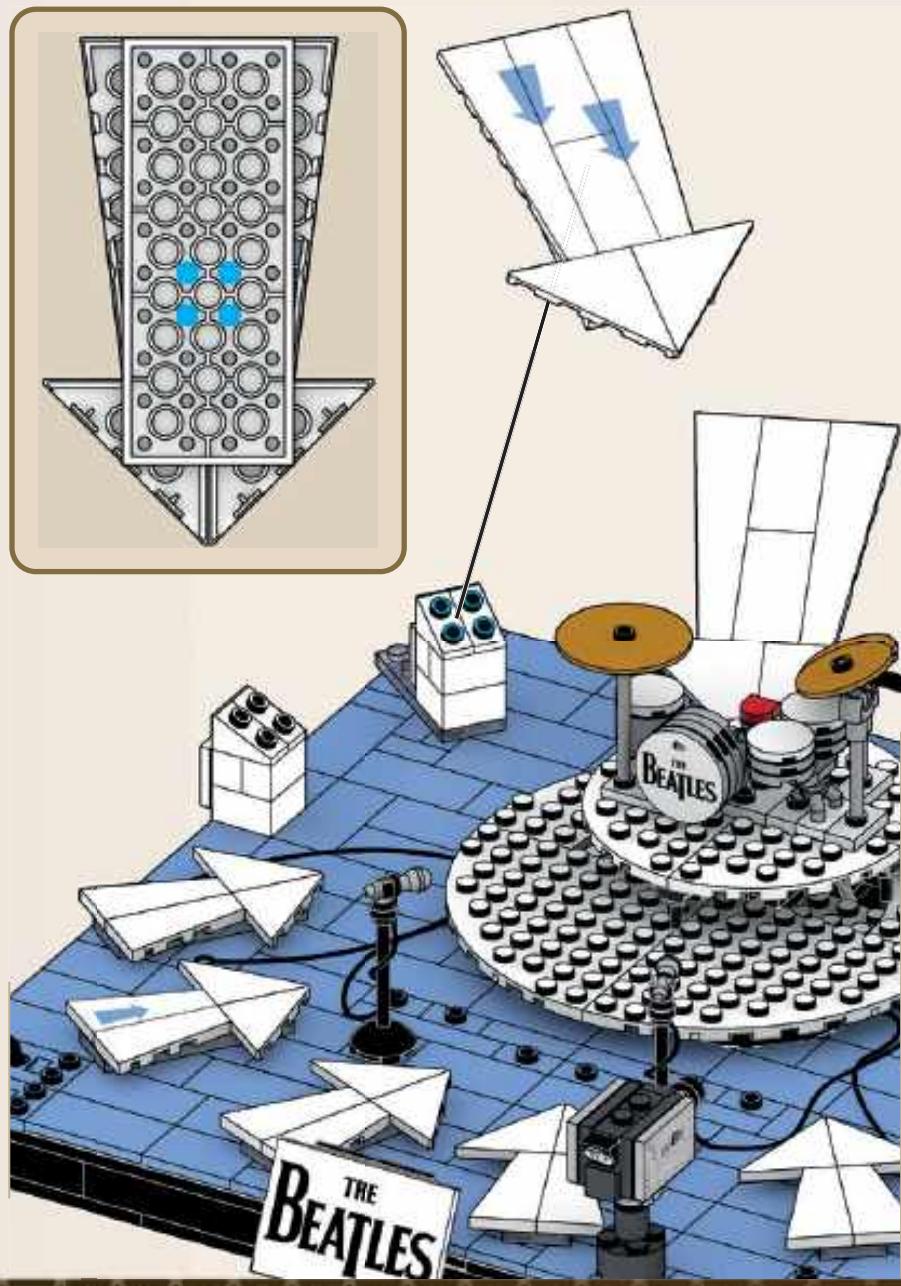
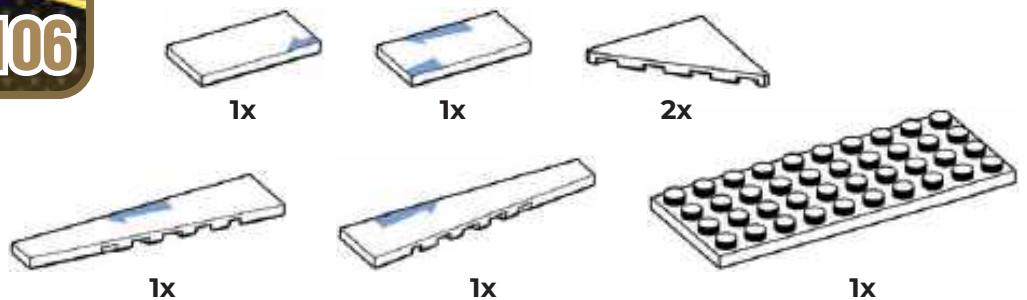




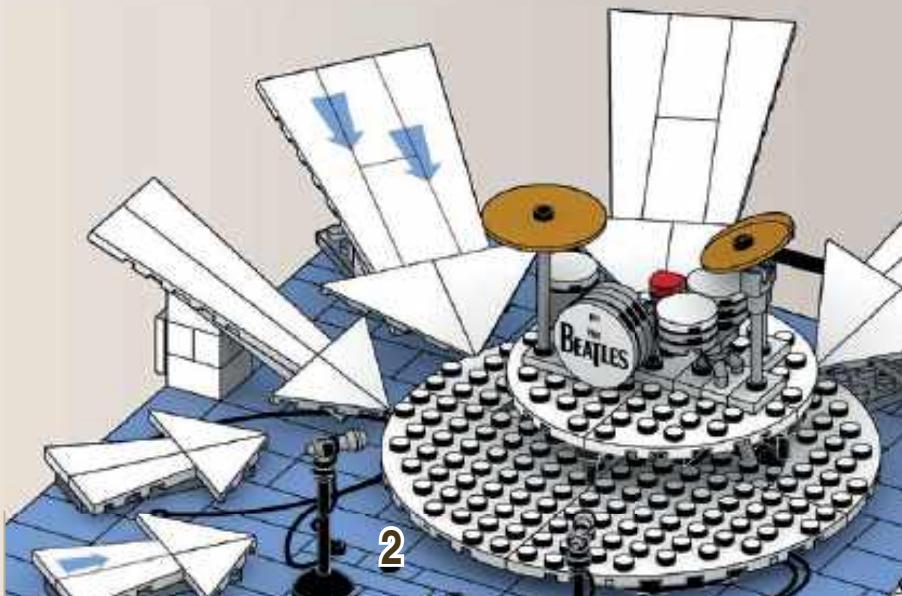
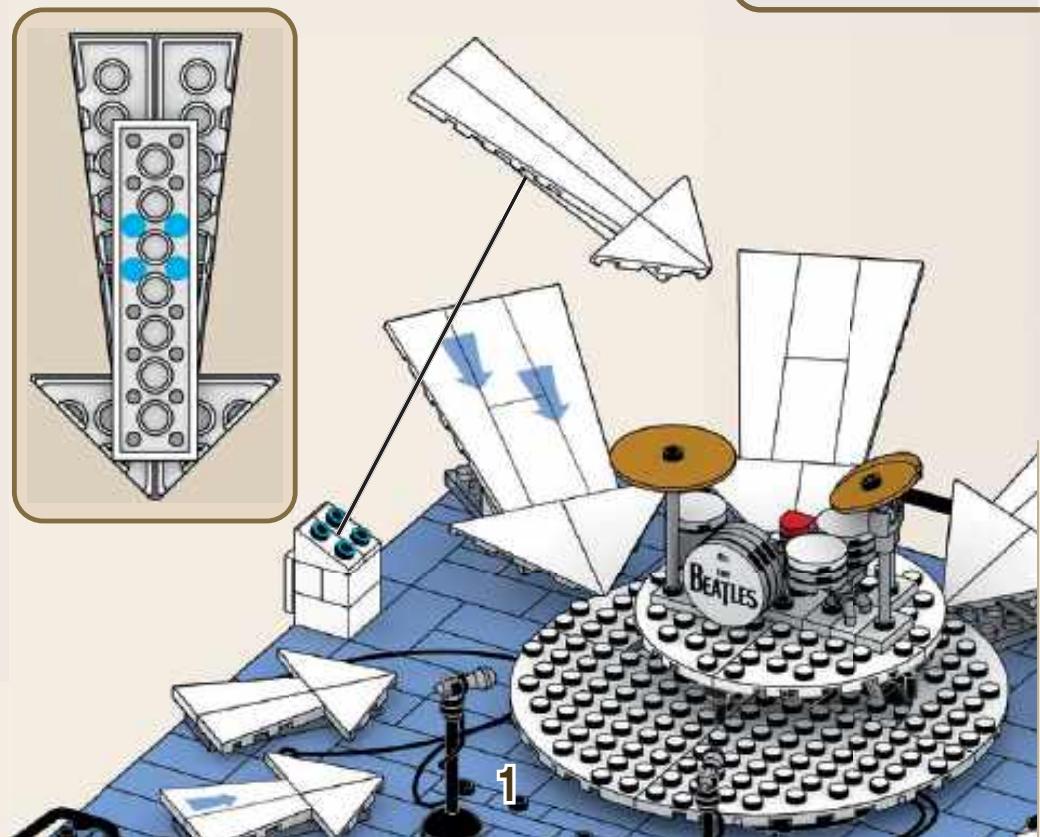
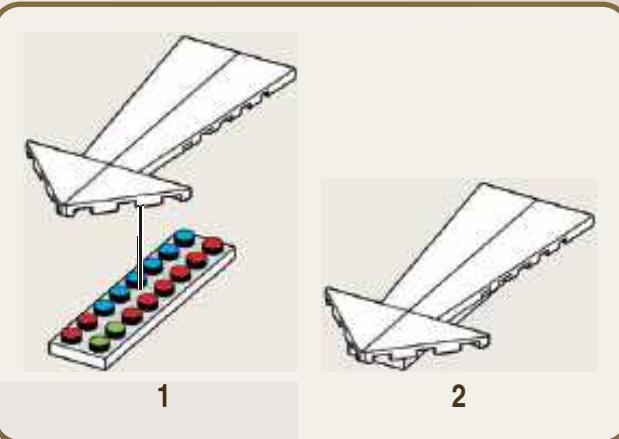
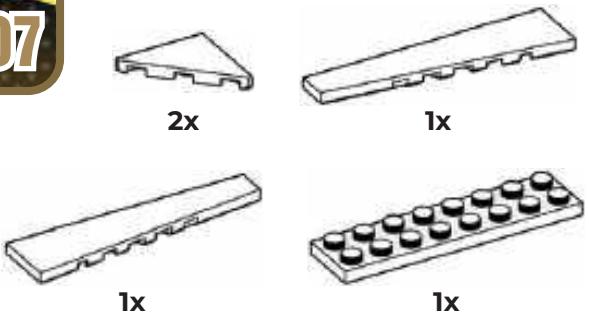
2



106



107



108



4x



2x

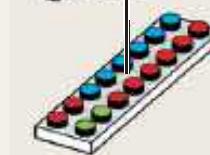
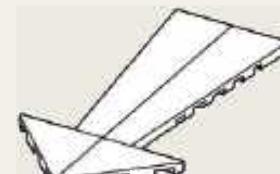


2x

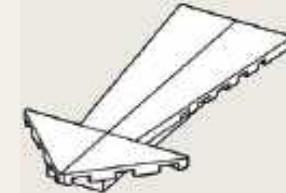


2x

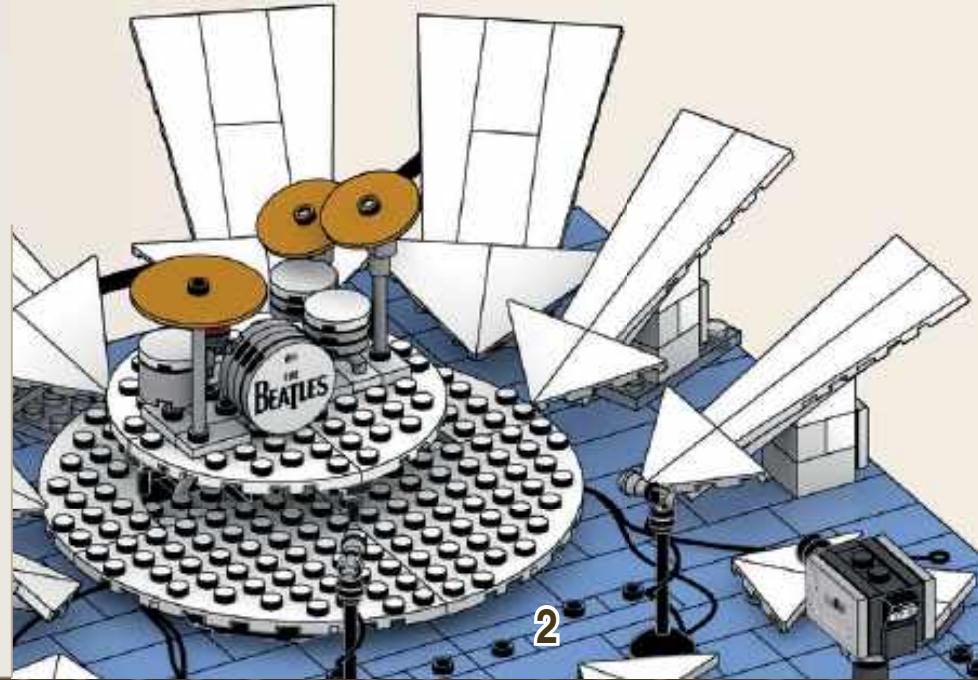
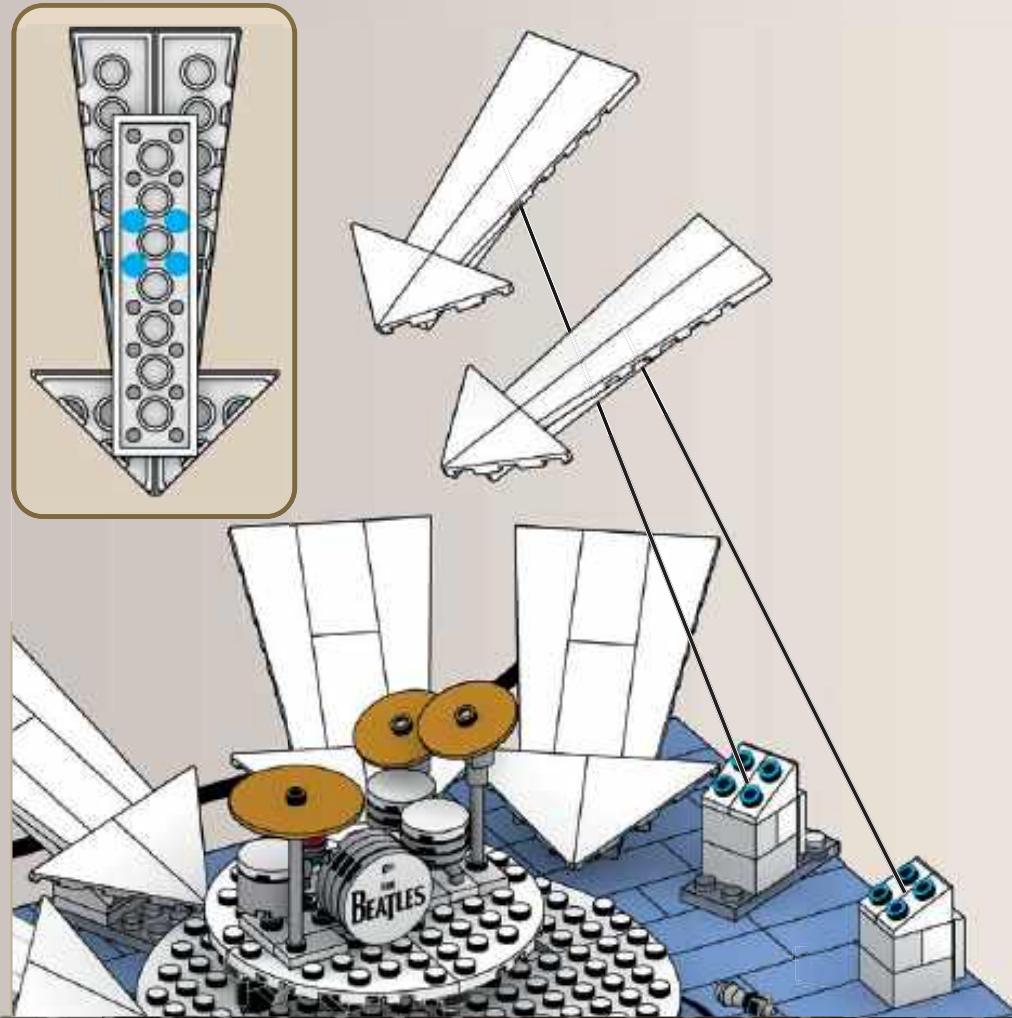
x2

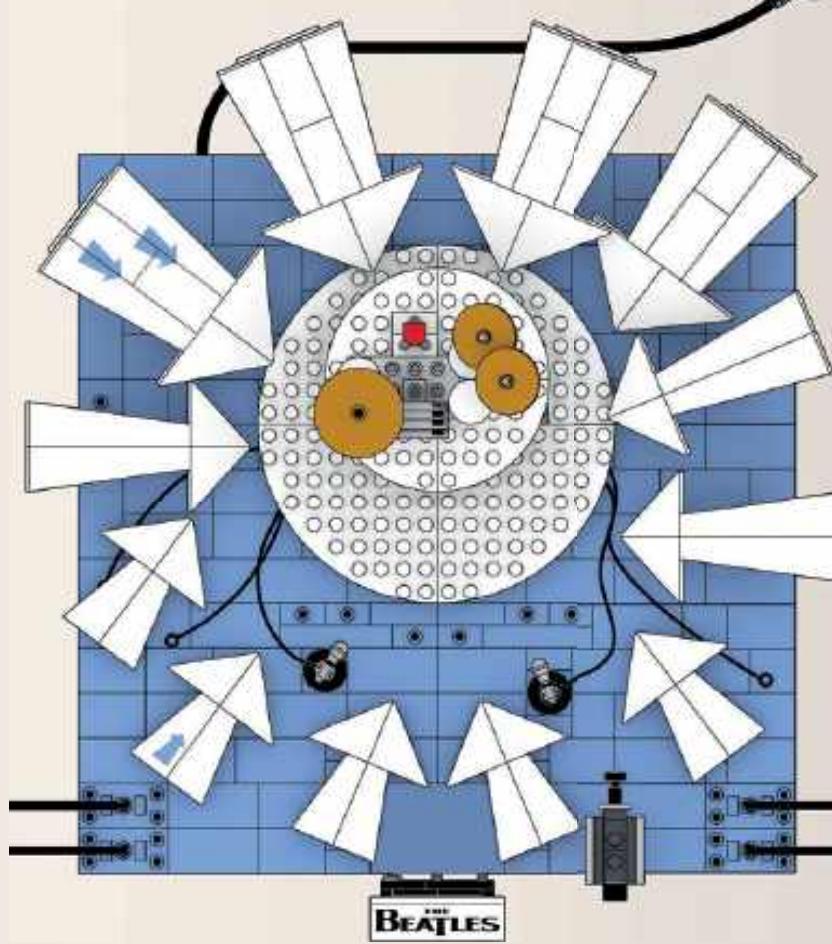
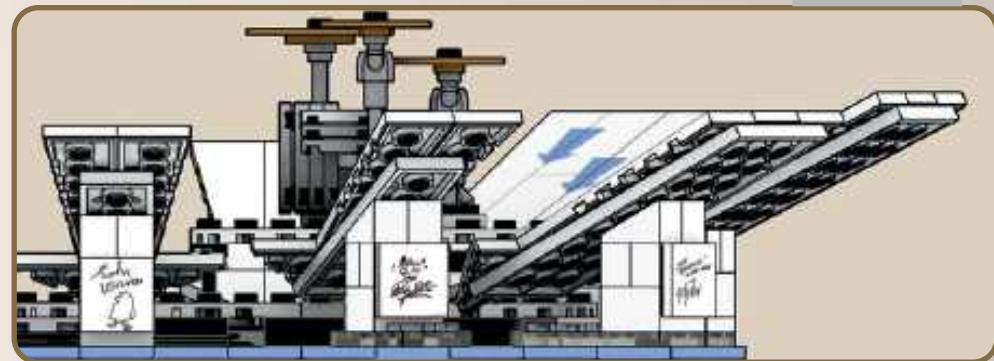
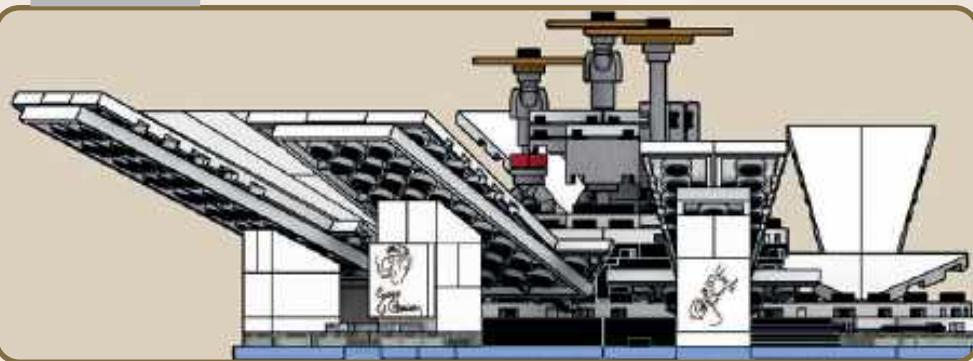


1

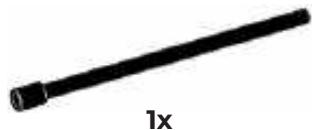


2





109



110



111



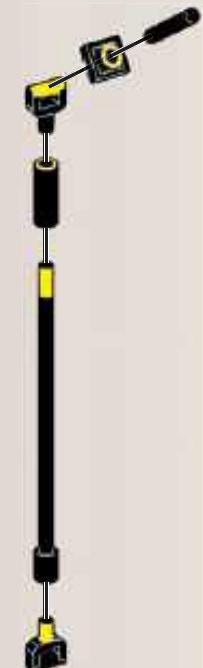
1x



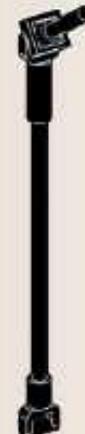
1



2



1



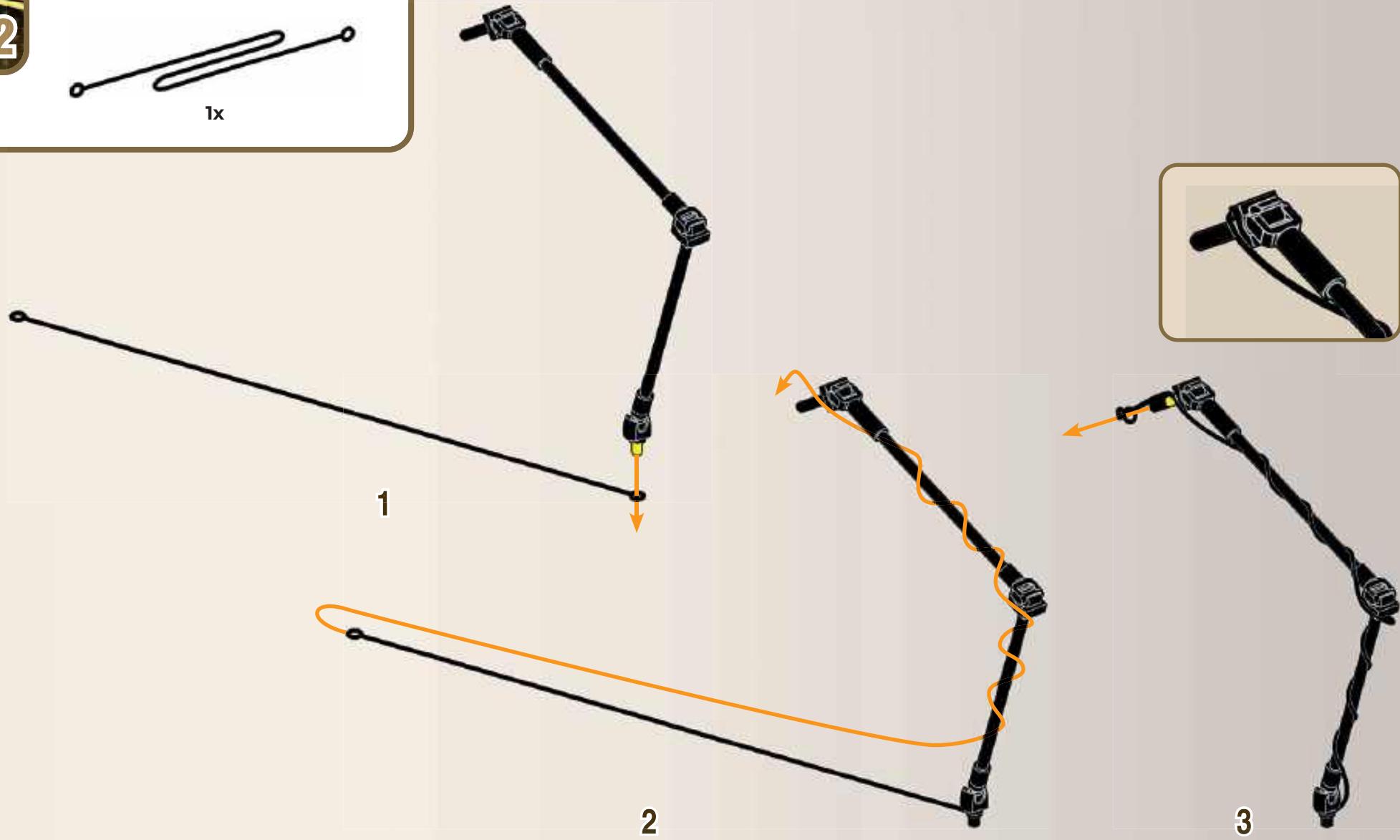
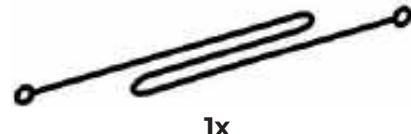
2

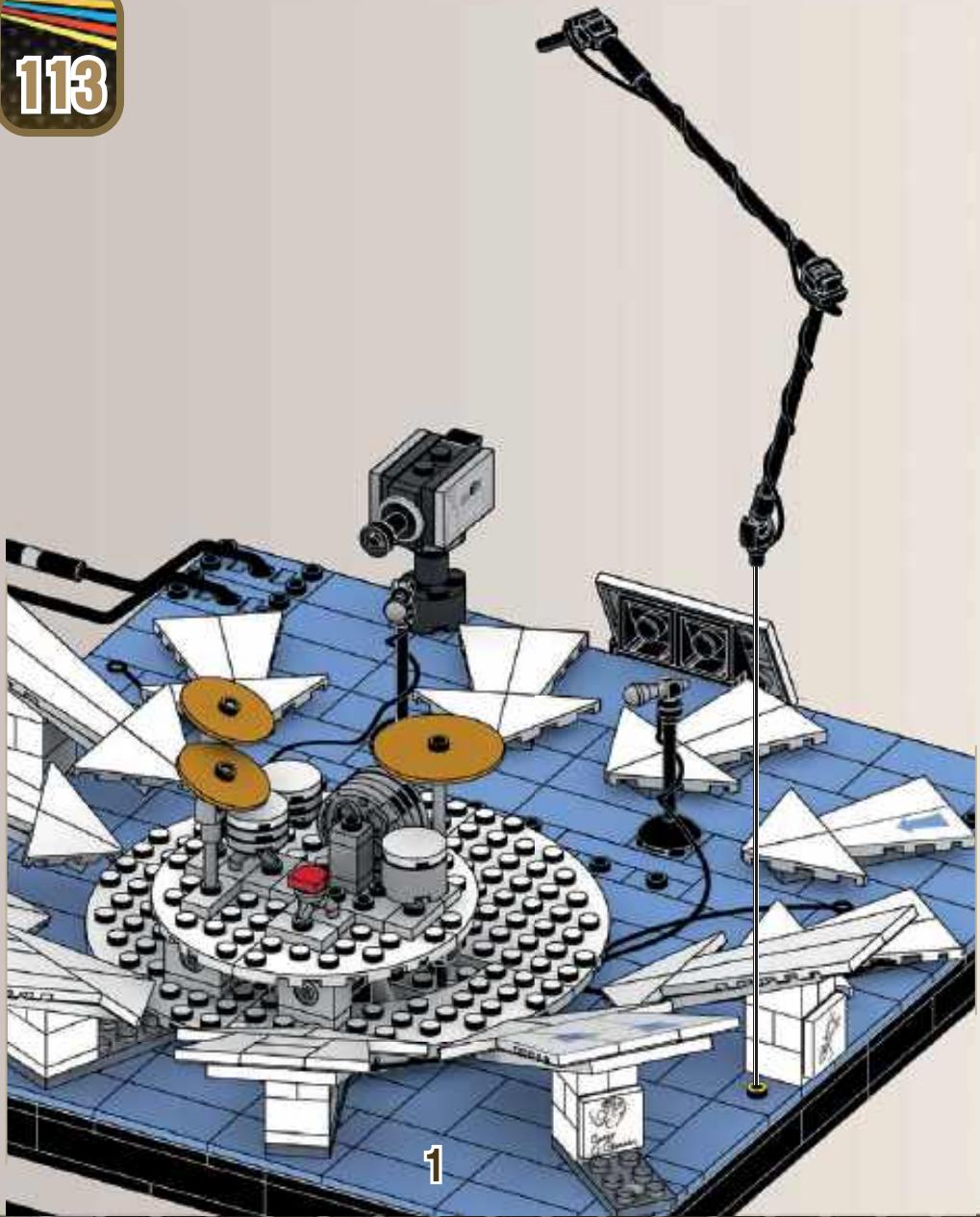


1

2

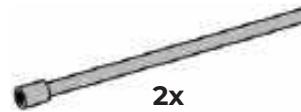
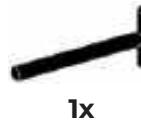
112





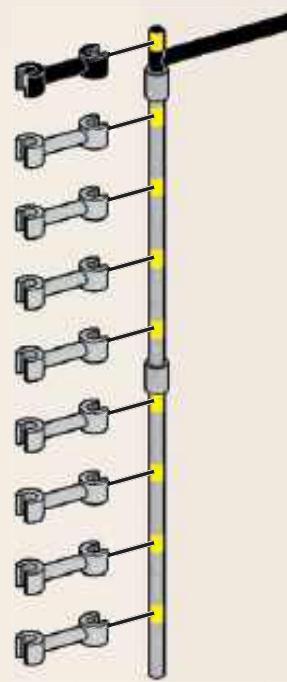
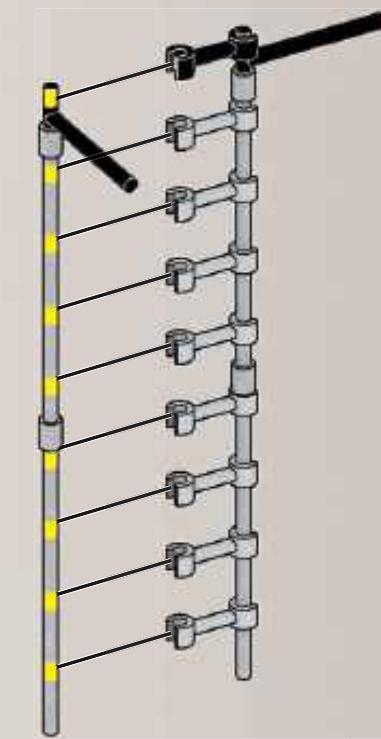
**114**

1x 8x

**115**

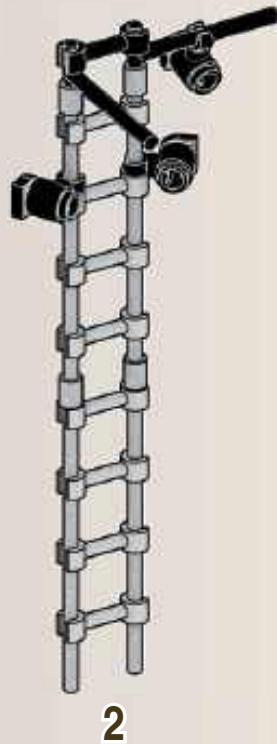
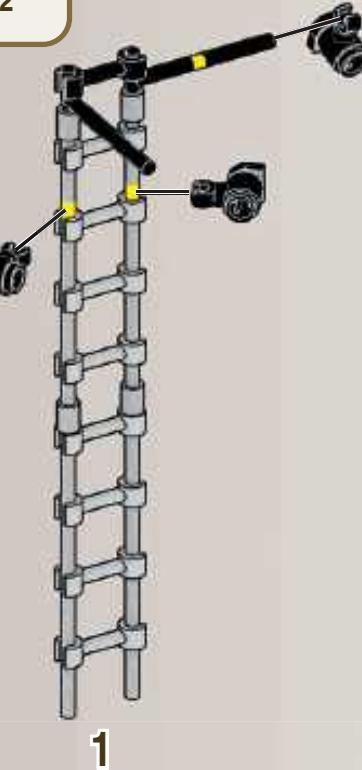
1x

2x

**1****2****1****2**

116

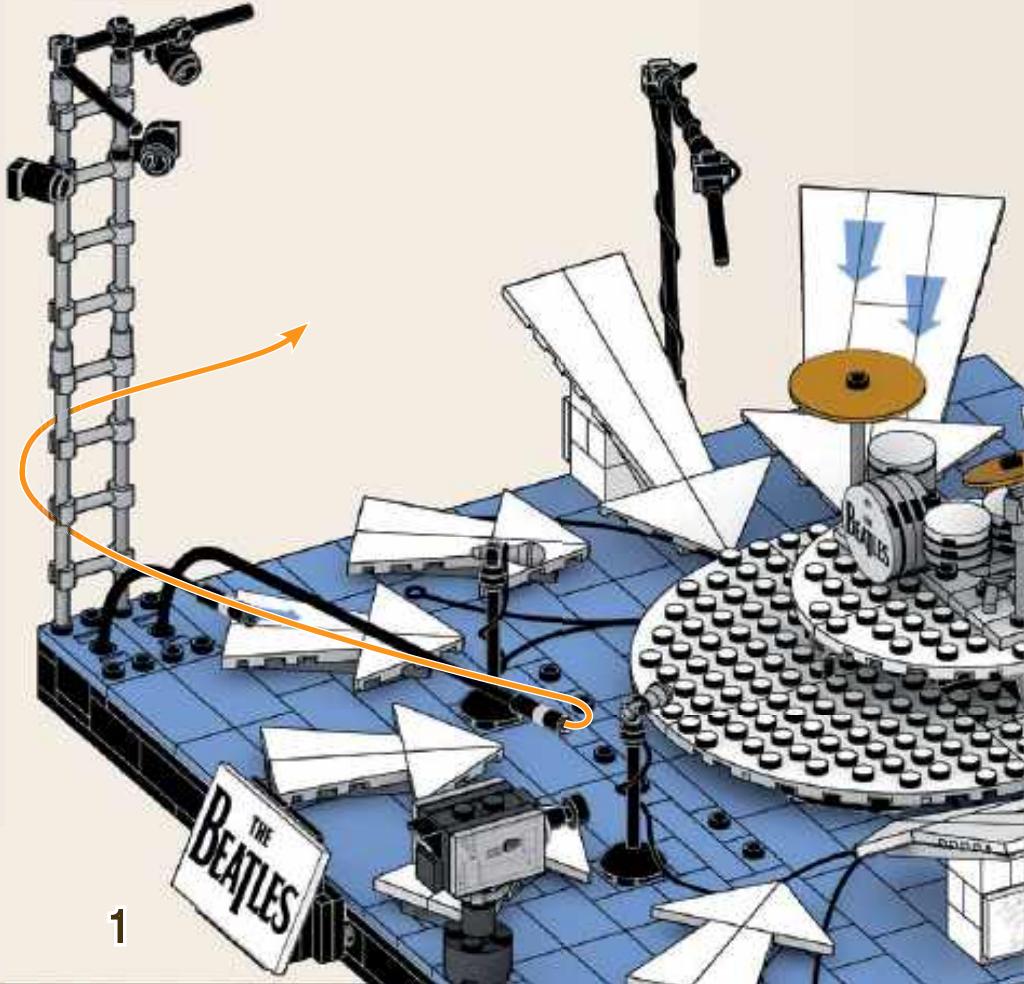
3x 3x 3x

**117**

118



1x



1



2



109

119



120

1x 1x 1x



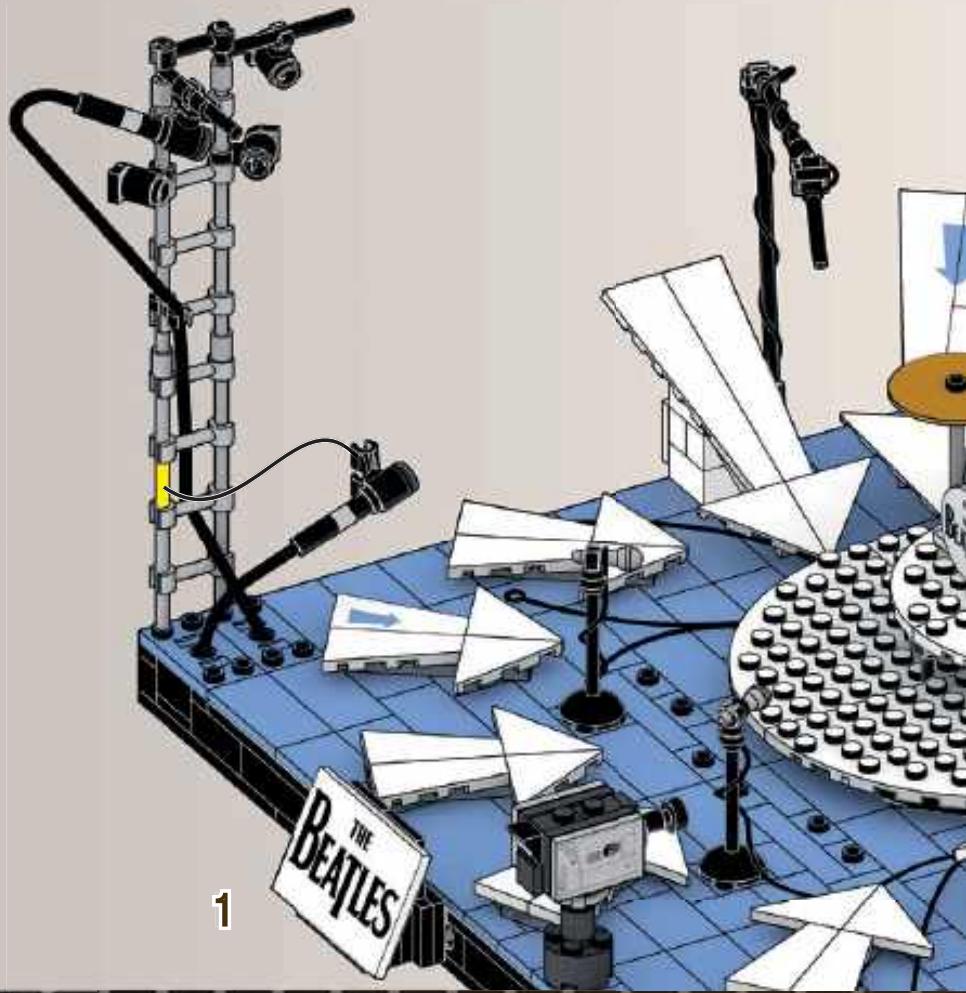
121



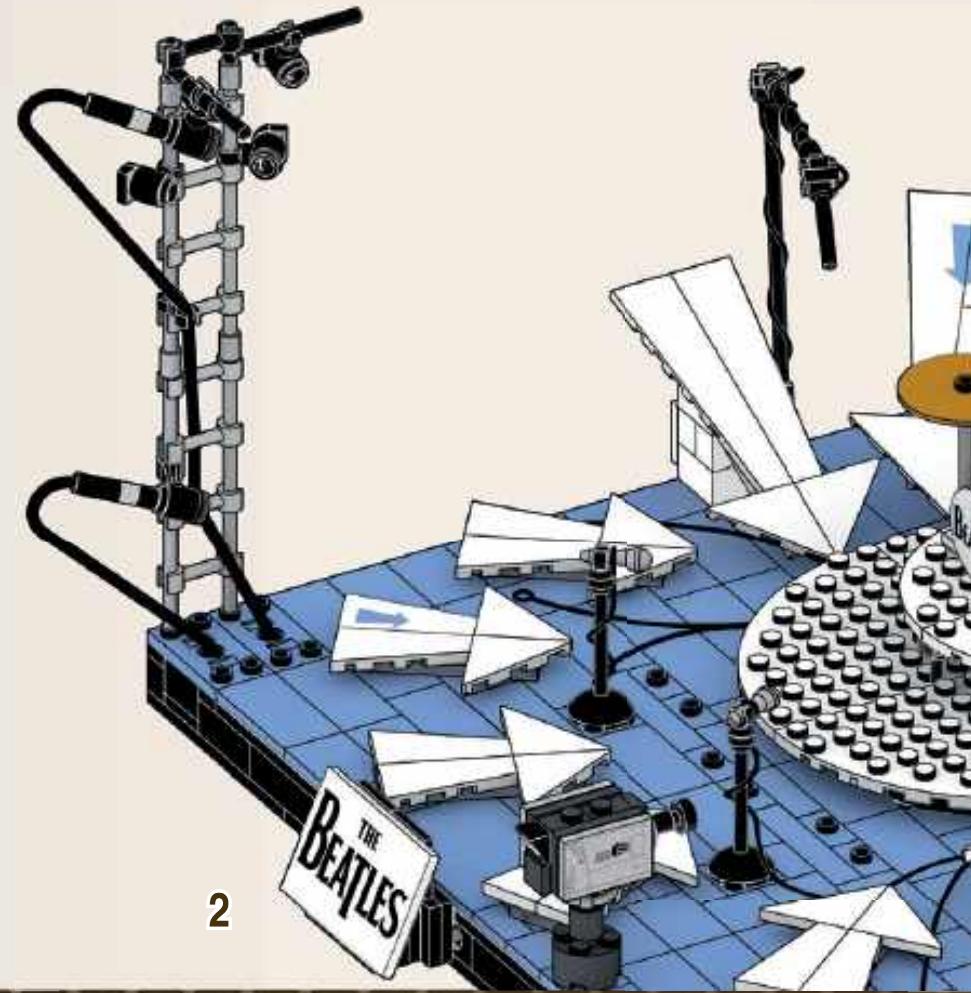
122

1x 1x 1x





1



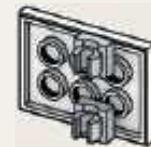
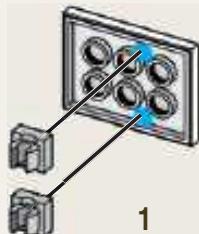
2

124

2x

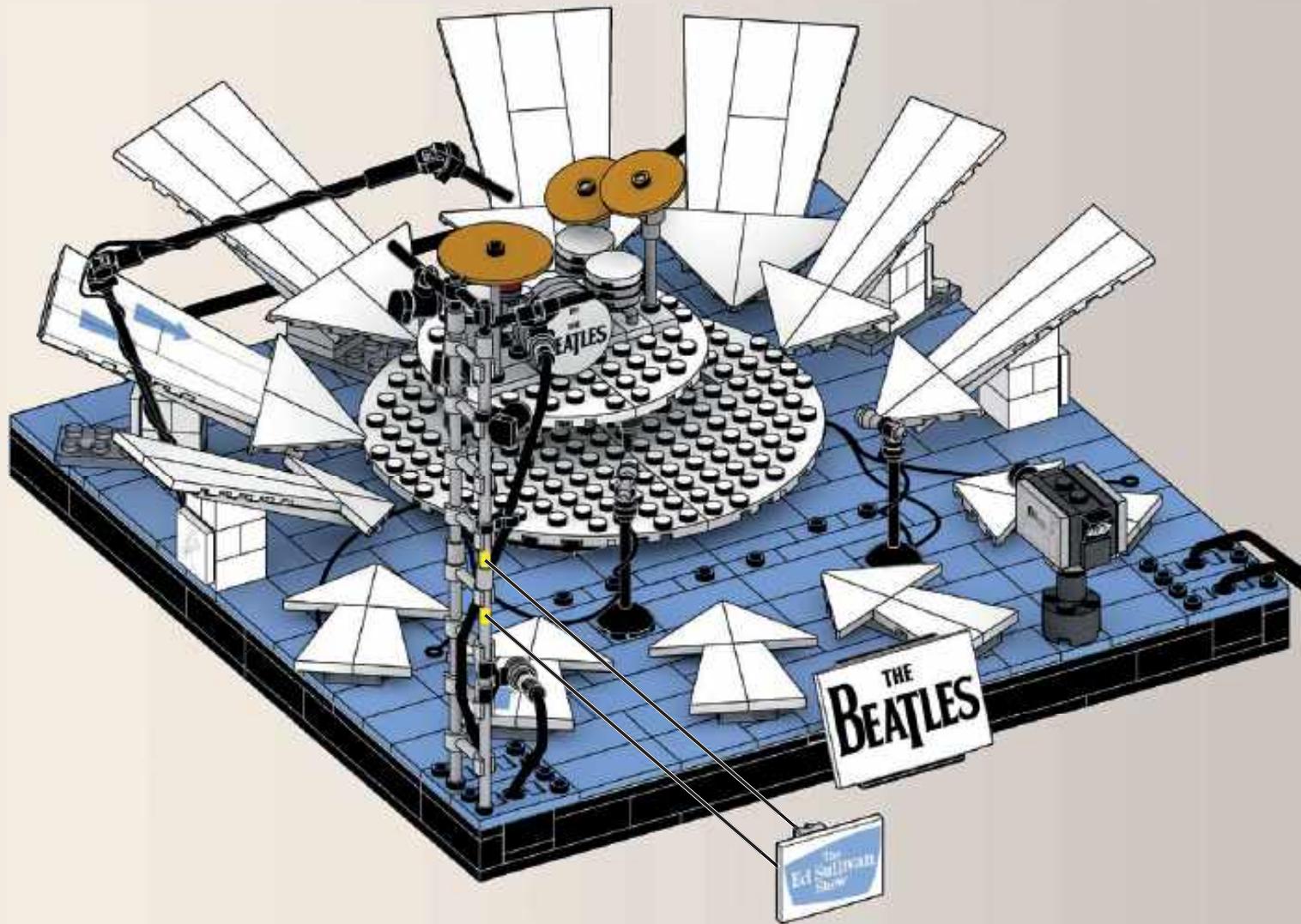


1x



1

2



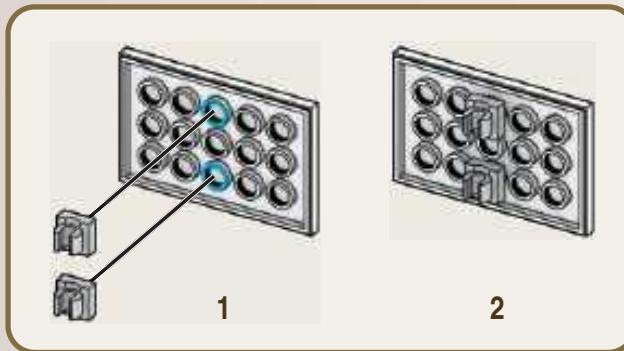
113

125

2x

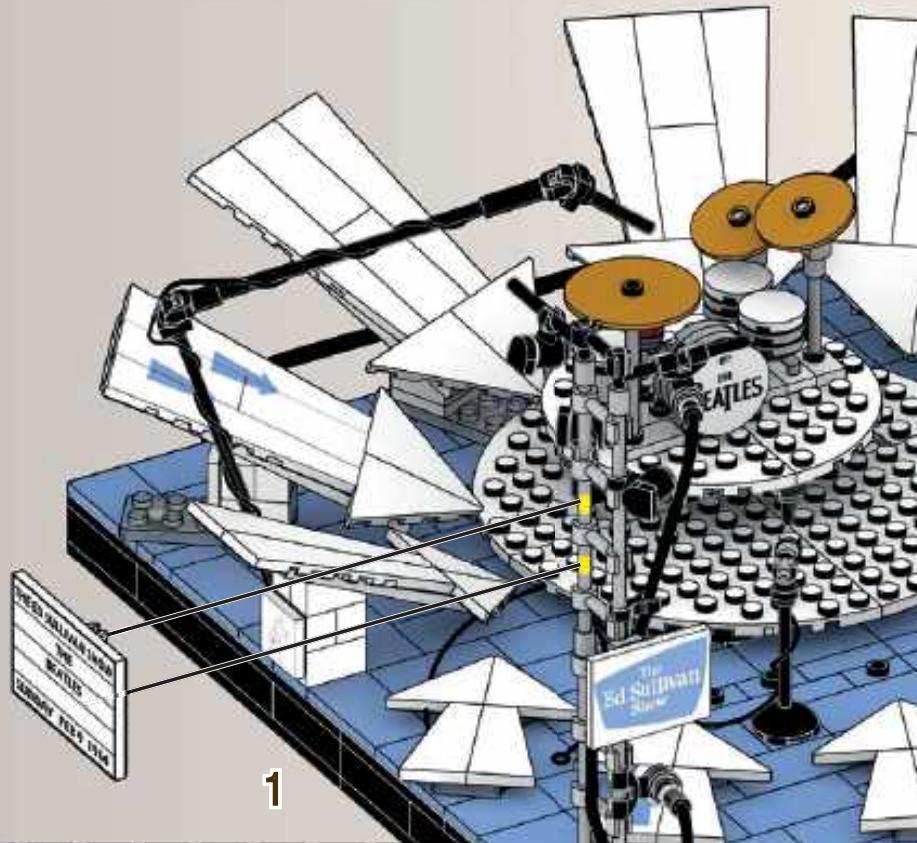


1x

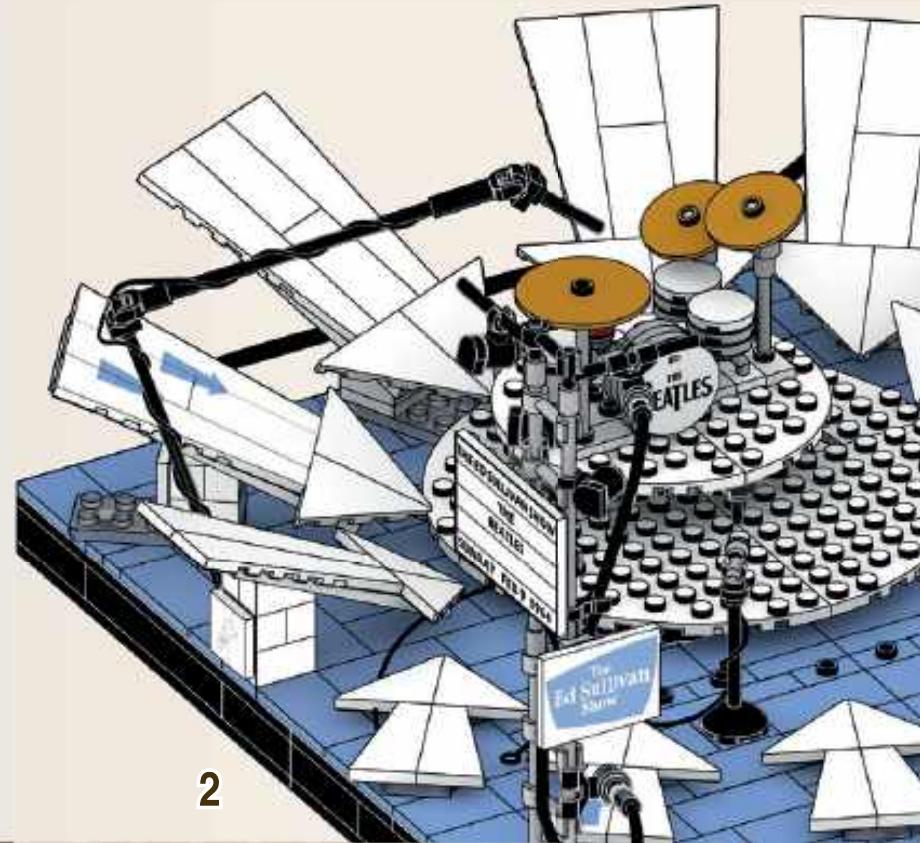


1

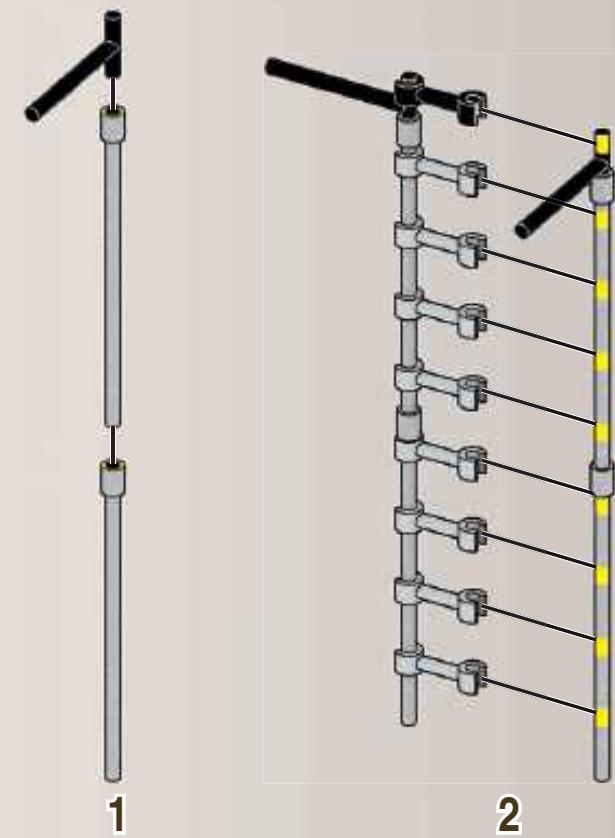
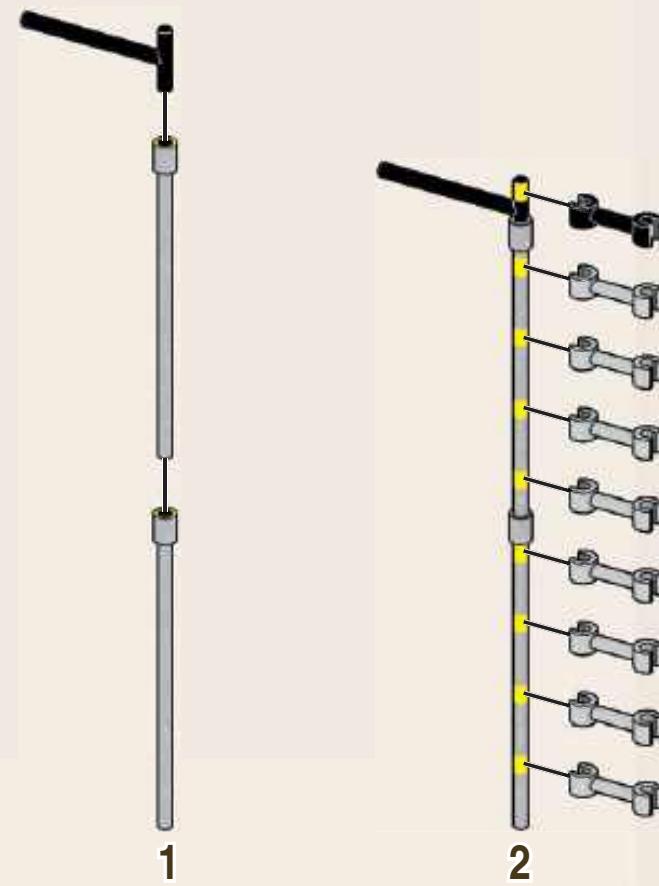
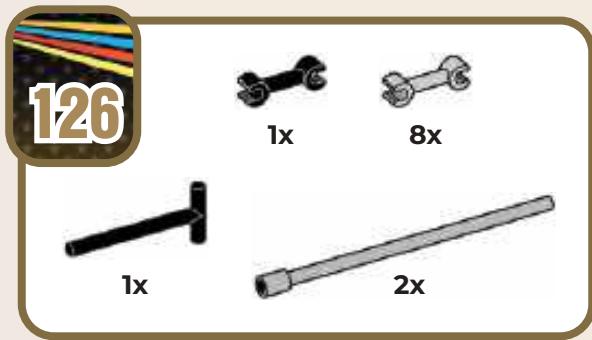
2



1



2



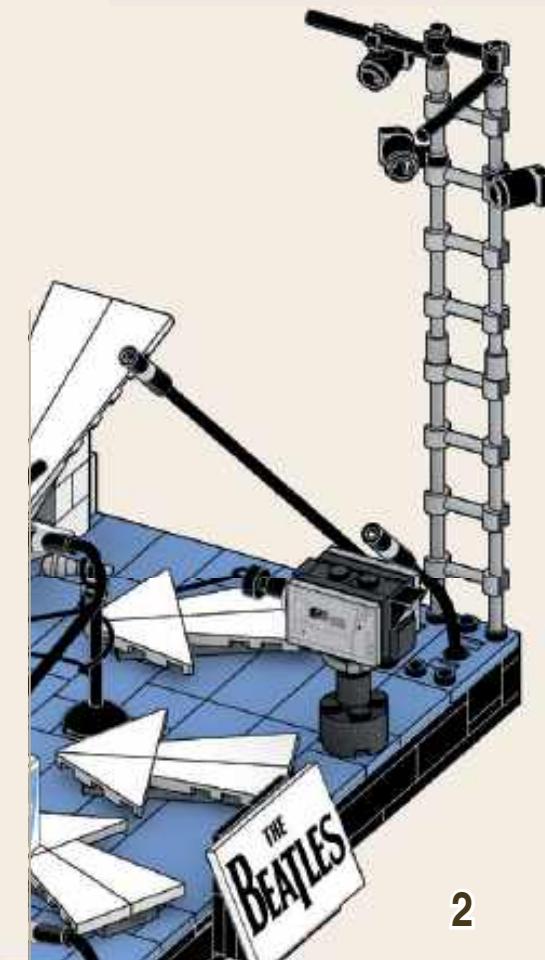
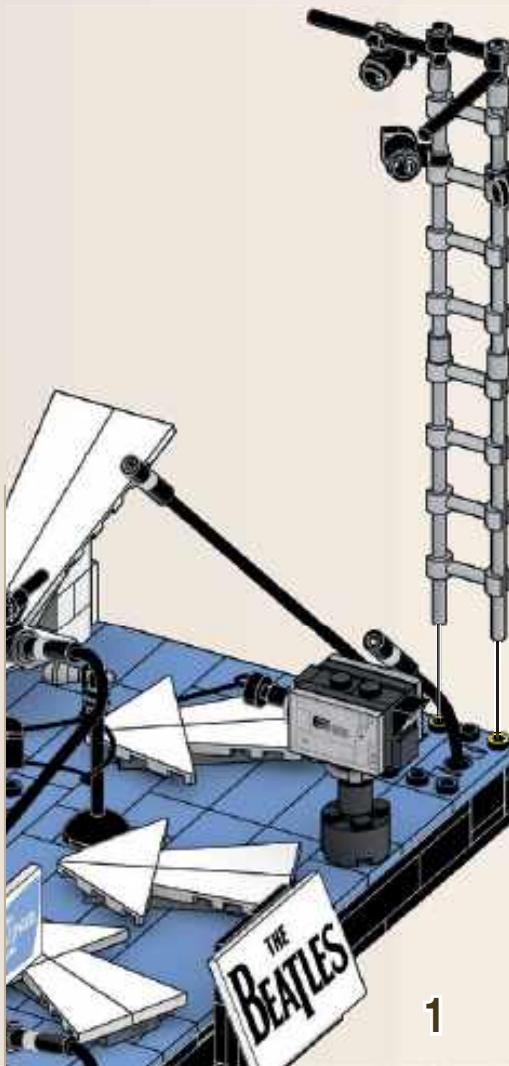
128

3x 3x 3x



129

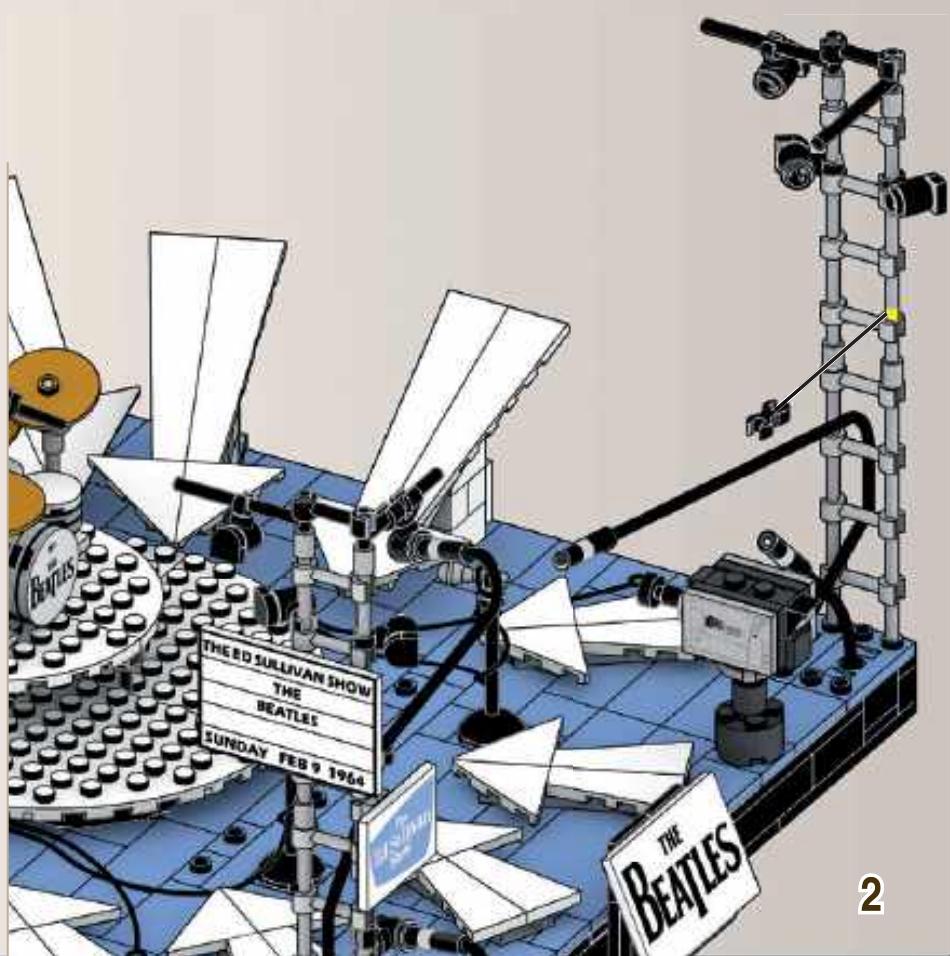
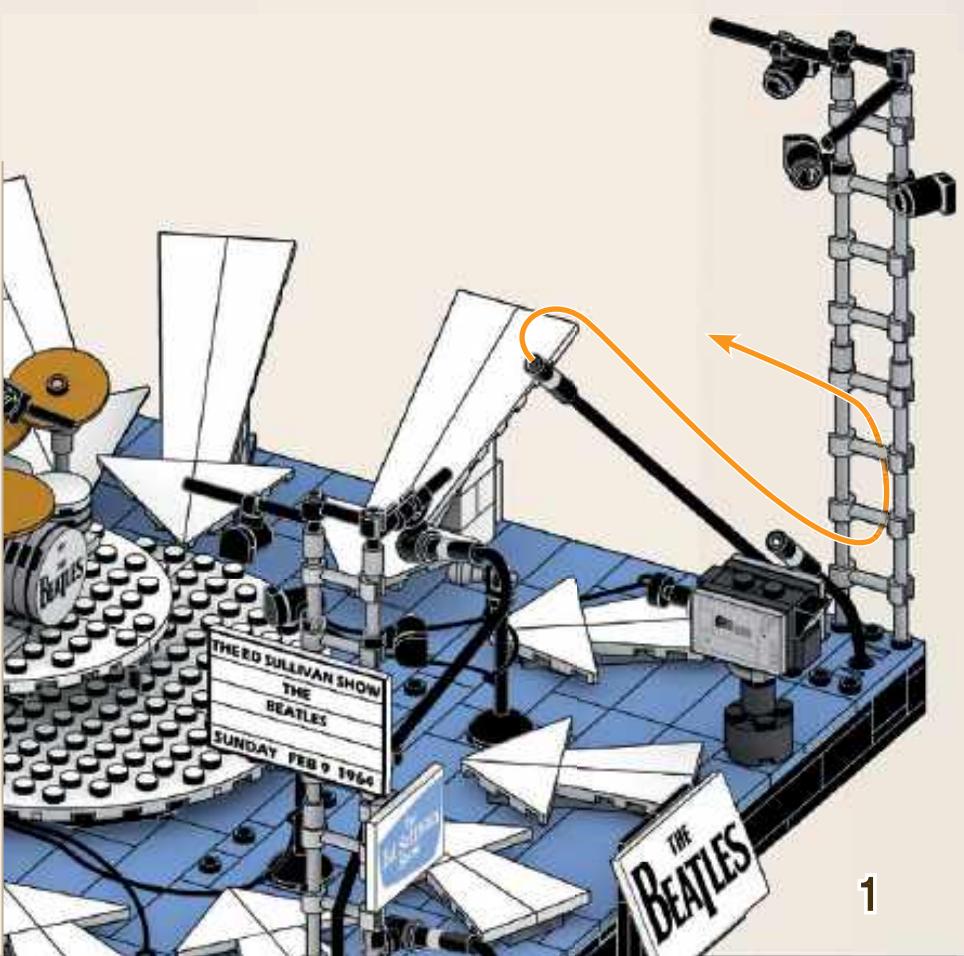
129



130

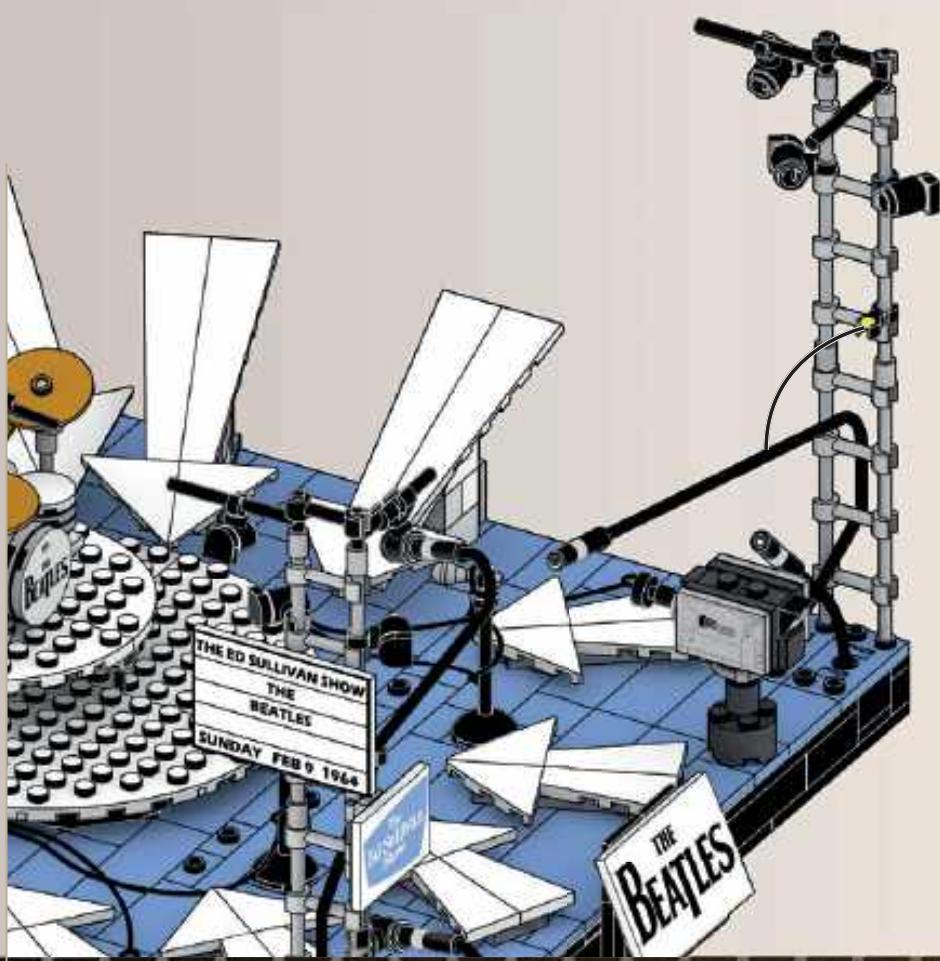


1x



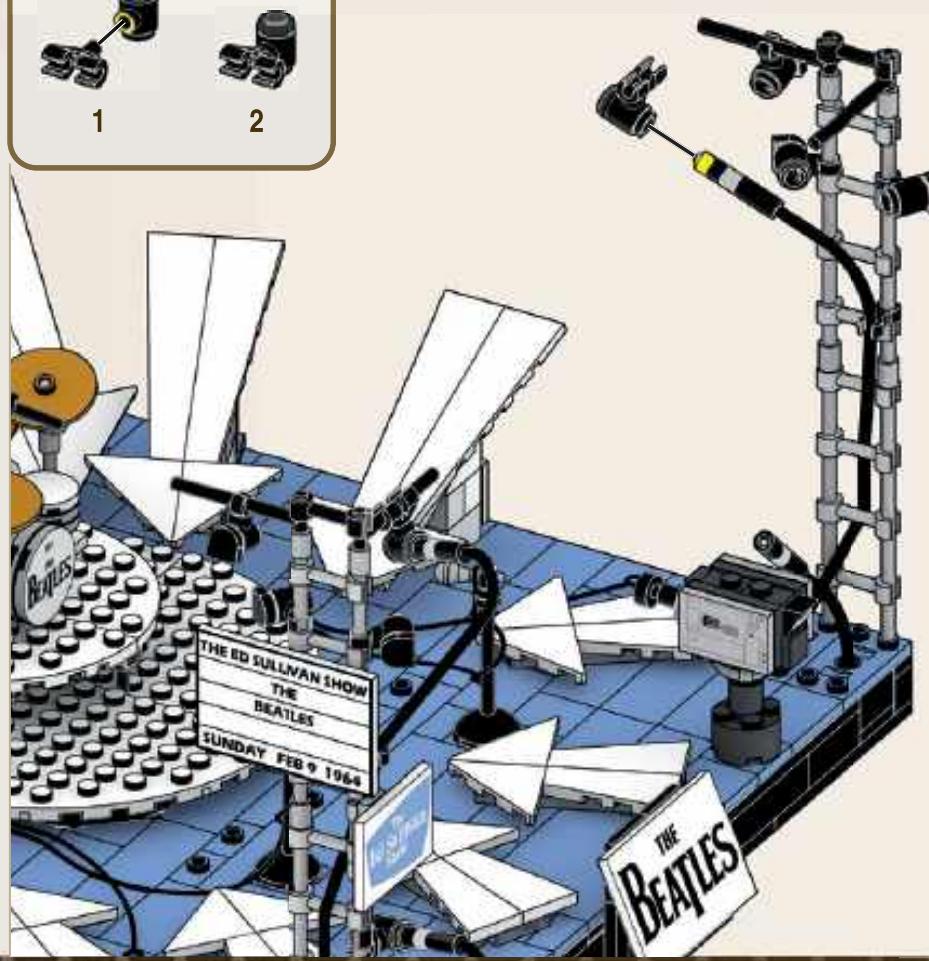
117

131



132

1x 1x 1x



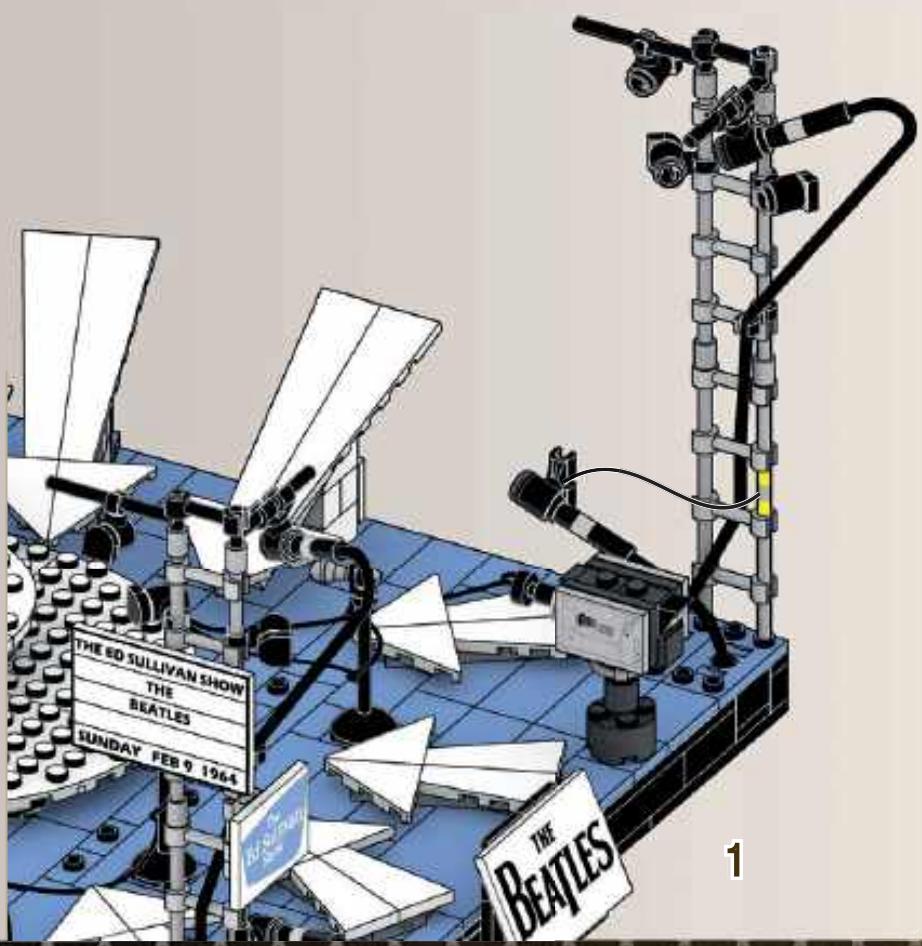
133



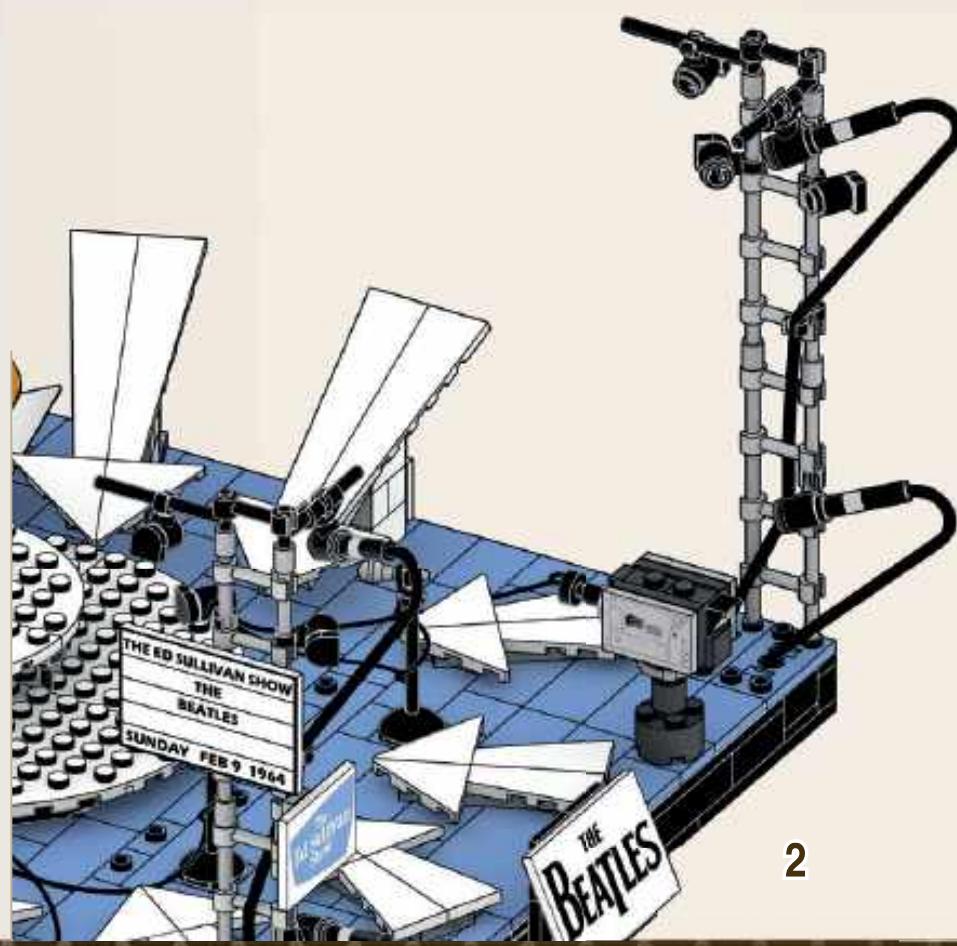
134

1x 1x 1x





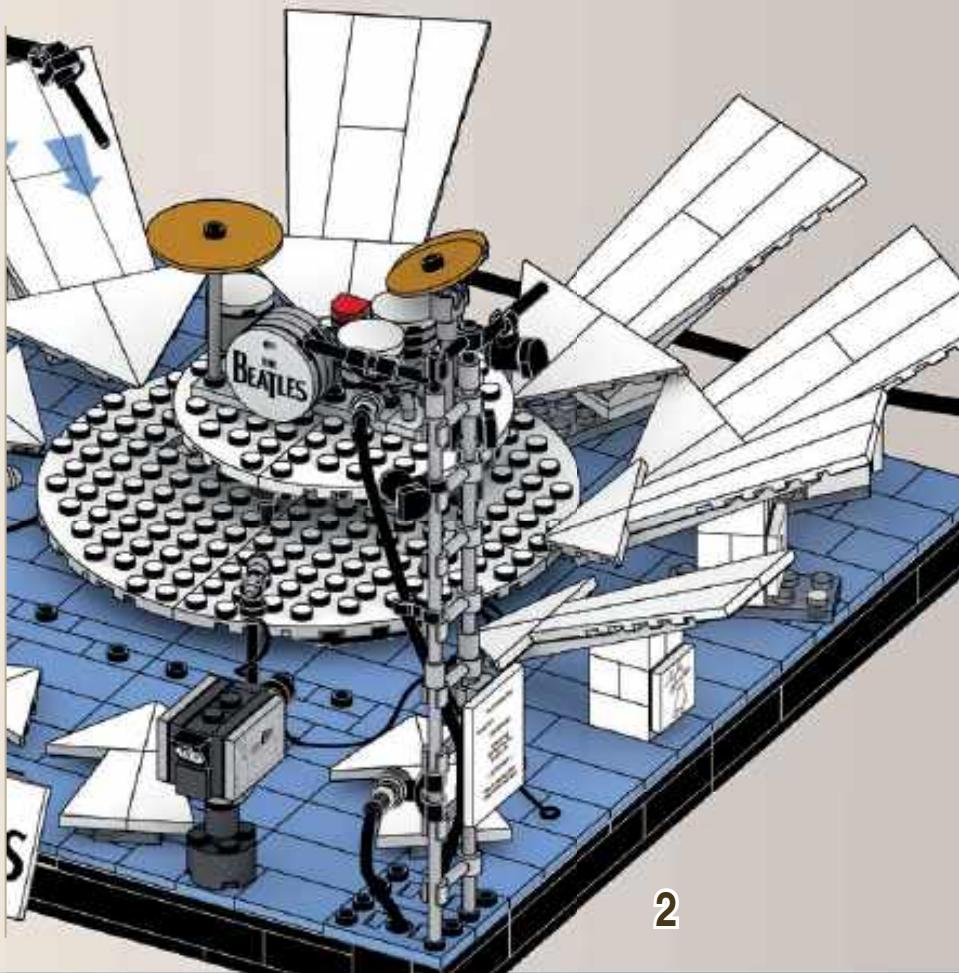
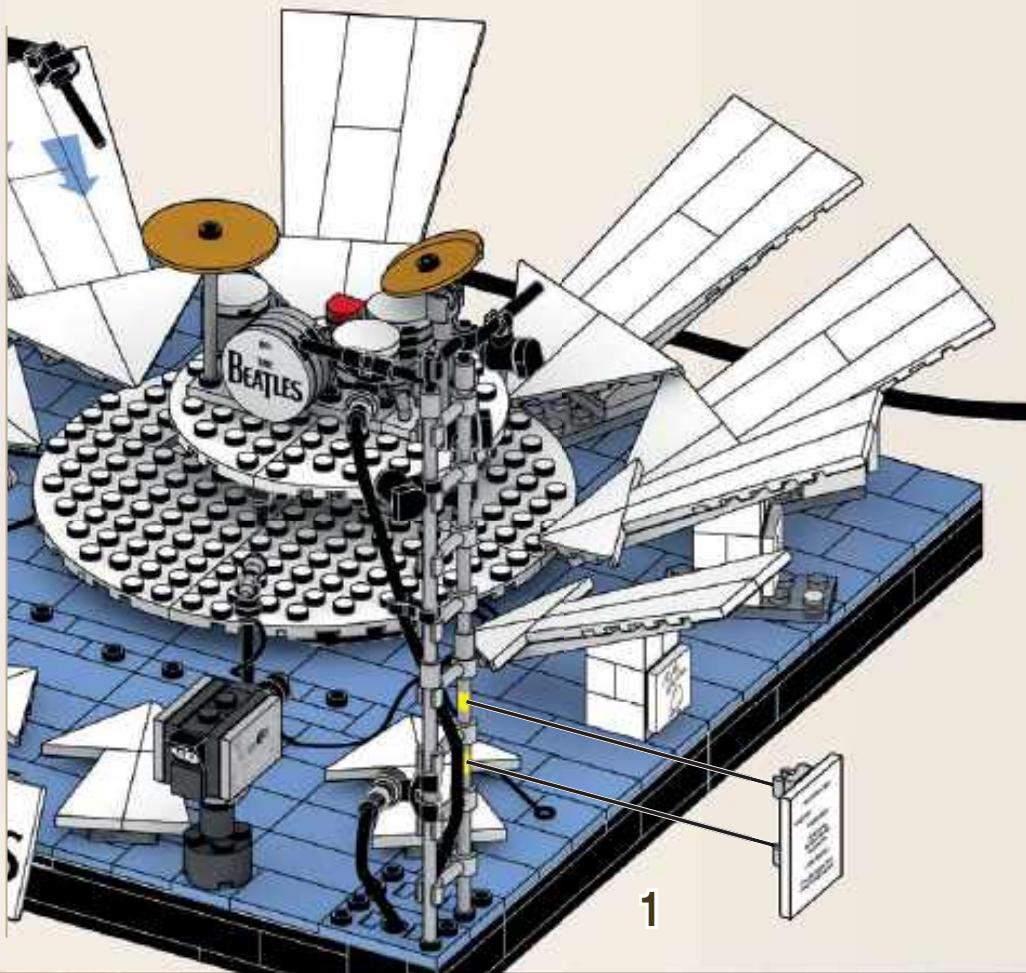
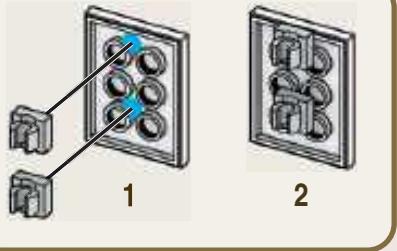
1



2

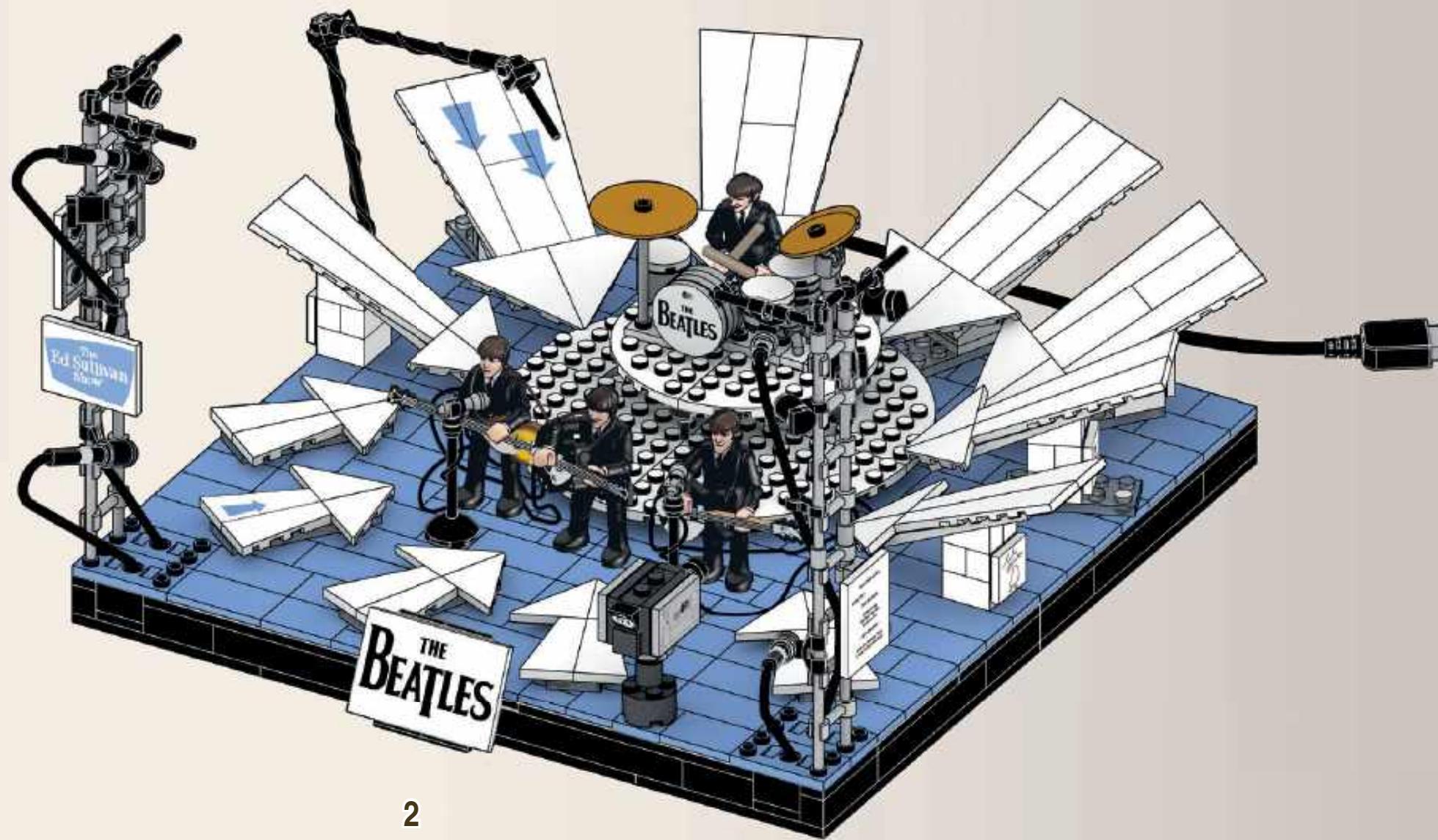
136

2x



137







PRESS HERE TO TOGGLE
LIGHTING SETTINGS.
APPUYEZ ICI POUR
PASSER D'UN RÉGLAGE
LUMINEUX À L'AUTRE.

PULSA AQUÍ PARA CAMBIAR LOS AJUSTES DE ILUMINACIÓN.
PREMIR AQUI PARA ALTERAR AS DEFINIÇÕES DE LUZES.
HIER DRÜCKEN, UM BELEUCHTUNGSEINSTELLUNGEN ANZUPASSEN.
Нажмите здесь, чтобы изменить настройки подсветки.

CONTENTS / CONTIENT / INHALT / CONTENUTO / INHOUD / CONTENIDO / CONTEÚDO / INNEHÅLL / SISÄLTÖ / INDEHOLDER / INNHOLD /
ZAWIERA / OBSAH / TARTALOM / СОДЕРЖИМОЕ / ПЕРИХОМЕНА / İÇİNDEKİLER / المحتويات





5x
AM09493F



3x
AM09493B



3x
AM09033E



3x
AM09033F



2x
AM17194F



1x
AS-HVH42-06



1x
AS-HVH42-05



2x
AM17793QW



8x
AM76203E



2x
AS-HVH42-26



2x
AS-HVH42-27



1x
AS-HVH42-28



1x
AS-HVH42-22



2x
AS-HVH42-23



1x
AS-HVH42-24



1x
AS-HVH42-25



2x
AM01480F



4x
AM73752F



3x
AM80906B



3x
AM80906AMC



1x
AM81190VS



1x
AM81190BOR



2x
AM01313F



2x
AM04983E



4x
AM17055F



1x
AS-HVH42-07



1x
AS-HVH42-08



1x
AM16389QW



4x
AM09622E



6x
AM81557E



1x
AS-HVH42-20



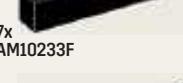
6x
AM81556E



1x
AS-HVH42-17



3x
AM08483E



7x
AM10233F



2x
AM10233E



2x
AM10233BDG



6x
AM04984E



2x
AM76192F



8x
AM76192APG



2x
AM75514E



2x
AM73754E



9x
AM09924F



4x
AM09924E



6x
AM80941F

Please read these instructions carefully before first use and keep them for future reference.

Il est recommandé de lire attentivement ce feuillet avant la première utilisation et de le conserver pour référence future.
Leer estas instrucciones cuidadosamente antes de la primera utilización y guardarlas para referencia futura.

Leia as instruções antes do primeiro uso e guarde-as para futura referência.

Leggere le istruzioni prima di cominciare ad usare il gioco e conservarle per referenze future.

Die Gebrauchsanleitung bitte durchlesen und aufbewahren.

Proszę uważnie przeczytać instrukcję obsługi przed pierwszym użyciem, a następnie zachować ją na przyszłość.

Wij raden u aan deze handleiding zorgvuldig te lezen en te bewaren voor eventuele raadpleging op een later tijdstip.

Внимательно прочтите инструкцию перед первым использованием и сохраните ее для дальнейшего использования.

Vær venlig at læse disse instruktioner omhyggeligt inden I brugter dem og opbevar dem til fremtidigt brug.

Läs noggrant igenom dessa instruktioner innan du använder produkten för första gången och spara dem för ev framtidiga frågor.

Les disse instruksjonene nøyde før første gangs bruk, og ta vare på dem for fremtidig oppslag.

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen ensimmäistä käyttöä ja säilytä ne myöhempää tarvetta varten.

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες πριν από τη χρήση και κρατήτε τις για μελλοντική αναφορά.

İlk kullanıldığında önce talimatları dikkatle okuyun ve bu bilgileri ilerde tekrar bakabilmek için saklanmanız önerilir.

Před prvním použitím si pozorně přečtěte pokyny a uschovejte je pro budoucí použití.

Pred prvým použitím si pozorné prečítajte návod a uschovajte ho pre prípad potreby.

Olívassa el előző használattól elött, és örökítve meg az utalmatot, mert a későbbiekben felhasználható, fontos információkat tartalmaz.

初めてご使用になる前に、この説明書をよくお読みください。また、本書は将来いつでも参照できるように保管してください。

يجب قراءة هذه التعليمات بعناية قبل الاستخدام والاحتفاظ بها للرجوع إليها مستقبلاً.

第一次使用前, 请仔细阅读本说明书并保留以备将来参考。



1x
FIG-HVH42-A



1x
FIG-HVH42-B



1x
FIG-HVH42-C



1x
FIG-HVH42-D



1x
AS-HVH42-01



1x
AS-HVH42-02



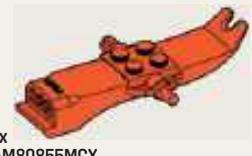
1x
AS-HVH42-03



2x
AM76570KN



1x
AM76570F



1x
AM80855MCX



1x
X-HVH42-01



1x
AS-HVH42-29

Missing pieces?
Pièces manquantes?
¿Partes faltantes? • Perdeu peças?
Fehlen Teile? • Не хватает деталей?



support.megabrand.com

"Ladies and Gentlemen, The Beatles!" / « Mesdames et messieurs, les Beatles ! » / « Damas y caballeros, los Beatles! » / "Senhoras e senhores, The Beatles!"
"Signore e signori, i Beatles!" / "Ladies and Gentlemen, The Beatles!" / The Beatles / "Dames en heren, The Beatles!" / "Дамы и господа, перед вами The Beatles!"
"Küpiec i kupiąc, o Beatles!" / "Karsiniszda The Beatles!" / "Hölgheim es Uráim! A Beatles!" / "Damer och herrar! The Beatles!" / "Naiset ja herrat, The Beatles!" / "Ladies and Gentlemen, The Beatles!" / "The Beatles, mine damer og herrer!" / „Dámy a páni, The Beatles! / „Dámy a páni, The Beatles! / "The Beatles... میانگین و سلطنتی

© 2023 Apple Corps Ltd. All Rights Reserved. A Beatles™ Product Licensed by Apple Corps Ltd.

"Beatles" is a trademark of Apple Corps Ltd. "Apple" and the Apple Logo are exclusively licensed to Apple Corps Ltd.

"The Ed Sullivan Show"™ / . Courtesy of SOFA Entertainment.

Images from "The Ed Sullivan Show" ©SOFA Entertainment. All Rights Reserved.



⚠ WARNING: NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS OF AGE. MISUSE OF TRANSFORMER CAN CAUSE ELECTRIC SHOCK. / ADVERTENCIA: NO RECOMENDADO PARA NIÑOS MENORES DE 3 AÑOS. UN MAL USO DEL TRANSFORMADOR PODRÍA PROVOCAR UNA DESCARGA ELÉCTRICA.

ATTENTION. NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 3 ANS. MAL UTILISER LE TRANSFORMATEUR PEUT PROVOQUER UNE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE.

ATENÇÃO. NÃO É INDICADO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 3 ANOS. O USO INCORRETO DO TRANSFORMADOR PODE CAUSAR CHOQUE ELÉTRICO.

AVVERTENZA: non adatto ai bambini di età inferiore a 3 anni. L'uso improprio del trasformatore può causare scosse elettriche. / **WARNUNG:** Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Ein unsachgemäßes Gebrauch des Transformators kann einen Stromschlag verursachen. / **OSTRZEŻENIE:** Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 roku życia. Nieprawidłowe użytkowanie transformatora może spowodować porażenie prądem. / **WAARSCHUWING:** Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Verkeerd gebruik van de transformator kan elektrische schokken veroorzaken. / **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Не предназначено для детей в возрасте до 3 лет. Неправильное использование трансформера может привести к поражению электрическим током. / **ADVARSEL:** Ikke egnet til børn under 3 år. Forkert bruk av transformeren kan føre til elektrisk stød. / **VARNING:** Inte lämpligt för barn under 3 år. Felaktig användning av transformatorn kan resultera i elektriska stötar. / **ADVARSEL:** Ikke egnet for barn under 3 år. Feil bruk av transformatoren kan føre til elektrisk støt. / **VAROITUS:** Ei alle 3-vuotiaalle. Muuntajan väärä käyttö voi aiheuttaa sähköiskun. / **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Ακατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. Η κακή χρήση του μετασχηματιστή μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία. / **UYARI:** 3 yaşından küçük çocukların için uygun değildir. Transformatörün yanlış kullanımı elektrik çarpmasına neden olabilir. / **UPOZORNĚNÍ:** Neříšné pro děti do 3 let. Nesprávné používání transformátoru může způsobit úraz elektrickým proudem. / **UPOZORNENIE:** Nevhodné pre deti do 3 rokov. Nesprávne používanie transformátora môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom. / **FIGYELMEZTETÉS:** Hárrom éven aluli gyermeknek nem ajánlott. A transzformátor helytelen használata áramütést okozhat.

警告: 3歳未満のお子様には絶対に与えないでください。変換アダプターを誤って使用すると、感電する恐れがあります。

تحذير: غير مناسب للأطفال دون سن 3 سنوات. يمكن أن يتسبب سوء استخدام المحوّل في حدوث صدمة كهربائية.

警告：不适合 3 岁以下儿童。变压器使用不当会导致触电。

INSTRUCTIONS FOR USE / INSTRUCTIONS D'UTILISATION / INSTRUCCIONES / INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO / ISTRUZIONI PER L'USO / GEBRAUCHSANLEITUNG / INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA / GEBRUIKSAANWIJZING / ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ / BRUGERVEJLEDNING / BRUKSANVISNING / KÄYTÖÖHJE / ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ / KULLANIM KILAVUZU / POKYNY K POUŽITÍ / NÁVOD NA POUŽITIE / HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ / 使用说明 / **تعليمات الاستخدام**

⚠ WARNING:

Do not leave this toy close to a source of heat or in direct sunlight. / Do not operate this toy outdoors. / Operate this toy in a dry area. / Avoid sand and water. If moisture gets inside the electronic compartment, allow it to dry thoroughly before using. / Regularly examine the power supply used with this toy for damage to the cord, plug, enclosure, and other parts. In the event of such damage, do not use until damage has been repaired. / This toy is not intended for children under 3 years old. / This toy must only be used with a power supply for toys. / The power supply and cable are not a toy. / Toys liable to be cleaned with liquids are to be disconnected from the power supply before cleaning. / This toy is not to be connected to more than the recommended number of power supplies.

ADVERTENCIA:

Este juguete no debe situarse cerca de una fuente de calor o bajo la luz directa del sol. / Este juguete no se ha diseñado para jugar al aire libre. / Este juguete debe utilizarse en una zona seca. / Evita usar este juguete cerca de arena y de agua. Si el compartimento electrónico del juguete se moja, hay que dejarlo secar por completo antes de volver a utilizarlo. / Debe examinar con regularidad la fuente de alimentación utilizada para este juguete con el objetivo de detectar daños en el cable, en el enchufe, en la carcasa o en otras piezas. Si alguna de estas partes está dañada, no se debe utilizar el juguete hasta que esté reparado. / Este juguete no está recomendado para menores de 3 años. / El producto solo se puede utilizar con una fuente de alimentación para juguetes. / Ni la fuente de alimentación ni el cable son juguetes. / Antes de limpiar los juguetes con algún tipo de líquido, deben desconectarse de la fuente de alimentación. / No uses el juguete con un voltaje eléctrico superior al recomendado.

ATTENTION :

NE PAS LAISSER CE JOUET À PROXIMITÉ D'UNE SOURCE DE CHALEUR OU EN PLEIN SOLEIL. / NE PAS FAIRE FONCTIONNER CE JOUET À L'EXTÉRIEUR. / FAIRE FONCTIONNER CE JOUET DANS UN ESPACE SEC. / ÉVITER TOUT CONTACT AVEC LE SABLE ET L'EAU. SI DE L'HUMIDITÉ PÉNÈTRE DANS LE COMPARTIMENT ÉLECTRONIQUE, LE LAISSEZ COMPLÈTEMENT SÉCHER AVANT DE LE RÉUTILISER. / IL CONVIENT D'EXAMINER RÉGULIÈREMENT LE BLOC D'ALIMENTATION UTILISÉ AVEC CE JOUET AFIN DE DÉCELER D'ÉVENTUELS DOMMAGES SUR LE CORDON, LA PRISE, LE BOÎTIER OU TOUT AUTRE ÉLÉMENT. DANS LE CAS OÙ DE TELS DOMMAGES SERAIENT DÉCELÉS, LE BLOC D'ALIMENTATION NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ ET DOIT ÊTRE RÉPARÉ. / CE JOUET NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 36 MOIS. / CE JOUET NE DOIT ÊTRE UTILISÉ QU'AVEC

UN BLOC D'ALIMENTATION FAIT POUR LES JOUETS. / LE BLOC D'ALIMENTATION ET LE CÂBLE NE SONT PAS DES JOUETS. / LES JOUETS NÉCESSITANT D'ÊTRE NETTOYÉS À L'AIDE DE LIQUIDES DOIVENT ÊTRE DÉBRANCHÉS DE L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE AU PRÉALABLE. / LE JOUET NE DOIT PAS ÊTRE CONNECTÉ À UN NOMBRE D'ALIMENTATIONS ÉLECTRIQUES DÉPASSANT LES RECOMMANDATIONS.

ATENÇÃO:

NÃO DEIXAR ESTE BRINQUEDO PERTO DE UMA FONTE DE CALOR OU SOB LUZ SOLAR DIRETA. / NÃO USAR ESTE BRINQUEDO AO AR LIVRE. / USAR O BRINQUEDO NUMA ZONA SECA. / EVITAR USAR SOBRE AREIA E NA ÁGUA. SE O COMPARTIMENTO ELETRÔNICO APANHAR HUMIDADE, DEIXAR SECAR COMPLETAMENTE ANTES DE USAR. / EXAMINAR REGULARMENTE A FONTE DE ALIMENTAÇÃO UTILIZADA COM ESTE BRINQUEDO PARA VERIFICAR A EXISTÊNCIA DE DANOS NO CABO, NA FICHA, NA PROTEÇÃO E NOUTRAS PEÇAS. EM CASO DE DANOS, NÃO UTILIZAR O BRINQUEDO ATÉ QUE OS DANOS TENHAM SIDO REPARADOS. / ESTE BRINQUEDO NÃO É RECOMENDADO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 3 ANOS DE IDADE. / O BRINQUEDO APENAS DEVE SER UTILIZADO COM UMA FONTE DE ALIMENTAÇÃO ADEQUADA PARA BRINQUEDOS. / A FONTE DE ALIMENTAÇÃO E O CABO NÃO SÃO BRINQUEDOS. / OS BRINQUEDOS QUE PODEM SER LIMPOS COM LÍQUIDOS DEVEM SER DESLIGADOS DA FONTE DE ALIMENTAÇÃO ANTES DA LIMPEZA. / ESTE BRINQUEDO NÃO DEVE SER LIGADO A MAIS DO QUE O NÚMERO RECOMENDADO DE FONTES DE ALIMENTAÇÃO.

AVVERTENZA:

Non lasciare il giocattolo vicino a fonti di calore intense o alla luce diretta del sole. / Non azionare questo giocattolo all'aperto. / Azionare questo giocattolo in un'area asciutta. / Evitare la sabbia e l'acqua. Se l'umidità dovesse penetrare nel vano dei circuiti elettronici, lasciarlo asciugare completamente prima dell'uso. / Esaminare regolarmente il caricabatterie utilizzato con questo giocattolo per verificare che non vi siano danni al cavo, alla spina, all'involucro e ad altre parti. In caso di danni di questo tipo, non utilizzare fino a che non sono stati riparati. / Il giocattolo non è adatto ai bambini di età inferiore a 3 anni. / Il giocattolo deve essere utilizzato solo con fonti di alimentazione adatti ai giocattoli. / L'alimentatore e il cavo non sono giocattoli. / I giocattoli che possono essere puliti con liquidi devono essere collegati dall'alimentazione prima della pulizia. / Non collegare il giocattolo a un numero di fonti di alimentazione superiore a quello raccomandato.

WAARSCHUWING:

Dieses Spielzeug nicht in der Nähe einer Wärmequelle oder in direktem Sonnenlicht stehen lassen. / Dieses Spielzeug nicht im Freien verwenden. / Dieses Produkt in einem trockenen Bereich verwenden. / Das Produkt nicht mit Sand oder Wasser in Berührung kommen lassen. Sollte Feuchtigkeit in die Elektronik eingedrungen sein, diese vor erneutem Gebrauch vollständig trocken lassen. / Das Ladegerät, das mit diesem Produkt verwendet wird, regelmäßig auf Schäden von Kabel, Stecker, Schutzmaterial und anderen Teilen prüfen. Werden Schäden festgestellt, darf das Produkt so lange nicht verwendet werden, bis diese Schäden behoben sind. / Dieses Produkt ist nicht für Kinder unter 3 Jahren bestimmt. / Für das Spielzeug darf nur ein Ladegerät für Spielzeug verwendet werden. / Das Ladegerät und das Kabel sind kein Spielzeug. / Spielzeug, das mit flüssigen Reinigungsmitteln gereinigt wird, muss zunächst von der Stromversorgung getrennt werden. / Dieses Spielzeug nicht an mehr als die empfohlene Anzahl von Stromquellen anschließen.

OSTRZEŻENIE:

Nie zostawiaj zabawki w pobliżu źródeł ciepła ani w miejscach bezpośrednio nasłonecznionych. / Nie baw się zabawką na dworze. / Baw się zabawką w suchym miejscu. / Unikaj piasku i wody. Jeśli do wnętrza przedziału z elektroniką dostanie się wilgoć, wysusź go dokładnie przed użyciem. Regularnie sprawdzaj, czy źródło zasilania używane z tą zabawką nie ma uszkodzeń przewodu, wtyczki, obudowy ani innych części. W razie uszkodzenia nie używaj go, dopóki nie zostanie naprawione. / Zabawka nie jest przeznaczona dla dzieci poniżej 3 roku życia. / Zabawki można używać wyłącznie ze źródłem zasilania przewiązanym do zabawek. / Źródło zasilania i kabel to nie zabawki. / Zabawki, które można czyścić z użyciem płynu, należy przed czyszczeniem odłączyć od źródła zasilania. / Nie należy podłączać do większej liczby źródeł zasilania, niż jest to zalecane.

WAARSCHUWING

Houd dit speelgoed uit de buurt van warmtebronnen of direct zonlicht. / Gebruik dit speelgoed niet buiten. / Gebruik dit speelgoed in een droge omgeving. / Vermijd zand en water. Als er vocht in het elektronische gedeelte komt, laat dat dan eerst volledig drogen voor gebruik. / Het snoer, de plug, de behuizing en de andere onderdelen van het speelgoed moeten regelmatig op beschadigingen worden gecontroleerd. In geval van beschadiging pas weer gebruiken, nadat de beschadiging is gerepareerd. / Dit speelgoed is niet bestemd voor kinderen tot 3 jaar. / Het speelgoed mag alleen worden gebruikt met stroomvoorziening voor speelgoed. / De stroomvoorziening en de kabel zijn geen speelgoed. / Speelgoed dat met vloeistof mag worden gereinigd, moet voor reiniging van de stroomvoorziening worden losgekoppeld. / Dit product niet op meer stroombronnen aansluiten en aanbevolen is.

ВНИМАНИЕ!

Не оставляйте эту игрушку вблизи источника тепла или в зоне воздействия прямых солнечных лучей. / Не используйте эту игрушку вне помещений. / Используйте эту игрушку в сухом месте. / Избегайте попадания в игрушку песка или воды. Если внутрь электронного блока попадет влага, вытащите его и тщательно просушите игрушку, прежде чем снова использовать ее. / Регулярно проверяйте источник питания, используемый вместе с этой игрушкой, на наличие поврежденной шнура, вилки, корпуса и других деталей. При обнаружении каких-либо поврежденный необходиимо прекратить использование до их устранения. / Игрушка предназначена для детей старше 3 лет. / Игрушку можно использовать только с источником питания для игрушек. / Источник питания и шнур не являются игрушками. / Игрушки, которые необходимо мыть жидкостью, должны быть отключены от источника питания перед мытьем. / Игрушка не должна подключаться к большему, чем рекомендуется, количеству источников питания.

ADVARSEL:

Hold legetøjet væk fra varmekilder og direkte sollys. / Legetøjet må ikke bruges udendørs. / Legetøjet skal bruges på et tørt område. / Undgå sand og vand. Hvis der kommer fugt i elektronikkummet, skal du lade det tørre helt, inden du bruger det igen. / Stromforsyningen, der anvendes til dette legetøj, skal med jævne mellemrum undersøges for skader på ledning, stik, kasse og andre dele. I tilfælde af skader må du ikke bruge legetøjet, for skaden er blevet udbredet. / Dette legetøj er ikke beregnet til børn under 3 år. / Legetøjet må kun bruges sammen med en stromforsyning til legetøj. / Stromforsyningen og kablet er ikke legetøj. / Legetøj, der skal rengøres med væske, skal kobles fra stromforsyningen inden renցring. / Dette legetøj må ikke tilsluttes til mere end det anbefalede antal stromforsyninger.

VARNING:

Lämna inte leksaken vid en värmeälla eller i direkt solljus. / Använd inte leksaken utomhus. / Använd leksaken på en torr plats. / Undvik sand och vatten. Om fukt tränger in i den elektriska delen ska du se till att den torkar ordentligt innan du använder leksaken igen. / Kontrollera regelbundet strömkällan som används med den här leksaken med avseende på skador på sladd, kontakt, hölje och andra delar. Om någon del är skadad ska produkten inte användas förrän skadan har reparerats. / Den här leksaken är inte avsedd för barn under 3 år. / Leksaken får endast användas med en strömkälla för leksaker. / Strömkällan och sladden är inte en leksak. / Leksaker som ska rengöras med vätskor måste kopplas bort från strömkällan före rengöring. / Produkten får inte anslutas till mer än det rekommenderade antalet strömkällor.

ADVARSEL:

Ikke legg denne leken nær en varmekilde eller i direkte sollys. / Leken må ikke brukes utendørs. / Leken må brukes på et tørt sted. / Unngå sand og vann. Hvis det kommer fuktighet inn i elektronikken, må du la det tørke grundig før du bruker leken. / Sjekk strømkildene som brukes med denne leken regelmessig for skader på ledningen, kontakten og andre deler. Hvis du oppdager denne typen skade, må du ikke bruke laderen før den har blitt reparert. / Leken er ikke egnet for barn under 3 år. / Leken må bare brukes sammen med strømforsyning for leker. / Strømkilden og kablen er ikke leketøy. / Leker som skal rengjøres med væske, må kobles fra strømkilden før rengjøring. / Denne leken må ikke kobles til flere enn det anbefalte antallet strømkilder.

VAROITUS:

Älä jätä lämmönlähteen läheisyyteen tai suoraan auringonvaloon. / Älä käytä leluua ulkona. / Käytä leluua vain kui-vassa paikassa. / Vältä hiekkaa ja vettä. Jos elektronikka kastuu, anna lelun kuivua kunnolla ennen käyttöä. / Tarkasta lelun virtalähteiden johto, liitin, kotelo ja muut osat säännöllisesti. Jos niissä on vika, älä käytä virtalähettä ennen kuin vika on korjattu. / Lelu ei suositella alle malleja. / Käytä vain leluille tarkoitettua virtalähettä. / Virtalähde ja johto eivät ole leluja. / Nestessä puhdistettavat lelut on irrotettava virtalähestä ennen puhdistusta. / Tuotteeseen ei saa liittää suositeltua enempää virtalähteitä.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

Mην εκθέτετε το παιχνίδι σε υπερβολική ζέστη ή απευθείας σε ηλιακό φως. / Μην λειτουργείτε το παιχνίδι σε εξωτερικούς χώρους. / Λειτουργείτε το παιχνίδι σε στεγνή περιοχή. / Αποφύγετε την άμιση και το νερό. Εάν μετεγένεση μέσα στην ηλεκτρονική μονάδα, αφήστε να στεγνώσει τελείως πριν τη χρήση. / Ελέγχετε τακτικά το προϊόν για ενδεχόμενη βλάβη, στο καλώδιο, στο βύσμα και στα άλλα μέρη. Σε περίπτωση βλάβης μη χρησιμοποιείτε το παιχνίδι μέχρι να επισκευαστεί η βλάβη. / Το παιχνίδι δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά κάτω των 3 ετών. / Το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται με τροφοδοτικό παραρτήμα. / Το τροφοδοτικό και το καλώδιο δεν αποτελούν παιχνίδι. / Τα παιχνίδια που μπορούν να καθαριστούν με υγρά πρέπει να αποσύρονται από την παροχή ρεύματος πριν από τον καθαρισμό. / Μη συνδέετε με περισσότερες πηγές ρεύματος από αυτές που προτείνουμε.

UYARI:

Bu oyuncayı isı kaynağına yakın bir yerde veya doğrudan gün ışığındında bırakmayın. / Bu oyuncayı açık havada çalıştırın. / Bu oyuncayı kuru bir alanda çalıştırın. / Kumda ve süda oynamayın. / Elektronik bölmeye neme maruz kalırsa kullanmadan önce içice kurumasını bekleyin. / Bu oyuncaklı birlikte kullanılan güç kaynağı kablosunun, fişin, muhafazanın ve diğer parçalarının hasar görüp girmedini düzenli olarak kontrol edin. / Böyle bir durumda hasar onarılana kadar cihazı kullanmayın. / Bu oyuncak 3 yaşından küçük çocukların için uygun değildir. / Yalnızca oyuncaklara yönelik güç kaynağıyla kullanmalıdır. / Güç kaynağı ve kablo oyuncak değildir. / Sivi ile temizlenmesi gereken oyuncaklar,

temizlenmeden önce güç kaynağından çıkarılmalıdır. / Bu oyuncak, önerilenden daha fazla sayıda güç kaynağına bağlanmamalıdır.

UPPOZORNĚNÍ:

Nenechávejte hračku delší dobu poblíž zdroje tepla či na přímém slunečním světle. / Hračka není určena pro venkovní použití. / Používajte hračku v suchém prostředí. / Zamezte kontaktu s pískem a vodou. Pokud dojde k vniknutí vlnnosti do elektronické příhrádky, před dalším použitím ji nechte důkladně vyschnout. / Pravidelně kontrolujte, zda napájecí zdroj pro tuto hračku nemá poškozený kabel, kryt či jiné součásti. V případě takého poškození ji nepoužívejte, dokud nebude opravena. / Tato hračka není určena pro děti mladší 3 let. / Hračka se smí používat pouze s napájecím zdrojem pro hračky. / Napájení ani kabel nejsou hračky. / Hračky, které mohou být čistěny kapalinami, musí být před čištěním odpojeny od napájecího zdroje. / Nepřipojujte tuto hračku k více napájecím zdrojům, než je doporučeno.

УПОЗОРЖЕНИЕ:

Nenechávajte hračku v blízkosti tepelného zdroje alebo na priamom slnku. / Nepoužívajte hračku vonku. / Hračku používajte len na suchých miestach. / Vyhýbjte sa piesku a vode. Ak sa do elektronického priečinku dostane vlnkosť, pred ďalším použitím ho nechajte dôkladne vyschnúť. / Pravidelne kontrolujte napájací zdroj, ktorý sa používa s touto hračkou, či nie je poškodený kábel, konektor, kryt a iné časti. V prípade takého poškodenia nabíjačku nepoužívajte, kým nebude poškodenie opravené. / Táto hračka nie je určená pre deti mladšie ako 3 roky. / Hračka sa smie používať iba s napájacím zdrojom určeným pre hračky. / Napájacie zdroj a kábel sú hračkou. / Hračky, ktoré sú možné čistiť tekutinami, musia byť pred čistením odpojené od napájania. / Hračka sa nesmie zapojiť na viac zdrojov energie, než sa doporučuje.

FIGYELMEZTETÉS:

Ne hagyja a játékot hőforrás közelében vagy közvetlen napfényben. / Ne használja a játékot a szabadban. / A játékot százal helyen használja. / Kerülje a homokot és a vizet. Ha nedvesség kerül az elektronikus részre, használhat előtt hagyja teljesen megszáradni. / Rendszeresen ellenőrizze a játékhöz használt tápegységet, hogy nem sértült-e meg a kábel, a csatlakozó, a burkolat és egyéb alkatrészek. Amennyiben sérvülést fedez fel, annak megjavításáig ne használja a készüléket. / A játék 3 éven aluli gyermeknek nem ajánlott. / A játékot csak játékokhoz való tápegységgel szabad használni. / A tápegység és a kábel nem járát. / A folyadékkel tisztításhoz a játékokat a tisztítás előtt le kell válasszani a tápegységről. / A játékot nem ajánlott a javasoltan több tápegységhoz csatlakoztatni.

警告:

このおもちゃを熱の近くや直射日光の当たる場所に置かないでください。/

このおもちゃを屋外で使用しないでください。/

このおもちゃは、乾燥した場所で操作してください。/

砂や水を避けてください。電子部品に水分が入った場合は、十分に乾燥させてからご使用ください。/ 電源、コード、プラグ、本体、その他の部品に損傷がないかを定期的に点検し、損傷がある場合は修理するまで使用しないでください。/

このおもちゃは3歳未満のお子様は対象ではありません。/

このおもちゃは、おもちゃ用の電源でのみ使用してください。/ 電源やケーブルはおもちゃではありません。/

液体を使用しておもちゃを洗浄しない場合は、洗浄前に必ず電源を切っておいてください。/

このおもちゃを、推奨された数以上の電源に接続しないでください。

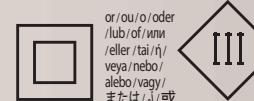
The toy is only to be connected to equipment bearing the following symbols:

Este juguete solo debe conectarlo a equipos con los siguientes símbolos:
O bringendo só deve ser ligado a equipamento com os seguintes símbolos:
Il giocattolo può essere connesso esclusivamente ad apparecchi contrassegnati dai seguenti simboli:
Das Spielzeug darf nur an Geräte der Schutzklassen I mit dem folgenden Symbol angeschlossen werden:
Zabawka można łączyć wyłącznie z urządzeniami oznaczonymi następującym symbolem:
Dit speelgoed mag uitsluitend worden aangesloten op apparatuur waarop het volgende symbool staat vermeld:

Игрушку следует подключать только к оборудованию, на котором указаны следующие символы:
Legetøjet må kun forbides til udstyr som har disse symboler:
Leksaken får endast anslutas till utrustning med följande symboler:
Lekken kan bare kobles sammen med utstyr som har følgende symboler:
Lehun saa liittää vain laitteisiin, joissa on jokin seuraavista symbolista:
Toi soitavon pitäessä voi suuntäätä myös muun esimerkkinä useita symbolia:
Oyuncak, yalnızca askıda belirtilen elektronik cihazlara bağlanmalıdır:
Hračku lze připojit pouze k zařízení označenému následujícími symboly:
Hračku možno pripojiť iba k zariadeniu označenemu nasledujúcimi symbolmi:
A játék csak olyan berendezéshez csatlakozható, amelyen fel van tüntetve az alábbi szimbólumok egyike:
このおもちゃは、次のどちらかの記号が表記された機器にのみ接続してください。

لأنبغي وصل اللعبة سوى بأجهزة تحمل الرموز التالية:

本产品仅用于连接带有以下标识的物件:



5V == .80mA



安全警告:

请勿让此产品靠近热源或直接暴露于阳光下/不可在户外使用/请在干燥环境中使用/避免沾水及沙土。若电子元件不慎沾湿, 使用前请彻底干燥/定期检查产品供电装置, 查看电源线、插头、外壳和其他部件是否受损。若发现损坏, 请修理后再使用/此产品不适合3岁以下儿童/玩具只能与玩具电源一起使用。/供电装置与电源线不是玩具/拆下供电装置, 此产品可清洗/不可将超过建议数量的供电装置与产品相连。

 Protect the environment by not disposing of this product or any batteries with household waste. This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Check your local authority for recycling advice and facilities. / Protégez l'environnement en ne jetant pas ce produit et tout type de piles avec les ordures ménagères. Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Consultez la municipalité pour obtenir des conseils sur le recyclage et connaître les centres de la région. / Ayúdenos a proteger el medio ambiente y no tire este producto ni las baterías a la basura doméstica. Este símbolo indica que el producto no debe ser tratado como basura doméstica. Para más información sobre la eliminación correcta de residuos, póngase en contacto con la junta de residuos o el ayuntamiento de su localidad. / Proteger o ambiente – não colocar este produto nem nenhuma pilha no lixo doméstico. Este símbolo indica que este produto não deverá ser tratado como lixo doméstico. Para mais informações sobre conselhos de reciclagem e locais de recolha de lixo, consulte os organismos locais responsáveis. / Per proteggere l'ambiente non smaltire questo prodotto con i normali rifiuti domestici. Questo simbolo indica che il prodotto non rientra nella categoria dei rifiuti domestici. Rivolgersi alle autorità locali competenti per i consigli sul riciclaggio e sulle relative strutture di smaltimento. / Schützen Sie die Umwelt, indem Sie dieses Produkt und/oder dazugehörige Batterien nicht in den Hausmüll geben. Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Wenden Sie sich bitte hinsichtlich der Entsorgung und Informationen zu öffentlichen Rücknahmestellen an die zuständigen Behörden. / Chroń środowisko! Nie wyrzucaj tego produktu ani żadnych baterii razem z odpadami gospodarstwa domowego. Ten symbol oznacza, że produkt nie powinien być traktowany jak odpad z gospodarstwa domowego. Dowiedz się od lokalnych władz, jakie są możliwości recyklingu w Twojej okolicy. / Denkt aan het milieu en zet dit product of de batterijen niet bij het huishoudafval. Dit symbool geeft aan dat het product niet bij het huishoudafval mag worden gezet. Win advies in bij jouw gemeente en informeer naar faciliteiten voor recycling. / Задайте окружющую среду, утилизировав данное изделие и батарейки отдельно от бытовых отходов. Этот символ означает, что данный продукт не утилизируется как бытовые отходы. Узнайте у местных властей о правилах и пунктах утилизации. / Beskyt miljøet ved ikke at smide dette produkt ud sammen med husholdningsaffald. Symbollet angiver, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. Kontakt de lokale myndigheder for oplysninger om genbrugsordninger. / Skydda miljön och släng inte den här produkten eller några batterier med hushållsavfallet. Den här symbolen indikerar att produkten inte ska hanteras som hushållsavfall. Kontakta din lokala myndighet för information om återvinnning. / Ta vare på miljøet ved ikke å kaste dette produktet eller batterier som vanlig restavfall. Dette symbolet viser at produktet ikke skal behandles som vanlig restavfall. Kontakt de lokale myndigheterne for å få tips om resirkulering. / Suojele ympäristöä: älä hävitä tuotetta tai paristoja talousjätteen mukana. Tämä symboli osoittaa, että täältä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteinen. Kierrätystä ja kierräyspalveluja koskevia ohjeita saa paikallisyhteisöiltä. / Προστατέψτε το περιβάλλον. Μην εναπόθετε το προϊόν ή τις μπαταρίες με απόβλητα οικιακής προέλευσης. Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι δεν πρέπει να μεταχειρίζεστε το προϊόν ως απόβλητο οικιακής προέλευσης. Συμβουλεύετε την κατά τόπο αρμόδια αρχή για περισσότερες οδηγίες και πληροφορίες για την ανακύλωση. / Çevreyi korumak için bu ürünu hiçbir pili evsel atıklarınızla birlikte çöpe atmayın. Bu işaret, ürünün evsel atık olmadığını gösterir. Geri dönüşüm önerileri ve tezisleri için bölgennizdeki yetkililere danışın. / Chránite životné prostredie a nevyhazujte tento výrobok ani batérie do domovného odpadu. Tento symbol znamená, že s týmto výrobkom nemá být zacházeno jako s domácím odpadom. Informace o recykláži a sběrných vám poskytnou príslušné správni úrady. / Chránite životné prostredie a nevhadzujte tento výrobok, ani batérie do domáceho odpadu. Tento symbol znamená, že s týmto výrobkom sa nemá zaobchádzať ako s komunálnym odpadom. Odporúčania týkajúce sa recyklácie a informácie o zariadeniach na recykláciu vám poskytne miestny úrad. / Óvja a környezetet! A terméket és az elemeket a háztartási hulladékotól elkülönítve selejtézzel. A szimbólum azt jelenti, hogy a termék nem kezelhető háztartási hulladéként. Forduljon a helyi hatóságokhoz, ahol hulladék-újrahasznosítási tanácsokat kaphat, és tájékozódhat az újrahasznosítható hulladékot gyűjtő helyekről. / 商品や電池の廃棄については、お住まいの自治体の指示に従って、商品についているマークを参考に捨ててください。 يجب المساعدة في الحفاظ على البيئة بعدم التخلص من هذا المنتج أو أي من البطاريات من خلال رميه في القامة المنزلية. يجب استشارة الجهات المعنية حول ترقى إعادة التدوير والمرافق المعاقة لذلك. إلى أنه لا يجب رمي هذا المنتج في القامة المنزلية. يرجى الاتصال بالجهات المعنية لـ إعادة التدوير والمرافق المعاقة لذلك.



TROUBLESHOOTING / GUIDE DE DÉPANNAGE / PROBLEMAS Y SOLUCIONES / RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS / PROBLEMI E SOLUZIONI / PROBLEMLÖSUNGEN / ROZWIĄZYwanIE PROBLEMÓW / PROBLEMEN OPLOSSEN / УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК / FEJLFINDING / FELSÖKNING / FEILØKING / VIANETSINTÄ / ANTIMETOΠΗΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ / SORUN GİDERME / RÉSENI PROBLÉMÚ / RIEŠENIE PROBLÉMOV / HIBAELHARÍTÁS / トラブルシューティング / استكشاف المشاكل لاحقاً / 故障诊断

* Problem

Lights do not turn on.

* Problème

Les lumières ne s'allument pas.

* Problema

Las luces no se encienden.

* Problema

As luzes não acendem.

* Problema

Le luci non si accendono.

* Problem

Die Lichter gehen nicht an.

* Problem

Nie włączają się światelka.

* Probleem

De lichten gaan niet aan.

* Проблема

Не работает подсветка.

* Problem

Lysene tænder ikke.

Possible causes

USB wire not connected properly.
Power source malfunction (USB wall plug or PC USB port).

Dirty USB connections.
ON/OFF switch not in ON position

Causes possibles

Le câble USB n'est pas correctement branché.
La source d'alimentation est défectueuse (prise murale USB ou port USB sur PC).

Les ports USB sont sales.
L'interrupteur MARCHE/ARRÊT n'est pas sur la position MARCHE.

Causas posibles

El cable USB no está conectado correctamente.
La fuente de energía no funciona correctamente (enchufe USB de pared o puerto USB del PC).
Las conexiones USB están sucias.
El botón de ENCENDIDO/APAGADO no está en la posición de ENCENDIDO.

Causas possíveis

O cabo USB não está ligado corretamente.
Avaria na fonte de alimentação (tomada de parede USB ou porta USB do PC).
Ligações USB sujas.

O botão para ligar/desligar não está na posição para ligar.

Cause possibili

O cabo USB não está ligado corretamente.
Cavo USB non collegato correttamente.
Malfunctionamento della fonte di alimentazione (presa USB a muro o porta USB del PC).
Collegamenti USB sporchi.

Leva ON/OFF non posizionata su ON

Mögliche Ursachen

Das USB-Kabel ist nicht richtig angeschlossen.
Fehlfunktion der Stromquelle (USB-Netzteil oder USB-Anschluss am PC) überprüfen.
Die USB-Anschlüsse reinigen.

Den EIN/AUS-Schalter auf EIN stellen.

Mogelijke oorzaken

Kabel USB nie jest odpowiednio podłączony.
Widłowe działanie źródła zasilania (wtyczka siecienna USB lub port USB w komputerze).
Brudne łączenia USB.

Przelącznik WŁ./WYŁ. w pozycji WYŁ.

Mogelijke oorzaak

USB-kabel niet juist verbonden.
Stroombron is defect (USB-stekker of USB-poort op PC).
Verontreinigde USB-verbindungen.

AAN/UIT knop staat niet op AAN

Возможные причины

USB-кабель подключен неправильно.
Ненадежность источника питания (розетка со входом для USB или USB-порт ПК).
Загрязнены разъемы для USB-провода.

Переключатель ВКЛ/ВЫКЛ находится в положении ВКЛ

Mulige årsager

USB-kabel er ikke korrekt tilsluttet.
Forstyrrelse i strømkilden (USB-stik i væggen eller PC USB-port).
Støvede USB-porte.

Tænd/sluk-knappen er ikke i tændt.

Try these solutions

Unplug and plug USB wire from LED module.
Verify power source (USB wall plug and PC USB port).

Clean USB connections.
Place ON/OFF switch to ON position.

Essayez ces solutions

Débrancher le câble USB du module LED, puis le rebrancher.

Inspecter la source d'alimentation (prise murale USB et port USB sur PC).
Nettoyer les ports USB.

Placer l'interrupteur MARCHE/ARRÊT sur la position MARCHE.

Probar estas soluciones

Desenchufar y volver a enchufar el cable USB del módulo LED.
Comprobar la fuente de energía (enchufe USB de pared y puerto USB del PC).
Limpiar las conexiones USB.
Poner el botón de ENCENDIDO/APAGADO en la posición de ENCENDIDO.

Experimentar estas soluções

Desligar e voltar a ligar o cabo USB ao módulo LED.
Verificar a fonte de alimentação (tomada de parede USB e porta USB do PC).
Limpar as ligações USB.
Colocar o botão para ligar/desligar na posição para ligar.

Provare queste soluzioni

Scollegare e ricollegare il cavo USB dal modulo LED.
Verificare la fonte di alimentazione (presa USB a muro e porta USB del PC).
Pulire i collegamenti USB.
Posizionare la leva ON/OFF su ON.

Probieren Sie diese Lösungsschritte aus

Das USB-Kabel vom LED-Modul trennen und wieder anschließen.
Die Stromquelle (USB-Netzteil oder USB-Anschluss am PC) überprüfen.
Die USB-Anschlüsse reinigen.
Den EIN/AUS-Schalter auf EIN stellen.

Spróbuj wykonać następujące czynności

Odłączyć kabel USB od modułu LED i podłączyć go ponownie.
Sprawdzić źródło zasilania (wtyczka siecienna USB / port USB w komputerze).
Wyczyszczyć łączenia USB.
Przelącznik włącznik w pozycji WŁ.

Probeer deze oplossingen

Haal de USB-kabel uit af LED-module en sluit de kabel opnieuw aan.
Controleer de stroombron (USB-stekker of USB-poort op PC).
Reinig de USB-verbindingen.
Zet de AAN/UIT-knop op AAN.

Попробуйте применить эти способы устранения проблем

Отсоедините USB-провод от светоизлучающего модуля и подсоедините его еще раз.
Проверьте источник питания (розетка со входом для USB или USB-порт ПК).
Очистите разъемы для USB-проводов.
Переведите переключатель ВКЛ/ВЫКЛ в положение ВКЛ.

Prøv disse løsninger

Tag USB-kablet ud af LED-modultet og sæt det op igen.
Tjek strømkilden (USB-stik i væggen og PC USB-port).
Renrig USB-portene.
Stil tænd/sluk-knappen på tændt.

* Problem Lamporna tänds inte.	Möjliga orsaker USB-sladden är inte ordentligt ansluten. Fel på strömkällan (USB-väggkontakt eller PC USB-port). Smutsiga USB-anslutningar. PÅ/AV-knappen är inte i PÅ-läge.	Prova de här lösningarna Koppla bort och anslut USB-sladden från lysdiodmodulen. Kontrollera strömkällan (USB-väggkontakt och PC USB-port). Rengör USB-anslutningarna. Sätt PÅ/AV-knappen i PÅ-läge
* Problem Lysene slås ikke på.	Mulige årsaker USB-ledningen er ikke koblet til på riktig måte. Feil på strømkilde (USB-veggkontakt eller USB-port på PC). Skitne USB-tilkoblinger. AV/PÅ-bryter er ikke i PÅ-posisjon.	Prøv disse løsningene Koble USB-ledningen fra LED-modulen. Kontroller strømkilden (USB-veggkontakt eller USB-port på PC). Rengjør USB-tilkoblingene. Skyv AV/PÅ-bryteren til PÅ.
* Ongelma Valot eivät syty.	Mahdolliset sytöt USB:tä ei ole liitetty kunnolla. Virransyötön ongelma (USB-muuntajassa tai tietokoneen USB-liittimesässä). Likaiset USB-liittimet. Virtaa ei ole kytketty virtakytkimistä.	Kokeile näitä ratkaisuja Irrota USB-johko LED-moduulista ja liitä se takaisin. Tarkista virransyöttö (USB-muuntaja tai tietokoneen USB-liitin). Puhdistaa USB-liittimet. Kytkie virta päälle virtakytkimestä.
* Πρόβλημα Τα φώτα δεν ανάψουν.	Πιθανές αιτίες Το καλώδιο USB δεν είναι συνδεδεμένο σωστά. Διαλειτουργία πηγής ρεύματος (βύσμα τοίχου USB ή θύρα USB υπολογιστή). Βρώμικες συνδέσεις USB. Ο διακόπτης λειτουργίας ON/OFF δεν βρίσκεται στη θέση ON (ANOIXTO).	Δοκιμάστε αυτές τις λύσεις Αποσυνδέστε και συνδέστε το καλώδιο USB από τη μονάδα LED. Επαληθεύστε την πηγή τροφοδοσίας (βύσμα τοίχου USB ή θύρα USB υπολογιστή). Καθαρίστε τις συνδέσεις USB. Μετακινήστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση ON (ANOIXTO).
* Sorun Işıklar yanmıyor.	Olası nedenler: USB kablosunun doğru bağlanması. Güç kaynağı arızası (USB duvar prizi veya PC USB bağlantı noktası). USB bağlantılarının kirli olması. AÇMA/KAPAMA düğmesinin AÇIK konumda olmaması.*	Bu çözümleri deneyin: USB kablosunu LED modülünden çıkarın ve takın. Güç kaynağını doğrulayın (USB duvar prizi ve PC USB bağlantı noktası). USB bağlantılarını temizleyin. AÇMA/KAPAMA düğmesini AÇIK konuma getirin
* Problém Svetlá se nerozsvítí.	Možné příčiny Kabel USB není správně připojen. Závada zdroje napájení (zástrčka USB nebo port USB na počítači). Konektor USB je špinavý. Vypínač není v poloze „ON“	Vyzkoušejte tato řešení Odpojte kabel USB z modulu LED a znova jej připojte. Ověřte zdroj napájení (zástrčka USB a port USB na počítači). Vycistěte konektor USB. Nastavte vypínač do polohy „ON“.
* Problém Svetlá sa nerozsvietia.	Možné príčiny USB kábel nie je správne pripojený. Porucha zdroja energie (port USB sieťovej zásuvky alebo port USB počítača). Znečistené pripojky rozhrania USB. Vypínač (ON/OFF) nie je v polohe zapnutia (ON)	Vyskúšajte tieto riešenia Odpojte USB kábel od modulu LED a znova ho pripojte. Skontrolujte zdroj energie (port USB sieťovej zásuvky a port USB počítača). Vyčistite pripojky rozhrania USB. Prepnite vypínač (ON/OFF) do polohy zapnutia (ON).
* Probléma A fények nem világítanak.	Lehetőséges okok Az USB-kábel nincs megfelelően csatlakoztatva. Az áramforrás meghibásodott (USB fali csatlakozó vagy a számítógép USB-portja). Piszkos USB-csatlakozók. A BE/KI kapcsoló nincs BE állásba állítva. 考えられる原因 USBケーブルが正しく接続されていない。 電源の不具合（USBウォールプラグまたはPCのUSBポート）。 USBの接続部が汚れている。 ON/OFFスイッチがONになっているか確認してください。	Próbálja ki az alábbi megoldásokat Húzza ki és csatlakoztassa a LED-modulhoz tartozó USB-kábelt. Ellenorízzze az áramforrást (USB fali csatlakozó és a számítógép USB-portja). Tisztítsa meg az USB-csatlakozókat. Állítsa a BE/KI kapcsolót BE állásba. 以下の解決策をお試しください。 LEDモジュールからUSBワイヤーを抜き、再度差してください。 電源（USBウォールプラグとPCのUSBポート）を確認してください。 USB接続部を清掃してください。 ON/OFFスイッチがONになっているか確認してください。
* 問題点 照明が点灯しない。		
* 问题 灯无法亮起	可能原因 USB数据线没插好 电源（USB墙面插座与电脑USB插口）失灵 USB接口较脏 开关没打开	解决方案 拔出USB数据线，再把USB数据线重新插入LED模块 检查电源（USB墙面插座与电脑USB插口） 清洁USB接口 打开开关

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE: Changes or modifications not expressly approved by the manufacturer responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation de la FCC.

L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux deux conditions suivantes :

(1) il ne doit pas produire de brouillage nuisible, et (2) l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.

• Cet appareil a été testé et jugé conforme aux limites de la classe B pour un appareil numérique en vertu de l'article 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites ont été instaurées pour fournir une protection raisonnable contre toute interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences sur les communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans certaines installations. Si cet appareil cause des interférences à la réception radio ou télévisée (ce qui peut être vérifié en éteignant l'appareil puis en le remettant sous tension), l'utilisateur peut tenter de les résoudre en suivant une ou plusieurs des mesures ci-après :

- Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- Augmenter l'espace entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil sur une prise de courant différente de celle sur laquelle le récepteur est branché.
- Pour obtenir de l'aide, contacter le vendeur ou un technicien radio/télévision expérimenté.

REMARQUE : Tout changement ou modification de cet appareil n'ayant pas été expressément approuvé par les parties responsables de sa conformité peut entraîner l'annulation du droit d'exploitation de l'équipement par l'utilisateur.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3 (B)

* المشكلة
الأسوء لا تعمل.

الأسوء لا يعمل
عطل في مصدر الطاقة (قبس حائط USB بالكمبيوتر).
تتحقق من مصدر الطاقة (قبس حائط USB أو منفذ USB الخاص بالكمبيوتر).

مفاتيح التوصيل والإطفاء ON/OFF ليس على وضع التشغيل ON.

يجب تجربة الحلول التالية
usb من وحدة LED من مصدر طاقة (مقبس حائط USB ومنفذ USB الخاص بالكمبيوتر).

تنظيف توصيلات USB متعددة
وضع مفتاح التشغيل والإطفاء ON/OFF على وضع التشغيل ON.

MEGA THE BEATLES



*Live from
En direct de*



MEGASHOWCASE.com

Mattel Canada Inc. Mississauga, Ontario L5R 3W2.
MADE IN CHINA. FABRIQUÉ EN CHINE. FABRICADO NA CHINA. HECHO EN CHINA.
ИЗГОТОВЛЕНО В КИТАЕ. ÇIN'DE ÜRETLİMLİSTİR. صنع في الصين.



Empowering the
next generation
through play.™

Inspirer les futures générations par le jeu.

™ & ©2023 Mattel.

1186 MJ, 1, NL

©2023 MEGA Brands &
™ MEGA Brands.
Printed in China / Imprimé en Chine
AD-HVH42-01E

